DUMONT LANCE UN APPEL AU RENOUVEAU - PAGE 22



Le Nouvelliste

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

cyberpresse.ca



Nicole Diamond-Gélinas
À la tête d'une entreprise de 250 employés - **page 7**

Groleau Inc.
Un chiffre d'affaires en hausse de 400% - **page 9**

82e ANNÉE, No 182 TROIS-RIVIÈRES, LE LUNDI 3 JUIN 2002 65¢ PLUS TAXES



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Les amateurs de livres, comme Roland Daviault, en ont eu pour leur argent, samedi, lors de la traditionnelle Biblio-vente qui promettait rien de moins que 60 000 bouquins usagés vendus, la plupart, au kilo.

Pas cher pour lire !

Des livres vendus au kilo à la 4e Biblio-vente

PATRICK CHAUVETTE
Trois-Rivières

C'est à un véritable buffet à volonté que les amateurs de livres ont eu droit, samedi, à la Bâtisse industrielle de Trois-Rivières où se tenait la quatrième édition de la Biblio-vente.

D'ailleurs, la plupart d'entre eux franchissaient les portes de sortie en affichant un véritable excès de poids, non pas corporel, mais bien livresque puisque les livres se vendaient au kilo. Une occasion en or pour garnir ou regarnir sa bibliothèque personnelle.

«Année après année, c'est la vraie cohue à l'ouverture. Des gens attendaient déjà aux portes bien avant l'ouverture pour être parmi les premiers à pouvoir bénéficier des perles rares. Dès que les portes s'ouvrent, les gens se mettent littéralement à courir dans la bâtisse. C'est assez impressionnant», note Hélène Arseneault, du Centre régional de services aux bibliothèques publiques (CRSBP) du Centre-du-Québec, de Lanaudière et de la Mauricie.

Ce qui les attire en si grand nombre dans un tel événement ? Ce sont les quelque 60 000 livres usagés qui ont été élagués au cours de la dernière année dans les diverses bibliothèques de la région pour ensuite les vendre à un prix modique, soit 2 $ le kilogramme. Pas surprenant, dans un tel contexte, que les habitués avaient apporté avec eux de grands sacs ou des boîtes de carton pour faire bonne provision.

«L'an passé, je n'ai pas pu apporter autant de livres que je l'aurais souhaité parce que je n'avais que mes deux mains. Cette année, j'ai apporté deux boîtes en carton que je compte bien remplir avant de quitter», laisse tomber Marcel Giasson, de Trois-Rivières.

À la Biblio-vente, les genres de lecture sont séparés et présentés sur des tables, lesquelles sont entourées de passionnés de lecture, bouquinant et recherchant la perle rare parmi des choix variés tels que les livres pour enfants, les bandes dessinées, les classiques, les périodiques, les cédéroms, les cassettes et bien d'autres.

Une section de choix est réservée pour les ouvrages anciens et rares, dont

Voir **LIRE** en page 2

Chrétien congédie Martin

John Manley prendra la relève aux Finances

GILLES TOUPIN
La Presse

Dernier épisode d'une guerre encore à finir entre deux hommes, le premier ministre Jean Chrétien a congédié brutalement hier après-midi son ministre des Finances, Paul Martin, pour le remplacer par le vice-premier ministre John Manley, prenant ainsi le risque ce matin d'une certaine nervosité des marchés financiers.

Le premier ministre a ainsi procédé hier à son deuxième remaniement ministériel en deux semaines. Outre son nouveau titre de grand argentier, M. Manley conserve son poste de vice-premier ministre et de ministre de l'Infrastructure. M. Chrétien a cependant confié la responsabilité des sociétés d'État à la présidente du Conseil du Trésor, Lucienne Robillard, une tâche qui aussi incombait au vice-premier ministre.

«Ça a été deux jours difficiles pour quelques-uns d'entre nous, pour les membres du Parti libéral, pour les membres du cabinet», a affirmé Jean Chrétien sur la pelouse de Rideau Hall après l'assermentation de son nouveau ministre des Finances. «Mais cet après-midi, M. Martin et moi nous nous sommes mis d'accord, pour la bonne gouvernance du pays, qu'il était mieux qu'il ne soit plus ministre des Finances.»

Le premier ministre a affirmé qu'il ne s'agissait pas d'un congédiement mais que les deux hommes s'étaient mis d'accord vers 15 h 30 au téléphone qu'il était dans l'intérêt du pays que le ministre des Finances laisse sa place à un autre. M. Martin n'a cependant pas produit de lettre de démission et la lettre que lui a fait parvenir le premier ministre commence en des termes plutôt froids : «C'est avec tristesse que je confirme que vous quittez le Cabinet».

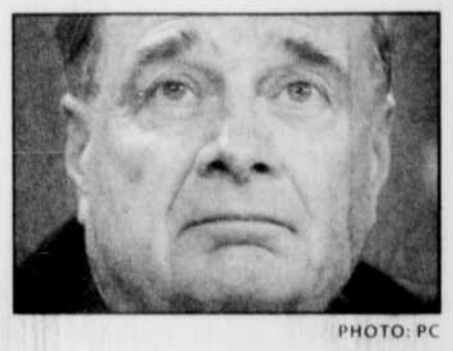


PHOTO: PC

Paul Martin

Depuis jeudi soir dernier la tension était à son comble entre les deux ténors du gouvernement fédéral, alors que le premier ministre sommait à Winnipeg tous les participants à la course non déclarée à sa succession de remballer leurs affaires et de cesser toute campagne de financement faute de quoi ils seraient congédiés du cabinet.

M. Chrétien annonçait du même coup qu'il avait bel et bien l'intention de rester en poste au moins jusqu'en 2004. Le lendemain soir, à Toronto, en plein congrès de la section ontarienne du Parti libéral du Canada, dans un geste d'exaspération et en réponse à l'ultimatum de son vieux rival, Paul Martin convoquait la presse pour annoncer qu'il réfléchissait sérieusement à son avenir au sein du cabinet.

Voir **CHRÉTIEN** en page 2
et **AUTRES TEXTES** en pages 9 et 12



Mme Francine Ruest-Jutras, mairesse de Drummondville et présidente de l'Union des municipalités du Québec.

Les municipalités: des gouvernements incontournables

LOUISE PLANTE
Drummondville

La première décennie de l'an 2000 pourrait bien être celle des municipalités. Des voix s'élèvent en effet de plus en plus au pays pour qu'on reconsidère le cadre juridique des villes qui sont en voie de devenir de facto des «gouvernements de plein droit» et ce, même si comme on le répète souvent, les villes sont les filles des provinces.

La toute nouvelle présidente de l'Union des municipalités du Québec, et mairesse de Drummondville, Mme Francine Ruest-Jutras, en convient, un «momentum municipal» semble s'installer.

Cette dernière accordait récemment une entrevue au Nouvelliste pour faire le point sur ce nouveau mandat qui s'amorce dans une période de fébrilité municipale.

Si le délestage des gouvernements supérieurs, autant fédéral que provincial, a contribué à donner plus d'étoffe aux villes, il a aussi provoqué une pression financière accrue et presque insoutenable sur ce palier de gouvernement.

Un récent rapport de TD Bank Financial Group (avril 2002) sonnait l'alarme: les villes canadiennes montrent des signes de détérioration. Leurs infrastructures tombent en désuétude, le logement social, les aqueducs, les égouts, les routes, le parc de transport en commun requièrent tous de nouveaux investissements que les villes n'ont pas les moyens de faire.

Entre 1995 et 2002, les recettes des administrations locales ont monté d'un maigre 14 % comparativement à 38 % et 30 % pour les recettes fédérales et provinciales. Il est devenu évident que les revenus des taxes municipales et des impôts fonciers ne sont plus suffisants pour financer les dépenses des villes. Pour cette raison, le groupe financier réclame que Québec et Ottawa réduisent leurs impôts pour laisser une marge de manoeuvre aux municipalités: ce

Voir **MUNICIPALITÉS** en page 2

MÉTÉO

Maximum: 17 Minimum: 4 Détails p. 28

SOMMAIRE

Arts et spectacles:	20	Loterie:	20-21
Bandes dessinées:	19	Mots croisés:	19
Feuilleton:	23	Nécrologie:	27
Gens d'ici:	28	Petites annonces:	23 à 26
Horoscope:	19	Sports:	15 à 18
Jeux et enjeux:	19	Vos affaires:	9 à 12

Semaine
8 13536 00001 3

SOURIRE

L'avaleur de sabre est au régime. Il ne mange plus que des épingles.

LOCATION D'AUTOS ET DE CAMIONS
National TILDEN
Trois-Rivières 375-6263

POÈME

Je prononce ton nom qui est déjà tout l'azur

François Charron
L'intraduisible amour
Le dé bleue / L'arbre à paroles
Écrits des Forges, 1991

ACCENT GS 2002
Meilleur choix, qualité-prix
P.-S. La voiture la plus vendue en Mauricie.
GARANTIE 5 ANS OU 100 000 KM
165 $/mois 60 mois
0 $ COMPTANT
0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ
RABAIS ÉTUDIANT DE 750 $
Une ère nouvelle
Un essai vous convaincra
TROIS-RIVIÈRES HYUNDAI
5225, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières-Ouest • (819) 374-3330

KIA La Pérade
RIO 5 (4 portes)
165 $/mois 60 MOIS
Enfin, la qualité accessible à tous !
2002
Sainte-Anne-de-la-Pérade 325-2444

Aujourd'hui



L'OUEST EN ACTION
Belle vitrine
Dans le cadre de «L'Ouest en action», les organismes communautaires de Trois-Rivières-Ouest étaient invités, samedi, à poser une action pour le bénéfice de la communauté.



URSULE-POP
Un spectacle inoubliable
Ursule-Pop recevait ce week-end Richard Séguin. Il accompagnait les musiciens à la salle J.-Antonio-Thompson et les 11 chansons choisies ont mis en valeur l'ensemble trifluvien.



SONDAGE
Jean-Paul II à la retraite ?
Une majorité de Canadiens sont convaicus que le pape devrait se retirer, mais, Mgr Raymond Saint-Gelais soutient, lui, que le souverain pontife rend encore de précieux services à l'Église.

Le Nouvelliste
FONDÉ LE 30 OCTOBRE 1920
1920, rue Bellefeuille,
Trois-Rivières - G9A 3Y2
(819) 376.2501

PRÉSIDENT ET ÉDITEUR
ANDRÉ PROVENCHER

ADJOINT AU PRÉSIDENT ET
DIRECTEUR DES OPÉRATIONS
MARC PRONOVOST

RÉDACTION
RÉDACTRICE EN CHEF CHRISTIANE ST-PIERRE
DIRECTEUR DE L'INFORMATION MICHEL SAINT-AMANT
information@lenouvelliste.qc.ca
Télécopieur: (819) 376.0946

PUBLICITÉ
DIRECTRICE GINETTE PANNETON
ANNONCES LOCALES ANDRÉ GARCEAU
ANNONCES CLASSÉES CÉLINE PARENT
Publicité et annonces • télécopieur: (819) 691-4356
Nécrologie • télécopieur: (819) 376-8625

PRÉIMPRESSION ET INFORMATIQUE
DIRECTEUR JEAN-MARC DE JONGHE

ABONNEMENT ET TIRAGE
DIRECTEUR (PAR INTÉRIM) MARC PRONOVOST
abonnement@lenouvelliste.qc.ca
Téléphone: (819) 376.2000

ADMINISTRATION ET FINANCES
DIRECTEUR MARC AUGER

IMPRIMÉ À T.R. OFFSET
DIRECTEUR FERNAND SYLVAIN
Téléphone: (819) 379.1866

LIRE

Suite de la page 1

les valeurs sont souvent inestimables. Une section, certes, prise d'assaut dès l'ouverture de la Biblio-vente, en matinée.

«Au cours des quinze premières minutes, 800 personnes avaient déjà franchi les portes d'entrée. C'est une cohue qui démontre bien que l'industrie du livre se porte plutôt bien dans la région», soutient pour sa part Michel Lacoursière, président du Regroupement des bibliothèques publiques de la Mauricie et du Centre-du-Québec.

Sur le coup de 17 heures, les portes étaient fermées au grand public pour les ouvrir, cette fois, aux organismes à but non lucratif, qui pouvaient se servir gratuitement.

Tous les livres qui n'ont pas trouvé preneurs seront rassemblés puis envoyés à destination de Haïti et de la Guinée.●

Travaux de réfection

Trois-Rivières (PAC)

Transports Québec avise les usagers que des travaux de réfection du pont d'étagement sur la route 361, enjambant l'autoroute 40, dans la municipalité de Batiscan, seront réalisés les 5 et 6 juin prochain.

La nature des travaux entraînera, sur 25 mètres, la fermeture de l'accotement, de 8h à 16h.●

CHRÉTIEN

Suite de la page 1

Le premier ministre a reçu cette décision comme une déclaration de guerre. Hier, les lieutenants de M. Chrétien et ceux de M. Martin ont maintenu le contact jusqu'à ce que le premier ministre rejoigne par téléphone son ministre des Finances vers 15 h 30.

Au volant de sa voiture en direction d'Ottawa, M. Martin a dit à M. Chrétien qu'il n'avait pas encore décidé s'il démissionnait. Selon des proches du ministre, c'est à 16 h en écoutant les nouvelles à la radio que Paul Martin a appris qu'il venait de perdre son poste.

M. Chrétien a tenté de minimiser le différend profond qui l'oppose à son ex-ministre. «Je lui ai dit que j'étais très triste, a-t-il dit aux journalistes dans les jardins de Rideau Hall, comme vous l'avez vu dans la lettre, parce qu'il a été un très bon ministre des Finances. Nous avons travaillé très bien ensemble pendant près de neuf ans. Nous sommes tous les deux fiers du succès de l'économie au cours de cette période. Nous avons connu des moments difficiles au début avec les coupes budgétaires. Nous avons travaillé ensemble. Il m'a toujours soutenu et je l'ai toujours soutenu.»

Le premier ministre a ajouté qu'il ne savait pas si Paul Martin demeurera au sein du caucus libéral mais qu'il le souhaitait. Il a confirmé que le départ de M. Martin était dû à la rixe entre les deux hommes au sujet de la direction du PLC. «Cela n'a rien à voir avec la situation au ministère des Finances ou avec les politiques économiques du gouvernement, a dit M. Chrétien. Il y a d'autres problèmes qui nous rendaient la vie mutuellement difficile. Nous nous sommes mis d'accord tous les deux qu'il devait partir.»

Le premier ministre a répété à plusieurs reprises hier qu'il trouvait «un peu surprenant» que l'on songe à le remplacer alros qu'il a été depuis seulement 18 mois pour un mandat de cinq ans. «Ça créait des problèmes, a-t-il dit en faisant allusion à Paul Martin. Et j'ai décidé jeudi que la course à la chefferie était terminée, que la sollicitation de fonds était terminée et qu'il fallait que les ministres se consacrent uniquement à leur travail de ministre.»

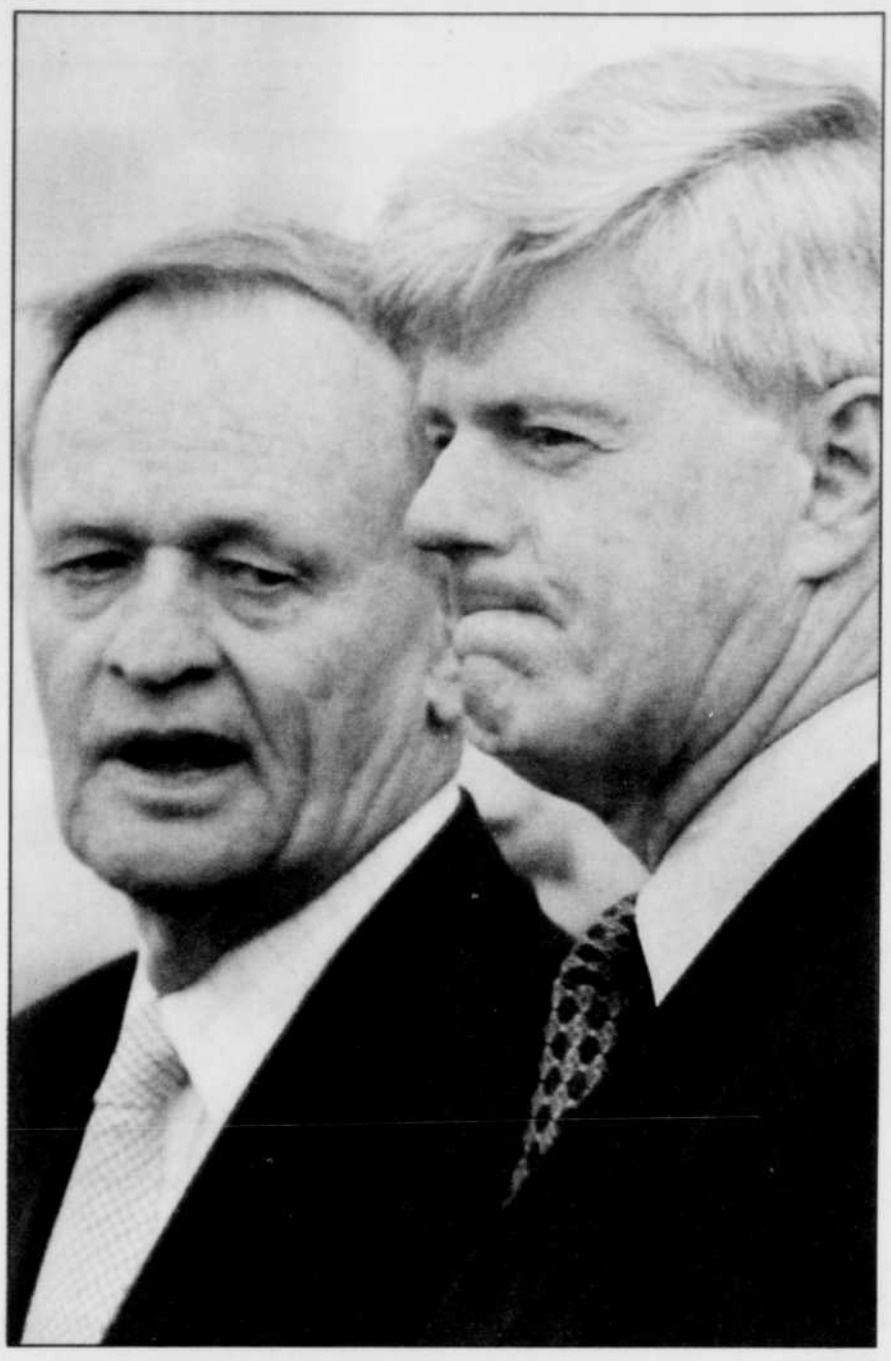


PHOTO: PC

Jean Chrétien en compagnie de John Manley, nouveau ministre des Finances du Canada.

M. Chrétien a dit qu'il ne sait pas s'il briguera un quatrième mandat mais il a réaffirmé qu'il sera là en février 2003 lors du Congrès national du PLC pour le vote de confiance.

«Il y avait un malaise au sein du caucus, a-t-il ajouté, et les membres m'ont demandé de trancher. J'ai tranché. Oui, je ferai face à une révision de mon leadership. C'est comme ça que fonctionne la constitution du parti.»

Le chef de l'opposition officielle, l'allianciste Stephen Harper, a condamné le geste posé hier par le premier ministre. «Il a procédé, a-t-il dit, à ces changements pour des raisons purement politiques. C'est le pire exemple que l'on puisse avoir d'un changement politique et administratif.» Joe Clark, le chef du Parti conservateur, a pour sa part affirmé qu'à la fois MM. Martin et Chrétien étaient à blâmer pour la crise qui se secoue actuellement le gouvernement. «Les deux, a-t-il dit, ont mis leurs intérêts personnels avant les intérêts du pays.»

Le nouveau ministre des Finances, John Manley, a voulu pour sa part se faire rassurant sur l'avenir économique du Canada, affirmant qu'il allait maintenir le cap choisi par son prédécesseur. «Je pense que les Canadiens savent combien j'ai été associé personnellement avec l'engagement de ce gouvernement de réduire le déficit, de maintenir un budget équilibré, de maintenir une croissance économique forte, de réduire les impôts, a-t-il dit. C'est la direction dans laquelle nous allons et il n'y aura pas, avec ma nomination, de changements dans nos politiques économiques.»●

MUNICIPALITÉS

Suite de la page 1

qui revient à recommander un transfert de points d'impôt.

«C'est sûr qu'on s'aperçoit de plus en plus que l'impôt foncier a ses limites compte tenu des responsabilités plus grandes des villes, ne serait-ce que dans le développement économique que les mène même sur la scène internationale pour la prospection d'entreprises, note Mme Ruest-Jutras.

« Il y a aussi le volet logement social, la mise à niveau des infrastructures. C'est difficile d'y arriver avec seulement l'impôt foncier. D'où notre demande de points de TVQ qui nous assureraient des revenus autonomes et nous donneraient une bonne marge de manoeuvre.»

Une marge de manoeuvre qui équivaudrait à une plus grande liberté des villes quant à l'utilisation de cet argent qui, contrairement à celui provenant des différents programmes provinciaux ou fédéraux, ne serait pas «tagué», aléatoire, discrétionnaire, politique et limité dans le temps. Le rêve de tout administrateur public en mal de planification à long terme.

«Il y a tout le volet de la fiscalité, mais aussi les relations avec le gouvernement à qui les villes demandent d'être traitées en partenaires réels, poursuit Mme Ruest-Jutras. On vient d'ailleurs d'avoir une rencontre avec Québec où le gouvernement s'est engagé à nous consulter dans les discussions sur le déséquilibre fiscal fédéral-provincial, lorsque les questions toucheront les municipalités.

L'atmosphère de fin de régime qui flotte autant à Québec qu'Ottawa ne décourage pas la présidente de l'UMQ puisque, dit-elle, indépendamment des partis, la question du déséquilibre fiscal est reconnue comme étant urgente.

«C'est une chose sur laquelle il y a un consensus et qui ne pourra traîner, affirme-t-elle. Il n'y a pas plusieurs compréhensions du problème. Le monde municipal devient incontournable.»

Le poids politique des élus municipaux s'est aussi «alourdi» au cours de la dernière année, dans le sens positif du terme.

De nouvelles villes fusionnées ont fait leur apparition, des villes dont les maires sont souvent élus par plus d'électeurs que le député du coin, ce qui leur confère d'autant plus de légitimité. «Nous sommes le premier gouvernement et celui le plus près des gens», insiste Mme Ruest-Jutras, laissant entendre qu'on ne pourra plus feindre de l'ignorer encore longtemps.

L'Union des municipalités du Québec traitera également d'un gros dossier cette année, un dossier amorcé par le président sortant et maire de Saint-Basile-le-Grand, M. Bernard Gagnon, et qu'on appelle «la planification stratégique». Il s'agit d'une réflexion visant à adapter l'UMQ et son offre de services à la nouvelle réalité municipale.

Pour mener cette démarche à son terme, le regroupement municipal vient de mettre en place un comité directeur représentatif des différentes communautés d'intérêts, formé d'élus de partout au Québec. Trois groupes de travail sectoriels ont aussi été mis sur pied pour se pencher plus spécifiquement sur divers objectifs de la planification. Ils regroupent des élus et des professionnels.

«Les regroupements municipaux ont changé la donne au sein de notre union, constate Mme Ruest-Jutras. On se retrouve à la fois avec une ville de plus d'un million de population et d'autres qui n'en ont que 500. Les fusions sont venues accentuer davantage ces écarts. Alors comment faire en sorte que cette diversité soit une force et que les villes puissent profiter de l'expertise des unes et des autres? L'important, c'est que chacune se retrouve à l'intérieur de l'UMQ. C'est pourquoi il faut repenser ses règles de gouvernance.»

L'idée qui émerge, selon la présidente, c'est de garder à la fois les ancrages régionaux de l'UMQ tout en ayant des caucus d'affinités où on retrouverait des grandes villes comme Québec ou Montréal, les villes d'agglomération comme Saint-Hyacinthe, les villes de centralité comme Louiseville, et des villes nettement plus rurales.

«C'est une idée qui semble sourire à plusieurs parce qu'on préserverait ainsi une solidarité municipale qui est importante. À l'intérieur de leur caucus respectif, les municipalités pourraient traiter de questions que leur sont propres, ce qui n'empêcherait pas les forums plus larges. Il pourrait y avoir des caucus de villes industrielles, touristiques, culturelles, etc.»

Tout est sur la table actuellement. Il y aura une tournée de consultation de l'UMQ sur ce nouveau mode de gouvernance cet automne et une assemblée générale un peu plus tard avant l'hiver, appelée à sanctionner cette démarche. Cette dernière devrait déboucher sur une UMQ mieux adaptée aux nouvelles réalités municipales, provinciales et fédérales mais aussi, mondiales.●

OK PNEUS ET ENTRETIEN AUTOMOBILE
www.oktire.com
Au service des Canadiens depuis 1953
BRIDGESTONE
ROULEZ VERS LE FUTUR
INFORMEZ-VOUS DE LA REMISE POSTALE SUR LES POTENZAS!

Inspection printanière de véhicule
...incluant changement d'huile/filtre*; inspection des freins†; mise au niveau des liquides; permutation des quatre pneus.
seulement 29,95 $
* jusqu'à un maximum de quatre litres
† inspection des freins de certains véhicules

Potenza RE910
Quatre saisons
Conçu pour offrir une performance exceptionnelle sur chaussée humide, spécialement sur les manoeuvres, tout en procurant une performance exceptionnelle sur chaussée sèche.

Insignia SL
Quatre saisons
La vie prolongée de la bande de roulement du pneu Insignia et une bonne construction quatre saisons procurent une tenue de route régulière et confortable. Conçu pour tenir la distance, il est couvert par une garantie limitée de 100 000 km contre l'usure de la bande de roulement.

Dueler H/L (D683)
Touring de haute qualité
Pneu touring de haute qualité (HL) au roulement confortable et silencieux. Garantie limitée de 100 000 km sur la bande de roulement.

CAP-DE-LA-MADELEINE
519, des Érables, C.P 812
Téléphone: (819) 373-1330
SHAWINIGAN
8442, boul. des Hêtres
Téléphone: (819) 539-6439
SAINT-TITE
650, Rte 153
Téléphone: (418) 365-6652
TROIS-RIVIÈRES
1195, rue Ste-Marie
Téléphone: (819) 375-1273



Le climat se refroidit!

Litynski s'oppose à la théorie du réchauffement global

BRIGITTE TRAHAN
Trois-Rivières

«Il y a beaucoup de politique là-dedans», calcule Jozef Litynski. «Pour ma part, je n'adhère pas à la théorie du réchauffement global causé par les gaz à effet de serre», dit-il.

S'ils sortaient d'une autre bouche, ces propos laisseraient croire qu'on a affaire à une personne ignorante de l'actualité. Mais le professeur Litynski, docteur en sciences atmosphériques, n'est pas né de la dernière pluie. Il fut retenu comme expert par l'Organisation météorologique mondiale à Madagascar et fut chercheur invité de la Météorologie nationale de France. On lui connaît 33 publications scientifiques en météorologie et en climatologie. Il a enseigné sa science un peu partout dans le monde, dont à l'Université du Québec à Trois-Rivières.

S'il en est un que l'actualité fait un peu rire, surtout en matière de météo, c'est bien lui. Le professeur Litynski ne nie pas que le climat est présentement bouleversé. Il a vu comme tout le monde la neige tomber là où elle ne tombe jamais, les inondations en Europe, les feux de forêts aux États-Unis et la crise du verglas au Québec.

Il faut toutefois chercher le coupable ailleurs que dans les gaz à effet de serre, assure-t-il. «Le Terre a connu une période où il y avait plus de gaz carbonique qu'aujourd'hui et pourtant, il faisait beaucoup plus froid», dit-il.

Quel est donc l'élément mystérieux qui est en train de mettre notre climat planétaire sens dessus dessous? La réponse est bien simple, dit-il, c'est l'oeuvre des courants marins.

Dans nos latitudes, le Gulf Stream apporte des quantités phénoménales d'eau chaude vers le nord, soit 1000 fois le volume du fleuve Saint-Laurent. Cette eau chaude a un effet de réchauffement sur les écosystèmes qu'elle voisine. À cause de sa salinité, le courant se précipite dans les fonds marins lorsqu'il atteint l'extrême nord puis rebrousse chemin. Mais l'effet du Gulf Stream ne se fait pas sentir en tout temps. Comme tous les phénomènes naturels, il est cyclique. Sa chaleur fait fondre les glaciers (composés d'eau douce) et occasionne plus de précipitations. La mer reçoit alors un apport d'eau douce supplémentaire et change la salinité du Gulf Stream dont la force de courant est alors ralentie. La chaleur cesse donc de monter vers le nord. Il s'ensuit un refroidissement des écosystèmes voisins.

Le professeur Litynski croit que nous sommes présentement dans une période où le Gulf Stream amène beaucoup de chaleur. D'ici environ 3000 ans, toutefois, bien des éléments permettent de croire que la planète sera plongée dans une ère glacière qui ne laissera que peu de survivants.

En quelques lignes, il est impossible de décrire tous les mécanismes qui régissent la température terrestre mais le chercheur estime que les courants marins sont ceux qui influencent le plus le climat de la planète. Ces derniers ont des cycles variables dont certains peuvent avoir des dizaines, voire des centaines de milliers d'années. Certaines périodes peuvent aussi se superposer, accentuant du même coup leurs effets.

Au cours de ses nombreuses années de recherche, le professeur Litynski a pu compiler des données de température aux quatre coins du monde. Il en arrive à la conclusion qu'il n'y a pas de réchauffement à l'échelle globale, que la terre se refroidit et que la région la plus touchée est l'Amérique du Nord, le nord de l'Europe et la Sibérie. Il estime que le science devrait se pencher plus activement sur le rôle des courants marins afin de préparer l'humanité à la période glacière qui s'en vient.●

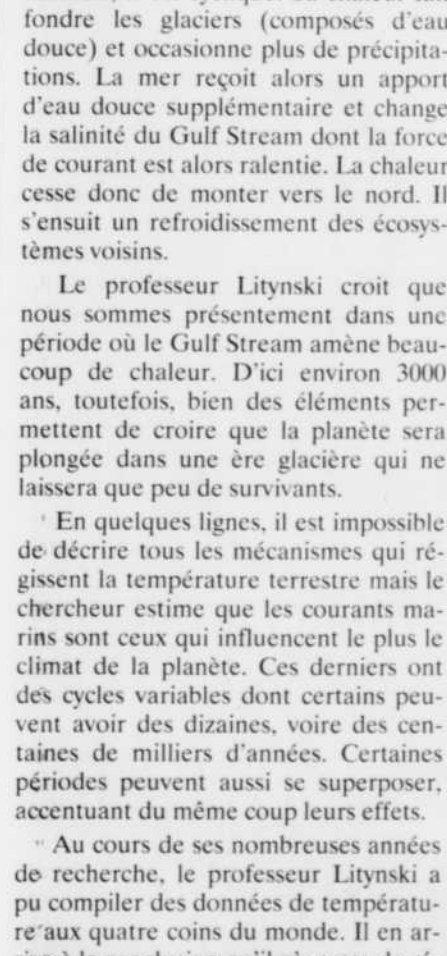


PHOTO: IMAGE-MÉDIA MAURICIE PATRICK BEAUCHAMP

M. Jozef Litynski, professeur retraité en climatologie à l'Université du Québec à Trois-Rivières et docteur en sciences atmosphériques.



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Guy Lafleur s'est adressé à tous les participants de la randonnée afin de les remercier d'avoir encouragé l'activité qui visait à ramasser des fonds pour la Fondation du Club de hockey Canadien pour l'enfance.

À moto pour les enfants

Guy Lafleur préside «La fleur des randonnées»



PAULE VERMOT-DESROCHES

Ce sont plus de 475 motocyclistes qui se sont retrouvés au stade de baseball de Trois-Rivières dimanche après-midi, dans le cadre de «La fleur des randonnées». Cette excursion motorisée avait quitté Montréal le matin et se rendait à Québec pour la fin de la journée.

Cette excursion, qui en est à sa deuxième édition, est en fait une initiative de l'ancien joueur de hockey Guy Lafleur, qui en est le président. À première vue, M. Lafleur semblait très content de la participation de cette année. «Nous étions environ 250 l'an dernier. On a réussi à monter à 475 motocyclistes. C'est une belle réussite», commente-t-il.

En fait, chaque participant, à son inscription, doit verser une contribution de 25 $ et tous les fonds recueillis sont remis à la Fondation du Club de hockey Canadien pour l'enfance. La randonnée était majoritairement commanditée par Harley-Davidson, et en bout de ligne, ce sont environ 10 000 $ qui ont été amassés.

Plusieurs athlètes se sont également joint à Guy Lafleur pour cet événement, dont Joé Juneau et Guy Carbonneau. Ces derniers, déjà amateurs de moto, n'ont pas hésité à s'associer à cette cause afin de sensibiliser le plus de gens possible.

«C'est toujours une bonne cause. Chaque fois qu'on a la possibilité d'aider les enfants, on participe», admet Guy Carbonneau. L'ancien entraîneur-adjoint des Canadiens possède sa Harley-Davidson depuis environ 10 ans. «Je n'ai pas la chance de l'utiliser souvent à Montréal, mais quand j'étais au Texas, durant 5 ans, je la sortais très souvent», confie Carbonneau.

De son côté, Guy Lafleur se réjouit de voir des athlètes et des artistes se rallier à sa cause. «C'est très encourageant de voir tout ce monde se joindre à nous, je pense que les gens sont sensibilisés à la cause. On veut offrir une meilleure qualité de vie aux jeunes plus démunis», explique M. Lafleur.

D'autres personnalités comme José Théodore et Patrice Brisebois s'étaient joint à la randonnée, mais ne sont pas venus jusqu'à Trois-Rivières. «On les a perdu en chemin, ceux qu'on appelle la nouvelle génération», riait Guy Lafleur.

Après leur escale à Trois-Rivières, les motocyclistes ont donc pris la direction de Québec, sous escorte policière assurée par la Sûreté du Québec. «C'est le fun d'avoir la police de notre bord pour une fois», s'exclamait en riant M. Lafleur, lors d'un discours qu'il a tenu devant les participants.

À voir la grande popularité de l'événement, il ne serait pas impossible de voir la randonnée de retour pour une troisième année consécutive l'an prochain. «On s'arrangera à ce moment-là pour choisir une journée où il fait beau», a terminé M. Lafleur lors de son discours.●

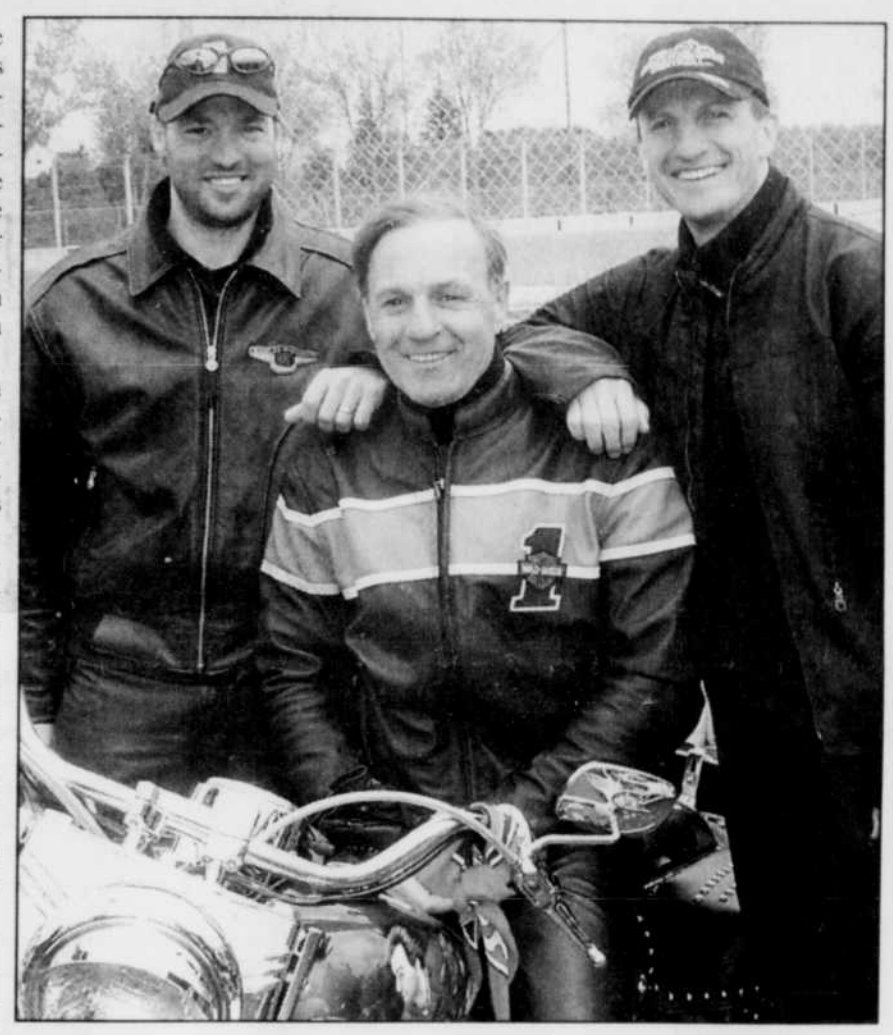


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Joé Juneau et Guy Carbonneau n'ont pas hésité un seul instant pour se joindre à Guy Lafleur afin d'encourager la randonnée et, par le fait même, la cause des enfants défavorisés.

Le pont Jeffrey-Alexandre Rousseau

Sainte-Anne-de-la-Pérade rend hommage à un ancien maire de la municipalité

PAULE VERMOT-DESROCHES
Sainte-Anne-de-la-Pérade

Après une longue attente de la part des citoyens, le nouveau pont de Sainte-Anne-de-la-Pérade a enfin été inauguré. C'est au cours d'une cérémonie dimanche après-midi que les résidants ont pu assister à la bénédiction du pont et à la coupure du ruban.

Le nouveau pont portera le toponyme de Jeffrey-Alexandre Rousseau, né en 1850 et mort en 1927. Il fut notamment député de Champlain à Ottawa de 1900 à 1906, sous Wilfrid Laurier, ainsi que maire de Sainte-Anne-de-la-Pérade de 1890 à 1896 et de 1909 à 1912.

Pour l'occasion, une plaque commémorative a été dévoilée à l'entrée du pont, juste au-dessous de l'immense logo de Sainte-Anne-de-la-Pérade. Cette plaque énumère les réalisations de Jeffrey-Alexandre Rousseau, et spécialement celles faites pour la municipalité.

Beaucoup de membres de la famille Rousseau étaient présents pour l'occasion, des descendants parfois directs, parfois indirects. Petits-fils, neveux, petits-cousins, ainsi que des représentants des Rousseau étaient présents.

La coupure du ruban d'inauguration a été faite par Alexandre Rousseau, qui atteindra l'âge honorable de 99 ans à l'automne.

M. Rousseau est en fait le neveu de Jeffrey-Alexandre Rousseau ainsi que le doyen de Sainte-Anne-de-la-Pérade. Soutenu par son fils Marcel, il a tenu lui même à couper le ruban, malgré son âge qui l'empêche de se déplacer avec facilité.

Juste avant la coupure du ruban, l'abbé Jean-Paul Foley a procédé à la bénédiction du pont, sans omettre de prier pour la sécurité de tous ses usagers.

La cérémonie s'est terminée au Centre communautaire de la municipalité par un vin d'honneur.

Le pont Jeffrey-Alexandre Rousseau est donc maintenant officiellement ouvert, bien qu'il y avait déjà un petit bout de temps que les automobilistes pouvaient l'emprunter.●



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Alexandre Rousseau, doyen de Sainte-Anne-de-la-Pérade et neveu de Jeffrey-Alexandre Rousseau, a coupé le ruban, rendant ainsi officielle l'ouverture du pont. Il était accompagné de son fils Marcel, du maire Gilles Deveault, du député fédéral de Champlain Yves Beaumier ainsi que plusieurs représentants de la famille Rousseau, parfois descendants directs de Jeffrey-Alexandre Rousseau.

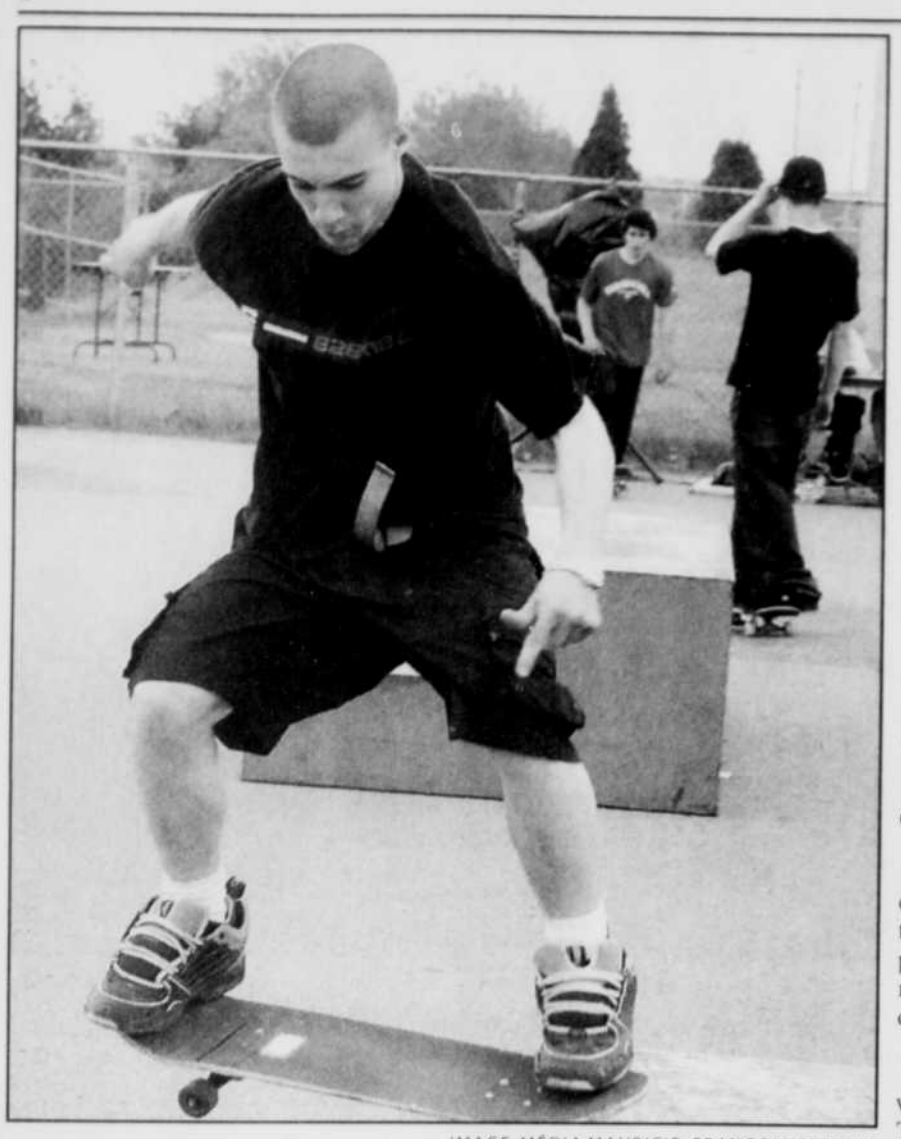


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Les organismes et les citoyens de Trois-Rivières-Ouest étaient appelés, samedi, à poser un geste communautaire dans la collectivité dans le cadre de l'activité L'Ouest en Action. La maison des jeunes Escale Jeunesse organisait, pour sa part, son populaire Balzac Fest, une compétition de planche à roulettes et de spectacles de musique.

Belle vitrine pour les organismes

La cinquième édition de L'Ouest en Action risque de faire boule de neige à Trois-Rivières



PATRICK CHAUVETTE

Bénévoles, organismes et citoyens du secteur Trois-Rivières-Ouest se sont donné rendez-vous, samedi, pour la tenue de la cinquième édition de L'Ouest en Action.

L'événement se veut une occasion en or pour les organismes communautaires de se faire connaître par l'accomplissement d'une action communautaire, et ce, un peu partout sur le territoire ouestrifluvien.

L'activité annuelle suscite des envies au sein de la nouvelle ville de Trois-Rivières et il n'est pas impossible qu'elle soit expérimentée ailleurs sur le territoire au cours de prochaines années.

«Avec la venue de la fusion municipale, notre événement s'est fait mieux connaître par les anciennes villes maintenant annexées à Trois-Rivières. Il ne faudrait pas se surprendre si d'autres événements similaires voient le jour ailleurs dans la ville», note Dan Magny, le coordonnateur de L'Ouest en Action.

Au cours de la journée de samedi, un regroupement de plusieurs organismes bénévoles ont fait une bonne action dans la communauté par le biais d'une activité visant à mieux les faire connaître au sein de la population.

«Au fil des ans, nous avons constaté que l'événement représentait une occasion idéale pour ces organismes pour créer des liens stratégiques avec les gens. Les retombées étaient très bonnes», poursuit M. Magny.

Les organismes participants tenaient donc différentes activités un peu partout sur le territoire de Trois-Rivières-Ouest, passant de la collecte de linge au marché aux puces et au mini-golf.

Les comités organisateurs d'activités, telles que la Fête de la famille, ont aussi profité de la journée pour faire de la publicité sur leur événement qui se déroulera cet été.

Pour L'Ouest en Action, la maison des jeunes de Trois-Rivières-Ouest, l'Escale Jeunesse, organisait son traditionnel Balzac Fest, une journée de compétition de planche à roulettes et de spectacles de musique.

Pour souligner la contribution des organismes et des citoyens à cet événement, le secteur Trois-Rivières-Ouest tiendra, mercredi prochain, une petite soirée reconnaissance en leur honneur lors d'un cinq à sept.

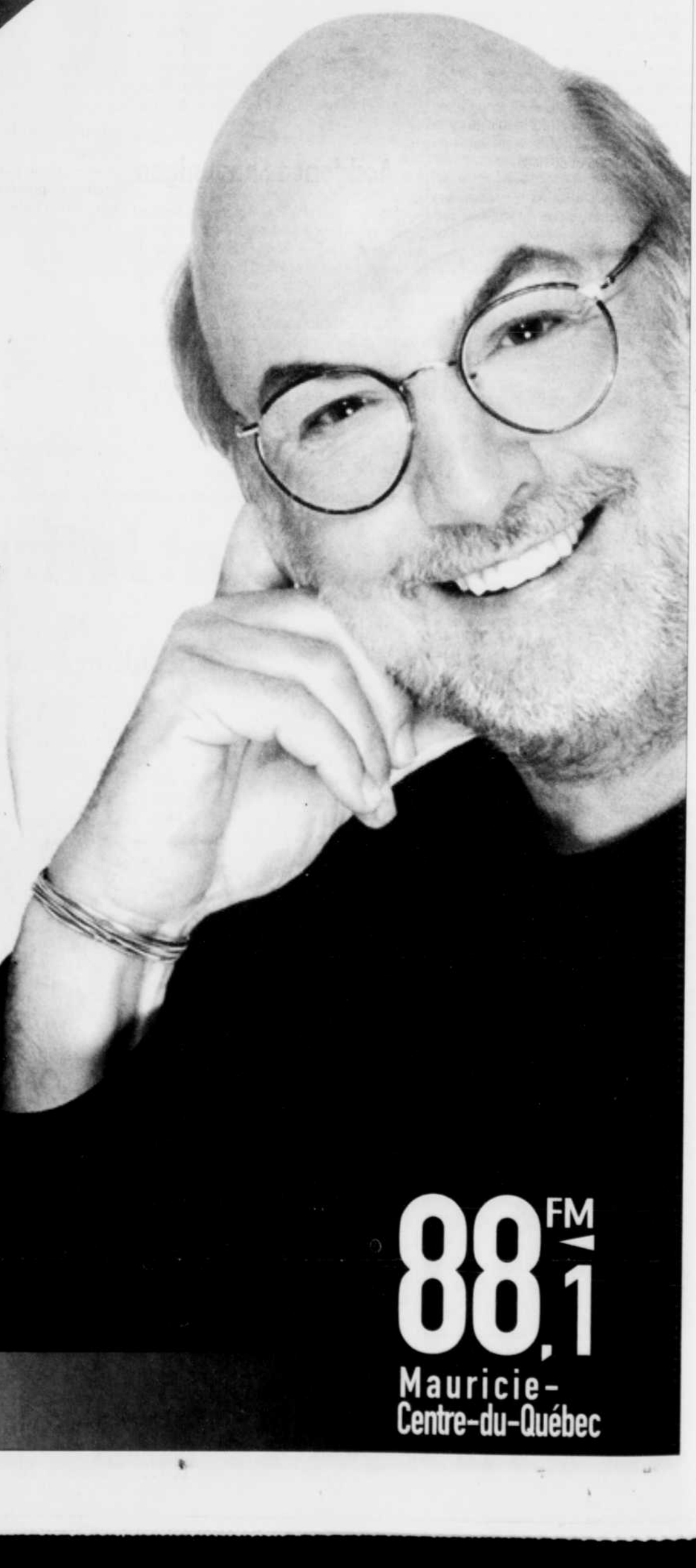
L'an passé, pas moins de 1500 personnes avaient posé une bonne action dans le cadre de L'Ouest en Action.

Cette année, on ignorait être en mesure de répéter l'exploit à cause principalement de la température. ●

RADIO
Première Chaîne
Radio-Canada

Chroniques,
information,
sports, finesse d'esprit
et polémiques.

Homier-Roy
En semaine 6 h
Réalisation : Louise Carrière



www.radio-canada.ca/radio

Écoutez pour voir.

88,1 FM
Mauricie-
Centre-du-Québec

L'action du CRECQ portera sur les bassins versants

MARCEL AUBRY
Baie-du-Febvre

Considéré comme le fer de lance du Conseil régional de l'environnement du Centre-du-Québec (CRECQ), le portrait environnemental rédigé au terme de quatre années de travail va maintenant déboucher sur de l'action concrète ayant trait aux bassins versants.

Ce portrait avait été rendu public, en novembre dernier, lors du Forum sur l'environnement tenu à l'école secondaire du Mont-Bénilde, à Sainte-Angèle-de-Laval.

«Lors de ce forum, rappelle le nouveau président du CRECQ élu lors de l'assemblée générale annuelle tenue la semaine dernière, M. Yvon Camirand, un enseignant de la polyvalente Le Boisé de Victoriaville, nous avons consulté les gens afin de savoir ce qu'ils voulaient qu'on fasse comme action maintenant qu'on connaît la situation de fait. Les participants au Forum nous ont alors clairement indiqué leur volonté d'intensifier les actions relativement aux bassins versants des rivières Nicolet et Bécancour», de dire M. Camirand.

Selon ce dernier, l'organisme avait déjà eu l'assurance du ministre André Boisclair, à l'automne 2001, d'obtenir une subvention de 20 000 $ pour chacun des comités provisoires des bassins versants des rivières Nicolet et Bécancour.

Envir-Action et la Corporation de gestion des rivières des Bois-Francs ont aussi obtenu du Fonds d'action québécois pour le développement durable (FAQDD) une subvention de 135 000 $ chacun pour la réalisation du Portrait des bassins des rivières Bécancour et Nicolet, la préparation d'un plan d'action et un programme de sensibilisation aux bassins versants.

Les comités provisoires des bassins versants des rivières ont maintenant été mis sur pied et les membres sont au travail pour préparer le terrain et former les comités permanents. Ils se donnent environ un an pour mettre en place ces derniers.

Quant aux comités permanents, une fois créés, ils auront pour mandat de superviser les opérations dans le but d'établir le portrait de chacun des bassins versants et de faire en sorte que leurs occupants se concertent pour déterminer ensemble ce qu'ils sont prêts à faire pour régler leur problème commun relativement à la pollution de leur rivière.

Le problème commun, selon M. Camirand, c'est que tout occupant du bassin versant d'une rivière qui utilise des produits sur ses terrains se trouve à polluer à différents degrés. Les gens seront donc appelés à se poser des questions et à se demander s'il y a moyen de modifier leurs habitudes pour éviter de continuer à polluer ou encore de recourir à de nouvelles techniques pour atteindre les mêmes objectifs.

«Peut-être qu'une des solutions sera de faire davantage de reboisement», de dire M. Camirand. Il signale qu'une telle façon de procéder pourrait permettre la résorption des éléments polluants déversés dans la nature. Ces polluants, au lieu de s'en aller directement dans la rivière, pourraient possiblement être absorbés par une bande forestière, fait-il valoir.

Une fois les comités permanents mis en place, ceux-ci auront ensuite recours à des spécialistes et devraient travailler durant un an ou deux pour remplir leur mandat.

À court terme, soit d'ici la fin de juillet 2002, le plan d'action du CRECQ adopté la semaine dernière prévoit qu'on doit finaliser la réalisation du feuillet explicatif d'un bassin versant et réaliser le feuillet explicatif des bassins versants des rivières Nicolet, Bécancour et Saint-François (dans le secteur du Bas-Saint-François).

On prévoit aussi, d'ici la fin du mois d'août prochain, réaliser la carte du bassin versant du Bas-Saint-François, animer le site web du CRECQ et organiser une mini-tournée de sensibilisation des MRC sur la gestion par bassin versant.●

CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE Laviolette
BÉNÉVOLES DEMANDÉS
FESTIVAL INTERNATIONAL DE DANSE ENCORE
Le festival a pour but de promouvoir la danse, de rendre accessible la danse à la population et de réunir tout domaine de la danse en un seul point
A BESOIN DE BÉNÉVOLES
Tâches : - Circulation/transport (Dorval/Trois-Rivières, véhicule fourni)
- Travail en arrière-scène et loges
- Accueil
- Compétition et cours de danse
Quand : 6 et 7 juin pour du transport
8 juin, de 8 h 30 à 19 h ou selon vos disponibilités
9 juin, de 8 h 30 à 20 h 30 ou selon vos disponibilités
Lieu : Parc Champlain, salle J.-A.-Thompson, Maison de la culture, musée, studio de danse L'Astragale
Communiquez avec Audrey Lavallée au 376-2769
* En collaboration avec Le Nouvelliste
1071209

FAITS ET MÉFAITS

Début d'incendie dans un immeuble

Shawinigan (PAC) — Les policiers et les pompiers de Shawinigan ont été appelés, samedi midi, à combattre un début d'incendie qui s'était déclaré dans le rez-de-chaussée d'un immeuble d'habitation situé sur la rue Champlain, à Shawinigan.

L'intervention rapide des pompiers a permis de circonscrire tôt le début d'incendie qui serait d'origine électrique. L'immeuble a été évacué pendant quelques instants, le temps de chasser l'odeur. Les locataires ont pu retrouver leur appartement dans la journée.



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Infraction et vol

Victoriaville (PVD) — Les policiers de Victoriaville ont eu à répondre à une alarme d'intrusion, hier soir vers 20 h 30, aux industries Imprimeries VIC. Les suspects auraient forcé la porte d'entrée avec un pied-de-biche et se seraient emparés de 8 à 10 tours d'ordinateurs, le tout d'une valeur estimée entre 25 000$ et 30 000$.

C'est la deuxième fois en moins de trois semaines qu'un tel incident se produit à cet endroit. Selon les policiers de Victoriaville, les deux événements seraient assez similaires pour être reliés, mais aucun suspect n'est en vue. L'enquête suit donc son cours.

PERTE DE CONTRÔLE

Un automobiliste de 25 ans a subi des blessures mineures hier après-midi, vers 16 h 30, à la hauteur du 1130 de la rue Sainte-Geneviève à Trois-Rivières alors qu'il a perdu le contrôle de son véhicule. Ce dernier s'est même renversé sur le côté. L'alcool n'est pas en cause, mais ce serait vraisemblablement la vitesse excessive qui serait à l'origine de l'accident. Aucun autre véhicule n'a été impliqué.

Accident à Shawinigan

Shawinigan (PVD) — Un accident est survenu hier soir sur la rue Frigon, coin Royale, à Shawinigan. Un homme de 49 ans aurait perdu la maîtrise de son véhicule et serait allé heurter un poteau. Aucun autre véhicule n'a été impliqué. L'individu a été transporté à l'hôpital, il a subi des blessures. La vitesse ne serait pas en cause, mais il était encore impossible de confirmer, hier soir, que l'individu était ou non sous l'influence de l'alcool.●

Luisa Vidal
vous offre
20% de rabais
sur jupes, pantalons, jeans et bermudas
toutes les taxes incluses
Certificats-cadeaux disponibles
372-1175
1430, 3e Rue, Trois-Rivières
1070804

Des activités «pour s'en sortir»

PAULE VERMOT-DESROCHES
Nicolet

L'organisme Narcotiques Anonymes a tenu, samedi et dimanche, une fin de semaine d'activités au Camp Notre-Dame-de-la-Joie de Nicolet pour ses membres. Cette fin de semaine était également ouverte au public.

La fin de semaine permettait surtout aux participants d'assister à des conférences données sous le thème «L'éveil qui fleurit». La plupart des conférenciers étant des anciens membres des N.A. ou alors des gens qui ont eu à se sortir de l'enfer de la dépendance, il était possible pour les membres d'échanger ainsi sur leurs expériences et leur manière de vivre avec la dépendance aux drogues, à l'alcool ou aux médicaments.

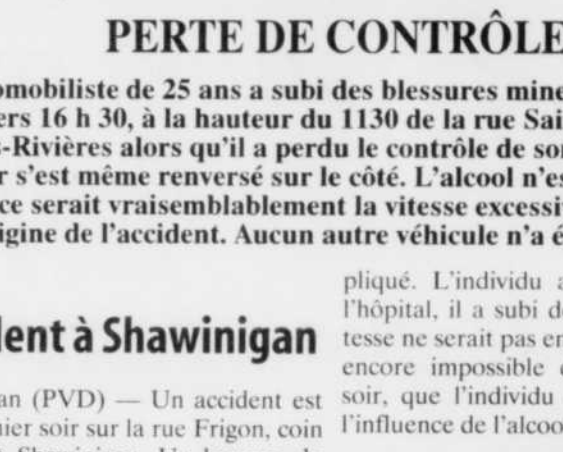
Les participants ont également participé à de nombreuses activités telles que méchoui, brunch, discussions, réunions piste d'hébertisme et chasse au trésors. Il y en avait pour tous les goûts, et ce n'était pas la motivation qui manquait.

«Même s'il ne fait pas beau, on en profite. Ça nous fait du bien d'être entre nous. C'est comme une famille et c'est ça qui donne du courage à tout le monde», explique une jeune dame de 26 ans, membre des N.A.

Plusieurs personnes sont venues de loin pour assister à cette fin de semaine. Des gens de Montréal, de l'Estrie, de Québec mais également beaucoup de personnes de la région.

«Moi, ça va bientôt faire 6 mois que je viens aux réunions régulièrement. On dirait pas, mais ça aide beaucoup de partager avec des gens comme moi. Je sais que je peux m'en sortir», déclarait un autre membre âgé de 34 ans, qui a avoué avoir connu l'enfer de la cocaïne durant presque six ans.

Il y avait donc beaucoup de courage et de volonté au rendez-vous, et les participants en sont certes sortis plus grandis encore, et confiants d'être capable de s'en sortir malgré tout.●



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

L'organisme Narcotiques Anonymes a tenu sa fin de semaine d'activités au Camp Notre-Dame-de-la-Joie de Nicolet samedi et dimanche.

NISSAN
Va jouer dans le trafic.

• Radio AM/FM stéréo 100 watts avec lecteur CD • Siège du conducteur à 8 réglages • Moteur 1,8 L de 126 chevaux • Pneus toutes saisons 14 po • Barres stabilisatrices avant et arrière • Coussins gonflables • Dossier arrière rabattable 60/40
La Sentra XE adore ça.
CLIMATISEUR INCLUS
199$/MOIS* | 0$ dépôt de sécurité Transport et préparation inclus! | 1,8% Financement à l'achat et AUCUN VERSEMENT AVANT 90 JOURS!**
1050070
*Location de 48 mois pour la Sentra XE 2002 + Option Plus + (C4LG52 BK00). Acompte ou échange équivalent de 2 495 $. Limite de 19 500 km par année avec 0,10 $/km extra. Premier versement équivalent à un versement mensuel (toutes taxes incluses) requis à la livraison. Assistance routière 24 h. Taxes, immatriculation et assurance en sus. Sur approbation du crédit. **Offre de financement à 1,8 % jusqu'à 36 mois et aucun versement avant 90 jours (sur les termes jusqu'à 60 mois) valable sur les modèles Sentra XE et GXE 2002 seulement. Aucun intérêt ne sera calculé sur les 60 premiers jours suivant la date de livraison. Après 60 jours le calcul des intérêts débute et l'acheteur remboursera le capital et les intérêts mensuellement jusqu'à la fin du contrat. Exemple de financement : 20 000 $, à 1,8 % par année, équivaut à 571,11 $ par mois pendant 36 mois. Frais de financement de 559,85 $ pour une obligation totale de financement de 20 559,85 $. Offre d'une durée limitée. Voir votre concessionnaire participant pour tous les détails. Le modèle illustré est à titre indicatif seulement. Le logo NISSAN est une marque de commerce de Nissan.
www.nissan.ca 1 800 387-0122
NISSAN


Mots justes de Pierre Légaré
présenté par la Chambre des notaires du Québec
en exclusivité sur cyberpresse.ca
www.cyberpresse.ca/motsjustes
1071202

Ultime étape vers le marché du travail

La traditionnelle collation des grades de l'UQTR s'est tenue samedi

PATRICK CHAUVETTE
Trois-Rivières

Même si la température du week-end se voulait sombre et pluvieuse, il y avait malgré tout des rayons de soleil dans plusieurs coeurs, samedi, alors qu'avait lieu la traditionnelle collation des grades de l'Université du Québec à Trois-Rivières.

En tout, pas moins de 160 personnes ont gravi les marches vers le podium afin d'y recevoir, des mains de la rectrice, Claire V. de la Durantaye, le bout de papier soulignant les efforts et le courage déployés au cours des dernières années dans leur domaine d'études respectif.

«C'est assurément l'un des plus beaux jours de ma vie. Je suis réellement content d'être enfin rendu à cette étape et de l'avoir franchie avec succès», soulignait avant la grande cérémonie Martin, finissant en informatique.

Au nombre des diplômes distribués samedi, on notait quelque 111 baccalauréats, 45 maîtrises et quatre doctorats, pour un total de 160 diplômes.

Ce chiffre figure au nombre des 426 personnes qui ont complété avec succès leurs études (1er, 2e et 3e cycles) depuis la dernière collation des grades tenue le 24 novembre 2001. Si on inclut cette dernière collation, près de 800 étudiantes et étudiants ont gradué de l'Université du Québec à Trois-Rivières.

La rectrice de l'université trifluvienne n'a pas manqué, dans son discours, de souligner toute l'importance que peut représenter la graduation universitaire dans un monde de communication où le savoir voyage très vite.



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Quelque 160 personnes ont reçu leur diplôme, samedi, des mains de la rectrice de l'Université du Québec à Trois-Rivières, Claire V. de la Durantaye, à l'occasion de la traditionnelle collation des grades.

«Réussir son université est quelque chose de très important, de très significatif. C'est se réaliser. On parvient à une place qu'on souhaite depuis longtemps, on sait qu'on peut croire à son rêve, et qu'on peut se permettre de voir grand», a-t-elle lancé comme message aux nouveaux diplômés.

Si cette nouvelle étape marquera pour la plupart une présence à court ou moyen terme sur le marché du travail, d'autres savent déjà qu'ils poursuivront leurs études vers des cycles universitaires supérieurs.

«J'aime vraiment mon domaine d'études et j'ai envie de pousser un peu plus loin mes connaissances en ce sens. Je pense qu'il s'agira d'un autre petit coup à donner. Après, je serai fière de moi», indique Louise, finissante en administration.

Au cours des trente dernières années, l'Université du Québec à Trois-Rivières a décerné tout près de 60 000 diplômes. ●

Consultation au parc de la Mauricie

Trois-Rivières (PAC)

Parcs Canada vient tout juste d'annoncer la tenue d'une consultation publique en vue de la révision du plan directeur du parc national du Canada de la Mauricie.

Des séances d'information et d'échanges seront mises sur pied pour permettre aux personnes et aux intervenants intéressés de rencontrer les représentants de Parcs Canada, d'obtenir de l'information générale ou des éclaircissements sur les différents enjeux et les solutions proposées dont, notamment, l'énoncé d'intégrité écologique, les zones désignées à titre de réserve intégrale et les modifications apportées au plan directeur.

Ces sessions d'information de type «portes ouvertes» se tiendront le mercredi 5 juin 2002 à l'Auberge Escapade, située au 3383, rue Garnier, à Shawinigan ainsi que le jeudi 6 juin 2002 au Regroupement Loisir Québec, 4545, avenue Pierre-de-Coubertin, à Montréal. Les rencontres publiques débuteront à 18 heures pour se terminer à 21 heures.

La date limite pour transmettre les mémoires et les commentaires, par la poste ou par le courrier électronique, est le vendredi 21 juin 2002. Les points de vue, suggestions et recommandations recueillis au cours de cette consultation permettra à Parcs Canada d'apporter les ajustements adéquats au plan directeur proposé.

Un document de consultation portant sur la révision du plan directeur du parc national du Canada de la Mauricie est disponible au bureau du parc à Shawinigan.

On peut aussi obtenir des renseignements sur la consultation et sur les modalités de participation en communiquant avec Parcs Canada à l'adresse: Consultation publique Parc national du Canada de la Mauricie, Parcs Canada, 3, passage du Chien-d'Or, C.P. 6060, Haute-Villes, Québec, G1R 4V7. Le téléphone est le 1 800 463 6769 et le courriel est parcscanada-que@pc.gc.ca. ●

QUALITÉ *n.f.* Ce qui rend une chose, une personne bonne, meilleure; bonne qualité. ➢ *Ex. : «... je voulais lui faire comprendre la notion de qualité, mais nous ne parlions pas la même langue; alors je lui ai dit : "Focus" et il a tout compris.»*



FOCUS LX BERLINE 2002

189 $* /mois

>Location 48 mois >Mise de fonds de 2 695 $
>Transport inclus

>Aussi offert avec 0$ de mise de fonds.

>Prix d'achat de 15 170 $**

> Moteur 2 L SPI 4 cyl.
> Transmission manuelle 5 vitesses
> Système antidémarrage SecuriLock^MC
> Verrouillage électrique des portes avec entrée sans clé à télécommande
> Réglage de la hauteur du siège du conducteur
> Banquette arrière divisée 60/40
> Tapis

5 ANS 100 000 km GARANTIE GROUPE MOTOPROPULSEUR

CAR and DRIVER

Une des dix voitures de l'année selon la revue *Car and Driver* – 3 ans de suite.

Ford Focus
La voiture la plus vendue au monde†

VOS CONCESSIONNAIRES FORD DU QUÉBEC

Ford

ford.ca

1000$ DE RABAIS AUX DIPLÔMÉS

*Photo à titre indicatif seulement. Transport inclus. Dépôt de sécurité de 225$, mise de fonds et première mensualité exigés. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Des frais de **0,08$ le kilomètre après 80 000 kilomètres** et d'autres conditions s'appliquent. Sous réserve de l'approbation du crédit. **Transport (790$) et taxes applicables en sus. Le prix annoncé inclut une remise taxable du fabricant de 1000$. Les taxes doivent être calculées sur le montant total à l'achat avant la déduction du rabais de 1000$. Ces offres ne peuvent être combinées avec aucune autre offre, exception faite de la remise aux diplômés. La garantie du groupe motopropulseur est de 5 ans ou 100 000 km (au premier terme atteint). †D'après les données de ventes au détail les plus récentes. Voyez votre concessionnaire pour obtenir tous les détails.

Tête d'affiche

Le Nouvelliste

Nicole Diamond-Gélinas

Native de Saint-Barnabé-Nord, elle y a créé une entreprise ayant plus de 250 employés

ROGER LEVASSEUR
(Collaboration spéciale)

Peu de petites municipalités de la taille de Saint-Barnabé-Nord peuvent se targuer d'avoir dans leurs limites une entreprise florissante donnant du travail à plus de 250 personnes. C'est pourtant le cas de l'entreprise Aspasie dirigée par Gaston Gélinas et son épouse Nicole, un petit bout de femme à l'énergie inépuisable et qui a su se forger une solide réputation dans cette jungle qu'est le monde des affaires.

Née à Saint-Barnabé-Nord en 1944, Nicole Diamond a fait ses études primaires et secondaires au couvent de son patelin, collégiales à l'École normale du Christ-Roi et universitaires à Laval (licence en administration). Par la suite, son implication dans les affaires l'a amenée à se perfectionner en gestion, comptabilité, informatique, anglais et espagnol, opérations commerciales internationales, animation et dynamique de groupe.

L'histoire de l'entreprise Aspasie a débuté en 1971. Le mari Gaston Gélinas, coiffeur de métier a commencé à fabriquer des perruques. Ayant enseigné dans ses premières années, Nicole Diamond s'est impliquée parallèlement dans l'entreprise, secondant bien son mari. Le couple a développé les franchises Chev-Air, pour la prévention et le traitement de la calvitie. En 1991, on a liquidé Chev-Air pour se consacrer uniquement à Aspasie.

Vice-présidente de Aspasie inc., Mme Nicole Diamond-Gélinas explique qu'il s'agit d'une entreprise manufacturière de nuanciers, sortes de cartables destinés aux grands fabricants de colorants à cheveux pour illustrer leurs couleurs auprès de leur clientèle.

Aspasie vend ses cartables d'échantillons de couleurs de cheveux à des compagnies aussi prestigieuses que Clairol, Wella, L'Oréal, Revlon, Sebastian, et autres.

«Chaque fabriquant a plusieurs marques et chaque marque contient entre 10 et 100 couleurs environ. Par exemple, juste pour Clairol, nous avons 9500 nuances différentes. Les petites mèches de cheveux sont faites à partir de fibre synthétique. Nous avons d'ailleurs à Trois-Rivières une autre entreprise, Plastifil, qui fabrique la fibre synthétique et qui emploie 17 personnes», a élaboré la dirigeante.

En 1971, lors du départ d'Aspasie, l'entreprise comptait 12 employés. Aujourd'hui, l'effectif varie entre 250 et 300 travailleurs et travailleuses.

«Notre personnel vient d'un rayon de 35 à 40 minutes de Saint-Barnabé. La difficulté dans le recrutement du personnel, c'est la nécessité de la langue anglaise. C'est un must, puisque nous sommes présents dans 70 pays. 98% de notre production est exportée hors Canada et 99% hors Québec», a-t-elle relevé, tout en confirmant que le chiffre d'affaires de 1971 a été multiplié par 150 fois.

Par ailleurs, ce lundi 3 juin 2002 marque un grand jour dans la vie de Mme Gélinas. C'est en effet l'ouverture officielle du nouveau concessionnaire Trois-Rivières Ford-Lincoln, au 7100, boulevard Royal, au pied du pont Laviolette. Mme Gélinas est la présidente du groupe qui a décroché la concession, l'emportant sur sept ou huit autres groupes intéressés.

Expliquant pourquoi elle s'est lancée dans cette nouvelle aventure, Mme Diamond-Gélinas mentionne: «Tout d'abord, la fermeture de Miche-O-Tomobile nous avait touchés, puisque nous possédions plusieurs véhicules Ford. Puis le directeur-général Daniel Gauthier nous a contactés disant qu'il cherchait des partenaires pour relancer la concession. C'est avec lui que nous faisons équipe. Je partagerai mon temps en deux, entre Aspasie et Trois-Rivières Ford-Lincoln. Nous avons également trois garçons qui devraient pouvoir assurer la relève», a exprimé la femme d'affaires. Selon Mme Gélinas, le nouveau Trois-Rivières Ford-Lincoln comportera tous les avantages des concessionnaires modernes des années 2000.

Pour Mme Gélinas, le meilleur coup d'affaires fut la décision d'Aspasie de fabriquer ses propres mèches de cheveu, au lieu de les importer d'Europe. Ce qu'elle ne ferait plus, c'est d'établir une usine dans un autre pays, comme ce fut le cas avec l'exploitation d'une usine en Haïti, de 1982 à 1987.

Estimant que l'on naît femme ou homme d'affaires, Mme Diamond-Gélinas dira que le succès d'une entreprise tient à l'intérêt qu'on lui porte et que le succès est proportionnel à l'effort qu'on déploie. «Rien ne doit être laissé au hasard et tout doit tourner autour de la satisfaction du client et des employés. C'est un mixte des deux. Les employés doivent se sentir appréciés, ils doivent être heureux dans ce qu'ils font», commente Mme Gélinas.

Comme autre projet immédiat, Aspasie s'apprête à débuter la construction d'une autre usine de 72X210, à Saint-Barnabé-Nord, du travail supplémentaire pour une dizaine de personnes.

Plusieurs organismes ont bénéficié de l'implication et de l'expérience de Mme Gélinas. Qu'il suffise de souligner qu'elle a été pendant cinq ans présidente de la Société du parc industriel et portuaire de Bécancour et pendant quatre ans membre du ca du Centre de recherche industrielle du Québec. Elle a été mairesse de Saint-Barnabé-Nord, précédant l'actuel maire Julien Plouffe. «Je dois par ailleurs dire qu'une de mes plus grandes satisfactions aura été d'avoir été membre du premier conseil d'administration de la Corporation de développement économique de la MRC de Maskinongé et vice-présidente de l'exécutif pendant quatre ans», a confié la citoyenne de Saint-Barnabé-Nord.

Mme Diamond-Gélinas a déjà obtenu le titre de «Femme de l'année, secteur manufacturier, région 04», décerné par l'Association des femmes d'affaires et le ministère de l'Industrie, du Commerce et de la Technologie. Mentionnons en terminant que depuis 1998, Mme Nicole Diamond-Gélinas a l'insigne honneur de siéger au conseil d'administration de la Banque Nationale du Canada. ●



LE NOUVELLISTE, ALAIN BÉDARD

«Nicole Gélinas est une personne d'une détermination peu commune. Elle est dynamique et connaît bien le monde des affaires. En plus, elle a un coeur et elle est capable de comprendre. Comme présidente de la Société du parc industriel de Bécancour, elle a su fort bien tirer son épingle du jeu. Aujourd'hui, elle siège sur le ca de la Banque Nationale du Canada et c'est peu dire.»

— M. Yvon Picotte, ex-ministre du PLQ





«C'est une amie de toujours. Ce qui me renverse chez elle, c'est que malgré un horaire très chargé, elle est toujours là, attentive, dévouée et disponible. C'est un boute-en-train, une passionnée. J'admire sa joie de vivre. C'est une vivante, une battante.»

— Mme Christiane Marcoux, retraitée de l'enseignement et amie

«Pour sa taille, c'est ma petite soeur, mais pour ses qualités humaines, c'est ma grande soeur. Elle possède une source d'énergie inépuisable. C'est une motivatrice. Lorsqu'on a des projets, elle nous appuie et nous encourage à foncer. Du point de vue familial, à cause de toutes ses réalisations, nous en sommes très fiers.»

— M. Daniel Diamond de Pagé, Diamond et associés, frère de Nicole



Présentée par

le lait

Kruger
SCOTT
Un membre de la société Kruger

Conseil Régional de Développement de la Mauricie

SAQ

Surveillez l'entrevue
de notre tête d'affiche
avec Nancy Sabourin

Les Nouvelles ce soir CKTM à 18h

Radio-Canada Télévision CKTM



La familiale avec un moteur de célibataire.

Berline Accord LX 2002

À partir de
298 $*
par mois

Financement de 4,8 % disponible jusqu'à 60 mois
Incluant 96 000 km
0 $ dépôt de sécurité
0 $ comptant disponible
Transport et préparation inclus sur la location seulement

À partir de
23 000 $**

- Moteur 2,3 litres à SACT et 16 soupapes
- Antivol immobilisateur
- Air climatisé sans CFC
- Groupe électrique
- Radio AM/FM stéréo et lecteur de CD avec 6 haut-parleurs
- Programmateur de vitesse

ÉDITION SPÉCIALE

Pour 18 $*
de plus par mois

ou

Pour 1800 $**
de plus à l'achat

- Toit ouvrant électrique
- Radio AM/FM stéréo avec lecteur CD/cassette et antivol de la chaîne sonore
- Freins ABS
- Sièges avant chauffants
- Roues d'aluminium
- Déverrouillage à distance et système antivol

Élue parmi les 10 meilleures voitures, pour une 16e année, par le magazine *Car and Driver*.





Berline Accord SE
Illustrée

1950071

L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES HONDA DU QUÉBEC

HONDA

POUR OBTENIR L'ADRESSE D'UN CONCESSIONNAIRE PRÈS DE CHEZ VOUS, VISITEZ LE www.honda.ca OU COMPOSEZ LE 1 888 9-HONDA-9.

*Les offres de location-bail sont faites par Honda Canada Finance Inc., sur acceptation du crédit. Cette offre porte sur la berline Accord LX 2002 (modèle CG5542P) et la berline Accord SE 2002 (modèle CG5572PR) neuves pour 48 mois. Échange ou comptant de 2 474 $ (berline Accord LX) ou 2 437 $ (berline Accord SE). Première mensualité exigible à la livraison. Programme 0 $ comptant également offert. Franchise de kilométrage de 96 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Taxes, immatriculation et assurance en sus. Option d'achat au terme de la location offerte moyennant un supplément. Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. **P.D.S.F. de la berline Accord LX 2002 (modèle CG5542P) et de la berline Accord SE 2002 (modèle CG5572PR) neuves. Transport et préparation (850 $), taxes, assurance et immatriculation en sus. Le prix de vente des concessionnaires peut être inférieur. Offre d'une durée limitée. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. Photo à titre indicatif.

Vos Affaires

Le Nouvelliste

400 pour cent d'augmentation

En 20 ans, le chiffre d'affaires de Groleau Inc. a grimpé en flèche



ROYAL SAINT-ARNAUD

Il faut remonter à 1908, avec l'arrière-grand-père, Théodore, pour retracer le début de l'histoire de l'entreprise Groleau Inc. de Sainte-Thècle qui, aux dires de son arrière-petite-fille, Louise, aujourd'hui vice-présidente, a vu, en vingt ans, son chiffre d'affaires augmenter de 400 pour cent.

À l'origine, Théodore Groleau se lance dans l'industrie naissante de la coupe de bois en forêt. Ceci l'a amené à faire l'acquisition d'une scierie en Ontario.

Puis, au début des années 20, Josaphat Groleau suit les traces de son père et dirige une scierie à Hervey-Jonction. En 1948, afin d'intégrer toutes ses opérations, il implante une usine de fabrication de plancher de bois franc en lame, à Sainte-Thècle. Cette usine est toujours active après plus de 50 ans d'opération.

L'histoire familiale se poursuit car le fils de Josaphat, Paul Groleau, le président actuel de la compagnie, prend le contrôle des opérations en achetant Groleau Inc en 1964. Il ajoute alors une ligne de parquet mosaïque tout en conservant la ligne de plancher en lame. En 1973 un incendie détruit la scierie de Sainte-Thècle, mais elle est immédiatement reconstruite.

L'entreprise prend de l'expansion en 1977 en achetant une bâtisse située à Compton dans les Cantons de l'Est. Elle servira à la fabrication de parquet mosaïque. Six ans plus tard, le vernissage en usine marque une nouvelle ère dans le domaine du recouvrement de plancher en bois dur. Afin de répondre à une demande croissante, Groleau achète une nouvelle bâtisse à Louiseville. Elle y installe une ligne de production de parquet mosaïque ainsi qu'une ligne de plancher en lames vernis en usine.

Mais la progression de Groleau ne s'arrête pas là. En 1992, l'entreprise thécloise acquiert un complexe industriel situé à Beloeil. Cette acquisition vient revigorer l'ensemble de l'entreprise et des opérations. Ce site devient alors stratégique et sert de centre de distribution. On y fabrique également du plancher verni en usine et on y sèche une grande quantité de bois.

L'année 2002 marque pour sa part le transfert de la fabrication du parquet en mosaïque de Compton vers Louiseville. Les 25 emplois qui y sont rattachés suivent et une quinzaine d'autres sont créés. Il faut y ajouter la centaine d'emplois répartis sur deux quarts de travail, à Sainte-Thècle; et les 70 emplois de l'usine de Louiseville, avant le transfert. Enfin, les installations de Saint-Mathieu-de-Beloeil compte 80 employés.

Louise Groleau explique qu'aujourd'hui 80 pour cent du marché de l'entreprise Groleau Inc. est au Québec. Les différents marchands de matériaux de construction consomment 60 pour cent des produits vernis, tandis que les spécialistes de la pose se partagent 40 pour cent des produits à sabler et à vernir.

Les marchés étrangers se partagent les 20 pour cent ainsi, 10 pour cent pour l'Angleterre, 6 pour cent pour l'Asie et le reste du Canada et 4 pour cent pour l'est des États-Unis.

La scierie étant fermée depuis le mois d'octobre dernier, l'entreprise s'alimente en érable et merisier au Québec et au Nouveau-Brunswick et en chêne rouge, des États-Unis en majeure partie et un peu de la Vallée d'Ottawa.

Tout en signalant que beaucoup de producteurs de bois francs ont fait leur apparition au cours des dernières années, la vice-présidente de Groleau Inc. prédit un ménage dans ce secteur. Elle estime que le marché du bois franc de plancher connaît une bonne continuité et que l'arrivée du plancher flottant n'est qu'un feu de paille.

Elle reconnaît que l'année 2002 est exceptionnelle au chapitre de la construction de nouvelles maisons. Mais, elle se demande combien de temps ce phénomène va durer. Pendant ce temps, Groleau Inc. voit à conserver son marché et à en développer de nouveaux, particulièrement du côté de l'Europe, où le potentiel est intéressant, soutient-elle. ●

rstarnau@lenouvelliste.qc.ca



LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

Louise Groleau, vice-présidente de Groleau Inc., a littéralement grandi dans le bois franc de plancher. Elle représente la quatrième génération de l'entreprise familiale.

Le départ de Martin devrait secouer les marchés

SANDRA CORDON
Ottawa (PC)

De fortes secousses sont attendues sur les marchés financiers, aujourd'hui, à la suite de l'annonce, hier, du départ de Paul Martin.

La perte de M. Martin — ministre clé à qui les observateurs attribuent le retour du pays à l'équilibre budgétaire — devrait à tout le moins provoquer de l'agitation à court terme sur les places boursières. Et selon toute vraisemblance, le dollar canadien sera le premier à en souffrir.

Néanmoins, la devise peut compter sur le soutien de la Banque du Canada, qui procédera demain à une nouvelle hausse de ses taux d'intérêt, a prédit Rick Egelton, premier vice-président et économiste en chef délégué à la Banque de Montréal.

Vendredi, le dollar canadien avait atteint la valeur de 0,6553 $, un plafond depuis les neuf derniers mois, sur les marché avant de chuter 0,6545 $.

Toutefois, la confiance en le dollar canadien demeure fragile. En avril, sa valeur avait chuté à la suite d'un canular affirmant que M. Martin envisageait de démissionner à l'époque.

L'arrivée de John Manley — un ancien ministre de l'Industrie et un ancien avocat perçu comme un conservateur au chapitre de la fiscalité — au ministère de la Finance pourrait aider les marchés à se stabiliser assez rapidement, a prédit M. Egelton.

Par ailleurs, les signes d'une économie en pleine croissance s'accumulent, de sorte que le gouverneur de la Banque du Canada, David Dodge, pourra sans problème justifier la passage de son taux directeur de 2,25 à 2,50 pour cent, estimaient la semaine dernière des analystes.

À la suite de 10 baisses consécutives, l'année dernière, la banque a renversé la tendance, en avril, et commencer à hausser ses taux dans l'espoir d'éviter l'inflation. ●

CENTRE HOSPITALIER DU
Centre-de-la-Mauricie

RECHERCHE RESSOURCE INTERMÉDIAIRE

Vous cherchez :
- Une occasion, un projet vous permettant de mettre à profit vos compétences auprès de personnnes ayant une double problématique de déficience intellectuelle et santé mentale ;
- Une occasion de vivre une expérience de ressource intermédiaire (ressource qui offre un milieu de vie adapté aux besoins de l'usager et lui dispense des services de soutien ou d'assistance requis par sa condition) dans la région du Trois-Rivières métropolitain.

Nous cherchons :
Une ou des personnes :
- Prête(s) à héberger un maximum de cinq personnes ayant une double problématique de déficience intellectuelle et santé mentale ;
- Ayant l'intérêt et la capacité d'apporter aide et assistance à ces personnes ;
- Ayant la capacité de structurer et organiser les activités quotidiennes pour permettre l'intégration à la maison et dans la communauté de ces personnes ;
- Ayant la capacité de travailler étroitement avec des équipes de professionnels en déficience intellectuelle et en santé mentale en vue d'appliquer les plans d'interventions prévus pour ces personnes.

Nous vous offrons :
- Une compensation financière variant selon l'intensité de services et de soutien à offrir ;
- Le soutien et l'expertise multidisciplinaire clinique apportés par des équipes de professionnels et un programme spécialisé.

Si ce projet vous intéresse, veuillez nous contacter avant le 17 juin 2002 :

Madame Suzie Grenier
Programme des RNI
CH du Centre-de-la-Mauricie
858, Terrasse Turcotte
Trois-Rivières (Québec)
G9A 5C5
Tél. : (819) 694-7245

1071114

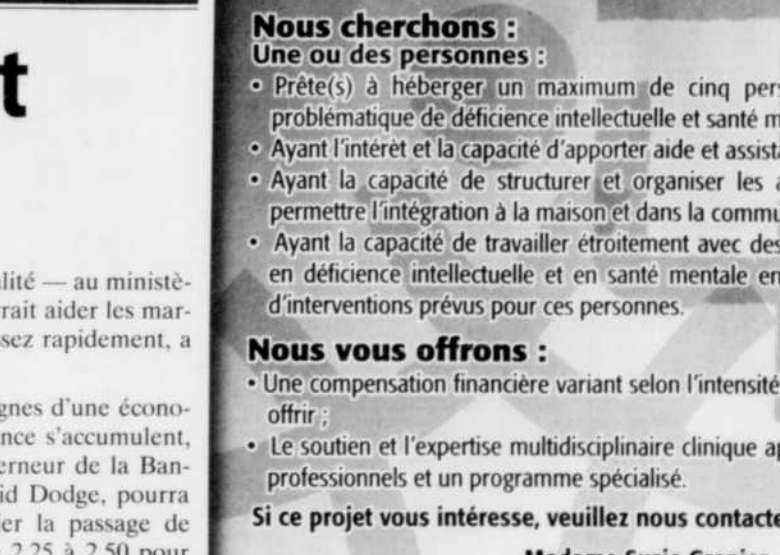


BIJOUTERIE
paul bellemare
396 rue des Forges (centre-ville) Trois-Rivières Tél : (819) 376-7013
1070778

Concours Juste à temps pour la FÊTE DES PÈRES

Courez la chance de gagner cette magnifique horloge

Valeur 200$ offerte par Bijouterie DUGRÉ & RACINE



• ABONNÉS*, VÉRIFIEZ
votre nom figure dans cette liste

Composez aujourd'hui
le 376-2000
ou le 1 877 933-2506,
entre 9 h et 16 h, pour devenir finaliste.

TIRAGE
le vendredi 14 juin 2002.

*Tout abonné actif au 3 juin 2002.

En collaboration avec Le Nouvelliste

Le 3 juin 2002
BEAUMIER, JACQUELINE — NOTRE-DAME DU MONT-CARMEL
MARCOTTE, DIANE — BÉCANCOUR
LAMBERT, ANNETTE — TROIS-RIVIÈRES
COSSETTE, YVETTE — GRAND-MÈRE
CHAYER, HENRI PAUL — SAINT-MATHIEU
CHAMPAGNE, LUCIENNE — SHAWINIGAN-SUD
LAHAIE, ROGER — TROIS-RIVIÈRES
CORRIVEAU, M. — SAINTE-MARTHE DU CAP
GRANDMONT, SIMONE — SAINT-ZÉPHIRIN
MAILHOT, SYLVIO — BÉCANCOUR

1067990

Fonds communs de placement (revue hebdomadaire)

Notre tableau présente le rendement des fonds d'investissement pour la période se terminant le 31 MAI 2002 fournis par Fundata Canada inc.
Il présente dans l'ordre suivant:

1) La valeur liquidative nette par action (VANPA)
2-3) La variation de prix en % et en valeur durant la semaine.
4-5) Le rendement en % sur 1 mois et 1 an, incluant le réinvestissement des dividendes et déduction faite des frais de gestion et autres dépenses du fonds en date du dernier mois complet disponible.

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m %	1 an %
y Pool Mkt Neu CS	8.59	-1.14	-.0969		+.5 -14.3
y Port RER int el	5.98	-2.07	-.1262	-4.8	-30.2
y Port Revenu	8.87	-.72	-.0642	+1.4	+5.2
y Port act can	8.95	+.57	+.0508	-4.4	-10.5
y Port am elite	7.33	-3.74	-.2850	-7.7	-26.9
y Port découverte	15.20	+.76	+.1144	+1.3	+15.4
y Port int élite	8.53	-2.05	-.1788	-4.5	-18.4
y Port équil Québ	10.46	-.43	-.0449	-1.0	+1.6
y Prt perform can	13.27	+.50	+.0663	-.9	+4.0
y Pt A/V Act Can	12.63	+1.16	+.1453	+.3	+9.0
yPt Mar NeutreCS	4.96	+.14	+.0068	+.3	-30.9
@RGENTUM US					
yuAmér elite	4.78	-3.77	-.1871	NA	NA
yuint elite	5.56	-2.08	-.1181	NA	NA
yuPool Mkt Neu US	5.47	-1.17	-.0646	NA	NA
yuPort RER int el	3.90	-2.10	-.0834	NA	NA
yuPt Mar NeutreUS	3.24	+.11	+.0036	NA	NA
A.P.M. (n)					
y Equilibré	12.40	-	-	-1.9	+.4
ABC FUNDS					
y Amer-Value	7.34	-	-	+5.0	+42.0
y Fully-Mgd	8.70	-	-	+1.3	+17.4
y Fund-Value	15.68	-	-	+2.5	+24.7
ABERDEEN ASSET (n)					
y Aberdeen G7	13.44	-1.97	-.2700	-3.9	NA
y SCOTS	21.69	-.55	-.1200	-1.9	NA
ACKER FINLEY (n)					
yuQSA Enterprise	8.83	-3.54	-.3240	-1.2	-.3
y QSA Sel Cdn Equ	9.35	-1.97	-.1876	NA	NA
ACUITE FONDS					
y Act RER G7	6.83	-2.95	-.2075	-5.9	-20.0
y Actions can	12.35	-2.17	-.2734	-3.4	-5.1
y Actions mond	7.58	-3.41	-.2678	-2.7	-15.2
y Acts can vl soc	10.30	-1.42	-.1480	-.5	+9.5
y Clean EnvScTec	4.43	-3.66	-.1680	-9.2	-30.7
y Equilibre can	11.81	-.68	-.0804	-1.1	+2.6
y Fixed Income	9.07	+.94	+.0841	+.2	+7.7
y Man act val soc	7.35	-2.61	-.1969	-3.5	-9.8
y Revenu élevé	11.89	+.12	+.0144	-.4	+13.6
y ac C30 tout cap	11.17	-1.33	-.1501	+1.5	+25.3
ACUITY CLEAN ENV					
y Act mondiales	5.84	-3.25	-.1964	-4.9	-26.7
y Actions	9.81	-2.00	-.2004	-4.9	-13.4
y Equilibre	9.48	-1.04	-.1001	-3.2	-7.6
ACUITY POOLED					
y Action Mondial	13.66	-3.20	-.4522	-3.4	-12.5
y Actions can	15.51	-2.06	-.3257	-3.3	-2.8
y Cap de risque	6.91	-	-	NA	NA
y Court Terme	8.16	+.02	+.0020	+.1	+2.9
y Env Sci & Tech	9.09	-3.91	-.3698	-9.5	-29.6
y Equilibré	13.68	-.63	-.0871	-.7	+5.8
y High Income	14.93	+.19	+.0286	-.2	+16.4
y Mondial Bal.	12.39	-1.65	-.2083	-1.9	-3.3
y Revenu Fixe	12.67	+.98	+.1226	+.4	+12.2
y Rép act cons	12.11	-.29	-.0352	-1.1	+12.2
AGF GROUPE CS					
y Act Croi	36.92	-1.91	-.7200	-.5	+7.6
y Act Immob Mond	7.51	unch	unch	+1.5	+12.1
y Actions Euro	22.33	+.40	+.0900	+1.1	+3.9
y Actions Mond	19.70	-1.45	-.2900	-5.0	-16.8
y Actions Mond	8.19	-1.56	-.1300	-2.2	-1.5
y Allemagne	27.91	-1.66	-.4700	-5.0	-16.3
y Am RER Rp TA	3.12	-2.10	-.1100	-5.0	-6.7
y Amér Latine	3.93	-1.26	-.0500	-3.2	+2.9
y Amér RTA	19.80	-2.13	-.4300	-5.1	-6.0
y Can Obl Rnd Gl	5.93	+.68	+.0400	+.7	+5.5
y Can Petites Cap	12.82	-2.36	-.3100	-1.6	+1.4
y Can Rép Tct Act	5.71	-1.21	-.0700	-2.5	-4.9
y Can Valeur	18.14	-1.09	-.2000	-.9	+1.2
y CanAcTouteCap	4.03	-2.18	-.0900	-3.0	-18.2
y Cat Canada	7.68	-1.41	-.1100	-1.4	+3.5
y Cat Rev CT	11.53	unch	unch	+.1	+1.6
y Cat Tit Am Val	6.38	-2.64	-.1700	+.9	NA
y Cantr Terme	1.01	-1.94	-.0200	-3.0	-52.9
y Cr Amer RER	3.71	-3.89	-.1500	-9.5	-18.9
y Crois Act	15.04	-2.40	-.3700	-2.8	-20.9
y Crois Amér	23.49	-3.69	-.9000	-9.5	-19.1
y Crois Asia	9.25	-.54	-.0500	-2.3	-4.4
y Dir Chine	7.96	-1.36	-.1100	+.9	-13.1
y Dividendes can	26.94	-1.25	-.3400	-.9	+1.0
y Euro Rép Act	6.35	+.16	+.0100	-6.4	-14.5
y Glo Tot Ret Bnd	3.35	+.90	+.0300	+.2	+17.8
y Indien	1.26	+1.61	+.0200	+2.9	+.0
y Int RER Rp Act	4.06	-1.93	-.0800	-4.6	-13.4
y Int Tit Act	5.79	-.52	-.0300	-4.2	-22.7
y Japon	4.82	unch	unch	+1.5	-25.5
y Japon RER	3.49	unch	unch	+1.2	-24.7
y Md Sci Snté	5.54	-.89	-.0500	-4.1	-7.9
y Md Serv Fin	7.12	-1.66	-.0900	+3.1	+9.7
y Md Tit Tech	1.44	-5.26	-.0800	-15.8	-46.8
y Mon Obl RER	10.56	+1.15	+.1200	+1.4	+8.8
y Mond Obl Gouv	10.27	+1.08	+.1100	+1.5	+7.9
y Mond Ressources	7.31	-2.92	-.2200	+.4	+3.1
y Mond Equil	15.85	+.38	+.0600	+.8	+7.1
y Multi Gest	4.33	-2.91	-.1300	-6.9	-12.2
y Multi Gest RER	4.73	-2.67	-.1300	-6.3	-11.7
y Métaux Précieux	8.53	-.35	-.0300	+8.6	+76.4
y Oblig Can	5.21	+.77	+.0400	+1.6	+4.7
y Pers Mondiales	12.36	-.56	-.0700	-2.8	+1.2
y RER Act Euro	6.68	+.45	+.0300	+.9	+3.1
y RER Action Mond	7.52	-1.44	-.1100	-5.1	-17.2
y RER Mond Equil	8.19	+.37	+.0300	+.9	+3.6
y RER Soc Mond	4.62	-2.33	-.1100	-6.7	-28.7
y Ressources can	19.85	-1.93	-.3900	+.9	+6.9
y Soc Mond	16.65	-2.40	-.4100	-6.7	-28.3
y Spécial Amér	10.50	-2.33	-.2500	-6.0	-20.7
y Tit Act Japon	2.10	+2.94	+.0600	+2.0	-38.2
y Tit Rev Elevé	9.54	+.21	+.0200	+.8	+4.5
y Titres Can	30.43	-1.78	-.5500	-3.0	-1.0
y Titres Intl	10.02	-.79	-.0800	-1.8	-5.9
y Val Intl	42.05	-1.41	-.6000	-3.6	-3.2
y Val Mar Emerg	3.74	-1.32	-.0500	-1.5	+.3
y Vl Int RER	5.99	-1.32	-.0800	-3.7	-4.8
y Équilibré can	18.87	-.74	-.1400	-1.4	+.1
AGF GROUPE US					
yuAct Euro US	14.56	+.41	+.0600	NA	NA
yuAct Imm Mond US	4.90	unch	unch	NA	NA
yuAct Mond US	5.34	-1.66	-.0900	NA	NA
yuActions Mond US	12.84	-1.46	-.1900	NA	NA
yuAllemagneUS	18.20	-1.62	-.3000	NA	NA
yuAm Rép TA US	12.91	-2.12	-.2800	NA	NA
yuAmer Latine US	2.56	-1.54	-.0400	NA	NA
yuCat Can US	5.01	-1.38	-.0700	NA	NA
yuCat Rev CT US	7.52	+.13	+.0100	NA	NA
yuCat Tit Am VIUS	4.09	-2.62	-.1100	NA	NA
yuCr Act US	9.80	-2.49	-.2500	NA	NA
yuCr Amer US	15.31	-3.71	-.5900	NA	NA
yuCr Asia US	6.03	-.50	-.0300	NA	NA
yuDir Chine US	5.19	-1.33	-.0700	NA	NA
yuEur Rep Act US	4.14	unch	unch	NA	NA
yuGl Tot RetBd US	2.18	+.46	+.0100	NA	NA
yuIndien US	.82	+1.23	+.0100	NA	NA
yuInt Tit Act US	3.77	-.53	-.0200	NA	NA
yuJapon US	3.14	unch	unch	NA	NA
yuMd Sci Sante US	3.61	-1.10	-.0400	NA	NA
yuMd Sv Fin US	4.90	-1.21	-.0600	NA	NA
yuMd Tl Tec US	.94	-5.05	-.0500	NA	NA
yuMon Obl Gouv US	6.70	+1.21	+.0800	NA	NA
yuMond Ress US	4.77	-2.85	-.1400	NA	NA
yuMond Equil US	10.33	+.29	+.0300	NA	NA
yuMulti Gest US	2.82	-3.09	-.0900	NA	NA
yuPers Mond US	8.06	-.62	-.0500	NA	NA
yuSoc Mond US	10.85	-2.32	-.2800	NA	NA
yuSpéc Amér US	6.85	-2.28	-.1600	NA	NA
yuTit Act JaponUS	1.37	+3.01	+.0400	NA	NA
yuTit Int US	6.54	-.76	-.0500	NA	NA
yuVal Intl US	27.42	-1.40	-.3900	NA	NA
yuVl Mar Em US	2.44	-1.21	-.0300	NA	NA
AGF GESTION					
y Allemagne CS M	32.16	-1.44	-.4700	-4.4	-14.2
yuAllemagne US M	20.97	-1.46	-.3100	NA	NA
AIC SERIE AVN					
yuAvant Mond US	2.82	-1.19	-.0339	NA	NA
y Avantage	67.61	-2.45	-1.7000	-7.1	-5.7
y Avantage Amer	7.68	-1.16	-.0900	-5.7	-4.1
yuAvantage AmérUS	5.01	-1.20	-.0610	NA	NA
y Avantage II	8.23	-2.49	-.2100	-7.1	-5.0
y Avantage Mond	4.33	-1.14	-.0500	-5.4	-25.4
yuAvantage UnivUS	3.14	-1.88	-.0602	NA	NA
y Avantage Univer	4.81	-1.84	-.0900	-7.3	-18.9
y RREER Avant Amer	4.19	-1.18	-.0500	-5.9	-4.7
y Avantage Mond	3.45	-1.43	-.0500	-5.1	-24.7
y rREER Avant Uni	3.92	-2.00	-.0800	-7.2	-18.6
AIC ADV CORP					
y Avantage Amér	4.90	-1.01	-.0500	NA	NA
yuAvantage Amér	3.19	-1.06	-.0341	NA	NA
y Avantage II	4.84	-2.42	-.1200	NA	NA
yuAvantage II US	3.16	-2.46	-.0797	NA	NA
yuAvantage Mnd US	2.47	-1.60	-.0403	NA	NA
y Avantage Mond	3.79	-1.56	-.0600	NA	NA
yuAvantage UnivUS	2.72	-1.93	-.0535	NA	NA
y Avantage Univer	4.17	-1.88	-.0800	NA	NA
AIC BAL CORP GP					
yuEquil Amer US	3.14	-1.88	-.0602	NA	NA
y Equilibre Amer	4.81	-1.84	-.0900	NA	NA
y Equilibre Can	4.75	-2.06	-.1000	NA	NA
yuEquilibre CanUS	3.10	-2.11	-.0667	NA	NA
AIC BAL GROUP					
y RREER Eq Amér	4.85	-1.82	-.0900	-5.3	NA
y RREER Eq Univers	4.95	-1.00	-.0500	-1.6	NA
y Equil Amer	4.72	-1.87	-.0900	-5.3	+1.8
yuEquil Amer US	3.08	-1.92	-.0601	NA	NA
y Equil Canadien	4.48	-1.97	-.0900	-4.4	-4.3
y Equil Universel	4.96	-1.00	-.0500	-1.6	NA
AIC CIBLEE					
y Cible Amer	6.18	unch	unch	-2.2	+2.4
yuCible Amer US	4.03	-.05	-.0019	NA	NA
y Cible Canadien	5.56	+.18	+.0100	-2.0	+6.1
y RREER Cible Amer	5.61	unch	unch	-2.4	+2.1
AIC (CLOSED END)					
y AIC Div Can Fra	33.54	-2.07	-.7100	NA	NA
AIC SERIE DIV					
y Actions Mond	14.36	-1.58	-.2300	-7.0	-24.9
yuActions Mond US	9.36	-1.62	-.1543	-5.5	-26.4
y Canada Divers	36.25	-1.12	-.4100	-2.0	-.9
yuDivers Univ US	2.27	-3.38	-.0793	NA	NA
y Divers Univers	3.48	-3.33	-.1200	-8.6	-24.2
y RREER Act Mond	3.54	-1.39	-.0500	-6.9	-24.4
y RREER Divers Uni	3.20	-3.32	-.1100	-8.5	-23.6
y RREER Valeur	3.90	-2.50	-.1000	-8.9	-8.7
y Valeur	40.06	-2.53	-1.0400	-8.6	-8.1
yuValeur US	26.12	-2.58	-.6903	NA	NA
AIC GROUPE PLUS					
yuCible Amer PlUS	5.89	-.05	-.0027	NA	NA
y Cible Amer Plus	9.04	unch	unch	-5.3	NA
AIC SER REVENU					
y Oblig Univers	5.12	+1.39	+.0700	+1.8	+8.4
y Obligations	5.16	+.98	+.0500	+1.8	+5.9
AIC SECTORIEL					
y RREER Tech Univ	2.10	-3.83	-.1300	-14.3	-28.9
y Sci méd univ	3.75	-2.34	-.0900	-8.0	-13.7
y Sci méd univ R	3.76	-2.34	-.0900	-7.8	-14.6
yuSci méd univ US	2.44	-2.39	-.0598	NA	NA
yuSci tec univ US	1.50	-5.39	-.0854	NA	NA
y Sci tech univ	2.30	-5.35	-.1300	-14.0	-33.3
y Sci tech univ R	2.31	-5.33	-.1300	-14.0	-33.3
y Tec dev univRER	3.04	-4.70	-.1500	-8.8	-21.5
yuTech Univ US	1.34	-5.98	-.0854	NA	NA
y Tech Universal	2.06	-5.94	-.1300	-14.2	-28.9
yuTech dev univUS	1.88	-5.29	-.1052	NA	NA
y Techno dev univ	2.89	-5.25	-.1600	-8.9	-21.7
y Télécom univ	1.92	-2.54	-.0500	-11.6	-37.1
yuTelécom univ US	1.25	-2.58	-.0332	NA	NA
y Telecom univRER	1.95	-2.50	-.0500	-11.5	-37.1
AIC SICAV CIBLE					
y Cible Amér	4.95	unch	unch	NA	NA
yuCible Amér US	3.23	-.05	-.0015	NA	NA
yuCible Can US	3.49	-.05	-.0016	NA	NA
y Cible Canadien	5.35	unch	unch	NA	NA
AIC SICAV DIV					
y Actions Mond	3.91	-1.51	-.0600	NA	NA
yuActions Mond US	2.55	-1.56	-.0403	NA	NA
y Canada Divers	5.12	-.97	-.0500	NA	NA
yuCanada DiversUS	3.34	-1.01	-.0342	NA	NA
yuDivers Univ US	2.50	-3.33	-.0859	NA	NA
y Divers Univers	3.83	-3.28	-.1300	NA	NA
y Valeur	4.68	-2.50	-.1200	NA	NA
yuValeur US	3.05	-2.55	-.0797	NA	NA
AIC SICAV REVENU					
y MM	5.08	unch	unch	NA	NA
y Rendement Glo	5.06	+1.00	+.0500	NA	NA
AIC SICAV SECT					
y Sci méd univ	4.49	-2.18	-.1000	NA	NA
yuSci méd univ US	2.93	-2.32	-.0666	NA	NA
y Sci tech univ	3.46	-5.21	-.1900	NA	NA
yuSci tech univUS	2.26	-5.25	-.1249	NA	NA
yuTech Univers US	2.26	-6.02	-.1445	NA	NA
y Tech Universal	3.46	-5.98	-.2200	NA	NA
yuTechno dev unUS	2.76	-5.41	-.1578	NA	NA
y Techno dev univ	4.23	-5.37	-.2400	NA	NA
AIM CORE CS					
y Act Amer	9.62	-2.90	-.2870	NA	NA
y Act Mond	10.53	-1.21	-.1290	NA	NA
y Actions Can	10.38	-1.14	-.1200	NA	NA
y Equilibre can	10.58	-.31	-.0330	NA	NA
y RER Act Amer	9.51	-2.88	-.2820	NA	NA
y RER Act Mond	10.39	-1.22	-.1280	NA	NA
AIM CORE US					
yuAct Amer US	6.27	-2.91	-.1880	NA	NA
yuAct Mond US	6.87	-1.22	-.0850	NA	NA
AIM FUNDS					
y C court terme A	5.78	+.05	+.0030	+.1	+1.8
y C court terme B	5.56	+.04	+.0020	+.0	+1.0
y C croiss Am tot	5.88	-1.18	-.0700	-2.3	+1.9
y Cat Croiss Amér	7.87	-1.91	-.1530	-3.9	-16.7
y Cat Indo-Pac	3.59	-.19	-.0070	-.1	-11.7
y Cat croiss euro	5.61	-1.20	-.0680	-4.8	-28.5
y Cat croiss inter	7.05	-.48	-.0340	-.9	-9.4
y Cat dist cdn	8.14	-1.44	-.1190	-1.0	+5.3
y Intl sociétés	5.51	-.29	-.0160	+2.4	+2.6
y Md obl rend élé	5.02	+.10	+.0050	+.2	+5.7
yuMdObiRend élétUS	3.27	+.09	+.0030	NA	NA
yuMond equil US	4.94	-.52	-.0260	NA	NA
y Mond equilibré	7.57	-.50	-.0380	+3.6	+20.9
y Obl canadiennes	5.63	+.64	+.0360	+1.5	+6.8
y Pet Entreprises	5.08	+.85	+.0430	+1.1	-21.2
y Pet Soc Cdn	8.64	+.69	+.0590	+.9	+42.7
y RER Amériques	6.10	-.94	-.0580	+.8	+11.4
y RER Découverte	2.37	-3.39	-.0830	-9.3	-28.4
y RER Europlus	5.87	-.44	-.0260	+4.8	+9.5
y RER Intl Soc	5.04	-.32	-.0160	+2.2	+.7
y RER Md Ob Rd El	5.36	+.07	+.0040	+.1	+4.2
y RER Mond Equil	6.53	-.52	-.0340	+3.6	+19.4
y RER Soc Amér	5.50	-2.34	-.1320	-6.2	-2.0
y RER croiss sél	5.72	-1.51	-.0880	-1.2	+11.9
y Ress Cdn	8.38	-.83	-.0700	+.5	+34.6
y Revenu gouv	4.83	+.35	+.0170	+1.0	+8.4
yuSoc amér US	4.26	-2.34	-.1020	NA	NA
y Sociétés amér	6.54	-2.33	-.1560	-6.2	-1.0
y Trimark CS DSC	34.37	-1.49	-.5210	-1.0	+12.6
y Trimark CS SC	33.34	-1.48	-.5000	-.9	+13.6
yuTrimark US DSC	22.40	-1.50	-.3420	NA	NA
yuTrimark US SC	21.66	-1.49	-.3280	NA	NA
ALTAMIRA A					
y 20 mondiales	5.38	-3.93	-.2200	-8.9	-23.6
y Actions	23.64	-3.19	-.7800	-4.6	-13.6
y Actions euro	17.52	-.62	-.1100	-2.3	-11.7
y AltaFund	17.17	-2.72	-.4800	-3.6	-10.8
y Amér grand soc	16.85	-3.27	-.5700	-10.7	-20.9
y Amér sélect	38.01	-2.71	-1.0600	-5.0	-4.8
y Asie-pacifique	11.96	+.17	+.0200	-.2	+5.7
y Crois spécial	21.20	-1.03	-.2200	-1.0	-4.2
y Croiss cap	14.30	-2.72	-.4000	-6.0	-29.2
y Diversifié mond	17.97	-1.26	-.2300	-4.1	-12.8
y Dividendes	4.20	-.47	-.0200	-.2	+7.7
y Découv mond	4.12	-.96	-.0400	-3.5	+5.4
y Equilibré	16.57	-.96	-.1600	-2.3	-2.9
y Japonaises	4.17	-.24	-.0100	+3.8	-16.4
y Mond pet soc	7.54	-.92	-.0700	-2.4	-9.6
y Mond revenu CT	11.94	-.93	+.1100	+.5	+4.3
y Obl gouv CT	5.38s	+.37	+.0200	+.6	+3.7
y Oblig haut rend	4.40	+.23	+.0100	+.6	+1.5
y Oblig mondial	10.89	+1.30	+.1400	+1.6	+6.4
y Obligations	15.99	+1.40	+.2200	+2.0	+7.1
y RER Japonaises	6.19	-.16	-.0100	+3.6	-17.3
y RER divers mond	7.68	-1.29	-.1100	-4.4	-15.1
y Rev et crois	7.83	-1.76	-.1400	-3.9	-4.7
y Revenu	7.83	+.77	+.0600	+1.3	+6.6
y Revenu can CT	10.22	unch	unch	+.1	+3.7
y Valeur Can	14.17	-.84	-.1200	-1.1	-2.9
y Valeur mondial	10.91	-.37	-.0400	+.2	+6.1
ALTAMIRA B					
y Biotechnologie	6.11	-3.32	-.2100	-14.4	-22.6
y Commerce électr	3.78	-2.77	-.2100	-13.6	-41.7
y Mond serv finan	12.07	-1.55	-.1900	-3.7	-8.1
y Métaux précieux	5.30	-1.85	-.1000	+9.2	+59.8
y RER Comm électr	2.01	-2.90	-.0600	-13.6	-42.0
y RER Sci & Tech	2.95	-5.14	-.1600	-15.9	-44.1
y RER biotech	6.63	-3.35	-.2300	-14.5	-23.9
y RER sci sante	7.69	-1.79	-.1400	-9.3	-13.4
y Ressources	9.96	-1.58	-.1600	+.2	-4.8
y Sci de la santé	15.27	-1.80	-.2800	-9.3	-12.9
y Science & tech	10.52	-4.97	-.5500	-15.7	-43.8
y télécom mond	3.10	-2.52	-.0800	-7.6	-49.3
ALTAMIRA C					
y Amér moy cap	12.11	-2.02	-.2500	-1.8	+7.1
y Indice Amer	8.09	-2.65	-.2200	-6.0	-13.2
y Indice Canadien	11.68	-2.10	-.2500	-2.9	-4.9
y Indice européen	8.34	-1.13	-.1000	-2.5	-12.7
y Indice intl RER	8.46	-2.18	-.2000	-3.2	-17.2
y Indiciel Dow 30	9.29	-2.93	-.2800	-5.8	-4.6
y RER Euro	7.83	-2.85	-.2300	-5.0	-18.2
ALTAMIRA P RER					
y RER Cr&Rev	22.41	-1.28	-.2900	-2.2	-5.7
y RER Rev Stble	22.19	+.50	+.1100	+.6	+4.5
y RER crois max	22.82	-1.76	-.4100	-3.4	-11.4
y RER croiss	22.10	-1.56	-.3500	-2.9	-7.4
y RER rev & cr	21.97	-.09	-.0200	-.5	+.8
y RER revenu	22.38	+.22	+.0500	+.2	+2.7
y RER équil	21.91	-.77	-.1700	-1.6	-2.0
A.P.P.Q. (n)					
y Equilibré	20.48	-.71	-.1465	-1.1	+.2
ARROW HEDGE (n)					
y Ascendant	10.15	+.40	+.0400	+.1	NA
y Capital Progrss	7.63	-.91	-.0700	-1.6	-11.7
y Eagle & Dom	7.74	-2.76	-.2200	-5.2	NA
y Goodwood	10.46	+.58	+.0600	-.6	NA
y Milford	10.60	+.57	+.0600	+3.3	NA
y Multi-Gest Mond	9.89	-.80	-.0800	-.3	NA
y Multi-Gest NA	9.52	-.52	-.0500	-2.1	NA
y Multi-Gest NAUS	6.20	unch	unch	unch	NA
y Multi-GestMonUS	6.45	-.15	-.0100	NA	NA
yuMulti-Strat US	6.57	+.46	+.0300	NA	NA
y Multi-Strategie	10.08	-.10	-.0100	+.6	NA
y RER Mgest Mond	9.79	-.81	-.0800	-.4	NA
y White Mountain	10.20	-.29	-.0300	+2.5	+1.9
ARTISAN PORTFOL					
y Advant mondiale	8.89	-.67	-.0600	-1.7	-3.9
y Conservative	10.00	-.30	-.0300	-.5	+1.2
y Glo Adv RSP	7.84	-.76	-.0600	-1.8	-3.3
y Growth Port	10.36	-.86	-.0900	-1.9	-1.7
y Growth Port RSP	9.64	-.82	-.0800	-1.9	-2.7
y High Growth RSP	8.98	1.43	-.1300	-3.0	-5.7
y High Gwth Port	10.39	-1.33	-.1400	-2.8	-4.2
y Maximum Growth	9.67	-1.93	-.1900	-3.7	-7.2
y Maximum Gth RSP	4.64	-2.11	-.1000	-4.1	-9.3
y Nouv écono	6.68	-2.50	-.1200	-9.7	-30.2
y Prudent	10.39	-.57	-.0600	-.9	+.7
y RER prudent	9.96	-.60	-.0600	-.9	+.2
y Rev fixe can	5.00	unch	unch	+.1	+2.0
y plus cons	10.26	-.10	-.0100	+.0	+2.5
BANQUE NATIONALE					
y Act Can	6.64	-1.78	-.1200	-3.3	-7.9
y Act Euro	17.58	-1.73	-.3100	-1.3	-9.0
y Act Mond RER	8.38	-1.53	-.1300	-3.4	-14.2
y Act Mondiales	8.50	-1.51	-.1300	-3.4	-13.6
y Asie-Pacifique	8.98	+1.81	+.1600	+.0	-6.1
y Croiss Québec	14.87	-1.52	-.2300	+1.7	+26.1
y Dividendes	14.68	-.14	-.0200	-.7	+9.3
y Eco avenir	7.62	-1.93	-.1500	-5.5	-15.9
y Hypothèques	10.74	+.37	+.0400	+.2	+6.1
y Ind Can Plus	10.97	-1.53	-.1700	-3.9	-3.8
y Ind Canadien	10.74	-2.10	-.2300	-2.8	-4.6
y Ind Intl RER	6.82	-1.01	-.0700	-2.0	-14.0
y Ind US Plus	12.04	-2.67	-.3300	-7.5	-11.7
yuInd US Plus US	7.85	-2.73	-.2200	NA	NA
y Ind US RER	9.44	-2.88	-.2800	-5.7	-5.0
yuInd US RER US	6.15	-3.00	-.1900	NA	NA
y Mar Emergents	10.58	-1.21	-.1300	-2.7	+5.5
y Obl Mond RER	9.23	+1.10	+.1000	+1.2	+3.3
y Oblig Rnd Eleve	9.94	-.10	-.0100	+1.2	NA
y Obligations	10.71	+.75	+.0800	+1.4	+6.6
y Opport can	10.96	-2.66	-.3000	-2.7	-1.4
y Petit Cap Europ	7.12	-1.11	-.0800	-.1	-15.3
y Petite Cap	33.08	-.99	-.3300	-.2	+12.8
y Ress naturelles	12.15	-2.25	-.2800	-.5	+14.1
y Ret Equil	6.34	-.78	-.0500	-1.7	-3.5
y Tech Mond RER	3.12	-5.45	-.1800	-16.0	-44.0
y Tech mondial	4.94	-5.36	-.2800	-15.8	-43.1
y Eco Avenir RER	6.27	-2.03	-.1300	-5.7	-16.8
BANQUE NAT DIVER					
y Div Energique	12.43	-.48	-.0600	-1.3	-3.4
y Divers Conserv	9.40	+.21	+.0200	+.3	+2.3
y Divers Intrépid	9.84	-.91	-.0900	-2.2	-6.3
y Divers Pondere	10.19	unch	unch	-.3	+.7
y Divers Prudent	9.88	+.51	+.0500	+.8	+4.7
BANQUE NAT PROT					
y Mond RER Prot	8.05	-.62	-.0500	-3.4	-13.3
y Prot Act Cdn	10.35	-1.80	-.1900	-3.2	-7.9
y Prot Cro Equil	10.05	-.99	-.1000	-2.2	-4.7
y Prot Obl Cdn	9.83	+.61	+.0600	+1.1	+5.6
y Prot Ret Equil	9.74	-.81	-.0800	-1.6	-3.3
BANQUE NAT FID					
y Croiss amérique	7.90	-1.99	-.1600	-6.2	-9.4
y Frontière Nord	11.16	-1.50	-.1700	NA	NA
y Pt Internat	8.31	-1.66	-.1400	-3.3	-8.1
y Rép Actif Cdn	9.10	-.76	-.0700	-.7

Fonds communs de placement (Suite)

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m %	1 an %
y Serv Fin REER	10.31	-.38	-.0916	-1.0	-1.8
y U Am Fonte Cro	8.20	-2.67	-.2251	-8.5	-25.7
y U Can croiss	16.27	-2.30	-.3668	-2.5	+6.6
y U Can equil	6.36	-1.06	-.0681	-1.5	+3.0
y U Euro ass inv	12.68	+.19	+.0227	+.5	-7.2
y U Euro croiss REER	3.53	+.18	+.0063	+.5	-7.7
y U G sel E-O REER	10.64	-.03	-.0029	-2.5	+9.3
y U G sel Int REER	8.69	-.25	-.0222	-1.9	-9.9
y U G sel E-U REER	6.69	-3.53	-.2449	-11.3	-29.3
y U Gest sel Can	10.10	-1.38	-.1416	-6	-.1
y U Gest selects	8.60	-1.08	-.0722	-4.7	-15.9
y U Int actions	10.65	-1.12	-.1201	-.1	-14.7
y U Int d'act REER	3.55	-1.12	-.0401	-.2	-15.1
y U Mat prec	10.79	-.24	+.0256	+10.9	+89.0
y U Ress can	15.58	-.98	-.1545	+2.1	+28.0
y U Serv Fin	10.53	-.87	-.0927	-1.0	-1.5
y U Strat oblig	5.61	+1.40	+.0774	+2.3	+5.3
y U ame val sur	6.91	-2.91	-.2070	-7.7	-12.6
y U ame val sure	3.77	-2.91	-.1128	-7.7	-12.4
y U g sel Jap REER	10.59	+.90	+.0945	+4.9	-7.1
y U sci sante	10.30	-.70	-.0729	-4.7	-5.7
y Un Avenir	15.55	-2.25	-.3575	-5.3	-8.9
y Un Fond Cr REER	9.14	-1.89	-.1760	-3.1	-44.5
y Unv RSP EmoTec	2.54	-5.53	-.1494	-15.1	-44.5
MACK UNIV US					
yuRet Orient U US	1.95	-.84	-.0165	NA	NA
yuMd forte cr U	2.70	-2.43	-.0672	NA	NA
yuMond rev REER	3.24	+1.03	+.0331	NA	NA
yuMond equil REER	2.69	-.65	-.0175	NA	NA
yU Am Fonte Cro	3.35	-2.70	-.1481	NA	NA
yU Can croiss US	10.61	-2.23	-.2420	NA	NA
yU Can equil US	4.15	-1.08	-.0455	NA	NA
yU Euro ass inv	8.26	+.16	+.0133	NA	NA
yU Gest sél US	4.30	-1.11	-.0482	NA	NA
yU Int actions	6.94	-1.14	-.0801	NA	NA
yU Mat prec US	7.24	+.21	+.0149	NA	NA
yU Ress can US	10.16	-1.01	-.1034	NA	NA
yU Serv Fin US	6.86	-.98	-.0672	NA	NA
yU Strat oblig	3.66	+1.27	+.0493	NA	NA
yU am val sure	2.46	-2.92	-.0742	NA	NA
yU sci sante US	6.71	-.73	-.0493	NA	NA
yUn Avenir US	10.14	-2.27	-.2357	NA	NA
MACKENZISTARCS					
y Can cr lg-term	67.98	-.56	-.3816	-.3	+2.7
y Can cr max LT	70.33	-1.04	-.7415	-2.2	+2.3
y Can croiss M.act	83.92	-1.48	-1.2599	-2.1	+.7
y Can rev cr prud	67.43	-.47	-.3160	-.1	+7.2
y Can équil cr rev	77.22	-.80	-.6214	-.8	+4.0
y Etr cr max LT	80.79	-1.12	-.9173	-2.5	-4.3
y Etr croiss M.act	74.65	-.90	-.6802	-1.5	-1.2
y Etr rev cr prud	79.70	-.41	-.3271	-.6	+2.8
y Int cr max LT	80.37	-.83	-.5059	-.9	+2.9
y Int cr max-act	72.98	-.53	-.3851	-1.4	-.6
y Int equ cr-rev	68.55	-1.40	-.9708	-3.5	-10.6
y Int equi cr rev	83.10	-.12	-.0964	-.7	+.6
y NE cr lg-terme	76.63	-.82	-.6334	-1.6	-3.8
y NE croiss M.act	79.30	-.68	-.5444	-1.4	-1.5
y NE rev cr prud	91.73	-.09	-.0791	-.6	+2.9
y NE equi cr rev	78.74	-.17	-.1302	-.9	+2.1
MACKENZISTARUS					
yuInt cr max LT	66.85	-.55	-.3708	NA	NA
yuInt cr max-act	60.67	-1.42	-.8749	NA	NA
yuInt equi cr rev	74.99	-.14	-.1068	NA	NA
MAESTRAL					
y Act américaines	7.91	-2.67	-.2170	-6.1	-9.6
y Act mond RER	7.08	-1.88	-.1360	-4.6	-15.3
y Act mondiales	7.14	-1.92	-.1400	-4.6	-15.1
y Actions can	8.88	-1.62	-.1460	-.6	+1.8
y Actions croiss	29.18	-.31	-.0920	-.1	+11.2
y Obligations can	10.20	+.72	+.0730	+1.3	+5.6
y Québec	9.00	-.59	-.0530	-1.9	+4.3
y Sante & bioteс	6.82	-2.19	-.1530	-13.0	-14.9
y Tech & tele	2.67	-4.71	-.1320	-17.6	-48.7
MANUVIE-CABOT A					
y Actions can	20.22	-2.03	-.4200	-3.8	-4.8
y Mod Multistyles	12.64	-2.09	-.2700	-4.6	-16.8
y Valeurs Sûres	18.26	-1.93	-.3600	-3.9	-7.7
MAVRIX FONDS					
y Croissance	3.82	+3.80	+.1400	-7.7	-50.8
y Develop sustain	3.65	-1.08	-.0400	-2.7	-13.7
y Entergrises	2.56	-4.48	-.1200	-9.3	-36.1
y Equilibre	8.29	+3.11	+.2500	-3.9	-2.8
y Obligations	4.56	unch	unch	-7.9	-5.5
y Revenu	9.62	+.21	+.0200	-.7	+15.4
y Strat Rev Fix	5.23	unch	unch	+.1	-4.8
y amer croiss	5.34	-2.91	-.1600	-6.5	-14.0
y can valeur	4.67	+1.97	+.0900	-7.9	-14.2
MAWER					
y Actions amer	19.63	-1.75	-.3500	-5.6	-1.6
y Actions can	20.53	-1.01	-.2100	+5.4	+13.7
y Cdn Income	11.03	+.36	+.0400	+1.1	+5.5
y Diversifie can	15.39	-.39	-.0600	-.1	+6.1
y Equil Cn ret ép	14.55	-.34	-.0500	+.1	+7.2
y High Yield Bond	9.23	+.33	+.0300	+.8	+5.8
y Nouveau Canada	20.45	+.79	+.1600	+3.8	+36.8
y Oblig can	11.13	+.72	+.0800	+1.3	+6.7
y World	26.03	-.95	-.2500	-.1	-5.9
MAXXUM					
y Croiss Div	18.48	-.22	-.0409	-.1	+9.6
y Janus Ac Am RER	4.46	-2.28	-.1040	-9.9	-31.3
y Janus Ac In RER	5.61	-1.67	-.0950	-7.1	-20.3
y Janus Act Amer	8.86	-2.27	-.2060	-9.8	-31.1
y Janus Act Intl	8.41	-1.65	-.1410	-7.1	-20.0
y MAX Val Can	8.35	-.88	-.0741	-.2	+5.9
y MAXXUM Act Cdn	15.61	-1.53	-.2420	-1.9	+5.0
y MAXXUM Div	13.65	-.25	-.0340	-.2	+11.1
y MAXXUM Hot Prec	11.15	+.23	+.0260	+9.0	+73.2
y MAXXUM Ress Nat	12.23	-.68	-.0840	+2.4	+24.8
y MAXXUM Revenu	6.09	+.68	+.0410	+1.1	+5.0
y MAXXUM EquiCdn	10.15	-.81	-.0830	-1.1	+1.0
y Retraite	10.31	-.60	-.0624	-.2	+6.0
MCELVAINE					
y McElvaine Inv	18.71	-	-	+1.9	+40.4
MCLEAN BUDDEN					
y Act Mondiales	8.24	-2.51	-.2279	-5.2	NA
y Actions valeur	12.52	-1.85	-.2105	-1.6	+7.9
y De Cre d'action	25.42	-2.11	-.5475	-4.4	-1.3
y Revenu fixe	12.30	+.69	+.0840	+1.3	+7.0
y d'actions amér	38.46	-3.19	-1.2679	-6.6	-3.7
y intl	9.86	-1.94	-.1953	-3.6	-16.9
y Equilibre	17.22	-1.11	-.1933	-2.4	+1.9
MB POOLED					
y Act mond	14.22	-2.48	-.3619	NA	NA
y Act étrang	18.77	-1.13	-.2138	NA	NA
y Actions amér	124.91	-3.16	-4.0747	NA	NA
y Bal Growth	12.03	-1.11	-.1355	NA	NA
y Bal Value	10.03	-.91	-.0919	NA	NA
y Balanced	10.67	-1.00	-.1075	NA	NA
y Cdn Equ Growth	64.89	-1.89	-1.2503	NA	NA
y Cdn Equ Value	11.16	-1.36	-.1539	NA	NA
y Cdn Fixed Inc	9.90	-.14	-.1452	NA	NA
y Cdn Equity Plus	10.82	-1.92	-.2113	NA	NA
y EquCroi CaixRet	12.29	-1.06	-.1312	NA	NA
y Fixed Inc Pl	10.41	+.67	+.0697	NA	NA
y Intl Equity	8.77	-1.89	-.1691	NA	NA
y Long Trm Fix In	9.91	+1.17	+.1149	NA	NA
y Prive equil	10.40	-1.00	-.1055	NA	NA
y Sel act can	8.86	-1.68	-.1510	NA	NA
y Sel act mond	7.59	-2.87	-.2245	NA	NA
y Sel equilibre	9.09	-1.10	-.1007	NA	NA
y SelTitresRevFix	10.20	+.70	+.0713	NA	NA
y Tit rev Fixe	55.52	+.71	+.3898	NA	NA
MD (GESTION)					
y Actions MD	16.73	-1.70	-.2900	-1.2	+6.9
y Col US fisc	7.81	-2.98	-.2400	-7.0	-14.0
y Col can fisc	10.45	-2.15	-.2300	-.9	+2.8
y Cr Pret Cp US MD	4.41	-4.13	-.1900	-6.9	-31.9
y Croiss Gr Cap US	5.21	-2.43	-.1300	-7.6	-22.8
y CroissREERGrCapU	6.65	-2.35	-.1600	-7.7	-23.2
y Dividendes MD	15.24	-.07	-.0100	+.3	+5.8
y Equilibre MD	17.76	-1.00	-.1800	-1.1	-.8
y MD Intl Croiss	7.09	-1.39	-.1000	-2.6	-16.7
y MD Intl CroissR	7.00	-1.41	-.1000	-2.6	-17.5
y MD REER Pl ave	9.86	-1.00	-.1000	-2.4	-5.1
y Oblig MD	6.95	+.72	+.0500	+1.4	+6.0
y Oblig Mond MD	10.92	+.83	+.0900	+1.5	+4.3
y Oblig/Hypo MD	10.31	+.29	+.0300	+.9	+6.1
y Plac Avenir MD	10.31	-.96	-.1000	-2.4	-4.7
y REER Act Mond	7.43	-1.98	-.1500	-4.9	-12.6
y Selectif MD	14.63	-1.61	-.2400	-4.7	-2.4
y Val REER G CapU	8.85	-3.28	-.3000	-4.7	-7.8
y Vl Gr Cp US MD	8.98	-3.23	-.3000	-4.8	-7.0
MED DISC LSVCC (n)					
y DMC)	9.81	-.90	-.2900	-3.4	-13.2
y FDMC - Cap risq	10.00	unch	unch	+.0	NA
y FDMC - Pr Stage	10.00	unch	unch	+.0	NA
MERITAS SRI					
y Actions Amér	9.15	-2.66	-.2500	-4.9	-8.3
y Ind Jantzi Soc	9.30	-1.59	-.1500	-4.2	-8.1
y Intl Equity	8.66	-.92	-.0800	-2.4	-11.8
y Oblig Can	10.19	+.79	+.0800	+1.5	+6.1
MIDDLEFIELD (n)					
y Alt Energy Cl	7.42	-3.87	-.2984	-7.9	NA
y Cdn Balanced Cl	10.03	-.99	-.0999	-.3	NA
y Enhanced Yield	10.13	+.02	+.0016	-2.1	+7.2
y Global Tech Cl	8.00	-.54	-.0432	-7.6	NA
y Growth-Class	3.67	-2.33	-.0874	-.5	-12.3
y Income Plus	11.05	-.16	-.0173	-.2	+9.8
y Ind Act plus	7.62	-1.52	-.1174	-3.8	-3.9
y US Equity Cl	9.14	-2.04	-.1901	-5.0	NA
MONTRUSCO BOLT					
y Crois Plus	9.51	+.52	+.0489	-2.1	-.8
y RER Crois Intl	5.66	-.37	-.0209	-1.6	-16.1
y Revenu Mondial	9.87	+1.25	+.1217	+1.9	+4.9
y Val Plus	8.51	+.37	+.0314	-.9	-3.1
y Equil Plus	9.83	+.88	+.0859	-.9	+.5
MONTRUSCO BT-B					
yuAct Amér	13.57	-2.34	-.3245	-5.8	-13.7
y Act Can	17.43	-1.32	-.2306	-.8	+2.5
y Act E.A.E.O.	10.18	-.40	-.0406	-1.4	-14.3
y Act Mond	13.49	-1.34	-.1828	-4.2	-13.3
y Can Pet Cap	19.05	+.85	+.1611	+2.1	+12.3
y Mnt TSE100	20.61	+.75	+.1529	-4.1	-3.3
y Rev Fixe	11.29	+.70	+.0787	+1.7	+7.6
MONTRUSCO CS					
y Act Europe Cont	9.86	-.98	-.0972	-1.8	-10.5
y Cdn Co Equ	6.83	-1.34	-.0927	-.8	+1.5
y Enterprise	28.21	+.47	+.1332	+1.4	+3.9
y Oblig Indice +	10.41	+.82	+.0844	+1.6	+7.6
y T-Max	10.00	unch	unch	+.2	+3.6
y Equilibre +	11.34	-.49	-.0556	-.5	-1.9
MONTRUSCO US					
yuAct Amér Imp	8.53	-2.42	-.2114	-5.8	-13.7
yuIntl Equity	7.94	-1.15	-.0116	+.1	-15.7
yuUS Index	7.45	-2.95	-.2261	-6.1	-13.1
MTC GROWTH (n)					
y MTC Croiss	13.76	+1.07	+.1460	+1.0	+3.8
NORDOUEST					
y Croissance	9.87	-.86	-.0853	-.6	+6.1
y innovations	4.38	-1.10	-.0489	-1.3	-1.8
y International	13.94	-2.25	-.3213	-4.9	-11.5
y RER Intl	4.10	-2.26	-.0946	-5.0	-11.8
y Spéc Actions	16.09	+1.44	+.2281	+5.1	+30.7
y SpécObjHautRend	9.09	+.68	+.0611	+1.0	+6.7
y Equilibre	13.69	-.76	-.1042	-.9	+1.7
NORTH GROWTH (n)					
y NGM US Equity	18.60	-.55	-.1030	-.9	+9.7
OPTIMA STRATEGY					
y Croiss Intl	6.19	-2.24	-.1415	-5.2	-19.3
y Croiss amér	5.96	-3.82	-.2367	-9.1	-17.3
y Croiss cdn	8.73	-1.84	-.1453	-3.2	+1.2
y Divers Cdn	11.73	-.82	-.0975	-1.2	+9.2
y Divers amér	7.05	-2.67	-.1933	-6.8	-12.9
y Rev croiss cdn	8.20	+.30	+.0248	+.7	+5.5
y Revenu fix intl	7.93	+1.28	+.1001	+1.9	+5.5
y Revenu fixe cdn	10.09	+.69	+.0691	+1.4	+5.7
y RER divers amér	9.28	-2.66	-.2539	-6.5	-7.7
y RER divers intl	8.02	-.67	-.0540	-1.0	-13.0
y RER rev fix int	10.64	+1.38	+.1453	+1.8	+5.3
y Soc Pet Cap Cdn	11.15	-.43	-.0478	+.5	+5.5
y Valeur Cdn	23.79	-1.02	-.2462	+1.5	+23.4
y Valeur amér	17.79	-2.26	-.4109	-3.7	+6.1
y Valeur intl	9.77	-.50	-.0489	+1.4	-2.8
y divers intl	6.65	-.87	-.0582	-1.9	-11.9
y immobilier	10.51	+1.40	+.1450	-1.5	+15.0
OPTIMUM (n)					
y Actions	13.18	-.11	-.0140	-.7	-.1
y Croiss & Rev	9.80	-.18	-.0180	-1.2	-.9
y Epargne	13.35	+.05	+.0070	+.2	+3.2
y Equilibre	22.11	+.05	+.0100	-.5	+.8
y International	7.79	-1.14	-.0900	-5.4	-12.6
y Obligations	13.04	+.67	+.0870	+1.5	+7.4
ORBIT GROUP (n)					
y Act nord-amér	7.75	-1.71	-.1350	-3.9	+.7
y Cdn de titres	6.43	-1.24	-.0810	-1.3	+3.9
y mondial	12.12	-1.71	-.2110	-4.4	-13.5
PERFORMANCE MKT. (n)					
y Performance Mkt	1229.				
	.57	-	-	NA	NA
PERIGEE FUNDS					
y Accufund	9.27	-.12	-.0108	-.8	-.8
y Act Nord-amér	8.08	-1.33	-.1091	-4.3	-10.6
y Actions intern	7.31	-.18	-.0130	-3.1	-20.5
y Batterymarch US	7.75	-2.49	-.1978	-6.3	-9.8
y Cdn Agg Gr Equ	7.57	+.78	+.0584	-2.9	+2.3
y Cdn Sel 35 Equ	8.43	-1.81	-.1554	-3.0	-5.0
y Diversifié	8.42	-.59	-.0497	-2.3	-5.6
y Ind oblig plus	9.28	+.79	+.0722	+1.5	+6.9
y LM valeurs US	7.95	-1.58	-.1273	-3.9	-16.6
y Oblig actif	9.45	+.75	+.0706	+1.4	+5.6
y Oblig mond	8.87	+1.17	+.1023	+1.5	+5.6
y Oblig sympét	8.59	-.82	-.0719	-1.5	-3.2
y Sect act can	8.69	-.97	-.0852	-3.6	-10.2
y T-Plus	11.38	+.04	+.0052	+.3	+3.2
PHN GROUP					
y Act mondiales	10.71	-1.99	-.2171	-6.9	-16.7
y Act autre-amer	11.28	-.83	-.0948	-1.7	-13.0
y Bal Perm Tr	13.52	-.71	-.0967	-3.2	-1.9
y Balanced	14.82	-.72	-.1073	-3.1	-1.3
y Bond	9.39	+.76	+.0708	+.2	+7.7
y Canadian Equ	50.69	-1.20	-.6164	-3.3	+.8
y Cdn Equ Pl Perm	66.42	-1.41	-.9511	-4.1	-3.1
y Cdn Growth	23.34	-1.51	-.3579	-5.8	-6.5
y Div Inc	55.76	-1.07	-.6014	-2.9	+13.9
y FidRetOutre-mer	11.41	-.83	-.0953	-1.7	-12.6
y Gl Eq Perm Tr	8.86	-2.01	-.1820	-6.9	-16.1
y Global Eq RSP	7.10	-2.01	-.1456	-5.3	-15.2
y Oblig Rend Glo	10.39	+.79	+.0810	+.3	+8.1
y Oblig Rend elev	10.47	+.89	+.0927	-.6	+8.8
y ST Bond & Mtg	10.03	+.33	+.0331	-.2	+6.6
y US Equity	43.72	-2.69	-1.2099	-9.4	-13.9
y US Growth Fund	12.75	-3.73	-.3579	-9.5	-18.5
y US Pooled Pen	357.59	-2.68	-9.8332	-9.3	-12.6
y Vintage	25.17	-2.30	-.5915	-6.6	-7.3
PRIMERICA CONC (n)					
y Accufund	9.27	-.12	-.0108	-.8	-.8
y Act Nord-amér	8.08	-1.33	-.1091	-4.3	-10.6
y Actions intern	7.31	-.18	-.0130	-3.1	-20.5
y Batterymarch US	7.75	-2.49	-.1978	-6.3	-9.8
y Cdn Agg Gr Equ	7.57	+.78	+.0584	-2.9	+2.3
y Cdn Sel 35 Equ	8.43	-1.81	-.1554	-3.0	-5.0
y Diversifié	8.42	-.59	-.0497	-2.3	-5.6
y Ind oblig plus	9.28	+.79	+.0722	+1.5	+6.9
y LM valeurs US	7.95	-1.58	-.1273	-3.9	-16.6
y Oblig actif	9.45	+.75	+.0706	+1.4	+5.6
y Oblig mond	8.87	+1.17	+.1023	+1.5	+5.6
y Oblig sympét	8.59	-.82	-.0719	-1.5	-3.2
y Sect act can	8.69	-.97	-.0852	-3.6	-10.2
y T-Plus	11.38	+.04	+.0052	+.3	+3.2
PHN GROUP					
y Act mondiales	10.71	-1.99	-.2171	-6.9	-16.7
y Act autre-amer	11.28	-.83	-.0948	-1.7	-13.0
y Bal Perm Tr	13.52	-.71	-.0967	-3.2	-1.9
y Balanced	14.82	-.72	-.1073	-3.1	-1.3
y Bond	9.39	+.76	+.0708	+.2	+7.7
y Canadian Equ	50.69	-1.20	-.6164	-3.3	+.8
y Cdn Equ Pl Perm	66.42	-1.41	-.9511	-4.1	-3.1
y Cdn Growth	23.34	-1.51	-.3579	-5.8	-6.5
y Div Inc	55.76	-1.07	-.6014	-2.9	+13.9
y FidRetOutre-mer	11.41	-.83	-.0953	-1.7	-12.6
y Gl Eq Perm Tr	8.86	-2.01	-.1820	-6.9	-16.1
y Global Eq RSP	7.10	-2.01	-.1456	-5.3	-15.2
y Oblig Rend Glo	10.39	+.79	+.0810	+.3	+8.1
y Oblig Rend elev	10.47	+.89	+.0927	-.6	+8.8
y ST Bond & Mtg	10.03	+.33	+.0331	-.2	+6.6
y US Equity	43.72	-2.69	-1.2099	-9.4	-13.9
y US Growth Fund	12.75	-3.73	-.3579	-9.5	-18.5
y US Pooled Pen	357.59	-2.68	-9.8332	-9.3	-12.6
y Vintage	25.17	-2.30	-.5915	-6.6	-7.3
PRIMERICA CONC (n)					
y Conservat can	10.32	-.20	-.0200	-.3	+2.1
y Cr act can	11.84	-1.74	-.2100	-2.8	-2.2
y Cr act int	18.77	-1.84	-.1800	-4.4	-4.2
y Cr act int REER	7.50	-1.45	-.1100	-4.3	-12.3
y Croissance can	11.65	-1.10	-.1300	-1.7	+.1
y Croissance int	11.56	-1.83	-.1200	-3.0	-5.1
y Forte cr can	11.53	-1.54	-.1800	-2.5	-1.9
y Forte cr int	11.04	-1.42	-.1600	-3.9	-8.1
y Revenu can	9.65	+.10	+.0100	+.6	+3.5
y Equilibre can	11.25	-.62	-.0700	-1.1	+1.8
PROFESSIONNEL QC (n)					
y Actions Asie	11.64	-.49	-.0570	+.7	-10.6
y Actions Can	19.24	-1.56	-.3080	-2.3	-.8
y Actions Euro	9.92	-.78	-.0780	-2.8	-7.3
y Actions Intl	12.05	-1.66	-.2030	-4.5	-10.0
y Court Terme	9.49	+.04	+.0040	+.2	+3.5
y Equilibre	12.21	-.04	-.0050	-.3	+2.6
y Equilibre-Cro	9.46	-.70	-.0670	-1.4	NA
y Indiciel amer	7.57	-2.68	-.2080	-7.2	-11.5
y Mond Diversifié	8.75	-.39	-.0790	-1.9	-5.9
y Obligations	11.47	+.81	+.0920	+1.5	+7.3
THE PUTNAM FUNDS					
y Cdn Balanced	9.70	-.63	-.0611	-2.3	NA
y Cdn Bond	10.13	+.67	+.0676	+1.0	NA
y Cdn Equity	9.70	-.79	-.0771	-2.6	NA
y Global Equity	9.18	-1.92	-.1795	-5.9	NA
y Intl Equity	9.56	-1.11	-.1070	-2.6	NA
y U.S. Value	9.10	-2.97	-.2786	-6.9	NA
y U.S. Voyager	8.83	-3.00	-.2735	-7.5	NA
QUADRUS INVEST					
y Act Amer (J)	8.85	-2.28	-.2060	-9.9	-31.2
y Act Amer (L)	7.78	-3.00	-.2410	-8.4	-14.6
y Act Can (MX)	15.65	-1.53	-.2430	-1.9	+1.3
y Act Can (SC)	9.59	-1.60	-.1560	-2.6	+1.6
y Act Div Cn (L)	11.11	-1.47	-.1660	-2.6	-3.8
y Act Intl (J)	8.39	-1.64	-.1400	-7.1	-20.2
y Am Sc MC (G)	9.14	-1.66	-.1540	-2.2	-3.4
y Can Act (T)	12.85	-.53	-.0690	-2.0	+6.6
y Cr Str Eq (L)	10.71	-.98	-.1060	-1.7	-.1
y Croiss Can (G)	8.48	-1.22	-.1050	-1.5	-5.2
y Div (MX)	13.70	-.25	-.0340	-.2	+11.2
y Folio Accelere	9.20	-1.82	-.0950	-2.3	-1.9
y Folio Act Can	9.21	-1.14	-.1060	-1.9	-1.4
y Folio Act Mond	8.15	-1.84	-.1360	-4.6	-10.6
y Folio Modere	9.67	-.53	-.0130	-.9	+.3
y Folio Prudent	10.00	+.12	+.0120	-.0	+3.1
y Folio Rev Fixe	10.28	+.70	+.0710	+1.2	+4.4
y Folio Energique	9.28	-1.19	-.1120	-2.8	-1.9
y Folio Equilibre	10.02	-.34	-.0340	-.9	+3.1
y Gr Eur (SC)	8.41	-1.57	-.1340	-2.7	-15.8
y Ind Emerg (G)	11.38	+.20	+.0230	+.2	+9.5
y Intl Act (T)	9.83	-.60	-.0590	-1.4	-1.7
y Mar Nou (SC)	9.45	-.76	-.0720	-.6	+12.3
y Met Prec (MX)	11.16	+.23	+.0260	+9.1	+73.4
y Oblig Sou (G)	10.39	+.76	+.0780	+1.3	+6.8
y Oblig can (L)	10.19	+.74	+.0750	+1.4	+5.2
y ObligAction (G)	9.46	-.63	-.0600	-1.2	-.3
y Pacifique (SC)	8.34	-.61	-.0390	-.3	-23.8
y Ress Nat (MX)	12.23	-.68	-.0840	+2.4	+24.8
y Rev Plus (L)	11.42	+.34	+.0490	+.8	+7.7
y Revenu (MX)	6.09	+.68	+.0410	+1.1	+5.0
y Sc Cr Amer (L)	6.67	-2.43	-.1660	-9.1	-15.1
y Sc Cr Can (L)	6.23	-1.97	-.1250	-6.3	-13.9
y Soc Can MC (G)	10.02	-.98	-.0990	-1.3	+.8
y E-U (SC)	7.83	-3.01	-.2430	-7.3	-12.6
y Eq Can (MX)	10.17	-.82	-.0840	-1.1	+1.3
y Ethique (G)	9.38	-.85	-.0800	-.4	-.8
FONDS R					
y Act Cn Pt Cap	19.92	-.43	-.0864	+.8	+21.7
y Act. Mondiales	12.88	-1.43	-.1864	-3.3	-16.1
y Actions Cdn	11.16	-2.93	-.3366	-4.8	-6.9
y Amer RER	6.36	-2.63	-.1715	-7.7	-18.8
y American	6.57	-2.61	-.1760	-7.6	-17.5
y Asie	6.86	-.69	-.0463	-.1	-11.7
y Asie RER	7.04	-.71	-.0506	-.2	-13.2
y Dividendes	16.70	-.06	+.0096	-.7	+12.3
y Entr Dom Can	9.36	-1.59	-.1512	-2.9	-3.4
y Entr Domin RER	7.34	-1.45	-.1077	-3.0	-15.5
y Entr Dominant	7.16	-1.43	-.1040	-3.0	-14.6
y Europe	6.74	-.98	-.0668	-2.3	-12.4
y Europe RER	7.00	-1.00	-.0706	-2.4	-12.4
y Lev Cap Hold	92.68	-1.00	-.9374	-3.1	NA
y Monthly Inc Bal	10.04	-.90	-.0914	-1.0	+1.8
y ObliNA Haut Rend	8.95	+.11	+.0100	-1.9	+2.4
y Obligations	11.72	+.50	+.0583	+1.0	+5.9
y Tech-Media	2.87	-3.51	-.1041	-13.8	-35.2
y Techno-Méd RER	3.05	-3.52	-.1112	-13.9	-36.1
y Vie & Sante	10.11	-.75	-.0764	-1.6	-1.6
y Vie & Sante RER	9.31	-.76	-.0717	-1.7	-2.8
y Equilibre	32.03	-.92	-.2967	-1.4	-2.7
RBC ADV CORP					
y Act U.S.	9.48	-2.88	-.2816	-6.2	NA
y Emerg Mkts	11.51	-.53	-.0607	NA	NA
y Glo Smi Cap Eq	9.97	-1.83	-.1854	NA	NA
y Global Balanced	10.18	-1.54	-.1594	NA	NA
y Mondial Titans	10.29	-1.72	-.1798	NA	NA
y Sct Mnd Infra	10.60	-1.91	-.2062	NA	NA
y Sct Mnd Med&Cam	7.64	-3.48	-.2756	NA	NA
y Sct Mnd Ress	11.96	-2.55	-.3125	NA	NA
y Sct Mnd Sc Snt	8.77	-.45	-.0398	NA	NA
y Sct Mnd Ser Fin	10.12	-1.62	-.1664	NA	NA

La lutte s'annonce sans merci

JOËL-DENIS BELLAVANCE
La Presse

En congédiant de manière peu élégante son éternel rival, Paul Martin, hier, le premier ministre Jean Chrétien a donné le coup d'envoi à une lutte sans merci pour la direction du Parti libéral qui connaîtra son dénouement lors du prochain congrès du parti qui aura lieu à Ottawa en février.

Pour l'heure, Jean Chrétien est toujours aux commandes du parti et du gouvernement, mais il doit soumettre son leadership à un vote de confiance des militants lors du congrès, comme le stipule la constitution du Parti libéral.

Écarté du cabinet, où il était ministre des Finances depuis l'arrivée des libéraux au pouvoir en 1993, M. Martin pourra désormais consacrer tout son temps et tous ses efforts à convaincre les militants qu'ils doivent changer de leader s'ils veulent remporter les prochaines élections, prévues d'ici à deux ans et quelques mois.

Il pourra sillonner le pays à sa guise, continuer à recueillir des fonds et s'adresser directement aux militants sans avoir à répondre au premier ministre.

Au cours des huit prochains mois, les deux camps se livreront donc une guerre de tranchées dans l'espoir de convaincre les députés, les sénateurs et les militants du parti de se ranger derrière eux.

Les deux hommes avaient livré un véritable duel de rue lors de la dernière course à la direction du parti en 1990. Ils ont réussi à mettre leurs différends de côté pendant les deux premiers mandats des libéraux, dominés par la lutte au déficit. Mais les relations étaient loin d'être au beau fixe depuis des mois.

Le couvercle de la marmite a finalement sauté la semaine dernière après que M. Chrétien eut ordonné aux aspirants candidats à sa succession de cesser leur campagne en coulisses sans quoi ils seraient chassés du cabinet. Les deux hommes pourront régler une fois pour toutes leurs comptes en février, douze ans après leur premier affrontement.

En plus de contrer les attaques soutenues des partis d'opposition aux Communes, qui accusent son gouvernement de corruption, Jean Chrétien devra maintenant se soucier des charges venant des membres de son propre parti.

D'autant plus que M. Chrétien aura toute la misère du monde à justifier sa décision devant les membres de son caucus dont la majorité désire voir Paul Martin prendre la relève avant les prochaines élections.

Le président du caucus national, Stan Keyes, est un fervent partisan de l'ancien ministre des Finances. Il faisait partie d'un groupe d'une vingtaine de députés venant principalement de l'Ontario qui avaient publiquement souhaité voir M. Chrétien passer le flambeau à M. Martin en mars 2000, quelques mois avant les élections générales.

Samedi, à Toronto, à l'occasion d'une réunion de l'aile ontarienne du Parti libéral, des députés inquiets de voir leur poulain quitter le cabinet ont même évoqué l'idée de faire circuler une pétition au sein du caucus afin de forcer M. Chrétien à démissionner. Ils ont mis cette idée sur la glace pour le moment afin de ne pas déstabiliser le gouvernement davantage.

En plus de jouir de l'appui d'au moins la moitié des députés libéraux aux Communes, M. Martin contrôle également l'aile du parti en Colombie-Britannique, en Alberta, en Saskatchewan, en Ontario et une bonne partie de celle du Québec.

Conscient de la puissance redoutable de son ancien ministre des Finances, M. Chrétien cachait mal sa nervosité hier devant l'ampleur de la lutte qui s'amorce. D'autant plus qu'il exerce un contrôle limité sur la machine du parti.

De toute évidence, M. Chrétien a décidé de lancer la première salve hier en remerciant le plus influent ministre des Finances de l'histoire du pays avant qu'il n'ait formellement terminé sa réflexion au sujet de son avenir au sein du gouvernement libéral.

M. Martin, qui a passé le week-end dans sa résidence en Estrie, était en route vers Ottawa quand il a reçu un coup de fil de M. Chrétien vers 15h30. Le premier ministre lui a alors demandé s'il désirait poursuivre son travail de ministre des Finances. M. Martin lui a simplement indiqué qu'il n'avait pas encore arrêté sa décision, mais qu'il n'avait pas l'intention de faire traîner les choses.

Moins de 15 minutes après cette difficile conversation, M. Martin a appris dans sa voiture, en écoutant les nouvelles de 16 h à la radio, que le premier ministre remaniait son cabinet pour la deuxième fois en une semaine et le reléguait au rang de simple député.●



PHOTO: PC

Jean Chrétien et Paul Martin se disputeront le siège du chef en février prochain, lors du congrès du Parti libéral, 12 ans après leur premier affrontement.

Relation improductive

JOËL-DENIS BELLAVANCE
La Presse

Encore secoué par les événements qui ont mené à son limogeage, l'ancien ministre des Finances Paul Martin a admis hier soir que le lien de confiance déjà ténu qui existait entre lui et le premier ministre Jean Chrétien a finalement été rompu la semaine dernière.

M. Martin, qui a réussi durant son règne comme grand argentier du pays à éliminer le déficit, commencer à rembourser la dette accumulée et réduire les impôts des particuliers en neuf ans de service, a indiqué que la relation professionnelle entre lui et son patron s'était grandement détériorée au cours des derniers jours au point de devenir «improductive».

«Les événements de la semaine passée ont eu un effet. Ces événements sont très clairs. (...) La relation de confiance a certainement été rompue, en partie», a dit M. Martin.

Dans une déclaration écrite qu'il a lue, l'ancien ministre a indiqué que les relations entre lui et le premier ministre étaient tellement difficiles qu'elles menaçaient la cohésion du cabinet et du gouvernement.

En conférence de presse, M. Martin a soigneusement esquivé toutes les questions au sujet de ses ambitions de devenir premier ministre du Canada. «Je n'ai pas l'intention d'aborder cette question ce soir. Les deux derniers jours ont été très difficiles», a déclaré l'ancien ministre des Finances. Tout au plus, il a indiqué qu'il demeurera député de LaSalle-Émard afin de s'attarder «aux défis qui sont devant nous».

Toutefois, il est d'ores et déjà clair que M. Martin entend mettre sa machine en oeuvre au cours des prochaines semaines en prévision du prochain congrès du Parti libéral qui aura lieu à Ottawa en février. Lors de ce congrès, M. Chrétien devra soumettre son leadership à un vote de confiance des militants.

M. Martin a profité de sa conférence de presse pour vanter les qualités de son successeur, John Manley et rassurer les marchés financiers qui ouvrent ce matin. «J'incite fortement les marchés financiers à réaliser pleinement l'extraordinaire force de l'économie canadienne. Les ministres des Finances viennent et partent. Notre économie demeure très forte.»●

À VOS souhaits



BONNE FÊTE LOUIS!
Déjà 18 ans ! Bisous. Marc, Lison, René et tous ceux qui t'aiment. XXX



EST FINE MAMAN SECAL
Bonne retraite Gilles.
De tes compagnons de travail.

Réservez dès maintenant !
Les petites annonces du Nouvelliste
Trois-Rivières
378-VEND►U
8363
Shawinigan
537-VEND►U
8363
Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

Fonds communs de placement (Suite)

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m %	1 an %
y Amer Gr (AGF)	7.82	-3.62	-.2942	-9.4	-19.0
y Asian Gr (AGF)	13.72	-.86	-.1194	-2.8	+.4
y Bal Growth (L)	10.53	-.86	-.0917	-1.6	+.2
y Balanced (BG)	11.53	-.95	-.1108	-1.8	+3.6
y Balanced (S)	10.35	-.56	-.0579	-2.0	-2.4
y Balanced Pr	11.67	-.88	-.1040	-1.1	+2.4
y Bond (L)	218.36	+.75	+1.6251	+1.4	+5.8
y Cdn Bal (MX)	12.30	-.83	-.1024	-1.1	+1.0
y Cdn Eq Gro (MX)	10.03	-1.54	-.1571	-1.9	+.9
y Cdn Equity (G)	11.97	-1.22	-.1478	-1.3	-4.3
y Cdn Equity (L)	385.18	-2.05	-8.0490	-2.4	-1.0
y Cdn Opp (MF)	12.82	-2.26	-.2963	-5.3	-9.2
y Conserv Pr	11.68	+.15	+.0178	+.5	+4.7
y Diversified (L)	188.46	-.91	-1.7370	-1.5	-.3
y Dividend (L)	15.84	-.80	-.1285	-.5	+14.3
y Dividend (MX)	14.97	-.26	-.0385	-.2	+11.1
y Equity (MF)	12.60	-1.60	-.2045	-.5	+9.3
y Equity (S)	10.17	-.71	-.0726	-3.1	-5.7
y Equity Bond (G)	11.35	-.82	-.0937	-1.4	-2.4
y Euro Equ (S)	7.87	-.74	-.0585	-3.1	-11.7
y Global Equ (J)	9.30	-1.67	-.1580	-7.1	-20.3
y Global Equ (L)	9.28	-2.03	-.1920	-4.3	-10.8
y Gov Bond (IL)	11.56	+.44	+.0502	+1.0	+5.0
y Gro & Inc (AGF)	11.33	-.69	-.0790	-1.4	-.4
y Gro & Inc (MF)	12.52	-.84	-.1056	-.1	+9.4
y Gro Equ (AGF)	11.49	-1.87	-.2188	-.0	+8.8
y Gro Equ (L)	11.39	-1.48	-.1713	-2.1	-1.2
y Income (L)	12.81	+.39	+.0502	+1.0	+8.1
y Income (MF)	12.63	+.25	+.0311	+1.0	+7.2
y Income (MX)	11.03	+.68	+.0743	+1.1	+5.3
y Intl Equity(JF)	13.36	-1.16	-.1573	+.2	-6.8
y Larger Co (MF)	11.87	-.97	-.1167	-.5	+5.2
y MMF (L)	21.67	+.02	+.0039	+.1	+2.5
y Mid Cap Cdn (G)	14.40	-.87	-.1267	-1.1	-2.2
y Moderate Pr	11.99	-.19	-.0224	-.3	+5.0
y Mortgage (L)	159.94	+.28	+.4464	+1.0	+4.4
y NA Bal (L)	10.37	-1.04	-.1095	-2.1	-1.0
y NA Equity (BG)	12.23	-1.94	-.2420	-3.3	-4.0
y Nat Res (MX)	17.53	-.70	-.1240	+2.3	+24.1
y Pet Entr (MF)	12.26	-.78	-.0961	+.3	NA
y Pr Act Can	10.90	-1.76	-.1887	-2.0	NA
y Pr Act Mond	9.72	-1.79	-.1773	-4.8	NA
y Pr Revenu Fixe	9.94	+.68	+.0675	+1.2	NA
y Prec Metal (MX)	18.56	+.21	+.0393	+9.2	+72.6
y Real Estate (G)	12.69	-.10	-.0124	+.2	+7.0
y Sci & Tech (G)	8.86	-2.75	-.2509	-8.4	NA
y Sect Cro Amér	8.32	-3.32	-.2858	-11.2	NA
y Sect Cro Can	9.54	-2.01	-.1934	-6.7	NA
y US Equity (L)	28.90	-3.04	-.9060	-8.4	-14.7
y Équilibre (MF)	10.59	-1.12	-.1205	-.1	NA
y Éthique (G)	11.45	-.99	-.1142	-.7	NA
MACKCUNDDIST GW					
y Cdl Dt can eqil	6.51	+.00	+.0002	+.0	+7.8
y Cdl Dt val	7.40	-.37	-.0275	-.7	+3.7
y CdlDtcan Sec	6.51	+.19	+.0121	+1.5	+10.5
MACK DIST GW					
y Avant Rende	3.17	+.45	+.0234	-.2	+5.7
y Dist Hypoth	5.77	+.06	+.0037	+.3	+5.0
y Dist Oblig	5.61	+.38	+.0210	+1.2	+5.2
y Dist rev	6.28	+.31	+.0192	+1.0	+7.3
y Dt crois	6.91	-1.19	-.0836	+.1	+39.5
y Équilibre	6.13	-1.07	-.0664	-.1	+3.2
DISTIVYMACK - GW					
y Ivy Dt Canadien	6.52	-1.47	-.0969	-.2	+9.7
y Ivy Dt Entrepr	6.95	-.79	-.0556	+.3	+18.9
y Ivy Dt act étra	6.18	-.17	-.0107	-1.3	+12.7
y Ivy DtCrRevenu	6.41	-.78	-.0505	+.1	+9.7
MACK-MAXXUM SEG					
y Cdn Value	6.00	-.88	-.0532	-.2	+5.7
y Div Growth Seg	7.10	-.22	-.0156	-.2	+9.1
y Dt retraite	6.16	-.61	-.0375	+.2	+5.9
MACKSTAR DIST GW					
y Dt NE cr LT	5.02	-.82	-.0417	-1.6	-3.0
y Dt NE cr M.act	5.51	-.69	-.0382	-1.5	-1.5
y Dt NE eq cr pr	5.80	-.09	-.0050	-.6	+3.6
y Dt NE eq cr rv	5.23	-.17	-.0089	-.9	+2.9
y Dt an cr M.act	4.20	-1.59	-.0677	-3.4	-8.0
y Dt an cr max LT	4.76	-1.13	-.0543	-2.5	-3.9
y Dt an rev cr pr	5.06	-.41	-.0210	-.6	+2.6
y Dt an eq cr rv	5.30	-.63	-.0337	-.9	+2.7
y Dt enr cr LT	4.84	-.89	-.0435	-1.3	-1.5
MACKDISTUNIV GW					
y Gest Sel Cdn	5.08	-1.39	-.0716	-.8	-.3
y Un Dt can crois	6.31	-2.21	-.1425	-2.5	+5.9
y Un Dt can équil	5.85	-1.06	-.0629	-1.5	+3.0
y Un Dt eurocrinv	4.35	+.18	+.0078	+.5	-7.0
y Un Dtmd str obl	4.90	+1.38	+.0679	+2.2	+3.9
y Un Dtndcr REER	3.69	-1.84	-.0691	-4.8	-14.6
y Un Dtndrev REER	5.41	+1.05	+.0560	+1.4	+5.1
y Un Dtndéq REER	4.36	-.63	-.0276	-2.4	-6.7
y Unv Dt Avenir	5.07	-2.25	-.1170	-5.3	-8.9
y Unv Dt gest sél	3.86	-1.08	-.0423	-4.7	-16.3
y Unv Intl Act	4.34	-1.11	-.0489	-.2	-14.3
y Unv US Bl Chip	5.62	-2.90	-.1081	-7.7	-14.0
FPG P MANUVIE					
y AIM CPrCl GlFe	10.66	-1.66	-.1800	-2.6	-4.5
y E&P Act Intl(S)	9.27	-1.59	-.1500	-3.9	NA
y FPG G CC Fdlt	14.50	-1.09	-.1600	+1.9	+2.3
y FPG P AA Ind	8.04	-2.90	-.2400	-7.9	-14.0
y FPG P AC AGF	13.91	-1.83	-.2600	-3.1	-.5
y FPG P AC Ind	10.67	-1.93	-.2100	-2.6	-5.5
y FPG P AC Scep	10.84	-.73	-.0800	-2.6	-3.3
y FPG P AQ E&P	10.59	-1.40	-.1500	-2.3	-8.2
y FPG P Ass Dynam	11.11	-.36	-.0400	-1.0	+1.1
y FPG P CA E&P	8.13	-2.63	-.2200	-5.3	-13.5
y FPG P CA Fdlt	8.07	-1.94	-.1600	-6.3	-10.7
y FPG P CCS Tri	14.18	-.56	-.0800	-.6	+8.3
y FPG P CE Sce	10.25	-.58	-.0600	-2.1	-3.1
y FPG P CM MorLyn	7.50	-1.96	-.1500	-8.7	-22.1
y FPG P CRA Tal	10.68	-.84	-.0900	-1.5	-.3
y FPG P CSI Tri	14.54	-1.56	-.2300	-1.2	+11.2
y FPG P Can PC	11.53	unch	unch	+.9	NA
y FPG P Cr Eu Fd	8.29	-1.54	-.1300	-5.3	-11.2
y FPG P CrAm AGF	7.02	-3.70	-.2700	-9.3	-19.6
y FPG P EC (Sea)	10.15	-1.07	-.1100	-2.5	NA
y FPG P FN Fdlt	13.47	-1.54	-.2100	-2.6	-1.8
y FPG P Hor Cl	14.37	-1.24	-.1800	+.4	+7.4
y FPG P Ind RER	8.42	-2.77	-.2400	-7.9	-14.2
y FPG P MOG AGF	10.21	+1.09	+.1100	+1.4	+7.6
y FPG P MonR BPI	7.99	-1.84	-.1500	-5.4	-17.6
y FPG P OC AGF	10.80	+.75	+.0800	+1.5	+3.9
y FPG P OC Fdlt	11.24	+.72	+.0800	+1.1	+5.5
y FPG P ObM Dyn	8.86	+1.14	+.1000	+2.0	+4.6
y FPG P ObMond(O)	10.84	+1.50	+.1600	+2.5	NA
y FPG P Pt Fdlt	8.85	-1.67	-.1500	-3.4	-9.5
y FPG P RA Aud	11.81	-1.50	-.1800	-3.0	+1.4
y FPG P RA Cr	11.44	-1.12	-.1300	-2.4	+1.1
y FPG P RA Mod	10.83	-.46	-.0500	-1.1	+1.4
y FPG P RA Sec	10.84	-.18	-.0200	-.3	+1.7
y FPG P RA Equ	11.15	-.80	-.0900	-1.8	+1.0
y FPG P RAC Fdlt	11.70	-.85	-.1000	-.6	-.0
y FPG P RM E&P	11.64	+.43	+.0500	-.7	NA
y FPG P RS E&P	12.22	-2.40	-.3000	-3.8	-9.6
y FPG P Rev Talv	11.40	+.35	+.0400	+.9	+4.7
y FPG P TRE AGF	10.96	+.27	+.0300	+.7	+3.6
y FPG P VAB Mrl	11.24	-2.68	-.3100	-5.8	-3.3
y FPG P VISér E&P	9.52	-1.86	-.1800	-3.8	NA
y FPG P co eq AGF	11.88	-.67	-.0800	-1.4	-.8
y FPG P cr can ML	9.88	-2.27	-.2300	-4.5	-6.9
y FPG P cro AIM	8.88	-1.88	-.1700	-4.0	-18.1
y FPG P div AGF	11.32	-1.31	-.1500	-1.0	-.7
y FPG P eq int Cl	9.43	-.62	-.0600	-1.5	NA
y FPG P Eq5 Tri	12.68	-.63	-.0800	-.8	+6.5
y FPG P Ach Pér	10.02	unch	unch	+.1	NA
y FPG P Adv Tri	10.76	unch	unch	+.5	+7.2
y FPG S2 CoReAcE	8.83	-1.23	-.1100	-2.6	-5.7
y FPG S2 CrAm AGF	7.28	-3.70	-.2800	-9.3	-19.2
y FPG S2 CrAm E&P	8.42	-2.66	-.2300	-5.3	-13.0
y FPG S2 CrEurFid	7.99	-1.60	-.1300	-5.2	-10.6
y FPG S2 EC (Sea)	10.09	-.98	-.1000	-2.5	+.5
y FPG S2 EtEq(MB)	9.75	-1.22	-.1200	-2.0	+.1
y FPG S2 GCC Fid	9.74	-1.12	-.1100	-1.8	+2.8
y FPG S2 Harb Cl	11.44	-1.21	-.1400	+.5	+8.1
y FPG S2 IndAcAm	8.70	-3.01	-.2700	-7.7	NA
y FPG S2 M E&P	10.40	unch	unch	+.2	+2.4
y FPG S2 NvVg E&P	9.59	-.62	-.0600	-2.2	NA
y FPG S2 Pre AIM	10.57	-1.49	-.1600	-1.0	+4.6
y FPG S2 RA Aud	10.18	-1.43	-.1500	-3.0	+1.9
y FPG S2 RM E&P	12.63	+.48	+.0600	-.6	+16.3
y FPG S2 RS E&P	8.63	-2.38	-.2100	-3.7	-9.0
y FPG S2 Rev Talv	10.68	+.28	+.0300	+.9	+5.1
y FPG S2 RpMd Fid	9.41	-1.16	-.1100	-3.1	NA
y FPG S2 div AGF	9.56	-1.24	-.1200	-1.0	-.3
y FPG S2 indREBpm	8.29	-2.70	-.2300	-7.8	-13.7
y FPG S2 mond Cl	7.08	-1.53	-.1100	-2.8	-19.4
y FPG S2 répAcCro	10.07	-1.18	-.1200	-2.3	+1.3
y FPG S2 répAcEqu	10.02	-.89	-.0900	-1.8	+1.3
y FPG S2 eqint Cl	8.16	-.61	-.0500	-1.5	-11.3
y FPG S2 EcDmMdCl	8.52	-1.27	-.1100	-3.4	NA
y FPG S2 ALC Tal	8.49	-1.62	-.1400	-3.4	-7.2
y FPG S2 CnCrSel T	11.15	-.54	-.0600	-.6	+8.8
y FPG S2 EqCrsel ML	10.37	-.58	-.0600	-.5	+4.5
y FPG S2 ÉQ E&P	9.15	-1.40	-.1300	-2.3	-7.6
y FPG S2 ActCanInd	8.63	-1.93	-.1700	-2.6	-4.8
y FPG S2 ActIntl(T)	8.96	-.88	-.0800	-1.7	-6.4
y FPG S2 AmRER AGF	6.77	-2.70	-.2600	-9.3	-19.4
y FPG S2 CPC (Sax)	14.47	unch	unch	+1.0	+18.7
y FPG S2 CrAm Fid	8.60	-1.94	-.1700	-6.3	-10.2
y FPG S2 CrCan AIM	8.74	-1.69	-.1500	-2.6	-4.1
y FPG S2 CrMond ML	6.93	-1.98	-.1400	-6.7	-21.7
y FPG S2 CrSel Tri	11.82	-1.58	-.1900	-1.2	+12.0
y FPG S2 FrNordFid	9.84	-1.60	-.1600	-2.5	-1.3
y FPG S2 IREFFid	8.42	-1.64	-.1400	-3.4	-9.4
y FPG S2 M E&P SF	10.40	unch	unch	+.2	+2.4
y FPG S2 MnVIRBPI	7.31	-1.88	-.1400	-5.3	-17.1
y FPG S2 MonMu-E&P	8.11	-1.93	-.1600	-4.2	-16.8
y FPG S2 Ob ca AGF	10.44	+.68	+.0700	+1.6	+4.3
y FPG S2 ObMon-d(O)	10.52	+1.54	+.1600	+2.3	+6.2
y FPG S2 Ptnf Fid	8.62	-1.71	-.1500	-3.4	-9.0
y FPG S2 PtCrGtFs	9.55	-1.55	-.1500	NA	NA
y FPG S2 RAC Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RAC Tal	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RAE Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RAS Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RAU Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RAV Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RAW Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RAX Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RAY Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RAZ Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBA Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBB Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBC Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBD Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBE Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBF Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBG Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBH Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBI Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBJ Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBK Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBL Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBM Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBN Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBO Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBP Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBQ Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBR Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBS Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBT Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBU Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBV Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBW Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBX Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RBY Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RBZ Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCA Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCB Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCC Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCD Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCE Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCF Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCG Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCH Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCI Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCJ Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCK Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCL Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCM Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCN Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCO Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCP Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCQ Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCR Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCS Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCT Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCU Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCV Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCW Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCX Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RCY Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RCZ Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDA Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDB Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDC Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDD Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDE Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDF Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDG Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDH Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDI Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDJ Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDK Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDL Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDM Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDN Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDO Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDP Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDQ Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDR Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDS Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDT Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDU Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDV Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDW Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDX Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RDY Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RDZ Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REA Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 REB Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REC Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RED Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REE Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 REF Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REG Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 REH Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REI Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 REJ Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REK Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 REL Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REM Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 REN Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REO Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 REP Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REQ Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RER Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 RES Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 RET Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REU Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 REV Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REW Fid	10.02	-.79	-.0800	-.6	+.4
y FPG S2 REX Fid	10.19	-.10	-.0100	-.5	+4.0
y FPG S2 REY Fid	10.02	-.79	-.0800	-.

VOITURES ANCIENNES

Une Porsche qui n'en est pas une

Porsche 356 (réplique) 1957

Au début de l'an 2000, une Porsche 356 Speedster 1957 en parfait état valait 60 000 $ US, soit plus de 87 000 $ CAN.

Une réplique construite à partir d'un «kit» peut procurer la même dose de sensations pour une fraction de cette somme.

Francine Coderre, de Drummondville, possède une reproduction particulièrement bien réussie du petit bolide allemand. Elle l'a achetée à Carlisle, en Pennsylvanie, en 1993.

Dans son cas, on peut parler d'un coup de foudre. «Je n'étais pas partie pour acheter une voiture. Elle était à vendre, j'ai enlevé la pancarte pour que personne d'autre ne l'achète, je me suis assise dedans et j'ai attendu que le propriétaire arrive», raconte-t-elle.

Vu la distance, elle a connu des difficultés pour la payer par l'entremise de sa Caisse populaire. Puis, les problèmes étant réglés, elle a pris le volant en direction de Drummondville. Elle était accompagnée de son conjoint, Michel Roy. Ils se sont perdus de vue sur l'autoroute métropolitaine. Mme Coderre se sentait bien petite parmi les camions à remorque.



Pour une fraction du prix, une réplique d'une Porsche 356 Speedster 1957 construite à partir d'un «kit» peut procurer la même dose de sensations.

Michel Roy, un ébéniste qui a déjà quelques MG et une Austin Mini à son palmarès de restauration, a soumis la Porsche à son traitement. «Sans être épouvantable, la peinture n'était pas belle; l'intérieur était à refaire de même que le moteur, la suspension et les freins», explique-t-il. Madame l'a cependant conduite pendant une saison avant la cure de rajeunissement.

Le «kit» utilisé pour cette copie a déjà été primé pour sa précision. M. Roy confie qu'il faut se pencher et regarder si la carrosserie est en fibre de verre ou en tôle — Porsche utilise la tôle. Et pour ajouter à la confusion, certains montent deux carburateurs sur le moteur Volkswagen, comme le faisait Porsche.

Michel Roy est d'autant plus en mesure de comparer les deux voitures qu'un de ses amis possède une authentique 356.

Quant à celle de Francine Coderre, elle est propulsée par un moteur de Coccinelle de 110 po³ (1800 cc).

Elle éprouve beaucoup de plaisir à la piloter. «L'été, c'est mon auto de tous les jours. Lorsqu'on a des jouets, il faut s'en servir», affirme-t-elle.

Les Porsche de cette génération sont tout en rondeurs, un look agréable qui a résisté plusieurs décennies avec seulement de légères modifications. Les premières Porsche étaient assemblées à la main.

Les Porsche ont commencé à circuler sur les routes américaines au début des années 50. En 1957, l'année qui nous intéresse plus particulièrement, la compagnie a fabriqué 5241 voitures selon une source, et 5191 selon une autre. Peu importe, sa diffusion limitée a ajouté de la valeur à la marque. Elle était livrée en trois modèles: coupé, cabriolet et roadster.

Elle offrait un choix de cinq moteurs en Europe et de trois aux États-Unis. Porsche est devenu alors synonyme de performance. Le moteur 1500GS, d'une puissance de 128 chevaux, lui permettait d'atteindre les 60 mi/h (96 km/h) en 8,7 secondes et de filer à plus de 125 mi/h (200 km/h).

****

L'auteur Jacques Gagnon en est à son deuxième tome du *Guide des voitures anciennes*.

NB: Il existe un club de voitures anciennes en Mauricie. Pour toute information, on peut écrire à l'adresse suivante: 1541, boulevard des Chenaux, Saint-Louis-de-France, G8W 2L4, ou téléphoner à 374-1948. ●

LE CAA VOUS RÉPOND

Avec l'arrivée des beaux jours, nous voyons venir le temps où nous prendrons la route en famille. Or, il se trouve que nos enfants supportent mal les grands trajets. Quels conseils donne CAA-Québec aux parents qui aimeraient bien faire mieux avaler les longs déplacements des vacances à leurs petits ?

En fait, tout repose sur un seul principe : il faut adapter les déplacements aux enfants... et non les enfants aux déplacements. Vous voyez «le genre»? Il ne faut surtout pas demander patience aux enfants quand vous aussi, vous trouvez la route un peu longue... Et adapter votre trajet, ça peut être bien des petites choses.

Ainsi, il est recommandé de fixer dès le point de départ les règles qu'il faudra respecter tout au long du trajet. Un exemple ? Ce doit être clair pour vos jeunes qu'à chacun des arrêts, il faudra passer obligatoirement aux toilettes. Cette seule mesure peut vous épargner bon nombre de petites et de grandes urgences. Encore faut-il que vous fassiez ces arrêts de façon réaliste...

Autre point fort important : vos enfants doivent être confortables. Il leur faut au moins l'espace pour étirer les bras et les jambes, et ce, bien attachés dans le dispositif de retenue approprié. Cela est loin d'être évident quand on roule avec des tonnes et des tonnes de bagages.

En plus d'être régulières, vos haltes devraient être l'occasion de se détendre pour tous. Faites bouger vos enfants, qu'ils «dépensent leur fou»! En passant, saviez-vous que les experts recommandent au moins une halte de dix minutes à toutes les deux heures de conduite pour le conducteur ?

Ayez à bord quelques fruits pour les envies de grignoter et maintenez constante l'alimentation en eau. Cela canalisera les petites impatiences et étanchera les petites soifs.

Par ailleurs, il faudra être compréhensif, ce qui signifiera négocier, écouter, animer, détourner les esprits, etc. Prévoyez un système pour valoriser leur comportement (points, petites surprises, etc.). Voici quelques suggestions pour stimuler l'intérêt de vos jeunes au long de votre périple :

-N'oubliez pas cassettes, jouets et toutous favoris. Pourquoi pas un jeu de cartes ?

-Impliquez vos enfants dans le déroulement du voyage. Faites-leur suivre le tracé de votre trajet sur une carte.

-Un journal de bord quotidien les intéressera, tout comme ces collections que vous pouvez entreprendre (cartes postales, dépliants, etc.).

-Inventez des jeux (repérer une plaque étrangère, un animal quelconque, etc.)

Enfin, si vos enfants ont tendance à être malades en voiture, peut-être auriez-vous intérêt à leur administrer stratégiquement un médicament destiné à prévenir le mal des transports. Votre pharmacien peut vous conseiller à ce sujet. ●

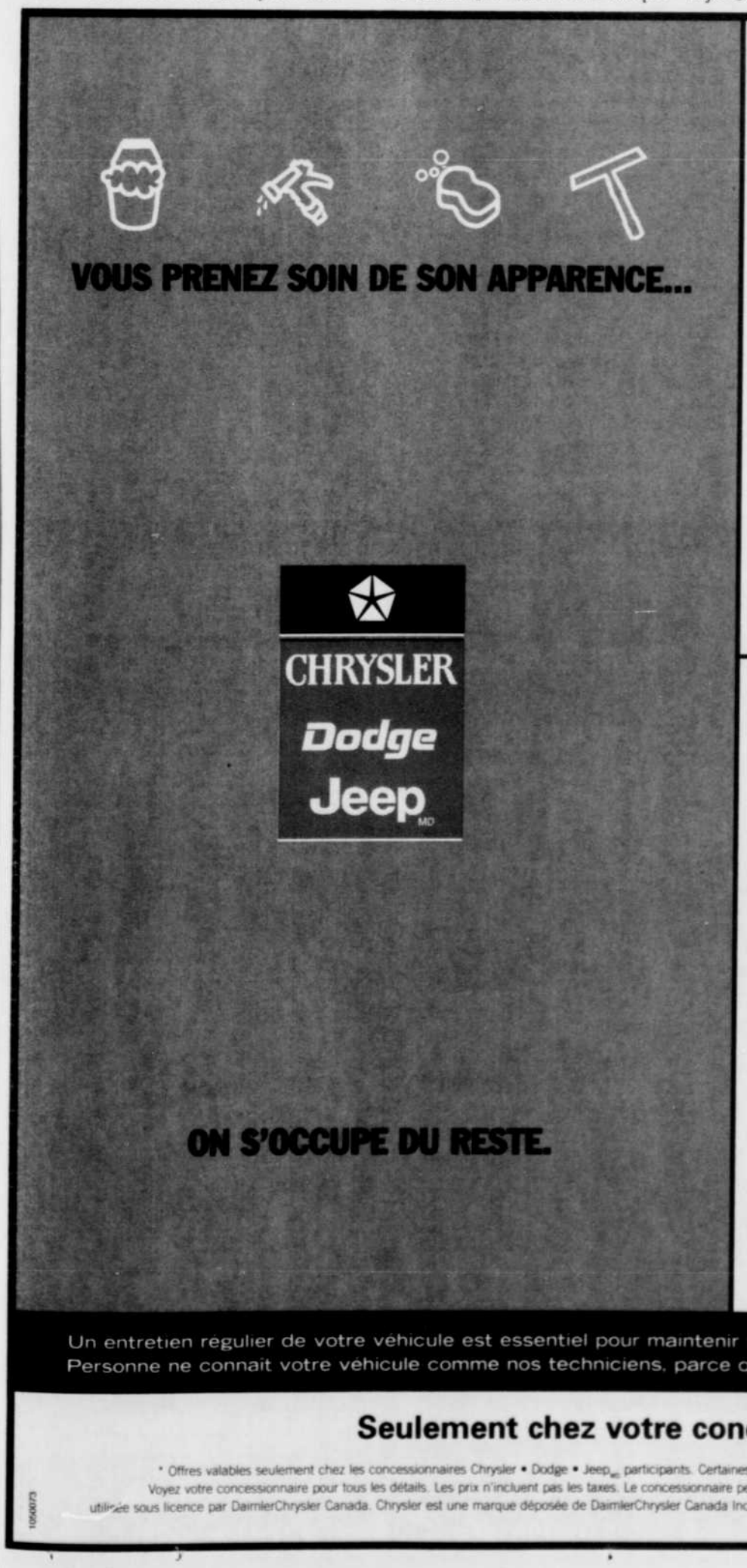
CRÉDIT MAZDA HONORE PÉPIN MAZDA INC.



PÉPIN MAZDA INC. de Trois-Rivières-Ouest s'est vu remettre une plaque d'excellence de Crédit Mazda Canada (CMC). Cette mention est accordée au concessionnaire qui s'est démarqué pour la réalisation de ventes au détail excédant cinq millions de dollars. À cette occasion, M. Renald Pépin, concessionnaire en titre, s'est vu décerner le prix des mains de M. Louis Précourt, représentant pour Crédit Mazda.

Sur la photo, de gauche à droite, nous apercevons M. André Pépin, président-directeur général de Mazda Pépin de Trois-Rivières-Ouest, M. Jean-François Boisvert, représentant, M. Rénald Pépin, directeur des ventes, M. Louis Précourt, directeur service aux concessionnaires CMC, M. Martin Houle, directeur des ventes CMC, M. Jacques St-Onge, représentant et M. Serge Lessard, directeur des finances.

1069023 (Publicité)



Vidange d'huile et remplacement du filtre

24 95 $*

Comprend :
- Jusqu'à 5 litres d'huile Mopar†
- Un filtre à huile Mopar†
- Vérification visuelle en 15 points

Pneus 4 saisons Autopar

À partir de 59 95 $* chacun P155/80R13

GARANTIE CONTRE LES RISQUES ROUTIERS**

Comprend :
- Pose, équilibrage et valve
- Garantie contre les risques routiers**
- Permutation des pneus tous les 10 000 km – pour la durée de vie des pneus**

** Voyez votre concessionnaire pour les détails.

« Le bilan total »
Vérification complète en 85 points

49 95 $*

Comprend :
- Analyse informatisée en 18 points à l'aide du DRBIII
- Vérification en 12 points sous le capot
- Vérification en 13 points de l'habitacle
- Vérification en 8 points de l'extérieur du véhicule
- Vérification en 20 points sous le véhicule
- Essai routier en 14 points

Entretien du climatiseur

49 95 $*

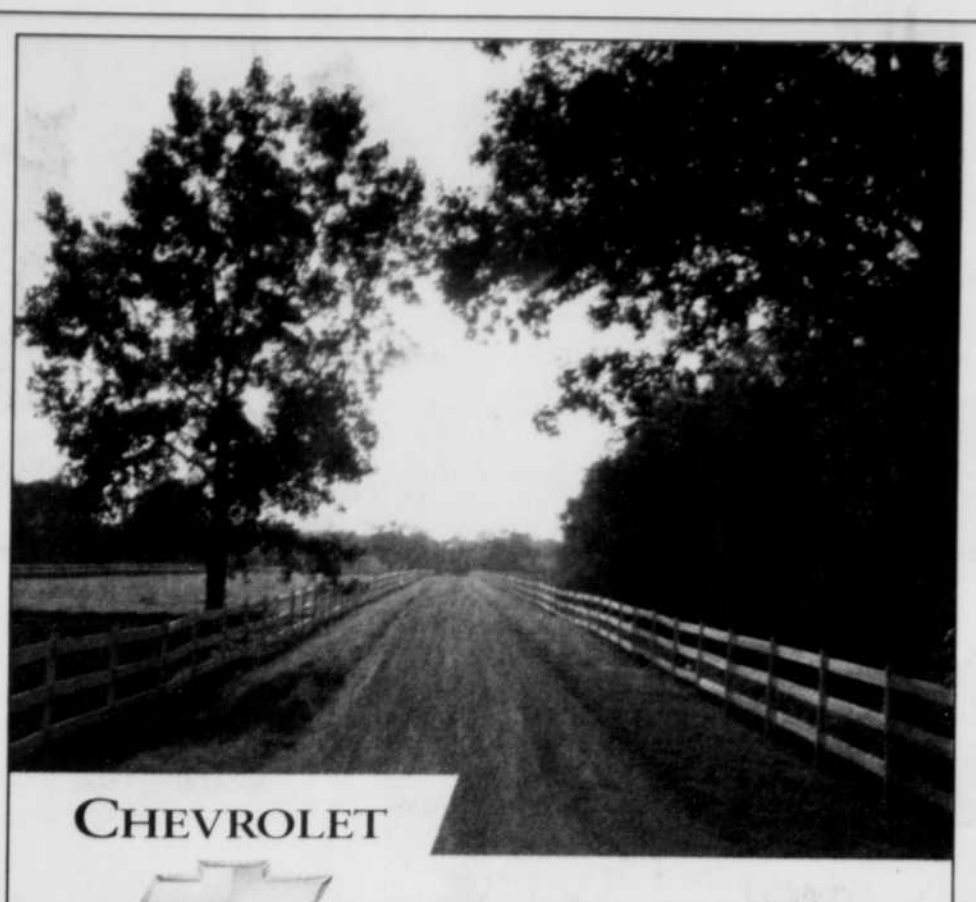
Comprend :
- Vérification des niveaux de pression et de l'étanchéité du système
- Nettoyage des ailettes du condensateur
- Inspection visuelle de la courroie et des tubulures
- Vérification des commandes et de la température de l'air
- Faire l'appoint du liquide frigorigène – jusqu'à 1 livre**

Un entretien régulier de votre véhicule est essentiel pour maintenir son bon fonctionnement et ainsi protéger votre investissement et valider la garantie. Personne ne connait votre véhicule comme nos techniciens, parce qu'ils sont spécialement formés par DaimlerChrysler, le concepteur de votre véhicule.

Seulement chez votre concessionnaire Chrysler · Dodge · Jeep MD

* Offres valables seulement chez les concessionnaires Chrysler • Dodge • Jeep MD participants. Certaines exceptions s'appliquent. † Véhicules de DaimlerChrysler non inclus : Prowler, Viper, coupé Sebring, Liberty et camions turbo diesel. Voyez votre concessionnaire pour tous les détails. Les prix n'incluent pas les taxes. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les offres se terminent le 15 juin 2002. MD Jeep est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada. Chrysler est une marque déposée de DaimlerChrysler Canada Inc., une filiale à propriété entière de DaimlerChrysler Corporation. ** Aucun liquide frigorigène ne sera ajouté à un système qui n'est pas étanche.

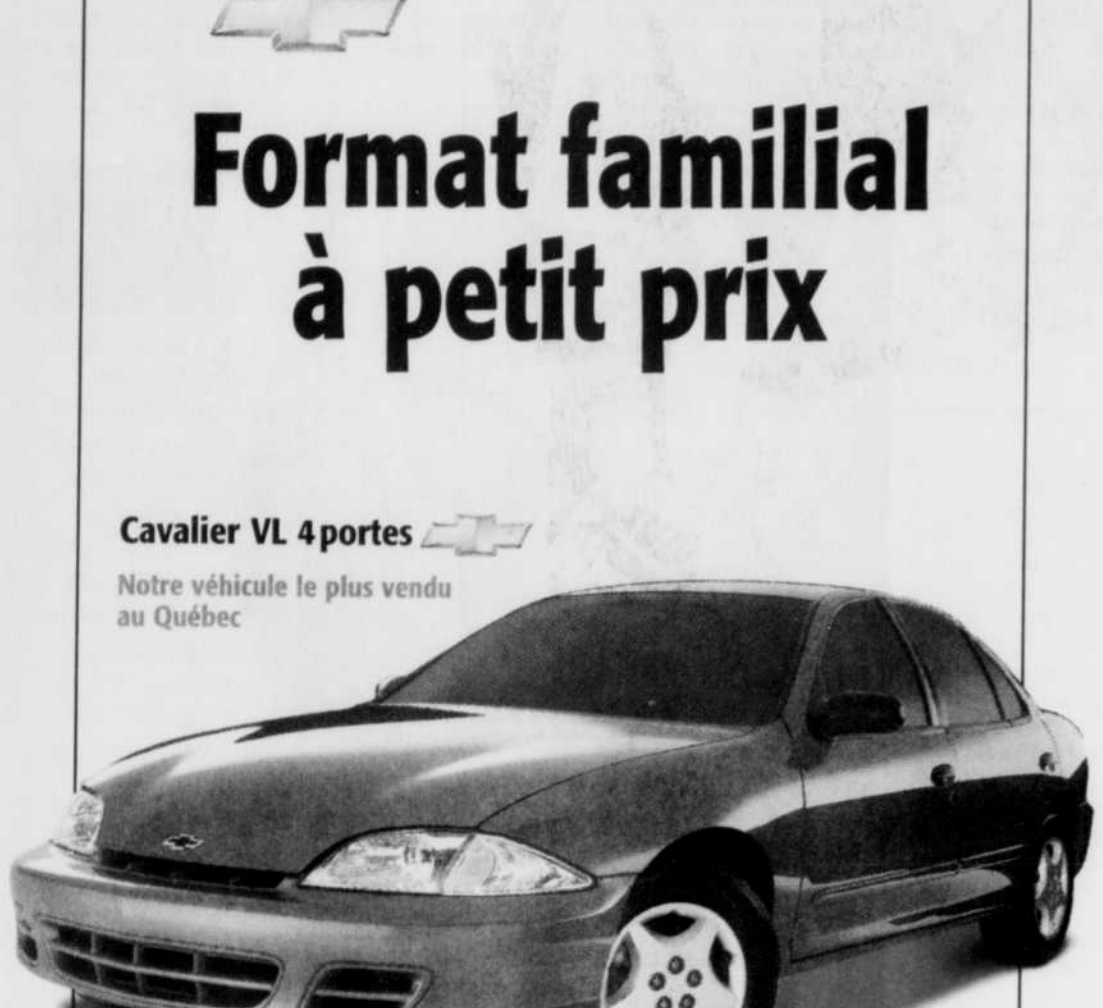
1050073



Format familial à petit prix

Cavalier VL 4 portes

Notre véhicule le plus vendu au Québec



11 998$ à l'achat***

0$ comptant*
0$ première mensualité*
0$ dépôt de sécurité*

• Garantie 5 ans ou 100 000 kilomètres sur le groupe motopropulseur

ou 226$/mois**
Location 48 mois

Venture Maxi Valeur

• La plus faible consommation d'essence de sa catégorie†
• Sécurité 5 étoiles



349$/mois**
Location 48 mois

0$ comptant*
0$ première mensualité*
0$ dépôt de sécurité*

ou 22 348$
à l'achat***

Vos concessionnaires GM du Québec

L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée réservées aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs 2002 en stock suivants : Cavalier (1JC69/R7A) et Venture (1UN16/R7A). Photos à titre indicatif seulement. Sujet au financement et à l'approbation du crédit de GMAC. *Conditions applicables à la location seulement pour des termes de 24 à 48 mois. Aucun comptant ou dépôt de sécurité requis. La première mensualité (taxes incluses) est défrayée par General Motors. ** Paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. À la location, transport et préparation inclus, immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 12 ¢ du km après 80 000 km. ***À l'achat, préparation incluse, transport (Cavalier : 795 $, Venture 995 $), immatriculation, assurance et taxes en sus. Le prix d'achat inclut un crédit de livraison et ne peut être jumelé à aucun autre programme incitatif à l'exception des programmes de la Carte GM, des Diplômés et de GM Mobilité. †Données fournies par le ministère des Ressources naturelles dans le Guide de consommation de carburant 2002. ‡Sécurité 5 étoiles pour le conducteur lors des tests d'impacts latéraux. Tests effectués par la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) des É.-U. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Un échange de véhicules entre concessionnaires peut être requis.

Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, à gmcanada.com ou au 1 800 463-7483.

FESTIVAL INTERNATIONAL DE JAZZ DE MONTRÉAL

1049560

CONSEIL DU CAA

Le pneu: un cercle très complexe

—1—

C'est une évidence que de dire qu'une voiture ne pourrait ni ne saurait rouler sans pneus. En fait, le pneu fait tellement partie intégrante d'un véhicule qu'on n'en arrive presque à oublier son importance et sa complexité.

Bien plus qu'une simple enveloppe de caoutchouc remplie d'air, le pneu constitue sans contredit un monde à lui seul et mérite à ce titre qu'on s'y attarde, ne serait-ce que pour mieux connaître son rôle déterminant dans le comportement routier d'un véhicule.

Le premier rôle du pneu consiste à assurer le contact avec la route, et ce, de la façon la plus douce et harmonieuse possible, de concert avec la suspension. Associé aux freins, le pneu garantit ensuite des arrêts rapides et stables. Enfin, le pneu est responsable de la traction et de la direction du véhicule. Qui dit mieux?

Polyvalent dans ces différentes tâches et bourré de capacités, le pneu doit en outre naviguer dans un environnement routier souvent difficile. Les trous, les bosses, les clous, les éclats de vitre et autres difficultés semés sur son parcours font partie de son lot quotidien.

Soumis sans ménagements aux variations de température, il doit s'adapter à tous les temps et à toutes les surfaces: asphalte sec, mouillé, recouvert de neige ou de glace, gadoue, etc. Tout un défi pour un pneu!

UN OBJET COMPLEXE

Malgré toutes ces exigences, il faut savoir que le pneu parfait n'existe pas. Du moins pas encore. Au départ, les ingénieurs admettent qu'un pneu représente une série de compromis; il doit en effet faire preuve d'adhérence et d'endurance, afficher une douceur de roulement en même temps qu'une bonne tenue de route, être aussi efficace sur pavé sec que sur pavé mouillé et s'avérer silencieux.

De plus en plus toutefois, les fabricants réussissent à concilier ces impératifs, rivalisant d'ingéniosité afin de mettre sur le marché un produit toujours plus achevé. Ainsi, ces mêmes fabricants ont développé des pneus alliant adhérence et endurance, grâce à de nouveaux composés pour la semelle et à des carcasses qui répartissent le poids uniformément. En outre, certains pneus s'avèrent aussi à l'aise sur chaussée sèche qu'humide.

Objet complexe s'il en est un, le pneu est fait à partir d'une cinquantaine de matériaux comme du caoutchouc naturel, des fibres synthétiques, des métaux, etc. Le dessin de la semelle joue un rôle important puisqu'il sert à donner de la rigidité à la multitude de blocs qui le composent, en plus de permettre d'évacuer l'eau et de contrôler le bruit. À propos de bruit, les pneus produisent de basses fréquences lors du contact avec la chaussée, tandis que l'air évacué par les rainures du pneu lorsqu'il se compresse engendre de hautes fréquences.

À ce sujet, on sait que les systèmes d'insonorisation d'une voiture filtrent mieux les hautes fréquences. Les concepteurs doivent créer des pneus qui émettent le moins de bruit possible tout en conservant ses caractéristiques au niveau de la portée, de la tenue de route et de l'adhérence sur différentes surfaces.

Enfin, les ingénieurs savent par expérience que l'évacuation de l'eau avec des pneus larges est plus efficace de façon longitudinale que latérale.

DES MARCHÉS DIFFÉRENTS

Fait intéressant, les fabricants doivent adapter leurs pneus en fonction des marchés auxquels ils sont destinés, particulièrement en ce qui concerne les pneus «performances», un secteur en pleine expansion.



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

Les pneus jouent un rôle primordial pour tout conducteur. C'est sur les quatre petites surfaces qui touchent le sol que tient sa sécurité et celle des occupants d'un véhicule.

Ainsi, en Europe, l'accent est mis sur la vitesse maximale, la stabilité à haute vitesse et sur route endommagée. En Amérique, par contre, on insiste sur l'accélération, la tenue de route à basse et moyenne vitesse et l'apparence. Ces préoccupations différentes se traduisent par des pneus dont la semelle est plus ronde en Europe - afin que le poids porte surtout au centre du pneu - alors que les pneus américains sont plus plats, le poids s'appuyant principalement sur les côtés.

La semaine prochaine, nous parlerons de la meilleure façon de choisir et d'entretenir des pneus. ●

CONSEIL DE LA SEMAINE

Préservons l'environnement

Ne jetez pas l'huile à moteur que vous changez vous-même dans les égouts ou sur le sol. Prenez entente avec le garagiste de votre quartier. Peut-être acceptera-t-il d'ajouter votre vieille huile à celle qu'il accumule dans un réservoir spécial de son établissement.

Souvenez-vous que l'huile usée contient certaines substances toxiques: cadmium, benzène, plomb, hydrocarbures polyaromatiques. ●





Les Sports

Le Nouvelliste



Hurricanes
Encore négligés - **page 16**

CART
Victoire de Tracy - **page 17**

Des erreurs coûteuses

Deux défaites des Aigles à domicile



STÉPHAN FRAPPIER

Les lanceurs des Aigles de Trois-Rivières ont limité les puissants Cards de Lasalle à 10 coups sûrs en deux parties, hier après-midi, au stade Fernand-Bédard. Malchanceux au bâton et erratiques en défensive, les protégés de Jean-François Picard ont néanmoins trouvé le moyen de perdre ces deux rencontres et les Trifluviens se retrouvent pour la première fois de la saison avec une fiche sous la barre des ,500 (quatre victoires et cinq défaites).

L'entraîneurs des Aigles était à prendre avec des pincettes après ces deux revers crève-coeur. «On réussit à contenir la meilleure offensive de la ligue et on trouve quand même le moyen de perdre, c'est pas normal», lance sèchement Jean-François Picard. «On dirait que c'est Noël depuis le début de la saison. On donne trop de cadeaux. Là, je veux dire que le père Noël est tanné de donner des cadeaux. Ok?»

Dans le premier match, remporté 7-4 par les Cards, les artilleurs des Aigles ont limité l'équipe adverse à sept petits coups sûrs. La défensive trifluvienne a été un peu moins efficace en commettant quatre erreurs. Des sept points inscrits par Lasalle, seulement deux ont été mérités. C'est tout dire. Le lanceur perdant, Stéphane Diamond, n'a donc pas grand-chose à se reprocher.

«Quand tu fais quatre erreurs, tu t'en vas te brosser les dents», a commenté avec ironie le pilote des Aigles. «C'est difficile à expliquer. Pourtant, on pratique à tous les jours et les gars font leurs devoirs à l'entraînement. J'imagine que le mauvais sort va finir par nous lâcher.»

Les erreurs ont une fois de plus coûté cher aux Trifluviens dans le second affrontement, gagné 1-0 par les meneurs au classement général. Le seul point du match, vous l'aurez deviné, n'a pas été mérité. Triste sort pour le lanceur Jean-François Émard qui n'a concédé que trois maigres coups sûrs aux redoutables frappeurs adverses.

«Jean-François a lancé tout un match», s'exclame Jean-François Picard. «Chose certaine, il méritait un bien meilleur sort.»

Certes, la défensive des Aigles n'a pas connu une bonne journée. Mais l'attaque trifluvienne, qui a produit sept coups sûrs dans le premier match et cinq dans le second, n'a pas été plus efficace.

«On a frappé la balle solidement, mais ça ne voulait tout simplement pas tomber en lieu sûr. On aurait joué sur un terrain de 1500 pieds de large, on aurait quand même trouvé le moyen de frapper dans leurs mains», poursuit avec fatalisme l'entraîneur des Aigles, qui est cependant encore très loin de peser sur le bouton de panique.

«On s'en va en s'améliorant. C'est sûr qu'il va falloir faire les jeux en défensive, et les gars en sont conscients. On ne peut pas toujours jouer de cette façon. Mais je le répète: j'aime mieux que ça arrive tout de suite qu'en fin de saison. Même chose à l'attaque: si on continue à bien frapper la balle, on va finir par compter plus de points.»

Les Aigles disputeront leur prochain match mercredi alors qu'ils rendront visite à Montréal. ●

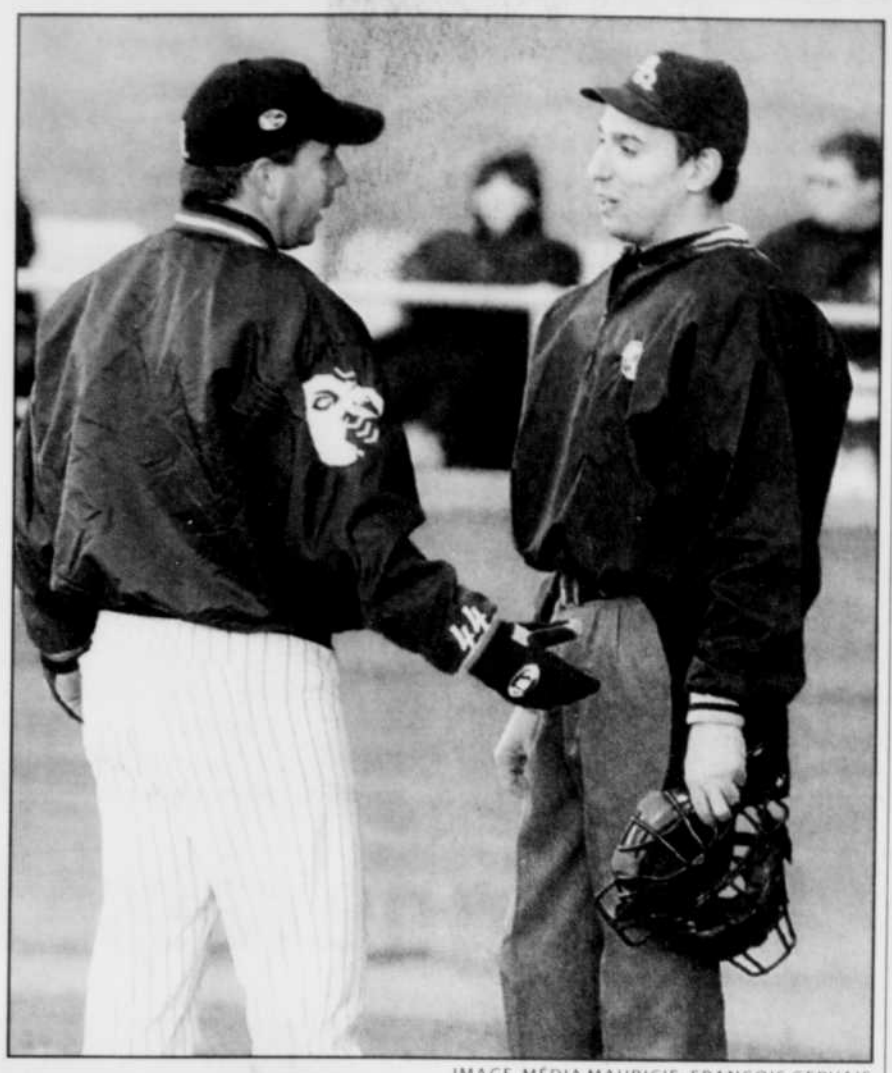


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Les Aigles et Jean-François Picard ont connu une journée difficile, hier après-midi, au stade Fernand-Bédard. Même les arbitres leur ont donné du fil à retordre...

Au tapis dès la première!

MICHEL LAJEUNESSE
Philadelphie (PC)

Les Expos sont allés au tapis pour le compte de 10 dès la manche initiale, hier.

Les Phillies de Philadelphie ont en effet arraché 10 points à Britt Reames et Bruce Chen quand ils ont fait parader 14 frappeurs à la plaque.

Pour ajouter l'injure à l'insulte, le lanceur partant des Phillies, Robert Person, a claqué un grand chelem dans la manche.

Person a terminé sa journée de travail avec deux circuits et sept points produits.

Le match s'est finalement terminé 18-3 en faveur des Phillies.

Pat Burrell avait auparavant obtenu un circuit de trois points. Le circuit de Person était le 10e des Phillies dans la série et leurs 22 premiers points de ces trois rencontres avaient été obtenus à la suite de circuits.

Bobby Abreu, avec un simple de deux points, et Burrell, avec un autre simple d'un point, ont produit les autres points de la manche.

C'était la troisième fois de l'histoire des Phillies qu'ils marquaient 10 points en première manche.

Ils avaient réussi l'exploit une première fois en 1948 contre les Giants de New York.

La deuxième fois, c'était le 5 août 1975 contre les Cubs de Chicago.

Jeff Juden avait été le dernier lanceur des Phillies à obtenir un grand chelem le 25 août 1995 contre les Dodgers de Los Angeles.

Pour ce qui est des Expos, ces 10 points accordés égalent une marque d'équipe établie le 11 septembre 1990 à Wrigley Field contre les Cubs.

Kevin Gross et Mel Rojas avaient alors été les généreux donateurs.

Le dernier grand chelem réussi par un lanceur adverse face aux Expos avait été celui de Shawn Estes le 24 mai 2000 à San Francisco aux dépens du Canadien Mike Johnson.

Dimanche, Reames n'a retiré qu'un seul frappeur et a cédé cinq points. Ce n'est rien pour lui permettre de garder sa place chez les partants. Il pourrait même se retrouver rapidement à Ottawa.

On se demandait même si les Expos n'allaient pas être tentés de le laisser en Pennsylvanie en le cédant aux Senators de Harrisburg, qui ne sont en fait qu'à quelques heures de route de Philadelphie. ●

Voir **AUTRE TEXTE** en page 17

Les moteurs ont vrombi malgré le froid

HÉLÈNE LANGLAIS
La Tuque

Il y a eu encore une fois cette année de l'excellent spectacle au Circuit Charles Morissette de La Tuque où avait lieu en fin de semaine une tranche du championnat provincial de motocross et de VTT, mais le froid a fait regretter aux organisateurs d'avoir choisi de tenir l'événement en juin cette année au lieu du mois d'août.

«Je n'ai jamais organisé une course d'été avec une température aussi froide. Je crois qu'il faisait plus froid par moments que dans certaines de nos courses sur glace en hiver. Nous avons eu 1500 visiteurs pendant les deux jours. C'est décevant, nous en attendions au moins 3000 comme l'an dernier. On ne sait pas encore ce qu'on va faire l'an prochain. Peut-être qu'on retournera en août où c'est sûr qu'il fait plus chaud. On va y penser», a confié Buddy Ford, l'un des promoteurs avec M. Guy Séguin.

Malgré le temps maussade, il y a eu de très beaux duels sur la piste.

Plusieurs coureurs de la Mauricie ont pris part à la compétition et certains en ont profité pour obtenir de bons résultats.



LE NOUVELLISTE, HÉLÈNE LANGLAIS

Malgré le froid qui a fait fuir les spectateurs, quelque 700 coureurs ont participé en fin de semaine au Motocross La Tuque.

C'est le cas de Tommy Lemieux de Shawinigan et de Stéphane Dupont de La Tuque, le favori de la foule, qui ont terminé respectivement cinquième et septième dans la catégorie Pro 125 CC. Cette course a été remportée par le champion canadien Simon Homans.

Seulement deux coureurs de la région sont sortis vainqueurs dans leur catégorie, il s'agit de Carl Lampron de St-Boniface, qui a réussi l'exploit dans la catégorie 60 CC et Luc Gauthier de St-Gérard-des-Laurentides, qui a remporté la course vétérans 35 ans et plus. Deux jeunes Latuquois ont pour leur part pris place sur le podium de la catégorie 50 CC, soit Dave Laflamme qui a terminé deuxième et Jonathan Morissette qui a terminé au troisième rang.

Nelson Moreau de Shawinigan a pour sa part franchi la ligne d'arrivée en deuxième place dans la catégorie vétéran pro. Marc Milot, de Trois-Rivières, a quant à lui terminé au troisième rang dans la catégorie débutant 250 CC. Notons également les performances des Latuquois Dominic Cantin, quatrième dans le junior, Stéphane Thiffault, huitième dans le VTT intermédiaire, ainsi que Kevin Laflamme, dixième dans le super mini.

Parmi les gros noms, il y a la victoire de Marco Dubé devant Jean-Sébastien Roy dans la catégorie Pro 250 CC. Les deux se sont livré tout un duel, s'échangeant la tête à tour de rôle au grand plaisir des quelques spectateurs toujours présents dans les gradins. Dans la catégorie VTT Pro, le favori Jasmin Plante l'a emporté. ●

Première victoire des Éclairs

Après trois défaites, ils l'emportent sur les Bulldogs de Longueuil

STÉPHAN FRAPPIER
Trois-Rivières

Après avoir perdu leurs trois premiers affrontements de la saison, les Éclairs de Shawinigan ont finalement décroché une première victoire, hier, alors qu'ils ont défait les Bulldogs de Longueuil au compte de 13-10 devant plus de 350 amateurs de crosse réunis à l'aréna Jacques-Plante.

La formation shawiniganaise a largement bénéficié de l'indiscipline des visiteurs qui ont écopé pas moins de huit pénalités pour coup de bâton. Les Éclairs en ont profité pour marquer six buts (en 14 occasions) en avantage numérique.

Le match a été chaudement disputé. Des beaux buts, du jeu coriace, de l'intensité... Chose certaine, les spectateurs en ont eu pour leur argent.

Benoît Labrosse et Denis Lebel (trois buts et deux passes chacun) ont dirigé l'attaque des Éclairs.

André Junior Pronovost s'est également illustré avec deux buts. Les autres marqueurs des Shawiniganais ont été Richard Lebel, André Hould, Jacques Gagnon, Jocelyn Béland et Yves Boisvert.

Cette victoire tombe à point et la confiance des Éclairs sera à son paroxysme lors des prochaines rencontres. À la lumière de la performance offerte par son équipe, le gardien Gilles Pellerin a même prédit que cette victoire était peut-être la première, mais sûrement pas la dernière...

Le week-end prochain, les Éclairs disputeront un programme double: samedi ils se rendront à Montréal, alors que dimanche ils recevront les Aigles de Windsor à 19 h. ●



Sports

EN BREF

Bonds égale Robinson

San Francisco (AP) — Barry Bonds a cogné son 586e circuit, hier soir, pour égaler le total de Frank Robinson au quatrième rang de l'histoire.

La claque en solo de Bonds en septième manche, aux dépens de Brian Fuentes des Rockies du Colorado, a été le dernier point des Giants de San Francisco dans leur victoire de 9-1.

C'était le 19e circuit de Bonds cette saison. Sammy Sosa des Cubs de Chicago et lui dominent le baseball majeur à ce chapitre.

Bonds se lance maintenant à la poursuite de son parrain Willie Mays, qui occupe la troisième position de l'histoire avec 660 circuits.

Bob Estes remporte l'Omnium Kemper

Potomac, Maryland (AP) — Par un temps chaud et humide favorable aux coups spectaculaires et aux erreurs coûteuses, Bob Estes a remporté l'Omnium de golf Kemper, hier, en réalisant 17 normales et un birdie.

Le parcours de 70, un coup sous la normale, de Estes lui a procuré un total de 273, moins-11, et une victoire par un coup aux dépens de Rich Beem, vainqueur du tournoi en 1999. Estes l'a emporté pour la quatrième fois sur le circuit de la PGA, mettant fin à la séquence de trois années au cours desquelles le champion du tournoi savourait son tout premier succès en carrière.

Steve Elkington a commis un bogey au 18e pour remettre une carte de 69 et terminer à deux coups du champion grâce à un cumulatif de 275, comme Burns auteur d'un 72 dimanche.

Autre record pour Annika Sorenstam

Aurora, Illinois (AP) — Aucun record ne semble être hors de portée d'Annika Sorenstam.

Un peu plus d'un an après avoir inscrit la première ronde de 59 dans l'histoire de la LPGA, la Suédoise a égalé le meilleur score cumulatif par rapport à la normale pour un tournoi de 54 trous, hier, et elle a facilement remporté la classique Kellogg-Keebler.

Grâce à un parcours final de 65, après des scores de 63 et de 67, Sorenstam a terminé les trois rondes avec un dossier de 195, soit 21 coups sous la normale.

Sorenstam, qui a mérité sa quatrième victoire en 2002 et la 35e de sa carrière, semble fin prête à attaquer le Championnat de la LPGA, le deuxième tournoi majeur de la saison, qui s'amorce jeudi.

Surin contraint à l'abandon dans l'Ouest

Burnaby, Colombie-Britannique (PC) — Ça devait être le dernier tour de piste de Bruny Surin à l Classique d'athlétisme Harry Jerome, mais le sprinter montréalais ne s'est même pas rendu dans les blocs de départ.

Une blessure, subie à l'entraînement jeudi, a contraint Surin, âgé de 34 ans, médaillé d'argent aux championnats du monde d'athlétisme en 1995, à déclarer forfait en vue de la course d'hier.

Nicolas Gill s'incline en finale

Sassari, Italie (PC) — Le judoka Nicolas Gill a presque réussi un retour parfait à la compétition en Sardaigne, dans le cadre du tournoi Guido Sieni, s'inclinant en finale, hier, face à l'Islandais Vernhar Thorlejfsson, chez les moins de 100 kg.

«La seule fois que je l'avais affronté, je l'avais emporté, a raconté le colosse montréalais.

«Cette fois-ci, le combat se déroulait relativement bien. J'étais en avance sur lui, alors je me suis laissé aller, un peu par excès de confiance. C'est là qu'il a marqué un ippon pour gagner le combat.»

Malgré cette défaite en finale, Gill était satisfait de son premier tournoi depuis octobre dernier.

«Je m'attendais à être un peu rouillé. Avant la finale, seul mon match contre le nouveau numéro un brésilien m'avait donné un peu de fil à retordre», a indiqué Gill qui se prépare pour les Jeux du Commonwealth.●

David contre Goliath

ASSOCIATED PRESS

Detroit

Les neuf bannières de championnat de la Coupe Stanley qu'on retrouve au plafond du Joe Louis Arena représentent mal toute l'histoire à laquelle les Hurricanes de la Caroline seront confrontée face aux Red Wings de Detroit.

Misant sur au moins six joueurs possédant les lettres de noblesse leur permettant éventuellement de faire leur entrée au Temple de la renommée et un entraîneur en faisant déjà partie, les Red Wings sont largement favoris depuis le début de la saison pour remporter la Coupe Stanley.

Les Hurricanes, qui participent à la finale de la Coupe Stanley pour la première fois, n'ont pas gagné à Detroit depuis la saison 1989-90, à l'époque où ils étaient les Whalers de Hartford.

Les Red Wings ont gagné leurs cinq derniers duels à domicile face aux Hurricanes et leur fiche contre eux au cours des 10 dernières années s'établit à 16-3-0-1.

La série quatre de sept s'ouvre à Detroit, demain.

«Heureusement pour nous, le score est actuellement 0-0 et c'est de cette façon que nous voyons les choses», a commenté le gardien des Hurricanes, Arturs Irbe, qui avait contribué à la victoire des Sharks de San Jose en 1994 quand l'équipe de la Californie avait surpris les Red Wings dès le premier tour des séries éliminatoires.

Les Red Wings ne s'attendent pas à une balade au parc, surtout à cause du brio des Hurricanes ce printemps.

«Les Hurricanes ont réalisé beaucoup de bonnes choses pour se retrouver dans cette position, a souligné l'attaquant Kris Draper des Red Wings. La chance n'a rien à voir dans leurs succès et ils l'ont démontré dans l'Est.»

Nombreux sont les observateurs qui estiment que les Red Wings se sont assuré les grands honneurs en écartant de leur chemin les champions en titre, l'Avalanche du Colorado, grâce à un gain de 7-0 dans le septième match de la série vendredi.

«Ce qu'on a fait jusqu'à maintenant n'a rien à voir avec ce qu'on fera, a commenté l'entraîneur des Red Wings Scotty Bowman, en rappelant que les Hurricanes ont gagné leurs cinq dernières rencontres à l'étranger.

Chacune des équipes a disputé 18 matchs en séries. Les Red Wings ont l'avantage 58-40 dans la colonne des buts, mais les Hurricanes n'ont accordé que 29 buts.

La présence des Red Wings fournit l'occasion aux joueurs vedettes Steve Yzerman, Brendan Shanahan, Sergei Fedorov, Nicklas Lidstrom, Chris Chelios et Brett Hull de décrocher un autre championnat.

De leur côté, le gardien Dominik Hasek et l'attaquant Luc Robitaille, engagé à coups de millions de dollars — comme Hull — par le propriétaire Mike Ilitch avant le début de la saison, souhaitent savourer leur première conquête.

«Vous ne pouvez pas vous fier uniquement sur l'expérience, a résumé Lidstrom. Vous devez aussi jouer avec coeur.»

ENCORE LES NÉGLIGÉS

Plus que jamais depuis le début de leur étonnante aventure lors des séries éliminatoires de la Ligue nationale de hockey, l'épithète de négligés s'applique aux joueurs des Hurricanes de la Caroline.

Les Red Wings de Detroit, qu'ils affronteront en finale à compter de demain, ont amassé 16 victoires et 25 points de plus que les Hurricanes en saison régulière.

Champions de la section Sud-Est, les Hurricanes ont causé des surprises, aux yeux de plusieurs observateurs, en éliminant les Devils du New Jersey, le Canadien de Montréal et les Maple Leafs de Toronto, chaque fois en six matchs.

«Lors de nos trois premières séries, nous avons mis en évidence le fait que nous étions les négligés même si ce n'est pas ce que nous pensions, a révélé l'entraîneur en chef des Hurricanes, Paul Maurice.

«Mais là, nous n'avons pas le choix, a-t-il renchéri. Que ça nous plaise ou non, nous devons accepter cette épithète. Nous savons à qui nous allons avoir affaire. Mais ça ne change en rien l'ambiance à l'intérieur du vestiaire. Nos joueurs sont très concentrés et excités.»

Malgré les déboires de Hurricanes face aux Wings par le passé, la confiance est quand même au rendez-vous dans le camp de la Caroline.

«Sur le plan de la maturité et de notre jeu d'ensemble, cette équipe est complètement différente. Nous avons beaucoup changé», a assuré Maurice.●

L'Espagne casse la glace

ASSOCIATED PRESS

Gwangju, Corée du Sud

N'ayant jamais remporté leur premier match de Coupe du monde depuis 52 ans, les Espagnols ont enfin brisé le signe indien, hier, en battant la Slovénie 3-1. Un succès d'autant plus intéressant que Paraguayens et Sud-Africains ont fait match nul dans ce groupe B.

Au début, pourtant, le «trident» offensif espagnol (Raul, Valeron, Diego Tristan) traversait une disette. C'est tout juste si l'on notait une bonne tête de Raul (35e). Mais comme cela arrive souvent en football, dominer n'est pas gagner et les Espagnols ouvraient la marque sur leur première attaque sérieuse.

Après être encore intervenu sur une frappe de De Pedro (71e), le gardien slovène devait céder une second fois. Sur une transversale millimétrée de Javi de Pedro, Valeron aggravait le score (74e). Mais ce but avait pour effet de sortir les Slovènes de leur torpeur. Rentré en cours de jeu, Sebastjan Cimirotic, après un une-deux avec Miran Pavlin (82), réduisait la marque.

Les Slaves auraient même pu égaliser si l'arbitre marocain Mohamed Guezzaz avait relevé une faute flagrante dans la surface sur Milenko Acimovic. Au contraire, il écopait d'un carton pour simulation (82e) et c'est même un penalty imaginaire qui était accordé six minutes plus tard en faveur des Espagnols.

Le capitaine Fernando Hierro ne se privait pas de le transformer sous quelques sifflets dans le stade de Gwangju, parachevant la victoire de la formation de José Antonio Camacho.

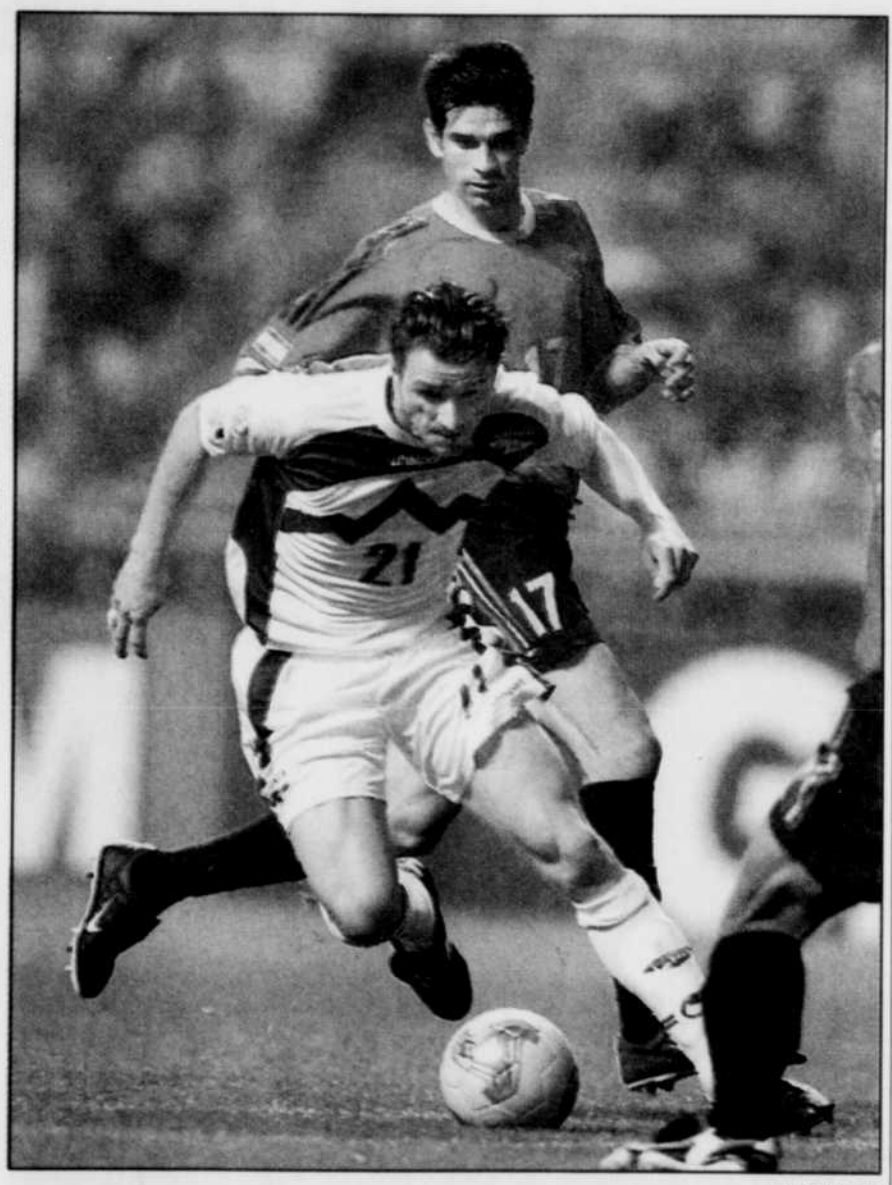


PHOTO: AP

Sebastian Cimirotic, de la Slovénie, à l'avant, et Juan Carlos Valeron, de l'Espagne, ont tous deux inscrit un but pour leur équipe respective dans le match remporté par les Espagnols, hier.

SUÉDOIS ET ANGLAIS SE NEUTRALISENT

Invaincus face aux Anglais depuis 1968, les Suédois ont neutralisé (1-1) hier les coéquipiers de David Beckham dans le groupe F de la Coupe du monde. Ce partage des points à Saitama (Japon) n'est pas forcément une bonne opération, l'Argentine ayant déjà signé une victoire dans ce «groupe de la mort» face au Nigeria.

Après un long round d'observation, ponctué de quelques alertes de part et d'autre, c'est l'Angleterre qui parvenait à ouvrir le score après 23 minutes de jeu. Sur un corner comme toujours très travaillé de David Beckham, le défenseur d'Arsenal Sol Campbell jaillissait pour crucifier le portier Magnus Hedman d'une puissante tête.

Dans ce match loyal et engagé, marqué par les longues balles en avant et les duels aériens, tradition britannique oblige, on notait ensuite une lointaine frappe du gauche d'Ashley Cole (38e), à laquelle répondait une reprise instantanée de Marcus Allback qui contraignait David Seaman à se déployer.

Et face à une équipe anglaise reculant de plus en plus, la pression des Vikings paya enfin. Sur un renvoi hasardeux du défenseur Danny Mills, Niclas Alexandersson dribblait, avant de trouer les filets anglais (59e).

Esseulé en pointe, Michael Owen tentait bien d'animer le jeu offensif anglais, se signalant ainsi par une frappe dans le petit filet (70e). Il fallait attendre dix minutes de plus pour voir son coéquipier de Liverpool, Emile Heskey, adresser un tir trop croisé.

LE BRÉSILIEN EMERSON FORFAIT POUR LA COUPE DU MONDE

Le capitaine de l'équipe du Brésil Emerson est forfait pour le Mondial après s'être blessé dimanche à un bras dimanche lors d'un entraînement, a annoncé le médecin de la Seleçao.

Le milieu de terrain, qui évolue à l'AS Rome, s'est blessé au bras alors qu'il faisait office de gardien de but au cours d'une séance d'entraînement au stade Munsu d'Ulsan où le Brésil doit affronter la Turquie lundi lors du premier match du groupe C.

Il devra se reposer «quatre semaines avant de pouvoir jouer à nouveau au football», a déclaré José Luis Runco, le médecin de l'équipe brésilienne.●

Un Canadien britannique

PRESSE CANADIENNE

Saitama, Japon

Le Canadien Owen Hargreaves a marqué l'histoire du football britannique, hier, alors qu'il est devenu le premier joueur n'ayant jamais joué pour un club anglais à se retrouver au sein de la formation partante de la sélection d'Angleterre lors d'un match de la phase finale de la Coupe du monde.

Le milieu de terrain de 21 ans du Bayern Munich a été élevé en Alberta, mais son père est né en Angleterre. Il a amorcé le match des siens, disputé contre la Suède, hier, à titre de milieu central en compagnie de Paul Scholes, du Manchester United.

Au cours de cette rencontre qui s'est terminée 1-1, Hargreaves a semblé de plus en plus en l'aise au fur et à mesure que la première demie avançait.

Le Canadien originaire de Calgary a notamment eu un bel échange avec le capitaine David Beckham sur le flanc droit, en plus d'effectuer une belle percée sur l'aile gauche à la 15e minute. Il a disputé son match habituel, c'est-à-dire qu'il a été discipliné et combatif, servant de lien vers les attaquants anglais.

Mais à l'image de ses coéquipiers, la forme de Hargreaves a baissé de niveau en deuxième demie. Il n'a pas réussi à garder le pas avec Teddy Lucic, dont le tir a été stoppé par le gardien anglais David Seaman, ni avec Anders Svensson, qui a pu décocher un tir à la 78e minute de jeu.

Hargreaves a reçu un tacle dur de la part de Svensson à la 57e minute, ce qui a permis à l'Angleterre de profiter d'un coup franc.

BBC Sports a accordé une note de sept sur 10 à Hargreaves, qualifiant sa performance de «prestation énergique de la part du milieu du Bayern Munich, qui continue d'augmenter sa cote internationale.»

La Press Association d'Angleterre lui a également donné une note de sept.

«Il a semblé calme durant la majorité du match, mais le rythme de son premier match de la Coupe du monde l'a finalement rattrapé.»

Le journal anglais The Sun lui a accordé une note de six.

«Il a semblé excellent lorsque l'Angleterre était au sommet, puis il avait l'air perdu lorsque la Suède a pris l'initiative. Sa capacité de travail est irréprochable mais il a besoin de gagner en maturité.»

Hargreaves est le premier joueur né au Canada à disputer un match de la Coupe du monde depuis que John Van't Schip l'avait fait avec les Pays-Bas au Mondiale italien de 1990.

Jimmy Nicholl, né à Hamilton, a joué pour l'Irlande du Nord en 1982 et 1986, en Espagne et au Mexique, respectivement.

Sans oublier que la sélection canadienne a pris part à une phase finale, en 1986.

Le match d'hier n'était que le septième de Hargreaves avec la sélection senior d'Angleterre.●

Zidane en solitaire

ASSOCIATED PRESS

Seoul

Une semaine après sa blessure à la cuisse, Zinédine Zidane a retrouvé hier le camp d'entraînement de l'équipe de France de football au «LG Champion's Park», mais il a couru en solitaire sans frapper dans le ballon.

Le chef d'orchestre des Tricolores est arrivé vers 17h30 dans un mini-bus particulier, alors que l'entraînement des 22 autres Français avait déjà débuté depuis près d'une demi-heure sous le soleil et une brise agréable.

Zidane, qui s'était blessé à la cuisse gauche lors de la rencontre Corée du Sud-France dimanche 26 mai, est allé trottiner en solitaire sur un terrain annexe, accompagné de Philippe Boixel, l'ostéopathe, et de Frédéric Mankowski, le kinésithérapeute.

Vendredi, la France championne du monde en titre a perdu le match d'ouverture du Mondial 2002 face au Sénégal 0-1, sans Zinédine Zidane, forfait en raison d'une blessure située «entre la déchirure et l'élongation».

«L'évolution (de la blessure) est favorable», a fait savoir dimanche par communiqué Jean-Marcel Ferret, le médecin de l'équipe de France. «Les soins et le travail vont s'intensifier dans les jours prochains», a-t-il précisé sans se prononcer sur une éventuelle participation de Zidane au deuxième match des Bleus dans le groupe A, face à l'Uruguay jeudi prochain à Busan.

«Zidane, ça serait bien qu'il puisse jouer, car il fait la grande différence de l'équipe de France» par rapport aux autres formations, a déclaré dimanche Lilian Thuram.●

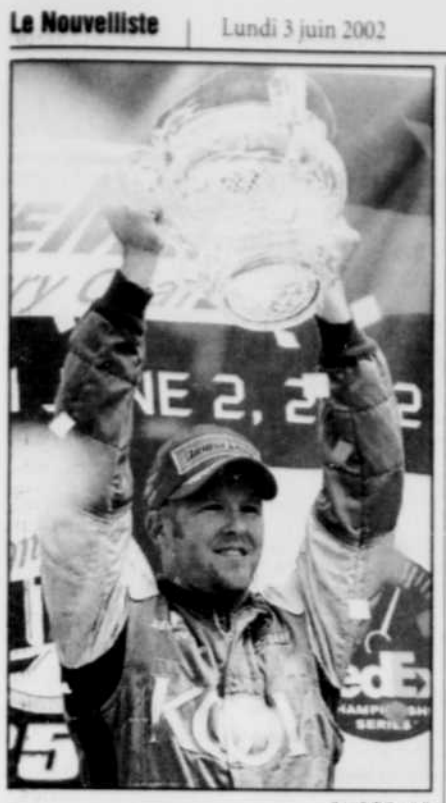


PHOTO: AP

Le Canadien Paul Tracy a remporté, hier, le Grand Prix CART de Milwaukee.

Paul Tracy se reprend

ASSOCIATED PRESS

West Allis, Wisconsin

Cette fois, il n'y a aucun doute possible: Paul Tracy a été le premier à traverser la ligne d'arrivée.

Après avoir perdu de façon controversée les 500 milles d'Indianapolis il y a une semaine, le pilote de Toronto a remporté le Grand Prix CART de Milwaukee hier après avoir mené 184 des 250 tours de l'épreuve.

Tracy, qui amorçait la course de la deuxième position sur la grille de départ, a devancé le Mexicain Adrian Fernández, celui qui avait réalisé le meilleur chrono de la séance de qualifications de samedi. Max Papis s'est classé troisième.

«Je suis très motivé depuis la semaine dernière», a avoué Tracy, dont le propriétaire d'équipe Barry Green devrait en appeler, aujourd'hui, du résultat des 500 milles d'Indianapolis.

«J'ai dit aux membres de l'équipe que nous n'avions pas gagné de courses en une semaine et qu'il fallait y arriver», a ajouté Tracy, sourire aux lèvres.

La victoire de Tracy, sa première en série CART en 28 courses, soit depuis son triomphe à Vancouver en septembre 2000, lui a permis de se hisser au troisième rang du classement général des pilotes sur un pied d'égalité avec Max Papis.

Les deux pilotes totalisent 32 points.

Michel Jourdain, cinquième à la ligne d'arrivée dimanche, s'est emparé du premier rang au classement général des pilotes avec 42 points, sept de mieux que Dario Franchitti.

LE MÊME PROBLÈME...

L'optimisme était au rendez-vous chez l'équipe Player's Forsythe, hier, mais pas l'électricité!

Alexandre Tagliani et Patrick Carpentier ont tous deux été contraints à l'abandon lors du Milwaukee Mile parce que l'alternateur de leur voiture a flanché.

Tagliani, 11e sur la grille de départ, a été le premier à quitter son véhicule pour de bon, au 39e tour de l'épreuve.

Carpentier, qui a amorcé la course de la troisième position, a abdiqué après avoir négocié 100 tours de piste.

«La batterie est tombée à plat et nous sommes rentrés aux puits pour la changer. L'équipe s'est rendue compte que l'alternateur ne produisait pas d'électricité. Pour rester en piste il aurait fallu rentrer aux puits à tous les six tours et changer la batterie. C'était peine perdue», a précisé Tagliani sur les ondes du Réseau des Sports, dans les minutes qui ont suivi son abandon.

«C'est dommage, a ajouté le pilote de Lachenaie, car on ne veut pas vraiment perdre de points au championnat. On est quatrième et on va sûrement tomber plus loin, mais on va se reprendre à Laguna.»

Carpentier, qui a servi exactement la même explication que son coéquipier quelques minutes plus tard, ignorait les raisons précises des problèmes de l'alternateur.

«C'est curieux, a admis le pilote de Joliette, d'autant plus que les autres Ford roulent encore. Je ne sais pas pourquoi exactement l'alternateur a flanché et je ne veux pas donner de raisons. Dans le passé, il m'est déjà arrivé de donner des explications pour apprendre, trois ou quatre jours plus tard, que c'était autre chose.»●

Toute une raclée pour les Expos

MICHEL LAJEUNESSE

Philadelphie (PC)

C'est peu dire que de mentionner que les Expos ont essuyé une raclée, qu'ils en ont mangé une vraie. En fait, c'est une sévère correction que leur ont servie Robert Person et les Phillies de Philadelphie qui les ont battus 18-3. Ils se sont fait botter le derrière, solidement.

On peut même dire que Person a été carrément insultant, qu'il s'est moqué des visiteurs, qu'il a même manqué de politesse envers eux.

Person n'avait pas encore remporté de victoire cette saison. Mais là, c'est fait et de belle façon.

Person (1-3) a établi toutes sortes de records, claquant deux circuits, dont un grand chelem en première manche, et produisant sept points.

Tellement insultant ce Person, qu'il a produit plus de points dans ce seul match que Lee Stevens, par exemple, dans tout le mois de mai!

Le joueur de premier but des Expos n'a fait marquer que cinq points en 23 matches, soit en 77 présences en mai. Ça, c'est insultant.

Person est le premier lanceur de la longue histoire des Phillies à produire sept points dans un match, le sixième à claquer deux circuits dans une rencontre, le 13e à obtenir un grand chelem.



PHOTO: AP

Le lanceur des Phillies, Robert Person, a connu une journée de rêve, hier, contre les Expos. En plus d'enregistrer sa première victoire de la saison, il a claqué deux circuits et produit sept points.

Il a quitté après cinq manches. Au monticule, il n'avait permis que trois coups sûrs et un point non-mérité.

Au bâton, il a mis la main à la pâte dès le départ quand les Phillies ont marqué 10 points en première contre Britt Reames (0-4) et le gaucher Bruce Chen.

Reames n'a lancé que pendant un tiers de manche. Il a cédé cinq points, dont le circuit de trois points de Pat Burrell, qui a produit cinq points dans le match, un de plus que Bobby Abreu.

Chen, que Reames avait remplacé dans la rotation, n'a pu éteindre le feu, allouant le grand chelem de Person, qui avait manqué près d'un mois pour soigner une tendinite au coude droit.

En cinquième, c'est le Japonais Masato Yoshii qui a été victime du deuxième circuit de Person, le 11e des Phillies dans la série.

D'ailleurs, les 22 premiers points des Phillies dans cette série avaient tous été le résultats de circuits, 10 au total.

«Je ne sais pas vraiment quoi dire. Je suis encore tout étourdi», a commenté Frank Robinson après la cuisante défaite des Expos.

«On ne me fera jamais croire que c'est la même chose qu'une défaite de 1-0 ou de 2-1. Ce ne sera jamais la même chose quand on se fait bousculer de la sorte.»

Depuis le début de la saison, les Expos ont tenté de trouver un cinquième partant. Trois des lanceurs qui ont goûté à la médecine des Phillies hier, Britt Reames, Bruce Chen et Masato Yoshii n'ont pu remplir ce rôle avec ne serait-ce qu'un semblant d'efficacité.

Robert Person, qui devait être le pilier des Phillies au monticule, mais qui s'est absenté pendant près d'un mois à cause d'une tendinite au coude droit, a connu une journée exceptionnelle à la plaque.●

Invincibles, les Mustangs?

STEVE TURCOTTE

Trois-Rivières

Les Mustangs de Sainte-Anne-de-la-Pérade se dirigent-ils vers une saison parfaite?

Vrai qu'il est encore un peu tôt pour parler de cette hypothèse, sauf que les Mustangs font la loi depuis le début de la saison de la LBRM.

Hier encore à Louiseville, les Mustangs ont disputé un match sans bavure pour quitter le domicile des Loups avec un gain de 4-1. La victoire a été portée au dossier de Martin Rompré pendant que son coéquipier Benoît Bélanger se démarquait avec un circuit et deux points produits.

Les Loups n'ont pas tout perdu puisqu'ils ont ensuite renversé les Cavaliers de Saint-Tite 3-2. Nicolas Saint-Yves n'a accordé que quatre coups sûrs pour mériter le gain alors que Luc Giguère a essuyé le revers.

Les Cavaliers ont connu un après-midi difficile puisqu'ils avaient auparavant baissé pavillon 14-4 face au Drakkar à Sainte-Ursule. En plus de boucler le circuit, Steve Simard a bien fait sur la butte et il a enlevé facilement la victoire. Son pote Martin Arseneault a été l'un des grands artisans de ce festival offensif avec trois coups sûrs et autant de points produits.

À Saint-Marc-les-Carrières, l'équipe locale a subi deux défaites, d'abord une de 6-5 face à Saint-Boniface, puis une autre de 7-1 face à Saint-Georges-de-Champlain.

Dans la première joute, Jean-François Dupont a joué les héros en frappant deux coups sûrs bons pour trois points produits tout en méritant le gain au monticule.

Puis, dans le second match, c'était au tour de Dominic Laroche de faire mal à la formation locale en réussissant trois coups sûrs dont un circuit et quatre points produits.



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

En plus de boucler un circuit, Steve Simard a bien fait au monticule pour le Drakkar et il a mérité la victoire face aux Cavaliers.

Finalement, à Saint-Étienne, les Aigles de Saint-Paulin se dirigeaient vers leur premier gain de la saison lorsque les Royaux ont tonné en cinquième contre André Saint-Pierre pour transformer un déficit de 3-2 en une victoire de 8-3.●

SURVOL DU WEEK-END

Paul-Le Jeune championne

L'école secondaire Paul-Le Jeune a raflé la première position du championnat scolaire régional d'athlétisme qui avait lieu samedi à l'école secondaire Des Chutes, à Shawinigan. L'école de Saint-Tite a terminé première avec 109 points, suivie par Val-Mauricie (92 points) et le Séminaire Sainte-Marie (75 points).

L'athlète par excellence de la compétition a été Mathieu Béland, de l'école Du Rocher, qui a décroché pas moins de cinq médailles d'or: au 100 m, au 200 m, au triple saut, au relais 4 x 100 m et au relais 4 x 400 m.

Stéphanie Corbin, du CM1 (des médailles d'or au saut en longueur et au lancer du disque dans la classe benjamine), Olivier Paquet, de l'école Beau-Soleil (des médailles d'or au 80 m, au 150 m et au saut en longueur dans la catégorie benjamine), Isabelle Kerkerian, du Séminaire Sainte-Marie (de l'or au 100 m et au 200 m chez les cadettes), et Audrey Charest, de Paul-Le Jeune (des médailles d'or au 1500 m, au 3000 m et au triple saut chez les juvéniles) se sont aussi illustrés.

Les meilleurs athlètes de ce championnat régional représenteront la région au championnat provincial scolaire qui aura lieu les 22, 23 et 24 juin prochain, à Québec.

De l'or pour Zewski et Dubé

Le championnat provincial des Gants dorés était présenté en fin de semaine au club Grand Shawinigan, dans le secteur Grand-Mère, et les boxeurs de la Mauricie y ont très bien figuré.

Du club hôte, Pierre-Luc Paquette a remporté ses deux combats du week-end. Il a ainsi été couronné meilleur boxeur de la province dans sa catégorie.

Du club Eklo de Cap-de-la-Madeleine, le jeune Mikaël Zewski a décroché la médaille d'or dans la classe 41 kg. En finale, il n'a fait qu'une bouché du Victoriavillois Nicolas Raymond. Le combat a été stoppé au deuxième round alors que Zewski menait le combat par plus de 15 points.

Du côté féminin, chez les 60 kg, Marilie Beaumier est montée sur la deuxième marche du podium. De son côté, René Beaudoin (75 kg-senior) a mis la main sur une médaille de bronze.

Du club de boxe Jim Girard, Kevin Dubé a une fois de plus remporté les grands honneurs chez les seniors 119 livres. En finale, il a défait Martin Huppé, de Victoriaville. Nathalie Lacombe, sans opposition, a elle aussi été déclarée championne provinciale.

Chez les 119 livres juniors, Jonathan Lamy a décroché une médaille d'argent. Enrico Roy et Gabriel Giroux ont tous les deux perdu en quart de finale.

Vélo de montagne

Deux athlètes de la région étaient à Hardwood Hill, en fin de semaine, pour prendre part à la deuxième étape de vélo de montagne inscrit au calendrier de la Coupe Canada.

Après avoir pris la 14e place le week-end précédant à Moose Jawe, Bruno Lafontaine a connu une belle course et il a terminé en huitième place. «Le calibre était plus fort qu'à Moose Jawe et j'ai eu un meilleur résultat. C'est bon pour ma confiance», explique un jeune homme visiblement soulagé. «Il me fallait avoir un bon résultat pour me remonter le moral. Je dois maintenant être dans les 10 premiers au classement général. C'est encourageant en vue des autres compétitions.»

Chez les maîtres (30-39 ans), Luc Proulx s'est également illustré en prenant la 11e position. Le cycliste originaire de Nicolet, maintenant résidant de Grand-Mère, aurait pu avoir un meilleur classement. Mais il a été un peu malchanceux en plus de faire preuve d'un grand esprit d'entraide. «J'ai perdu ma gourde et j'ai fait une bonne partie de la course sans eau», explique-t-il. «En plus, je me suis arrêté pour prêter un outil à un compétiteur qui devait réparer un bris mécanique.»

Bruno Lafontaine et notre bon Samaritain seront de retour en piste le week-end prochain, à Tremblant, pour la présentation de la troisième étape de la Coupe Canada.●

Costa, Canas et Pavel volent la vedette

ASSOCIATED PRESS

Paris

Albert Costa, Guillermo Canas et Andrei Pavel ne sont pas galants. Alors que la journée d'hier à Roland-Garros devait mettre les dames à l'honneur, avec l'intégralité des huitièmes de finale du tableau féminin au programme, ils leur ont volé la vedette en décapitant le tableau masculin du tournoi.

L'Espagnol Costa s'est offert en trois petits sets la tête du Brésilien Gustavo Kuerten, double tenant du titre, l'Argentin Canas a bouté hors du tournoi le numéro un mondial, l'Australien Lleyton Hewitt, après un combat de titans et le Roumain Pavel a évincé l'Allemand Tommy Haas, tête de série numéro trois!

«Guga», vainqueur du tournoi en 1997, 2000 et 2001, ne rejoindra donc pas dans les annales le Suédois Bjorn Borg, seul joueur vainqueur trois fois d'affilée des Internationaux de France.

Costa, impressionnant de fermeté tout au long du match, n'a plus perdu un set depuis son premier tour contre le Français Richard Gasquet. Il rencontrera en quarts de finale Guillermo Canas, tombeur de Hewitt.

À l'issue d'un match acharné rythmé par les coups de boutoir et les cris de rage des deux protagonistes, l'Argentin a fait plier l'Australien, battu 6-7 (1), 7-6 (13), 6-4, 6-3.

Les spectateurs du court Suzanne-Lenglen se souviendront longtemps du bris d'égalité de la deuxième manche, gagné 15 points à 13 par un Canas héroïque, qui a sauvé cinq balles de manches qui l'auraient placé en déficit 0-2.

Tête de série numéro 15, Canas avait sorti au tour précédant l'Espagnol Carlos Moya, vainqueur en 1998.

Éliminé l'an passé au même stade de la compétition par Hewitt, il a pris une revanche éclatante et s'est qualifié pour le premier quart de finale d'un Grand Chelem de sa carrière.

Dans la chaleur, Pavel, tête de série numéro 22, avait lancé la série des surprises, en décrochant lui aussi aux dépens de Tommy Haas son premier billet pour les quarts d'un Grand Chelem, dix ans après sa victoire dans le tournoi juniors. Le bras solide, il s'est imposé 6-1, 7-6 (9), 6-4.

Tous ces exploits ont atténué la performance de Monica Seles, incroyable de longévité au plus haut niveau à Roland-Garros. L'Américaine, tête de série numéro six, a décroché hier son dixième quart de finale en autant de participations. Seles, triple lauréate du tournoi, a battu la Slovaque Daniela Hantuchova, révélation de la saison.



PHOTO: AP

Alberto Costa s'est payé le Brésilien Gustavo Kuerten, hier, aux Internationaux de Paris.

Elle rencontrera au prochain tour sa compatriote Venus Williams, toujours aussi souveraine, qui a sorti Chanda Rubin 6-3, 6-2.

L'Argentine Clarisa Fernandez, 87e joueuse mondiale, présente dans le tableau final pour la première fois de sa carrière, a étonné en sortant la tête de série numéro 13, la Russe Elena Dementieva, 3-6, 6-2, 6-3.

Les derniers espoirs français reposent désormais sur les épaules de Mary Pierce, qui a poursuivi sa route en éliminant 6-1, 6-2, l'Italienne Silvia Farina Elia, tête de série numéro neuf.

Actuellement 132e joueuse mondiale, Pierce, lauréate du tournoi en 2000, est invaincue sur la terre battue de la Porte d'Auteuil depuis 11 matches.

Elle aura la lourde tâche d'affronter la tête de série numéro 3, Serena Williams, qui a mis fin en trois sets 4-6, 6-0, 6-1 au parcours de la joueuse russe issue des qualifications Vera Zvonareva.

Le dernier quart de finale du tableau féminin opposera la tenante du titre l'Américaine Jennifer Capriati à la Yougoslave Jelena Dokic qui se sont qualifiées dimanche sans problème.●

Statistiques

BASEBALL MAJEUR

Ligue nationale

Section Est

	V	D	Moy	Dif
Atlanta	31	26	.544	-
New York	29	27	.518	1½
Floride	28	29	.491	3
Montréal	27	29	.482	3½
Philadelphie	23	32	.418	7
Section Centrale				
Cincinnati	33	23	.589	-
St. Louis	31	25	.554	2
Pittsburgh	26	30	.464	7
Houston	25	30	.455	7½
Chicago	22	33	.400	10½
Milwaukee	20	36	.357	13
Section Ouest				
Arizona	34	22	.607	-
Los Angeles	33	23	.589	1
San Francisco	31	24	.564	2½
Colorado	30	27	.526	4½
San Diego	25	32	.439	9½

Vendredi 31 mai

Montréal 8 Philadelphie 7
Houston 4 Chicago Cubs 1
Atlanta 7 Cincinnati 0
Pittsburgh 3 St. Louis 1
Milwaukee 12 San Diego 1
Arizona 6 Los Angeles 3
N.Y. Mets 6 Floride 5 (10 manches)
Colorado 6 San Francisco 2

Samedi 1er juin

Philadelphie 8 Montréal 4
Atlanta 7 Cincinnati 1
Colorado 5 San Francisco 4
Houston 7 Chicago Cubs 3
Los Angeles 2 Arizona 0
Floride 9 N.Y. Mets 7
St. Louis 9 Pittsburgh 4
Milwaukee 4 San Diego 3

Dimanche 2 juin

Philadelphie 18 Montréal 3
Cincinnati 5 Atlanta 1
Pittsburgh 5 St. Louis 2
Chicago Cubs 4 Houston 2
Floride 7 N.Y. Mets 3
Los Angeles 6 Arizona 3
Milwaukee 4 San Diego 3
San Francisco 9 Colorado 2

Lundi 3 juin

Pittsburgh (K.Wells 8-2) à Montréal (Ohka 4-3), 19h05.
N.Y. Mets (Trachsel 3-5) à Atlanta (Millwood 3-5), 19h35.
Chicago Cubs (Lieber 3-4) à Milwaukee (J.Wright 1-2), 20h05.
Los Angeles (Perez 5-3) au Colorado (Stark 3-1), 21h05.
Houston (Redding 3-2) en Arizona (Schilling 10-1), 22h05.
San Francisco (Ortiz 4-4) à San Diego (Middlebrook 1-1), 22h05.

Mardi 4 juin

Floride à Philadelphie, 19h05.
Pittsburgh à Montréal, 19h05.
St. Louis à Cincinnati, 19h10.
N.Y. Mets à Atlanta, 19h35.
Chicago Cubs à Milwaukee, 20h05.
Los Angeles au Colorado, 21h05.
Houston en Arizona, 22h05.
San Francisco à San Diego, 22h05.

Ligue américaine

Section Est

	V	D	Moy	Dif
Boston	37	16	.698	-
New York	37	20	.649	2
Baltimore	25	29	.463	12½
Toronto	20	33	.377	17
Tampa Bay	18	36	.333	19½
Section Centrale				
Minnesota	32	25	.561	-
Chicago	28	28	.500	3½
Cleveland	28	28	.500	3½
Kansas City	21	32	.396	9
Detroit	20	34	.370	10½
Section Ouest				
Seattle	35	20	.636	-
Anaheim	31	22	.585	3
Oakland	27	28	.491	8
Texas	23	31	.426	11½

Vendredi 31 mai

Toronto 4 Detroit 2
Cleveland 7 Chicago White Sox 0
Baltimore 8 Seattle 7 (10 manches)
Oakland 13 Tampa Bay 9
Anaheim 11 Minnesota 3
Boston 5 N.Y. Yankees 2
Kansas City 10 Texas 7 (11 manches)

Samedi 1er juin

Toronto 4 Detroit 1 (11 manches)
Cleveland 8 Chicago White Sox 4
N.Y. Yankees 10 Boston 2
Oakland 8 Tampa Bay 3
Minnesota 4 Anaheim 2
Baltimore 4 Seattle 3
Texas 3 Kansas City 1

Dimanche 2 Juin

Toronto 7 Detroit 6
Boston 7 N.Y. Yankees 1
Cleveland 4 Chicago White Sox 3
Oakland 4 Tampa Bay 2
Seattle 11 Baltimore 8
Anaheim 5 Minnesota 4
Texas 8 Kansas City 6

Lundi 3 juin

Boston (P.Martinez 7-0) à Detroit (Sparks 3-5), 19h05.
Tampa Bay (Sturtze 0-6) à Toronto (Walker 0-0), 19h05.
Baltimore (Ponson 3-3) à N.Y. Yankees (Clemens 7-2), 19h05.
Kansas City (Affeldt 1-2) à Chicago White Sox (Garland 5-4), 20h05.
Texas (Bell 2-1) à Anaheim (Ortiz 5-5), 22h05.
Seattle (Garcia 6-4) à Oakland (Harang 1-0), 22h05.

Mardi 4 juin

Baltimore à N.Y. Yankees, 19h05.
Boston à Detroit, 19h05.
Tampa Bay à Toronto, 19h05.
Cleveland au Minnesota, 20h05.
Kansas City à Chicago White Sox, 20h05.
Seattle à Oakland, 22h05.
Texas à Anaheim, 22h05.

Mercredi 5 juin

Baltimore à N.Y. Yankees, 19h05.
Boston à Detroit, 19h05.
Tampa Bay à Toronto, 19h05.
Cleveland au Minnesota, 20h05.
Kansas City à Chicago White Sox, 20h05.
Seattle à Oakland, 22h05.
Texas à Anaheim, 22h05.

En route vers la coupe Stanley



MENEURS — SÉRIES

	B	A	Pts
Forsberg, Col	9	18	27
Sakic, Col	9	10	19
Roberts, Tor	7	12	19
Yzerman, Det	6	13	19
Shanahan, Det	5	11	16
Hull, Det	8	7	15
McCauley, Tor	5	10	15
Battaglia, Car	5	9	14
Fedorov, Det	4	10	14
Alfredsson, Ott	**7**	**6**	**13**
Francis, Car	5	8	13
Tanguay, Col	5	8	13
de Vries, Col	4	9	13
Lidstrom, Det	4	9	13
Reinprecht, Col	7	5	12
Blake, Col	6	6	12
Drury, Col	5	7	12
Mogilny, Tor	8	3	11
Marleau, SJ	6	5	11
Demitra, StL	4	7	11
Brind'Amour, Car	3	8	11
Chelios, Det	1	10	11
Mellanby, StL	7	3	10
Audette, Mtl	**6**	**4**	**10**
McCabe, Tor	5	5	10
Tkachuk, StL	5	5	10

FINALE DE LA COUPE STANLEY

(Quatre de sept)

CAROLINE c. DETROIT

Mardi 4 juin
Caroline à Detroit, 20h00. (SRC, CBC)
Jeudi 6 juin
Caroline à Detroit, 20h00. (SRC, CBC)
Samedi 8 juin
Detroit en Caroline, 20h00. (SRC, CBC)
Lundi 10 juin
Detroit en Caroline, 20h00. (SRC, CBC)
Jeudi 13 juin
x-Caroline à Detroit, 20h00. (SRC, CBC)
Samedi 15 juin
x-Detroit en Caroline, 20h00. (SRC, CBC)

ASSOCIATION DE L'EST

CAROLINE (3) c. TORONTO (4)

Samedi 25 mai
Toronto 1 Caroline 0
Mardi 28 mai
Caroline 2 Toronto 1 (P)
(Caroline gagne la série 4-2)

ASSOCIATION DE L'OUEST

DETROIT (1) c. COLORADO (2)

Mercredi 29 mai
Detroit 2 Colorado 0
Vendredi 31 mai
Colorado 0 Detroit 7
(Detroit gagne la série 4-3)

HOCKEY—LAH

Ligue américaine de hockey

Finale
COUPE CALDER
(Quatre de sept)
CHICAGO c. BRIDGEPORT
Vendredi 24 mai
Chicago 5 Bridgeport 4 (P)
Samedi 25 mai
Bridgeport 2 Chicago 1
Jeudi 30 mai
Bridgeport 0 Chicago 4
Vendredi 31 mai
Bridgeport 2 Chicago 4
(Chicago mène la série 3-1)
Lundi 3 juin
Bridgeport à Chicago, 20h00.
Jeudi 6 juin
x-Chicago à Bridgeport, 19h05.
Vendredi 7 juin
x-Chicago à Bridgeport, 19h35.
x- si nécessaire

BASKET-BALL — NBA

Séries éliminatoires

FINALES D'ASSOCIATION
(Quatre de sept)
Association de l'Est
Boston (3) c. New Jersey (1)
Lundi 27 mai
New Jersey 94 Boston 92
Mercredi 29 mai
New Jersey 103 Boston 92
Vendredi 31 mai
New Jersey 96 Boston 88
(New Jersey gagne la série 4-2)
Association de l'Ouest
Sacramento (1) c. L.A. Lakers (3)
Dimanche 26 mai
L.A. Lakers 100 Sacramento 99
Mardi 28 mai
Sacramento 92 L.A. Lakers 91
Vendredi 31 mai
L.A. Lakers 106 Sacramento 102
Dimanche 2 juin
L.A. Lakers 112 Sacramento 106 (P)
(L.A. Lakers gagnent la série 4-3)
Quatrième tour
FINALE
(Quatre de sept)
New Jersey c. L.A. Lakers
Mercredi 5 juin
New Jersey c. L.A. Lakers, 21h00.
Vendredi 7 juin
New Jersey c. L.A. Lakers, 21h00.
Dimanche 9 juin
L.A. Lakers au New Jersey, 20h30.
Mercredi 12 juin
L.A. Lakers au New Jersey, 21h00.
Vendredi 14 juin
x-L.A. Lakers au New Jersey, 21h00.
Lundi 17 juin
x-New Jersey c. L.A. Lakers, 21h00.
Mercredi 19 juin
x-New Jersey c. L.A. Lakers, 21h00.
x - si nécessaire.

SOCCER

Ligue A

Association de l'Est
Section Nord-Est

	G	P	NBP	BC	PB	Pts
Rochester	3	2	1	8	6	0 13
Pittsburgh	2	6	3	9	16	0 11
Montréal	2	2	0	4	3	0 8
Toronto	1	5	1	8	13	0 5

Section Sud-Est

	G	P	NBP	BC	PB	Pts
Charleston	7	1	1	19	5	4 33
Atlanta	7	2	0	18	11	4 32
Richmond	5	1	2	14	8	2 24
Charlotte	5	5	1	17	14	2 23
H Roads	1	6	1	8	17	0 5

Association de l'Ouest
Section Centrale

	G	P	NBP	BC	PB	Pts
Milwaukee	6	2	0	16	9	2 26
Minnesota	4	3	1	13	7	3 20
Cincinnati	3	3	0	7	7	2 14
Indiana	3	5	0	9	20	0 12

Section Pacifique

	G	P	NBP	BC	PB	Pts
Seattle	7	0	0	21	5	4 32
Vancouver	2	3	1	6	8	0 9
El Paso	1	4	4	8	14	1 9
Calgary	1	5	1	3	15	0 5
Portland	0	5	1	2	10	0 1

NOTE: 4 pts pour une victoire en temps régulier ou en prolongation. Un point pour une nulle. Un point boni (PB) pour chaque match avec au moins trois buts.

Vendredi 31 mai
Pittsburgh 2 Toronto 1 (P)
Charleston 4 Charlotte 2
Indiana 1 Cincinnati 0 (P)
Milwaukee 2 Rochester 1 (P)
Samedi 1er juin
Minnesota 4 Calgary 1
Charleston 1 Charlotte 0
Portland 1 El Paso 1
Richmond 3 Atlanta 0
Dimanche 2 juin
Rochester 0 Pittsburgh 0
Milwaukee 2 Calgary 0
Vancouver 2 Cincinnati 0

BASEBALL JUNIOR

Ligue de baseball élite du Québec

	G	P	Moy	Diff
Lasalle	9	2	.818	-
Longueuil	7	2	.778	1
Québec	8	3	.727	1
Charlesbourg	7	3	.700	1½
Laval	5	5	.500	3½
Repentigny	5	6	.455	4
AIGLES	4	5	.444	4
Saint-Eustache	4	6	.400	4½
Jonquière	2	5	.286	5
Sherbrooke	1	8	.111	7
Montréal	1	8	.111	7

Vendredi 31 mai
Charlesbourg à Québec (remis, pluie)
Longueuil à Sherbrooke (remis, pluie)
Trois-Rivières à Laval (remis, pluie)
Samedi 1er juin
Saint-Eustache à Jonquière (2, remis, pluie)
Sherbrooke 5-6 Repentigny 4-3 (deuxième match interrompu après quatre manches, panne d'électricité)
Québec 11 Montréal 6
Charlesbourg 15 Montréal 3
Dimanche 2 juin
Montréal 2 Jonquière 4 (1er match, après 3½ manches; à compléter, pluie)
Montréal à Jonquière (2e match, remis, pluie)
Saint-Eustache 0-2 Québec 3-3
Lasalle 7-1 Trois-Rivières 4-0
Charlesbourg 5 Sherbrooke 1
Longueuil 7 Repentigny 6
Lundi 3 juin
Aucun match.

BASEBALL SENIOR

Ligue senior du Québec

Section Est

	Pj	G	P	Diff.
Ste-Foy	9	6	3	—
Lévis	6	4	2	½
Beauport	8	3	5	2½
Québec	9	2	7	4
Trois-Rivières	9	2	7	4

Section Ouest

Laval	7	7	0	—
SCB	10	7	3	1½
St-Jean	7	4	3	2½
Ailes	6	2	4	4
Montréal	10	4	6	4½

Lundi, 27 mai
Beauport à Trois-Rivières, remis
Mardi, 28 mai
Montréal 4 St-Jean 6
St-Ch.Borromée 3 Ailes 6
Lévis 19 Beauport 14
Mercredi, 29 mai
Ste-Foy 12 Québec 3
Jeudi, 30 mai
Trois-Rivières 2 Lévis 0
St-Jean 9 Ailes 5
St-Ch. Borromée 11 Laval 11 8m, match à être complété
Vendredi, 31 mai
Lévis vs Ste-Foy, remis
Samedi, 1er juin
Québec 8 Montréal 11
Québec 0 Laval 6
St-Ch. Borromée 10 Montréal 5
Dimanche, 2 juin
Québec 3 St-Ch. Borromée 9
Beauport 7 Montréal 13
Beauport 4 St-Jean 18

BASEBALL RURAL

Ligue de baseball rurale mauricienne

Division Mongrain

	G	P	Moy.	Diff.
Sainte-Anne	6	0	1000	-
Pointe-du-Lac	4	1	.800	1½
St-Boniface	3	2	.600	2½
Sainte-Thècle	1	3	.250	4
Saint-Marc	1	6	.143	5½
Saint-Paulin	0	6	.000	6

Division Montour

Louiseville	5	2	.714	-
Saint-Étienne	4	2	.666	½
Saint-Tite	4	3	.571	1
Saint-Georges	3	3	.500	1½
Sainte-Ursule	3	3	.500	1½
Maskinongé	1	4	.225	3

Vendredi, 31 mai
Ste-Thècle à Pte-du-Lac, (remis pluie)
St-Boniface à Maskinongé, (remis, pluie)
Dimanche, 2 juin
St-Paulin 3 St-Étienne 8
St-Boniface 6 St-Marc 5
St-Georges 7 St-Marc 1
Ste-Anne 4 Louiseville 1
St-Tite 4 Ste-Ursule 14
St-Tite 2 Louiseville 3

BALLE DONNÉE

Ligue St-Jean-de-Brébeuf

Simpson 7 Giants 6
Cubs 6 Mustangs 1
Cubs 4 Cuistot 2

BASEBALL - LIB

Ligue internationale de baseball

Section Nord

	G	P	Moy	Diff
Scranton (Phillies)	34	23	.597	-
Ottawa (Expos)	30	21	.588	1
Buffalo (Indians)	33	24	.579	1
Syracuse (Blue Jays)	29	27	.518	4½
Rochester (Orioles)	25	32	.439	9
Pawtucket (Red Sox)	23	35	.397	11½

Section Sud

Richmond (Braves)	32	24	.571	-
Durham (Devil Rays)	32	26	.552	1
Norfolk (Mets)	28	29	.491	4½
Charlotte (White Sox)	16	39	.291	15½

Section Ouest

Toledo (Tigers)	32	25	.561	-
Louisville (Reds)	32	26	.552	½
Indianapolis (Brewers)	28	30	.483	4½
Columbus (Yankees)	21	34	.382	10

Samedi 1er juin
Durham 4 Ottawa 2
Columbus 4 Buffalo 3
Scranton/Wilkes-Barre 7 Charlotte 1
Toledo 8 Louisville 2
Norfolk 6 Rochester 3
Indianapolis 5 Pawtucket 4
Richmond 10 Syracuse 2
Dimanche 2 juin
Ottawa 11 Durham 6
Buffalo 10 Columbus 5
Scranton/Wilkes-Barre 13 Charlotte 3
Toledo 4 Louisville 3
Rochester 7 Norfolk 1
Indianapolis 8 Pawtucket 2
Syracuse 2 Richmond 1
Lundi 3 juin
Buffalo à Columbus
Charlotte à Scranton/Wilkes-Barre
Durham à Ottawa
Louisville à Toledo
Norfolk à Rochester
Pawtucket à Indianapolis
Syracuse à Richmond

BASEBALL

Ligue Northern de baseball

Division centrale
Section Nord

	G	P	Moy.	Diff.
Berkshire	5	4	.556	-
Québec	5	4	.556	-
Albany-Colonie	5	5	.500	½
Adirondack	4	5	.444	1

Section Sud-Est

	G	P	Moy	Diff
Elmira	6	4	.600	-
New Jersey	5	4	.556	½
Brockton	5	5	.500	1
Allentown	2	6	.250	3

Association Centrale
Section Nord

	G	P	Moy	Diff
Fargo-Moorhead	7	2	.778	-
Duluth-Superior	5	4	.556	2
Sioux Falls	5	5	.500	2½
St. Paul	3	7	.300	4½
Winnipeg	3	7	.300	4½

Section Sud-Est

	G	P	Moy	Diff
Schaumburg	6	3	.667	-
Lincoln	6	4	.600	½
Gary	4	5	.444	2
Joliet	4	5	.444	2
Sioux City	4	5	.444	2

Dimanche 2 juin
Québec 7 New Jersey 1
Joliet 8 Winnipeg 6
Adirondack 9 Albany-Colonie 3
Allentown 5 Berkshire 3
Elmira 10 Brockton 5
Gary Southshore 5 Duluth-Superior 4
Lincoln 4 Sioux City 2
Schaumburg 6 Sioux Falls 5
Fargo-Moorhead 11 St. Paul 0
Lundi 3 juin
Albany-Colonie à Québec
Berkshire à Elmira
Duluth-Superior à Winnipeg
Gary Southshore à Sioux City
New Jersey à Brockton
Schaumburg à Lincoln
St. Paul à Sioux Falls

ATHLÉTISME

Championnat scolaire régional

Classement général des écoles

1. École sec. Paul-Le Jeune ..... 109 pts
2. École sec.Val-Mauricie 92
3. Séminaire Ste-Marie 75
4. École sec. Champagnat 73
5. Coll. Marie-de-l'Incarnation 60
6. École sec. Du Rocher 56
7. École sec. Les Seigneuries 30
8. École St-André 28
9. École sec.Jean-Nicolet 20
10. École Centrale 18
11. Académie Les Estacades 16
12. Séminaire St-Joseph 15
13. École St-Sauveur 13
13. École sec. Des Chutes 13
15. École Beau Soleil 10
16. École La Providence 9
17. École sec. Des Pionniers 5
18. École Primadel 4

BASEBALL MAJEUR

PHILLIES 18 EXPOS 3

	ab	p	cs	pp		ab	p	cs	pp
Wilkrsn cc	4	1	1	0	MAndn 2b	6	3	3	0
Vidro 2b	0	0	0	0	Rolen 3b	2	2	1	0
Macias 2b	4	0	2	2	Rollins ac	2	0	0	0
VGrero cd	1	0	0	0	BAbreu cc	2	3	2	4
WCdero cd	3	0	0	0	Michels cc	2	1	1	0
O'Leary cg	3	0	1	0	Burrell cg	6	1	3	5
DCbera ac	4	0	0	0	JeGimbi cd	5	1	2	2
Stevens 1b	1	0	0	0	TLee 1b	3	2	1	0
Glrga 1b	3	0	1	0	ToPerz ac	5	0	0	0
Barrett r	1	1	1	0	Pratt r	3	2	1	0
Schndr r	2	0	0	0	Person l	3	3	2	7
Mrdcai 3b	4	0	2	1	Coggin l	0	0	0	0
Ramies l	0	0	0	0	Ledee fs	1	0	0	0
BChen l	1	0	0	0	Mrcado l	0	0	0	0
Yoshii l	1	1	0	0	JSntiago l	0	0	0	0
Eschen l	0	0	0	0					
Tucker fs	1	0	0	0					
Totaux	**33**	**3**	**8**	**3**	**Totaux**	**40**	**18**	**16**	**18**

Montréal	010	000	**200-3**
Philadelphie	(10)04	030	**01x-18**

E-O'Leary (2). DJ-Philadelphie 1. LSB-Montréal 8, Philadelphie 8. 2B-Macias 2 (4), MAnderson (12), BAbreu (19), Michaels (5), JeGiambi (1). C-Burrell (15), Person 2 (2). RTV-Wilkerson (2).

	ml	cs	p	pm	bb	rab
Montréal						
Reames P,0-2	½	2	5	5	3	0
BChen	2½	7	9	9	6	4
Yoshii	4½	5	3	3	1	6
Eschen	1	2	1	1	0	0
Philadelphie						
Person G,½	5	3	1	0	4	5
Coggin	2	3	2	2	1	4
Mercado	1	1	0	0	0	1
JSantiago	1	1	0	0	0	1

ML-BChen, Eschen 2, Coggin. BP-Pratt. Arbitres-Marbre, Alfonso Marquez; 1er but, Tim Welke; 2e but, Gary Cederstrom; 3e but, Brian O'Nora.
Durée-3:18. Assistance-19,223 (62,418).

Samedi

PHILLIES 8 EXPOS 4

	ab	p	cs	pp		ab	p	cs	pp
Wilkrsn cc	3	0	2	0	Rollins ac	4	1	1	0
Mrdcai fs	1	0	0	0	Rolen 3b	4	2	2	5
Eschen l	0	0	0	0	BAbreu cc	3	1	2	1
Yoshii l	0	0	0	0	Burrell cg	3	0	0	0
Vidro 2b	4	0	2	1	JeGmbi cd	1	0	0	0
VGrero cd	5	0	0	0	Glnville cc	1	0	0	0
O'Lerycg	4	1	1	0	Lbrthal r	4	1	1	0
DCbera ac	5	1	1	0	TLee 1b	3	2	1	2
Stevens 1b	2	1	1	1	MAndn 2b	4	1	2	0
Glrga 1b	0	0	0	0	Padilla l	2	0	0	0
Tatis 3b	4	0	1	0	ToPerz fs	0	0	0	0
Schndr r	3	1	1	1	Plesac l	0	0	0	0
Ar fils l	2	0	0	0	Bttalico l	0	0	0	0
Herges l	0	0	0	0	Crmier l	0	0	0	0
WCdero fs	1	0	1	1	Mchels fs	1	0	1	0
Macias cc	0	0	0	0	Mesa l	0	0	0	0
Totaux	**34**	**4**	**10**	**4**	**Totaux**	**30**	**8**	**10**	**8**

Montréal	001	100	**020-4**
Philadelphie	000	002	**42x-8**

DJ-Montréal 2, Philadelphie 1. LSB-Montréal 10, Philadelphie 7. 2B-Wilkerson (7), Vidro (20), Lieberthal (13), Michaels (4). C-Stevens (8), Rolen 2 (8), BAbreu (4), TLee (5). BV-BAbreu (8). S-Armas fils, ToPerez. BS-Schneider.

	ml	cs	p	pm	bb	rab
Montréal						
Armas fils P,5-7	6½	6	6	6	5	7
Herges	½	0	0	0	0	0
Eischen	½	3	2	2	0	1
Yoshii	½	1	0	0	1	0
Philadelphie						
Padilla G,7-4	7	7	2	2	2	2
Plesac	0	2	2	2	0	0
Bottalico	½	1	0	0	1	1
Cormier	½	0	0	0	0	0
Mesa	1	0	0	0	0	0

Plesac a lancé à 2 frappeurs en 8e. Atteint- Mesa (O'Leary), par Yoshii (Rolen), par Padilla (Wilkerson), par Armas fils (BAbreu). Arbitres-Marbre, Brian O'Nora; 1er but, Alfonso Marquez; 2e but, Tim Welke; 3e but, Gary Cederstrom.
Durée-3:09. Assistance-16,601 (62,418).

GOLF

PGA
Omnium Kemper

Bob Estes, $648,000	65-69-69-70-273
Rich Beem, $388,800	68-68-69-69-274
Steve Elkington, $208,800	70-67-69-69-275
Bob Burns, $208,800	68-66-69-72-275
Jonathan Kaye, $136,800	69-69-69-69-276
Justin Leonard, $136,800	72-67-67-70-276
Chris Smith, $116,100	70-72-68-67-277
Harrison razar, $116,100	69-66-72-70-277
Olin Browne, $93,600	70-70-69-69-278
Bart Bryant, $93,600	72-70-66-70-278
Duffy Waldorf, $93,600	67-68-70-73-278
Jay Williamson, $93,600	66-71-67-74-278
G Hnatiuk, $65,520	**69-71-70-69-279**
Bryce Molder, $65,520	67-69-73-70-279
Brian Gay, $65,520	66-69-73-71-279
Greg Norman, $65,520	67-65-74-73-279
F Langham, $65,520	63-72-70-74-279
Chris DiMarco, $46,944	66-71-72-71-280
Stuart Appleby, $46,944	71-71-66-72-280
Tim Clark, $46,944	68-73-66-73-280
Andrew Magee, $46,944	67-68-70-75-280
Bob May, $46,944	68-67-69-76-280
Craig Parry, $29,610	71-71-68-71-281
Joe Durant, $29,610	67-69-73-72-281
J.L. Lewis, $29,610	71-71-68-71-281
Shaun Micheel, $29,610	68-69-72-72-281
B McCallister, $29,610	70-68-71-72-281
Hank Kuehne, $29,610	69-69-70-73-281
Craig Barlow, $29,610	67-67-73-74-281
Willie Wood, $29,610	66-68-72-75-281
Pat Bates, $20,880	73-68-72-69-282
Wayne Grady, $20,880	73-69-71-69-282
Luke Donald, $20,880	68-69-74-71-282
Charles Howell III, $20,880	70-66-74-72-282
Phil Tataurangi, $20,880	67-72-71-72-282
Dennis Paulson, $20,880	71-70-66-75-282
Joey Sindelar, $16,200	68-68-77-70-283
JM Olazabal, $16,200	70-70-73-70-283
Stephen Gangluff, $16,200	69-69-74-71-283

LPGA
Omnium Kellog-Keebler

A Sorenstam, $180,000	63-67-65-195
Michele Redman, $83,529	64-74-68-206
Mhairi McKay, $83,529	71-65-70-206
D Ammaccapane, $83,529	65-70-71-206
Kris Tschetter, $45,000	70-69-68-207
Candie Kung, $45,000	71-66-70-207
Hee-Won Han, $28,650	70-71-67-208
Akiko Fukushima, $28,650	67-73-68-208
Leslie Spalding, $28,650	67-72-69-208
Donna Andrews, $28,650	70-68-70-208
Beth Daniel, $18,728	68-74-67-209
Cindy Schreyer, $18,728	72-68-69-209
Emilee Klein, $18,728	69-71-69-209
D Coe-Jones, $18,728	**67-73-69-209**
Se Ri Pak, $18,728	70-68-71-209
Karrie Webb, $18,728	68-68-73-209
V G-Ackerman, $18,728	67-69-73-209
J G-Smith, $14,319	65-67-68-210
Joanne Morley, $14,319	72-68-70-210
Alison Nicholas, $14,319	69-70-71-210
Kelli Kuehne, $11,500	69-75-67-211
Joanne Mills, $11,500	71-71-69-211
Tonya Gill, $11,500	73-68-70-211
Kathryn Marshall, $11,500	73-68-70-211

SPGA
Classique NFL

J Mason, $195,000	65-73-69-207
M Hatalsky, $95,333.34	72-70-67-209
Bruce Fleisher, $95,333.33	71-71-67-209
D Eichelberger, $95,333.33	66-71-72-209
Walter Hall, $57,200	76-65-69-210
Jay Sigel, $57,200	68-68-74-210
Hugh Baiocchi, $44,200	74-68-69-211
Tom Jenkins, $44,200	72-69-70-211
Don Pooley, $36,400	73-68-71-212
Mark Pfeil, $31,200	71-72-70-213
**Dave

Jeux et enjeux

SCRABBLE

Étudier l'OOGÉNESE

Partie amicale jouée le 23 avril 2002 au club «Au Coeur des Mots» de Trois-Rivières, animée par Claude Mondor assisté de Jean Germain.

	TIRAGE	MOT RETENU	RÉF	PTS
1.	TENITWN			
2.	W+OIURYZ	MITENT	H4	18
3.	IRUW+UKI	OYEZ	7F	42
4.	RUU+EENR	KIWI	3G	50
5.	RUU+BRSN	RENE	E5	31
6.	RU+LGOEP	BRUNS	2J	36
7.	EGL+OEAJ	POUR	IL	38
8.	EGO+NEOS	JALE	D8	36
9.	NAHPEIO	OOGÉNESE *	11A	68
10.	O+?CUUEN	APHONIE	B8	40
11.	VEADVLL	ENCOUrU	12G	73
12.	-ABLIEMO	LEVA	10D	33
13.	FQEXEID	LOMBAIRE	L6	62
14.	-LTSUEMI	FIXÉE	N8	46
15.	ASAAGAS	STIMULE	15B	90
16.	AAS+SLDH	SAGA	O5	30
17.	SS+DLEED	HADAL *	A4	45
18.	DDEL+Q?T	ESSE	13L	30
19.	-CADRLFT	QuE	B2	23
20.	DLR+RURI	CUFAT *	K11	36
21.	DILRR+VD	URUS *	M10	22
		VIL	14F	31
				880

Résultats

1er	Angèle Courteau	824	93.64%
2e	Lise Gravel	768	87.27%
3e	Yakhia Doumbia	762	86.59%
6e	Denise McCollough	728	82.73%
7e	Claudette Isabelle	719	81.70%

Solos

* Coup non joué

Les fleurs

Aucun solo de la part des 25 participants ne s'est joué en cette soirée d'avril. Max, notre ordinateur, a eu gain de cause et il nous surpassera à quatre reprises.

Quoiqu'il en soit, je prends la tête de file. Lise et Yakhia se font une chaude lutte et se disputent la deuxième place. Un écart de six points seulement les sépare.

Soulignons la performance de Denise et Claudette qui s'emparent des sixième et septième positions en cumulant plus de 80 % des points disponibles de cette joute.

Félicitations à tous, toutes!

Les mots

On jette à la poubelle les mots qui se MITENT en début de parcours. Attaqués par les mites, ceux-ci nous en font voir de toutes les couleurs. Claude s'exclame quand même sur la facilité de la partie.

«OYEZ, oyez», dit-il. «Attendez le 8e coup pour avoir une chance de jouer toutes les lettres sur le jeu».

Malheureusement, comme des débutants, personne n'y voit le scrabble qui se profile. Aucun d'entre nous ne connaissait ce terme de biologie. Les GENS (en 12A pour 38 points) n'y voient que du feu et l'OOGÉNESE se fait en douceur et sans spectateur. La formation de gamètes femelles (ovule) se poursuit sans obstacle.

On souffre d'APHONIE tellement on est stupéfait. Après avoir vu ce mot dans nos mains et avoir vainement cherché à y trouver une place, on devra se contenter de le jouer sur le «O» déjà sur le jeu.

Le châtiment ENCOURU au 10e coup provoquera une douleur LOMBAIRE intense. Notre attention FIXÉE sur ce mal, on aura besoin que quelque chose nous STIMULE pour poursuivre tout en nous assurant que les participants ne seront pas MUTILÉS (en A2 pour 83 points) pour la vie.

La SAGA continue. Dans le fond HADAL (abysse), nous ressentons le trouble de l'émotion violente qui nous fait vibrer. On aura besoin du CUFAT pour y descendre. Grâce à cet appareil en forme de tonneau, utilisé surtout dans les mines, les hommes et le matériel pourront se retrouver au bon endroit, au bon moment et vaquer comme ils le peuvent à leur occupation.

Sur ce, bon Scrabble!

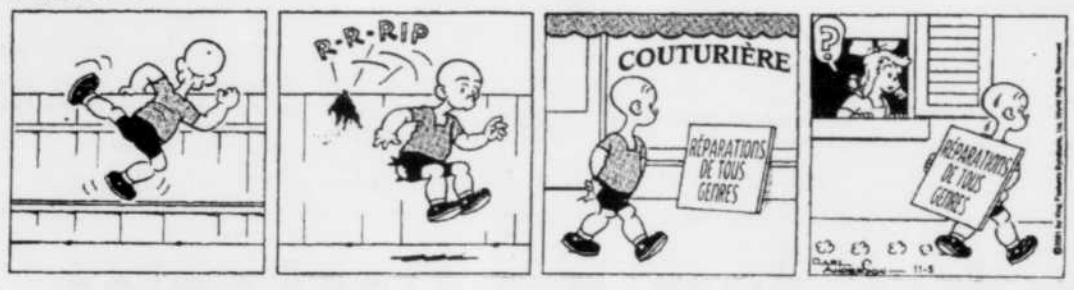
Quelques mots tirés de l'ODS 3

GERMON : n.m. Thon blanc.
GÉROMÉ : n.m. Fromage des Vosges.
GERRIS : n.m. Araignée d'eau.
GÉSINE : n.f. inv. En gésine20: sur le point d'accoucher.
GESSE : n.f. Plante grimpante.
GETTER : n.m. Substance utilisée dans un tube électronique pour y parfaire le vide.
GHILDE : n.f. Corporation.
GIAOUR : n.m. Nom donné par les Turcs aux non-musulmans, aux chrétiens.

N.B. Nous jouons les **mardis à 19 h** à l'Académie des Estacades (local 3089), 501 des Érables à Cap-de-la-Madeleine. Bienvenue à tous !

Angèle Courteau (373-1052)

HENRI



BLONDINETTE



GIGI



BEN (Daniel Shelton)



MANDRAKE



LE FANTÔME



L'HISTOIRE

3 juin

2001 — Vivian Barbot succède à Françoise David à la tête de la Fédération des femmes du Québec.

1999 — À la demande des États-Unis et du Canada, l'OMC impose des sanctions à l'Union européenne (UE) pour son interdiction du boeuf aux hormones.

1997 — À l'usine de meubles Joseph Lemay, de Bécancour, l'explosion d'un dépoussiéreur tue quatre employés.

1987 — Ottawa et les 10 provinces signent l'accord du lac Meech; il échouera avec le refus de ratification des parlements du Manitoba et de Terre-Neuve, en juin 1990.

1979 — Dans le golfe du Mexique, un accident à la plateforme Ixtoc I provoque la pire fuite de pétrole de l'histoire.

1973 — Fondation de la Société des Acadiens du Nouveau-Brunswick.

1935 — Le paquebot français Normandie bat le record de traversée de l'Atlantique, en quatre jours et 11 heures.

1918 — Inauguration d'un service postal aérien entre New York, Boston et Montréal.

1887 — Wilfrid Laurier devient chef du Parti libéral du Canada.

1778 — Fleury Mesplet publie à Montréal le premier numéro de la Gazette du commerce et littéraire.●

HOROSCOPE

BÉLIER

(du 21 mars au 20 avril)
Vous serez porté à prendre le bon côté des choses. Votre optimisme sera constructif. Vous saurez mettre de l'eau dans votre vin, vous serez plus psychologue que jamais

TAUREAU

(du 21 avril au 20 mai)
Vous pouvez accroître vos ressources en faisant preuve d'imagination et en vous creusant un peu la tête. Ce soir, vous serez en vedette. Vous réaliserez vos désirs

GÉMEAUX

(du 21 mai au 21 juin)
La prudence s'impose ce jour. Cherchez le moyen d'augmenter vos revenus, même si cela exige des cours par correspondance. Surprise agréable l'après-midi au cours d'une promenade.

CANCER

(du 22 juin au 22 juillet)
Mettez un frein à votre goût pour les discussions, les polémiques, les querelles pour des riens. La personne qui vous aime recherchera surtout la bonne entente.

LION

(du 23 juillet au 23 août)
Vous ferez quelques conquêtes et vous aurez du succès malgré vous car vous vous sentirez distant, froid, détaché. Il y aura quelques complications dans vos rapports avec l'être cher; rien ne vous ébranlera.

VIERGE

(du 24 août au 22 sept.)
On vous induit en erreur. Une proposition devient inacceptable. Beaucoup de bruit pour rien. À chacun son tour. On attend un mot de vous. attention aux curieux. L'initiative ne vous appartient plus.

BALANCE

(du 23 sept. au 23 oct.)
Ne prenez pas systématiquement le parti contraire à celui de la personne qui vous aime Écoutez les conseils. Sachez vous contenter de ce que vous avez.

SCORPION

(du 24 oct. au 22 nov.)
Bonne entente avec ceux qui vous entourent. Soyez prudent dans vos paroles. Ne vous réfugiez pas dans le rêve et n'ignorez pas les problèmes; affrontez-les.

SAGITTAIRE

(du 23 nov. au 21 déc.)
Votre manque de sincérité est sur le point de vous jouer un vilain tour. Vous êtes en danger de perdre l'être qui mérite le plus votre affection. Tout le mérite vous revient au sujet d'une entrevue.

CAPRICORNE

(du 22 déc. au 21 janv.)
Une méthode d'éducation nouvelle pour un enfant particulièrement difficile pourrait être commencée et donner d'excellents résultats. Un nouveau traitement entrepris vous donnera entière satisfaction.

VERSEAU

(du 22 janv. au 19 fév.)
L'autre sexe s'améliore de plus en plus. Une invitation arrive à son heure. Une personne vous intrigue. Vous ne faites pas fausse route. Une découverte vous enchante. Vous ressentez une drôle d'impression.

POISSONS

(du 20 fév. au 20 mars)
Prenez des contacts d'affaires, en vue d'obtenir un poste qui soit plus en rapport avec vos capacités professionnelles. Soyez entreprenant et dynamique. Vous possédez en main tous les atouts.●

MOT MYSTÈRE

7 lettres — le septième art

accéléré	Coluche	Gable	off	scène
acteur	Coppola	gamelle		script
actrice			perche	show
	doublage	Hope	plan	spot
cabot			polar	star
caméra	écran	image	prise	studio
cartoon	épisode	imprésario	prix	
cascade				titre
célébrité	fan	Leone	rampe	tourne
cinéphile	film	Lumière	rétro	
cinoche	flash		rôle	vamp
clap	Fonda	mimer	rushes	vue
clip				

Solution du problème précédent: rougeole

C	I	N	E	P	H	I	L	E	S	C	R	I	P	T
C	E	M	O	O	E	D	A	C	S	A	C	O	L	O
N	A	L	P	F	A	T	E	I	E	H	H	F	E	U
L	A	E	E	R	O	N	S	R	H	L	O	F	O	R
R	U	G	E	B	E	N	A	T	S	R	B	W	N	N
E	P	M	A	R	R	S	D	C	U	P	O	A	E	E
H	A	C	I	M	D	I	A	A	R	D	F	L	G	D
C	L	I	P	E	E	O	T	R	P	R	I	S	E	O
U	I	A	A	H	R	L	U	E	I	R	T	O	P	S
L	E	N	C	L	F	E	L	B	F	O	E	L	P	I
O	R	R	O	T	O	I	U	E	L	N	P	M	M	P
C	E	A	T	C	E	P	L	V	A	A	A	A	I	E
P	T	I	T	I	H	U	P	M	S	V	G	R	L	M
P	R	I	X	S	T	E	R	O	H	E	N	E	C	C
N	O	O	T	R	A	C	A	C	C	E	L	E	R	E

MOTS CROISÉS

No 850

HORIZONTALEMENT

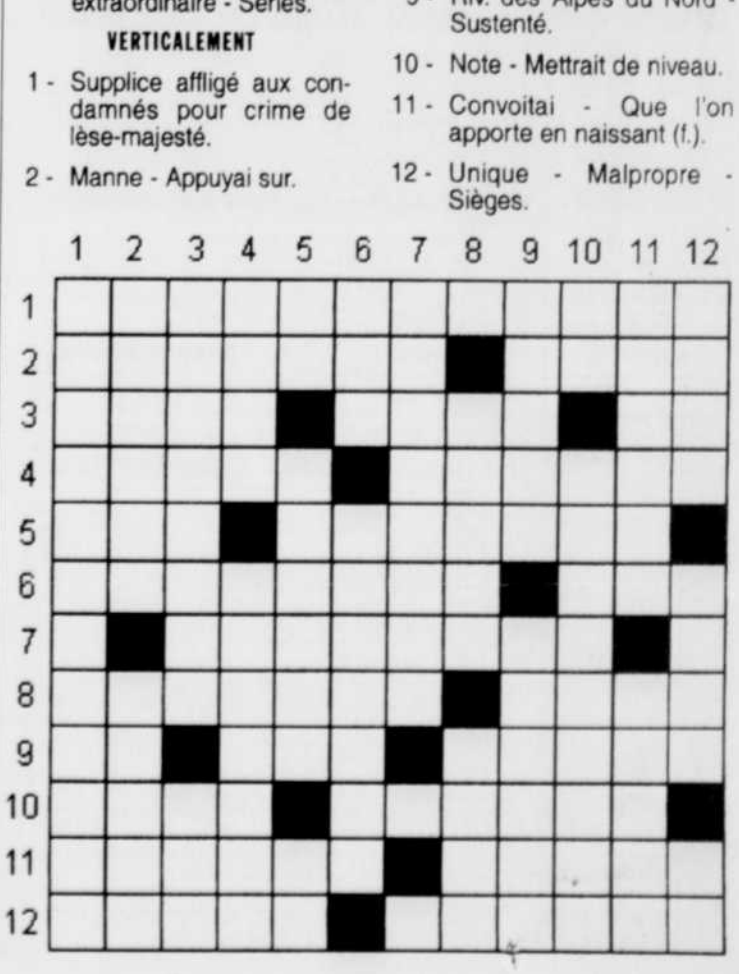
1 - Qui se rapportent à la correspondance.
2 - Elle est affectée au logement des militaires - Cassier.
3 - Comm. du Nord, en Thiérache - Traitement en psychanalyse - Aperçu.
4 - Déraper - D'un rouge éclatant.
5 - Récipient de laboratoire - S'exhalera d'un corps.
6 - Enzyme du suc intestinal - Poutre.
7 - Appauvrissions.
8 - Égarée sous l'effet d'une émotion violente - Ocelle.
9 - Pron. pers. - Vesse - Chambre (fam.).
10 - Frère de Jacob - Col des Alpes.
11 - Exposée dans le détail - Séparée.
12 - Personne d'une puissance extraordinaire - Séries.

VERTICALEMENT

1 - Supplice affligé aux condamnés pour crime de lèse-majesté.
2 - Manne - Appuyai sur.
3 - Le termite en est un - Habileté.
4 - Un fromage - Hémogénie.
5 - Tour - Demeure - De là.
6 - Jamais - Application attentive et scrupuleuse aux détails.
7 - Un papillon.
8 - Machine servant à reproduire des dessins faits au stencil - Un marteau.
9 - Riv. des Alpes du Nord - Sustenté.
10 - Note - Mettrait de niveau.
11 - Convoitai - Que l'on apporte en naissant (f.).
12 - Unique - Malpropre - Sièges.

SOLUTION DU PROBLÈME 849

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	A	B	A	N	D	O	N	N	E	R	A	I
2	C	A	V	E	R	N	E	■	R	I	E	N
3	T	U	E	R	A	■	C	A	N	A	R	D
4	I	G	U	E	■	E	T	R	E	■	E	U
5	N	E	■	I	M	P	O	S	E	R	■	L
6	I	■	I	D	O	I	N	E	■	E	R	G
7	U	L	C	E	R	E	■	N	O	T	E	E
8	M	U	A	■	P	U	R	I	T	A	I	N
9	■	C	R	O	I	X	■	C	E	I	N	T
10	S	■	I	B	O	■	R	■	E	L	■	E
11	E	T	E	I	N	T	E	S	■	L	A	S
12	P	B	■	T	S	I	G	A	N	E	S	■



Arts ✧ Spectacles

Will Smith triomphe aux MTV Movie Awards

Mandy Moore sacrée meilleure révélation féminine

ASSOCIATED PRESS
Los Angeles

Les vedettes du monde de la musique ont brillé samedi aux MTV Movie Awards, en les personnes de Will Smith sacré meilleur acteur pour son interprétation dans «Ali» et Mandy Moore, distinguée dans la catégorie meilleure révélation féminine pour «A Walk to Remember».

Le «Seigneur des Anneaux: la Communauté de l'anneau» réalisé par Peter Jackson a quant à lui été sacré meilleur film, le trophée de meilleure actrice revenant à Nicole Kidman dans «Moulin Rouge».

En recevant sa récompense, Will Smith s'est lancé dans une imitation de «The Greatest» avant de remercier sa femme pour l'avoir soutenu pendant toute la durée du tournage du film sur la vie du champion du monde de boxe.

La distinction pour la meilleure séquence d'action est revenue à «Pearl Harbor» de Michael Bay, qui a dédié son prix aux milliers de personnes tuées dans les bombardements lors de la Seconde Guerre mondiale.

Quant au film «American Pie 2», il a valu aux acteurs Jason Biggs et Seann William Scott de recevoir la récompense pour ...le meilleur baiser, Scott profitant de l'occasion pour remercier les dizaines de filles qu'il avait embrassées depuis le collège.

Outre le trophée de meilleure actrice, «Moulin Rouge» a également valu à Nicole Kidman de recevoir avec Ewan McGregor la récompense dans la catégorie meilleure séquence musicale. «Je suis vraiment ennuyée que nous n'ayons pas gagné (le prix) du meilleur baiser, a plaisanté l'actrice à l'adresse de McGregor. Nous aurions dû davantage répéter».

Autre lauréat, Denzel Washington a été sacré meilleur traître pour son rôle de flic pourri dans «Training Day», qui lui avait valu l'Oscar de meilleur acteur en mars.

Cette cérémonie des MTV Movie Awards, organisée sur le ton de l'humour au Shrine Auditorium de Los Angeles, a mis l'accent sur la comédie et la mode en reconnaissant des films populaires.

Parmi les artistes qui ont fait office de présentateurs, figuraient Nicolas Cage, Charlize Theron ou Freddie Prinze Jr, alors que le rapper Eminem et Kelly Osbourne, la fille du rocker Ozzy Osbourne, notamment, se sont produits en direct.

Les lauréats ont été désignés par le public, quelque huit millions de vote ayant été recueillis par Internet. ●

Un spectacle inoubliable

Les musiciens d'Ursule-Pop se souviendront longtemps de leur prestation avec Richard Séguin

PATRICK CHAUVETTE
Trois-Rivières

Les jeunes musiciens de l'ensemble symphonique Ursule-Pop n'ont peut-être pas encore entièrement réalisé, ce matin, toute la portée personnelle, voire même professionnelle, qu'a pu leur apporter le spectacle de samedi soir en compagnie de Richard Séguin.

Dans quelques années ou décennies, ils pourront se targuer, devant leurs amis ou leurs enfants, qu'ils étaient là, sur la scène de la salle J.-Antonio-Thompson, en compagnie d'un des auteurs-compositeurs-interprètes les plus prolifiques du Québec lors d'une prestation musicale qui n'a laissé personne indifférent.

Ainsi, l'instant d'un spectacle, le chanteur Richard Séguin a harmonisé sa voix à la symphonie d'Ursule-Pop pour interpréter onze chansons de son répertoire (incluant les rappels) sous les charmes de l'arrangeur de spectacles d'Ursule-Pop, Pierre Peterson.

Car si certaines pièces du répertoire de Séguin se prêtent peu ou pas à un contexte symphonique, les pièces entendues samedi présentaient toutes une belle richesse de sonorités et de bons arrangements, offrant une toute nouvelle dimension aux compositions du chanteur québécois.

Guidés par le chef d'orchestre Patrice Lauzon, les quelque soixante jeunes musiciens d'Ursule-Pop ont donc accompagné Séguin et ses musiciens pendant près d'une heure et trente minutes.

Les auditeurs ont eu la chance d'entendre les grands classiques comme notamment *On the road again* (en ouverture de spectacle avec, en prime, une superbe introduction à l'harmonica par Séguin), *Ici comme ailleurs*, *L'ange vagabond*, *Pleure à ma place* et *Aux portes du matin*, cette dernière puissamment soutenue par l'orchestre au point d'être rejouée en rappel à la fin du spectacle, à la demande de Séguin lui-même.



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Le chanteur Richard Séguin s'est fait accompagner, samedi, par l'orchestre symphonique Ursule-Pop lors d'un spectacle que les jeunes n'oublieront pas de sitôt.

Les applaudissements nourris et les ovations debout entendus durant toute la soirée reflétaient donc la belle symbiose formée entre les musiciens et Richard Séguin, visiblement content d'être sur la scène en compagnie des jeunes du secondaire.

Très énergique et plutôt bavard, Richard Séguin a conquis l'auditoire tantôt avec de grands coups de médiator sur sa guitare, tantôt avec sa voix puissante et riche.

Lorsqu'on lui a demandé, à la fin du spectacle, de décrire l'effet produit en entendant jouer ses chansons par de jeunes musiciens, il a simplement répondu: «C'est une belle récompense artistique de savoir qu'on peut partager sa musique avec les autres. Je repars avec la joie dans le coeur», a-t-il dit, sous les applaudissements et les cris de l'auditoire.

En première partie du spectacle, les chanteurs Robert Saint-Laurent et Judy Duguay, des Trifluviens d'origine, ont fait un tour d'horizon des artistes qui se sont produits, au cours des dix dernières années, avec l'orchestre symphonique Ursule-Pop. On pense notamment à Nanette Workman, Sylvain Cossette, Marie-Denise Pelletier, Jim Corcoran et Lara Fabian.

Par ces belles interprétations, on avait pavé la voie à une belle soirée qui, on s'en doute, a rendu fier plus d'un parent. ●

pchauvet@lenouvelliste.qc.ca

Retour sur les planches réussi pour les Eagles

ASSOCIATED PRESS
Reno, Nevada

Des premières notes de «Seven Bridges Road» à la dernière phrase de «Desesperado» trois heures plus tard, les Eagles ont donné l'impression à leur public de n'avoir jamais déserté la route des concerts, lors du coup d'envoi de leur première tournée en Amérique du Nord depuis sept ans.

Cette prestation inaugurale du groupe américain le plus populaire des années 70 avec Chicago et les Doobie Brothers s'est déroulée à guichets fermés vendredi devant plus de 11 000 spectateurs rassemblés au Lawlor Events Center de Reno, dans le Nevada. Première date d'une série de 29 concerts aux États-Unis et de trois autres au Canada au cours des sept prochaines semaines.

Pour ces retrouvailles avec leur public, pas de longs débats et de grandes discussions. Excepté un bref accueil de Glenn Frey et les présentations des membres du groupe, les Eagles ont consacré leur premier concert depuis 1995 à revisiter les nombreux succès de la formation et quelques hits solo signés par certains d'entre eux, soit 30 titres au total. La plupart ont été interprétés par Frey et Don Henley, le bassiste Timothy B. Schmit prenant le micro pour «Love Will Keep Us Alive».

Au cours de la première partie, les spectateurs — dont nombre n'étaient pas nés au moment de la sortie du premier album des Eagles il y a 30 ans — ont souvent déserté leur siège à l'écoute des grands titres de la formation et de la chanson «The Boys of Summer» de Don Henley. Mais à la deuxième partie, Joe Walsh avait la foule à ses genoux, avec les reprises de «Walk Away», et «Funk 49», souvenirs des jours passés par le guitariste au sein de James Gang. Et quand arrivaient «Life in the Fast Lane» et «Hotel California», hit foudroyant de 1976, le public reprenait bien évidemment en choeur.

Après ce coup d'envoi, le quatuor devait se diriger vers Las Vegas pour y donner samedi soir au Hard Rock Hotel & Casino son concert le plus intime et le plus cher, les places allant de 300 dollars (debout) à 500 dollars (assis), contre des billets s'élevant de 55 à 150 dollars dans le Nevada.

Pour leur retour sur scène, les quatre vétérans des Eagles ont signé une prestation techniquement solide, avec le soutien d'une demi-douzaine de musiciens (batterie, claviers, saxophone, violon et trompette). Les voix n'avaient pas bougé et le public était heureux. Mais il était difficile de savoir si le groupe prenait lui aussi du bon temps. Excepté quelques moments où l'un des Eagles réagissait vraiment à ce que faisait l'un de ses acolytes, les quatre membres de la formation auraient très bien pu se produire chacun dans des lieux différents sans que ça ne change grand-chose.

Le groupe avait connu une séparation difficile en 1980 et 15 années s'étaient écoulées avant que sonne l'heure des retrouvailles scéniques avec la tournée «Hell Freezes Over», du nom de l'album sorti en 1994. Les Eagles comptent quatre Grammies dont le disque de l'année pour «Hotel California» en 1976. ●

Cinéma fleur de lys

CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST
375-3277
www.galaxycinemas.com

Programmation du 31 mai au 6 juin 2002

ASTÉRIX (2), v.f., 107 min, (G). Vendredi au dimanche : 12 h 40, 15 h 45, 18 h 55 et 21 h 25; lundi au jeudi : 18 h 55 et 21 h 25. Laissez-passer refusés.

STAR WARS (1), v.f., 142 min, (G). Vendredi au dimanche : 12 h, 15 h 15, 18 h 30 et 21 h 45; lundi au jeudi : 18 h 30 et 21 h 45. Laissez-passer refusés.

INSOMNIE, v.f., 116 min, 13 ans et plus. Vendredi au dimanche : 12 h 45, 15 h 20, 18 h 45 et 21 h 10; lundi au jeudi : 18 h 45 et 21 h 10.

ASTÉRIX (1), v.f., 107 min, (G). Vendredi au dimanche : 12 h 15, 15 h 30, 18 h 40 et 21 h 15; lundi au jeudi : 18 h 40 et 21 h 15. Laissez-passer refusés.

SPIDER-MAN, v.f., 111 min, (G) déconseillé aux jeunes enfants. Vendredi au dimanche : 13 h, 16 h, 19 h et 21 h 30; lundi au jeudi : 19 h et 21 h 30.

C'EST ASSEZ, v.f., 111 min, 13 ans et plus. Vendredi au dimanche : 12 h 50, 15 h 10, 18 h 50 et 21 h 35; lundi au jeudi : 18 h 50 et 21 h 35.

SPIRIT : L'ÉTALON DES PLAINES, v.f., 84 min, (G). Vendredi au dimanche : 12 h 05, 14 h, 16 h 15 et 18 h 05; lundi au jeudi : 18 h 05.

COMME UN GARÇON, v.f., 105 min, (G). Vendredi au jeudi : 20 h et 22 h.

LA SOMME DE TOUTES LES PEURS, v.f., 123 min, 13 ans et plus. Vendredi au dimanche : 12 h 35, 15 h 25, 18 h 35 et 21 h 20; lundi au jeudi : 18 h 35 et 21 h 20.

LE PEUPLE MIGRATEUR, v.f., 102 min, (G). Vendredi au dimanche : 12 h 30, 15 h, 18 h 55 et 21 h 05; lundi au jeudi : 18 h 55 et 21 h 05.

1062855

CANAUX	Câble CO	Câble VD	17:00	17:30	18:00	18:30	19:00	19:30	20:00	20:30	21:00	21:30	22:00	22:30	23:00
SRC 13	3	3	Soccer / Coupe... (15:30)		La Région ce soir		Cinéma / MAFIA! (5) avec Jay Mohr, Billy Burke				Le Show de Gildor		Le Téléjournal/Le Point		Sport
TVA 8	7	7	Le TVA		TVA 18 hres	Sucré Salé	Planète...	Fleurs et...	Place Melrose		Ally McBeal		Le TVA	Sucré Salé	Grand Blond
TQc 45	4	4	Hartley, coeurs à vif		S. Holmes	Ramdam	Téléscience / J'ai pour toi...		1045, rue...	Enquêtes...	Cinéma / SERPICO (3) avec Al Pacino, John Randolph / L'Oeil ouvert (23:18)				
TQS 16	5	5	Le Grand Journal			Flash	Partis pour...	Fun noir	Jardinons...	Maison de...	Les Procès chocs / Jury...		Gr. Journal	110%	Partis pour...
CBC 6	6	6	Soccer / World Cup (15:30)		CBC News: Canada Now		Queen's Concert: Party at the Palace						The National		The National
CTV 12	12	12	Home...	Whose Line...	News		A. Hollywood	Drew Carey	Felicity		Cinéma / ANOTHER DAY (6) avec Shannen Doherty				CTV News
ABC 22	22	22	A. Hollywood	Inside Edition	News	ABC News	King of... Hill	Frasier	The In-Crowd & Social Cruelty		Cinéma / THE HAMPTONS. Documentaire (2/2)				News
CBS 3	20	20	Friends	...Raymond	News		CBS News	...Tonight	King of...	Yes, Dear	...Raymond	Becker	48 Hours		
NBC 5	18	18	Oprah		News	NBC News	Jeopardy	Wheel of...	Fear Factor			Spy TV	Crossing Jordan		
PBS 57	21	21	Clifford	Caillou	BBC News	Bus. Report	Newshour		Dean Martin: That's Amore!			Roy Orbison & Friends - Black and White Night			BBC News
ARTV	28	28	Paris Modes / La Chaussure		Bandeapart.	Gueule, star	De l'ocre à l'azur		Moon Water		Bizart	Prise de vues	Cinéma / HISTOIRES DE FANTÔMES CHINOIS		
CANAL D	31	31	Mission: impossible		Contact Animal / Les Bartlett		Le Monde du futur		Technopolis / Villes assiégées		Biographies / Jim Carrey		Mission: impossible		Science...
ÉVASION	44	44	Vidéo Guide		Voyage...	Golfs, monde	Tendances...	Croisières à la découverte...		Entrada	Beaux Voyages / La Bavière		Golfs d'ici	...de Grèce	...tendres
HISTORIA	43	43	Combat		Marguerite Volant (1/11)		L'Histoire à la une		Trouvailles... Montréal		Cinéma / LE BÂTARD DE DIEU (4) avec Pierre-Olivier Mornas, Ticky Holgado				
MUSIMAX	37	37	MusiMax Collection (14:30)		Max Musique		Duo Benezra	Max Lounge	Musicographie / M. Etheridge		Classic Album / Rumours...		Génération 60 / 1960		Musicogr.
MUSIQUE PLUS	16	16	Top...franco	Top5...anglo	Infoplus		Dans la peau	M. Net	VJ Claude Rajotte		S Club 7	Cimetière CD	Dans la peau	M. Net	Infoplus
RDI	14	14	Le Journal RDI		Coupe du...	Cap. Actions	Journal RDI	Coulisses F1	Vie et Influence d'Élisabeth II		Le Téléjournal/Le Point		Maisonneuve	50e anniversaire... reine	
RDS	33	33	Voile (16:30)	Wakeboard	Monde, golf	Sports 30	Droit au but	La Série CART / Milwaukee					Sports 30	Droit au but	Soccer
SÉRIES +	46	46	Saint-Tropez, sous le soleil		Direction: Sud		La vie à tout prix		Coroner Da Vinci		Collection Docteur Halifax				Sexe à N.Y.
TV5	19	19	L'Invité (17:15)	Jrnl suisse	La Gym...	Pyramide	Journal FR2	Double JE / Spécial New York			Télécinéma	L'Hebdo / La Surdité		Bibliotheca	Jrnl b. (23:03)
CANAL VIE	38	38	Femmes		Vivre à deux	Les Copines	...pour la vie	Médecine...	Maigrir...	Loi du retour	Jeux de société / Vie d'artiste		...la cigogne	Les Copines	Éros et Cie
CANAL Z	45	45	Sliders		Aux frontières de l'inexpliqué		Revanche...	TSX	Total Recall 2070		Chroniques du paranormal		Alerte Météo		Invasion...
COGECO CÂBLE	11		...organismes	Au coeur...	Rendez-vous	Dévelop.	Éclair de jeunes								
VOX			Horaire non disponible												

loto-québec Résultats

31 Jours de Chance

Numéro complet 100 000 $ | 4 derniers chiffres 100 $
5 derniers chiffres 1 000 $ | 3 derniers chiffres 30 $ | 2 derniers chiffres 20 $

Numéro du 3 juin 169095

2002-06-01 395843 | 2002-06-02 170244

(numéros décomposables)

100 000 $ chaque jour du 1er au 30 juin 2002

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

Si vous avez un problème de jeu... MISE SUR TOI 1 866 SOS-JEUX

LES CINÉMAS CINÉ ENTREPRISE
www.cinentreprise.com

INFO-HORAIRE: 693-9899

CINÉMA DU CAP
300, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine

Cinéparc VEN-SAM-DIM 377-2109
TROIS-RIVIÈRES
1131 Chemin des Petites Terres, POINTE-DU-LAC

Adultes 8,00$ | Âge d'or / Enfants 13 à 17 ans (avec identité) 6,00$ | Enfants 6 à 12 ans (avec identité) 3,00$

OUVERTURE DES PORTES: 18h00

Une majorité de Canadiens souhaite la retraite du pape

LIA LEVESQUE
Montréal (PC)

À moins de deux mois de la visite du pape à Toronto, bon nombre de Canadiens pensent que Jean-Paul II devrait prendre sa retraite et une majorité, même chez les catholiques, juge que certaines de ses prises de position sont déphasées.

Ces constatations ressortent d'un sondage Léger Marketing, dont les résultats ont été communiqués à la *Presse Canadienne*.

D'ailleurs, cette visite du pape Jean-Paul II à Toronto, à la fin juillet, ne suscite pas d'enthousiasme débordant. Environ 40 pour cent des Canadiens se disent «pas du tout» intéressés, ce qui fait que 61 pour cent des Canadiens sont «peu» ou «pas du tout» intéressés par les événements qui entoureront cette visite papale au pays.

À l'opposé, 37 pour cent des Canadiens se disent «assez» ou «très» intéressés.

Le souhait de voir Jean-Paul II prendre sa retraite recueille l'appui d'une légère majorité de Canadiens et de catholiques canadiens.

Ainsi, 55 pour cent des Canadiens se disent «entièrement» ou «plutôt» d'accord avec l'énoncé voulant que «le pape Jean-Paul II est trop âgé pour occuper son poste et il devrait se retirer». À l'opposé, 29 pour cent se disent «plutôt» ou «entièrement» en désaccord avec cet énoncé.

Les catholiques souhaitent sa retraite dans une proportion de 60 pour cent et les Québécois à 66 pour cent — la plus forte proportion de toutes les provinces ou régions.

En entrevue, le président de l'Assemblée des évêques du Québec, Mgr Raymond St-Gelais, ne se montre guère surpris, affirmant pouvoir comprendre ce jugement des gens, vu l'état de santé précaire du pape.

«C'est sûr que le pape Jean-Paul II, avec sa santé, ne fait pas un jeune premier, actuellement. Que les gens disent "son temps est fait", ça peut se comprendre.»

«L'image qu'il donne est une image d'un être malade et vieillissant, ça, on ne peut pas le cacher, mais qu'on regarde de plus près, et on se rend compte que les gestes qu'il pose, encore actuellement, laissent voir un homme qui est encore très lucide et capable de réaliser des projets que peut-être lui seul peut faire», a opiné Mgr St-Gelais.

Pour étayer ses dires, Mgr St-Gelais souligne les paroles du pape en faveur de la paix, dans un contexte mondial présentement délicat, et son récent voyage en Bulgarie.

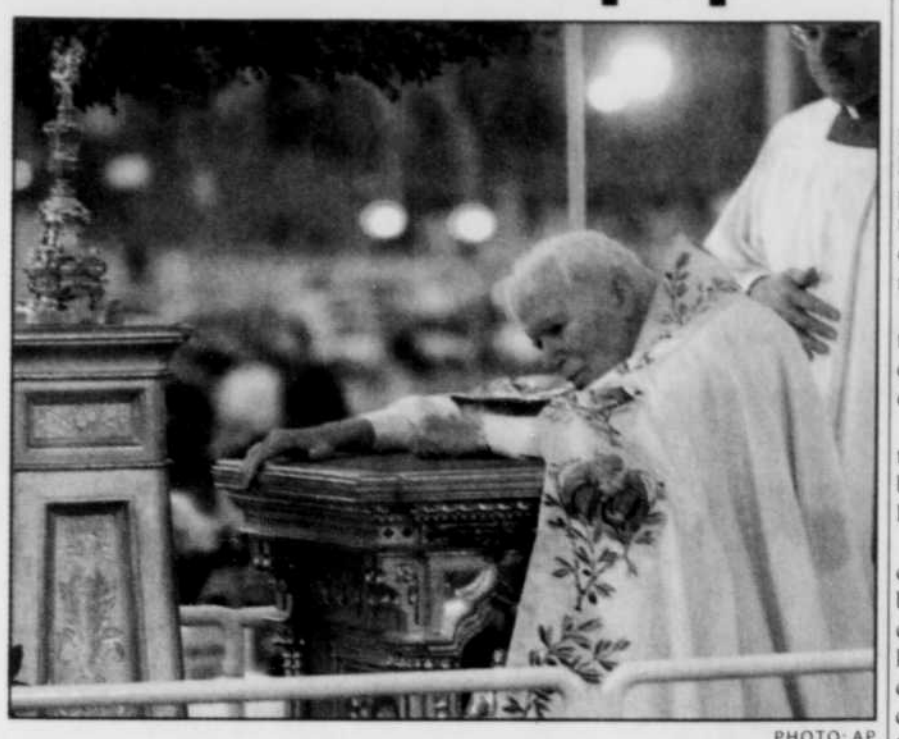


PHOTO: AP

Soixante-six pour cent des Québécois souhaitent voir le pape démissionner. Il s'agit de la plus importante proportion de toutes les provinces.

«Il a encore une capacité de rassembler, une certaine capacité de rallier des gens.»

MORALE SEXUELLE

Les Canadiens se montrent aussi critiques face aux prises de position de l'Église catholique sur l'avortement, la contraception et le mariage des prêtres.

Par exemple, 72 pour cent des Canadiens se disent «entièrement» ou «plutôt» d'accord avec l'énoncé voulant que «la doctrine de l'Église catholique, en ce qui concerne des aspects tels que l'avortement, la contraception ou le mariage des prêtres, est démodée et n'est plus en accord avec les temps modernes». Seulement 17 pour cent des Canadiens se disent «plutôt» ou «entièrement» en désaccord avec cet énoncé.

Les catholiques canadiens sont même un peu plus nombreux que l'ensemble des Canadiens, soit 74 pour cent, à trouver que les prises de position de l'Église sur l'avortement, la contraception et le mariage des prêtres sont décalées.

Mgr St-Gelais explique cette impression des gens par la rectitude politique qui, selon lui, fait que les gens suivent l'idéologie dominante et disent donc trouver démodé de s'opposer à l'avortement, par exemple.

«C'est sûr qu'aujourd'hui, quelqu'un qui se prononce pour la vie et non pour l'avortement, ce n'est peut-être pas nécessairement selon la ligne politiquement correcte d'une certaine mentalité qui est véhiculée. Actuellement, on va plus vers le plus bas dénominateur commun, bien souvent.»

Le président de l'Assemblée des évêques ajoute: «Il y a une espèce de pensée unique. Dès qu'une personne va questionner ou penser différemment, elle est considérée comme pas à la mode, pas correcte, rétrograde.»

Le sondage a été réalisé auprès de 1503 Canadiens adultes, du 22 au 26 mai dernier. Il comporte une marge d'erreur de 2,6 points, 19 fois sur 20. ●

Sans mauvaise surprise

Les organisateurs de la visite du pape se préparent à toutes les éventualités

JAMES McCARTEN
Toronto (PC)

Le service de police de Toronto et les organisateurs de la Journée mondiale de la jeunesse ont pris toutes les dispositions nécessaires pour faire face à une situation d'urgence, en prévision de la visite du pape Jean-Paul II au Canada, la première en près de 15 ans.

Même si la menace terroriste est toujours omniprésente, c'est la santé chancelante du souverain pontife, âgé de 82 ans, qui les préoccupe le plus.

«Il est frêle», reconnaît Paul Kilbertus, directeur des communications au bureau national de la Journée mondiale de la jeunesse à Toronto.

Le Vatican a dû annuler, plus tôt cette année, plusieurs apparitions publiques du pape, en raison de l'arthrose du genou dont il est affligé. Jean-Paul II souffre en outre de problèmes d'élocution, il a de la difficulté à marcher et une de ses mains est agitée de tremblements, tous des symptômes de la maladie de Parkinson.

Le Vatican commence maintenant à reconnaître ouvertement que même si Toronto reste en tête de la liste des priorités du pape, d'autres voyages prévus cette année pourraient faire l'objet d'une nouvelle évaluation.

La semaine dernière, le Vatican tentait de déterminer si le pape pourrait faire escale au Guatemala et au Mexique, dans le cadre du voyage de 11 jours qui l'amènera à Toronto le 25 juillet à l'occasion de la Journée mondiale de la jeunesse, l'un de ses projets de prédilection.

«C'est réglé pour Toronto. Pour les autres, nous verrons», a déclaré le porte-parole du Vatican, Joaquin Navarro-Valls, alors que le pape revenait d'un voyage éprouvant de cinq jours à Azerbaïdjan et en Bulgarie.

En 24 années à la papauté, les seuls voyages qui ont été contremandés en raison de problèmes de santé de Jean-Paul II ont été une visite à New York en 1994 — il s'était fracturé une jambe — et un voyage en Arménie en 1999, à cause d'une mauvaise grippe.

Les organisateurs de Toronto tentent de s'assurer que le pape n'aura aucun besoin de se déplacer durant son séjour. Il n'aura à gravir aucun escalier, les scènes seront munies d'ascenseurs hydrauliques, et ses apparitions publiques auront lieu derrière le vitrage anti-balles de la «papemobile».

Il est possible que le pape soit en fauteuil roulant pour présider les moments marquants de la Journée mondiale de la jeunesse — une vigile et une messe qui auront lieu les 27 et 28 juillet au parc Downsview, au nord de Toronto.

Mais même si le pape devait tomber malade pendant son séjour à Toronto, ou devait annuler sa visite, les célébrations auront lieu quand même, a précisé M. Kilbertus.

Un grand nombre de policiers torontois et ontariens ont été mis à contribution pour assurer la sécurité des centaines de milliers de pèlerins et d'accompagnateurs qui se rendront à Toronto à l'occasion de la visite du pape. La protection de Jean-Paul II sera assurée par la Gendarmerie royale du Canada.

Les autorités médicales canadiennes sont en communication avec les médecins du pape, qui ne pourront pratiquer des interventions d'urgence pendant sa visite parce qu'ils ne sont pas reconnus en Ontario, a précisé M. Kilbertus. ●

Résultats

loto-québec — TVA, le réseau des tirages

Lotto 649 — Tirage du 2002-06-01

07 08 12 37 46 48 — Complémentaire: (41)

	GAGNANTS	LOTS
6/6	1	10 000 000,00 $
5/6+	4	222 909,60 $
5/6	336	2 122,90 $
4/6	19 069	71,70 $
3/6	370 506	10,00 $

Ventes totales: 21 442 929 $
Prochain gros lot (appr.): 2 000 000 $

Québec 49 — Tirage du 2002-06-01

04 05 06 16 18 23 — Complémentaire: (14)

	GAGNANTS	LOTS
6/6	0	1 000 000,00 $
5/6+	1	50 000,00 $
5/6	39	500,00 $
4/6	1 851	50,00 $
3/6	31 812	5,00 $

Ventes totales: 711 584,00 $

Super 7 — Tirage du 2002-05-31

07 08 19 21 29 39 42 — Complémentaire: (18)

Ventes totales: 13 974 960 $
Prochain gros lot (appr.): 5 000 000 $

	GAGNANTS	LOTS
7/7	0	2 500 000,00 $
6/7+	3	85 593,90 $
6/7	77	2 917,90 $
5/7	5 544	144,70 $
4/7	115 369	10,00 $
3/7+	105 906	10,00 $
3/7	962 455	Participation gratuite

Banco — Tirage du 2002-06-01

07 09 14 20 25
34 35 37 38 40
41 44 46 47 50
52 56 61 62 64

La Quotidienne — Tirage du 2002-06-01

3: 992 — 4: 4653

Banco — Tirage du 2002-06-02

02 03 08 11 12
16 22 26 36 37
38 39 43 49 50
51 52 55 63 67

La Quotidienne — Tirage du 2002-06-02

3: 762 — 4: 1291

Extra — Tirage du 2002-05-31

NUMÉRO: 822079 — LOT: 100 000 $

Extra — Tirage du 2002-06-01

NUMÉRO: 999538 — LOT: 100 000 $

Extra — Tirage du 2002-06-02

NUMÉRO: 651318 — LOT: 100 000 $

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets.
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

Si vous avez un problème de jeu... MISE SUR TOI 1 866 SOS-JEUX



COULEURS **SOLEIL** À L'HORIZON...

gratuit **MERCREDI** dans

Le Nouvelliste



Dumont lance un appel au renouveau

L'ADQ se présente désormais comme «le seul parti du changement»

NORMAN DELISLE
Rivière-du-Loup(PC)

Les électeurs de quatre comtés du Québec auront «une occasion en or de provoquer le changement» le 17 juin prochain. «Il faut envoyer à Québec la locomotive d'une vision nouvelle du Québec», a soutenu hier le chef de l'Action démocratique (ADQ), Mario Dumont.

À l'issue d'une réunion du conseil général de l'ADQ, qui s'est tenue dans le Bas-Saint-Laurent, Mario Dumont a invité tous les Québécois, qu'ils soient fédéralistes ou souverainistes, francophones ou non, à se rallier derrière sa bannière. «L'Action démocratique unit toutes les forces du changement», a dit M. Dumont qui se plaît à qualifier constamment ses deux adversaires, libéral et péquiste, de «vieux partis».

«On va préparer le Québec de demain en dehors des grandes chicanes», a soutenu le chef adéquiste.

Les quelque 400 militants présents ont généreusement ovationné les quatre candidats que l'ADQ présente le 17 juin à l'occasion de l'élection complémentaire qui se tiendra dans quatre circonscriptions: Jocelyn Fradette dans Lac-Saint-Jean, Marie Grégoire dans Berthier, Marie Grégoire dans Joliette et François Gaudreau dans Vimont.

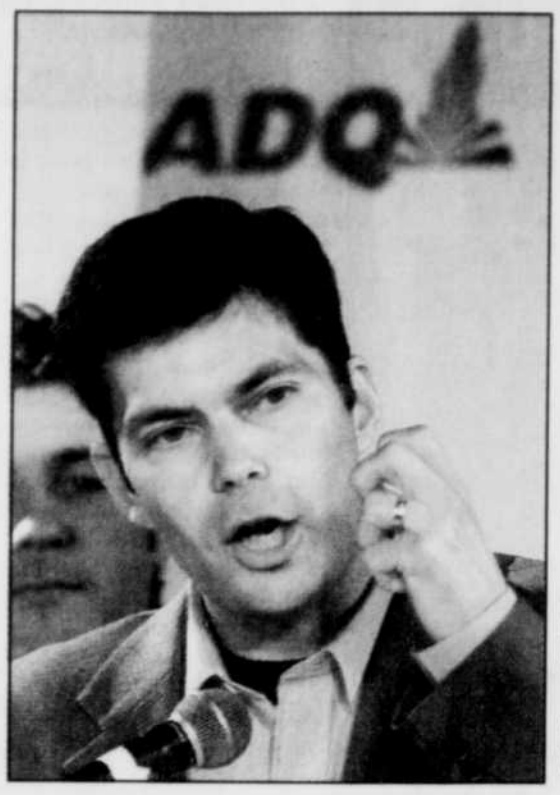


PHOTO: PC

Mario Dumont

M. Dumont a convenu que les Québécois semblent avoir perdu espoir envers les politiciens. «Mais la politique (faite) autrement, cela peut être beau. Cumuler nos énergies et nos talents pour le mieux être du monde, cela peut être beau», a-t-il dit.

L'Action démocratique sera prête pour une élection dès cet automne. Un congrès général des membres est prévu, vraisemblablement en octobre à Drummondville, pour mettre la dernière main au programme électoral.

Mais déjà, certains éléments de ce programme commencent à être débattus. L'Action démocratique entend mettre en place un régime qui diversifiera les services de garde offerts aux familles. Mais M. Dumont a reconnu hier que le régime de garde qu'il propose aux familles du Québec pourra être plus dispendieux que le système actuel.

«Même si ça coûte plus d'argent, il faudra respecter la liberté de choix des parents. Plus il va y avoir de natalité, plus le régime pourrait coûter cher», a admis le chef adéquiste.

M. Dumont s'est engagé également à maintenir les garderies à 5 $ par jour «dans la mesure du possible».

Le programme du parti en matière familiale fait l'objet de critiques sévères, de la part des libéraux notamment. Ces derniers prétendent que les frais des engagements de l'ADQ atteindraient les 3 milliards $, soit 1,2 milliard $ de plus que le système actuel.

M. Dumont a écarté hier les critiques à cet égard. «Nous donnons les orientations générales du programme. Les gens vont savoir dans quelles directions on va aller», a-t-il dit, en écartant les questions pointues sur le fonctionnement du régime de garderies que l'ADQ instaurerait.

L'Action démocratique a également raffiné sa proposition concernant l'indexation des frais de scolarité selon l'indice des prix à la consommation.

Cette indexation, qui frappera les étudiants et que critiquait le Parti québécois, ne se ferait qu'après la mise en place d'un revenu minimum garanti qui couvrira le soutien financier aux études, précise le nouveau programme adéquiste.

On a senti pendant toute la fin de semaine l'enthousiaste débordant des membres de l'ADQ. Deux séries d'événements les ont revigorés d'une manière exceptionnelle: la victoire surprise le 15 avril dernier du candidat François Corriveau, dans Saguenay, qui a doublé le nombre de députés du parti siégeant à l'Assemblée nationale, et les plus récents sondages qui démontrent que l'ADQ a rattrapé les deux autres formations politiques dans l'appui populaire.●

Le programme de l'ADQ attaqué par Jean Charest

VINCENT CORMIER
Laval (PC)

Le chef du Parti libéral du Québec (PLQ), Jean Charest, a attaqué systématiquement les éléments du programme de l'Action démocratique du Québec (ADQ) dans son discours de clôture du conseil général du PLQ, qui se tenait cette fin de semaine à Laval.

Le PLQ en cas de victoire aux élections générales aura trois priorités, a expliqué M. Charest : la santé, l'éducation et le développement économique des régions.

Sur chacun de ces points, M. Charest a comparé les propositions de son parti avec le bilan du Parti québécois mais surtout avec le programme de l'ADQ qu'il a attaqué de manière beaucoup plus marquée que par le passé, confirmant le changement de stratégie du PLQ à l'égard du parti de Mario Dumont.

Qualifiant de «décision horrible» la politique péquiste de départs volontaires de milliers de médecins, le chef libéral a expliqué qu'il voulait augmenter les effectifs dans la santé en régions et développer les soins à domicile, «un choix humain».

Mais ses attaques les plus virulentes ont été réservées aux propositions de l'ADQ, qui, selon lui, feraient revenir le Québec aux années 50 avec «une file pour la section première classe — les riches — et une pour les pauvres».

«On va substituer la carte d'assurance maladie par la carte de crédit», a-t-il déclaré en brandissant une carte de crédit comme symbole du système «rétrograde» de santé prôné par Mario Dumont.

En éducation, «l'improvisation» a constitué la ligne de conduite du PQ, alors que l'ADQ propose, là aussi, une division entre riches et pauvres, a estimé M. Charest qui s'est aussi engagé à combattre le décrochage scolaire.

«L'éducation est l'instrument privilégié du développement du Québec», a souligné M. Charest promettant d'augmenter les heures et les cours d'enseignement et de refinancer l'enseignement supérieur.

Sur le plan économique, le PLQ veut abaisser «le plus tôt possible» le taux de taxation au niveau de la moyenne canadienne et amener le Québec, en moins de 10 ans, dans les 30 premiers États américains ou provinces canadiennes en terme de niveau de vie.

«Nous sommes les plus taxés en Amérique du nord, mais le taux de croissance a été en deçà de la moyenne canadienne", a-t-il déploré.

Quant à l'instauration d'un taux d'impôt unique, défendue par l'ADQ, M. Charest s'est montré particulièrement critique.

«L'ADQ nous propose la solution de Stockwell Day», a fustigé M. Charest qui s'est dit persuadé que, sur ce point, «l'ADQ va reculer avant la prochaine élection générale», car, a-t-il estimé, la classe moyenne est la première victime d'un tel système.

Si l'économie était au centre du conseil général du PLQ, avec des ateliers sur la fiscalité, l'économie des régions, la productivité et innovation et les ressources humaines, les couloirs résonnaient aussi dimanche des rumeurs courant à l'effet d'une éventuelle démission du ministre fédéral des Finances, Paul Martin, rapportée par plusieurs quotidiens.

Si Jean Charest n'a fait aucun commentaire sur les conflits internes au sein des libéraux fédéraux, plusieurs autres têtes d'affiche du PLQ n'ont pas raté l'occasion pour dire qu'il souhaitait le départ du premier ministre du Canada.

«En politique, on fait un temps. Il faut savoir venir en politique, il faut savoir partir», a déclaré la députée de Marguerite-Bourgeoys et critique en matière de finance, Monique Jérôme-Forget, interrogée sur la volonté de Jean Chrétien de rester à la barre.

De même, tout en refusant de se prononcer en faveur de M. Chrétien ou de M. Martin, le député de Chapleau et critique des affaires intergouvernementales, Benoît Pelletier, a estimé que le fédéralisme actuel, «où les décisions sont prises à Ottawa de façon unilatérale sans trop chercher à impliquer les provinces dans le processus (...) me semble révolu».●



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Jean Charest n'a pas mâché ses mots envers le programme de l'ADQ qu'il juge «rétrograde».

Le CPJ implore au ministre Rochon la fin des discriminations

PRESSE CANADIENNE
Québec

À l'aube d'une réforme de la loi sur les normes du travail (LNT), les jeunes ont peur que Québec manque le bateau ou que celui-ci prenne l'eau.

Par voie de mémoire, le Conseil permanent de la jeunesse (CPJ) implore le ministre Jean Rochon de mettre fin à toute forme de discrimination.

En conférence de presse, hier, des représentants de six organismes jeunesse sont venus présenter leurs revendications pour la réforme de la LNT. Des revendications qui reprennent les grandes lignes du mémoire présenté vendredi à M. Rochon. Bien qu'ils accueillent plutôt bien la plupart des mesures mises de l'avant par le ministre du Travail, les jeunes souhaitent vivement qu'il ne s'arrête pas en si bon chemin.

«Un des plus gros problèmes de la proposition de révision est qu'il n'interdit pas la discrimination envers certains groupes ou certains statuts, affirme Nicolas Brisson, président de la Fédération étudiante universitaire du Québec (FEUQ). On demande ce que la génération de Rita Dionne-Marsolais a toujours revendiqué, un salaire égal pour un travail égal.»

Même son de cloche pour Karine Blondin, présidente de Force Jeunesse. «La discrimination selon la date d'embauche est un scandale. Si c'était adressé aux femmes, ce ne serait pas long avant que ça soit contesté. Il faut absolument interdire toutes formes de clauses orphelin», réclame-t-elle.

Malgré plusieurs assouplissements, le projet de révision présenté par Jean Rochon reconduit certaines clauses jugées inéquitables par les organismes jeunesse. C'est notamment le cas des «faux travailleurs autonomes» ou «entrepreneurs dépendant», qui devraient, selon les revendications des jeunes, être considérés comme des travailleurs à part entière protégés par la LNT.

La protection de cette convention collective pour les travailleurs non syndiqués — 80 pour cent des jeunes — devra aussi s'étendre aux gardiennes et aux domestiques, présentement exclues de la loi.

Dans son mémoire, le CPJ réclame aussi que l'article 41,1 de la LNT, qui interdit d'accorder un salaire inférieur à des employés sous prétexte qu'ils travaillent moins d'heures par semaine, soit appliqué aux travailleurs temporaires et ceux recrutés par l'entremise d'agences de placement.

Autre point litigieux de la proposition de M. Rochon, la réduction du tiers de la période où l'employeur peut congédier un employé sans une cause juste et suffisante.●

Les parents québécois se sentent exclus de la réforme scolaire

PRESSE CANADIENNE
Québec

Les parents voudraient bien avoir leur mot à dire dans l'actuelle réforme scolaire, mais plusieurs se sentent exclus du processus. Voilà le message qu'ils ont livré samedi à une conférencière du ministère de l'Éducation qui a reçu, un peu malgré elle, les doléances de ces parents frustrés.

Esther Lemieux était invitée samedi matin au congrès annuel de la Fédération des comités de parents de la province de Québec pour expliquer le lien entre projet éducatif et plan de réussite.

Présentation Powerpoint en main, elle a fait le tour de la question, remontant l'histoire du projet éducatif, né en 1977, et y intégrant la nouvelle politique des plans de réussite mise de l'avant par le ministre de l'Éducation François Legault, jusqu'en janvier dernier.

Cependant, plusieurs parents n'avaient rien à faire des termes savants des fonctionnaires ni des voeux pieux du MEQ, dont Mme Lemieux se trouvait à être la porte-parole. Ils sont venus dire leur ras-le-bol de n'avoir pas leur mot à dire dans cette réforme.

Plusieurs intervenants, qui siégeaient sur le conseil d'établissement de leur école, ont affirmé que les enseignants faisaient la sourde oreille à leur opinion. À moins d'une direction favorisant le dialogue entre les deux parties, il semble que les échanges soient souvent rares et peu féconds. «Vous êtes sur la lune», a répliqué une dame de l'assistance lorsque la conférencière a assuré qu'«il n'y a pas de mauvais vouloir de la part des professeurs».

«On se fait dire qu'on empiète dans leur champ de compétence, le syndicat nous met des bâtons dans les roues, c'est la guerre ouverte entre les professeurs et les parents», ont tour à tour témoigné des membres de l'assistance.

L'épineuse question de l'évaluation et du non-redoublement a également soulevé les passions des parents. Mme Lemieux a patiemment écouté leurs questions, y répondant au meilleur de sa connaissance.●

Manque de policiers en vue

TARA BRAUTIGAM
Toronto (PC)

Les forces policières à travers le pays pourraient se retrouver avec un problème d'effectifs sur les bras, plusieurs de leurs agents recrutés durant les années 1970 pouvant désormais faire valoir leur droit à la retraite.

De plus, les services de police font face au gel de l'emploi ayant été décrété dans certaines grandes villes canadiennes.

«C'est comme si un ballon de basket-ball passait à travers un tuyau d'arrosage», a déclaré William Gibson, président du comité des ressources humaines de l'Association canadienne des chefs de police.

«Ce n'est pas seulement une question régionale», a-t-il ajouté.

Les services de police du pays tout entier ont procédé à l'embauche d'un très grand nombre d'agents, il y a une trentaine d'années, alors que la population connaissait une forte croissance. Plusieurs des policiers alors engagés sont maintenant en droit de prendre leur retraite, laissant un large trou à combler au sein des effectifs policiers.

Les forces de police ont été touchées plus rapidement que d'autres services publics par ce problème parce qu'elles autorisent leurs membres à prendre leur retraite plus tôt, selon un rapport du ministère fédéral du Développement des ressources humaines.●

Les petites annonces

APPELEZ-NOUS... 378-VEND▸U (8363) / 537-VEND▸U (8363) — Votre petite annonce gratuite sur **cyberpresse.ca** — **138 000 LECTEURS CHAQUE JOUR**

100 IMMOBILIER RÉSIDENTIEL, COMMERCIAL, INDUSTRIEL
À partager 121
À sous-louer 122
Chalets et villégiature 116
Chambres à louer 127
Chambres demandées 128
Chambres et pensions 130
Commerces à louer 109
Commerces à vendre 107
Commerces demandés 108
Condominiums 102
Entrepôts, garages et stationnements 112
Locaux et bureaux à louer 114
Locaux et bureaux demandés 115
Logements à louer 123
Logements demandés 124
Maisons de campagne 101
Maisons mobiles 105
Propriétés à louer ou demandées 106
Propriétés à vendre 104
Propriétés commerciales ou industrielles 103
résidences, centres d'accueil 131
Terrains à vendre 117
Terrains à louer ou demandés 118
Terres, fermes à vendre, à louer 120
Terres, fermes demandées 119

200 MARCHANDISES
Animaux 241
Antiquités, artisanat, bijoux 239
Appareils électroménagers 237
Bois de chauffage 285
Chauffage, climatisation, vent. 284
Coin du bébé 261
Coin des mariés 264
Collections 295
Denrées alimentaires 267
Électronique et informatique 245
Équipements de commerce 228
Équipements de bureaux 227
Imprimerie 253
Instruments de musique 248
Jardins et pelouse 251
Machineries, outillage 214
Machines à coudre 213
Marchandises diverses 298
Marchés aux puces 210
Matériaux de construction 282
Mobilier, articles de maison 235
On demande 297
Perdu / Trouvé 299
Photographie 249
Piscines et accessoires 201
Portes et fenêtres 283
Produits santé, beauté, esthétique 265
Souffleuses tondeuses 211 212
Ventes de garage 205
Vêtements, fourrures 266

300 SERVICES
Agences de rencontre 307
Astrologie, cartomancie 310
Coiffure, esthétique 316
Compagnes, compagnons 301
Cours, perfectionnement 320
Covoiturage 349
Déménagement, entreposage 329
Entrepreneurs 327
Entretien, rénovation 324
Escorte 309
Garderies, gardiennage 321
Médecine alternative 314
Paysagistes, déneigement 326
Peinture, décoration 328
Réceptions 335
Santé, relaxation 312
Services divers 331
Services professionnels 330
Soins thérapeutiques 315
Toitures 325
Voyages, villégiature 350

400 EMPLOIS
Aides domestiques 418
Aides familiales 416
Emplois divers 413
Mannequins, modèles 403
Méthodes de recherche d'emploi 425
Musiciens, artistes 414
Personnel de métiers 405
Personnel de restauration 402
Personnel de vente 408
Personnel demandé 412
Postes cadres, professionnels 420
Préparation de curriculum vitae 401
Représentants 415
Travail demandé 406

500 AFFAIRES
Argent demandé 510
Associés demandés 501
Franchises 502
Impôts, comptabilités 503
Occasions d'affaires 504
Prêts, hypothèques 515
Services financiers 520

600 VÉHICULES ET MACHINERIES LOURDES
Autos à vendre 625
Autos, camions demandés 623
Autres véhicules 627
Camionnettes à vendre 626
Entretien, réparations 621
Garages de toile 622
Location 624
Machineries agricoles 635
Machineries lourdes 634
Pièces et accessoires 629
Remorques 631
Tracteurs 630
Véhicules lourds 632

700 LOISIRS, VÉHICULES RÉCRÉATIFS
Articles / équipements de camping 703
Articles / équipements de sport 702
Bateaux de plaisance 711
Caravanes, motorisés 728
Embarcations, moteurs 739
Motocyclettes 731
Motoneiges 722
Remorques légères 733
Tentes-roulottes 729
Tout-terrain 721
Vélos, bicyclettes 732

800 AVIS
Avis, appels d'offres, soumissions 895
Communiqués 898
Encans 842
Non responsabilité 896

900 DÉCÈS ▸ MESSES REMERCIEMENTS, PRIÈRES
Décès 905
In memoriam 935
Messes anniversaires 915
Prières 925
Remerciements 920
Services anniversaires 910
Services connexes 930

PAR TÉLÉCOPIEUR
T-R (819) 691-4356 | Shaw. (819) 537-3539
N'oubliez pas de mentionner vos nom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre

SUR PLACE

1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières	792, avenue des Cèdres, Shawinigan
Lundi au vendredi 8 h 30 à 17 h	Lundi au vendredi 9 h à 12 h - 13 h 30 à 17 h

NOS HEURES DE TOMBÉE

Petite annonce régulière	Lundi • 17h (le vendredi précédent) Mardi au samedi • 17h (jour précédent)
Encadrée	48 heures ouvrables

PAR COURRIER
LES PETITES ANNONCES
LE NOUVELLISTE, C.P. 668, Trois-Rivières, G9A 5J6

Nous avons un emploi pour VOUS section 400

Les petites annonces du Nouvelliste ÇA VEND VITE... ET BIEN !

AVIS
Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser aussitôt car notre responsabilité se limite à la première parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période créditée. Le Nouvelliste se réserve le droit d'accepter, refuser, annuler ou classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée. Certaines annonces sont payables à l'avance. Renseignez-vous auprès de nos préposés.

100 IMMOBILIER

101 Maisons de campagne

MAISON de campagne, Saint Pierre les Becquets, grand terrain, 3 bâtisses. 819-263-0496

103 Propriétés commerciales

BÂTISSE commerciale, 4750 pi², grand stationnement, face Les Rivières, 1600, 6e Rue, Trois-Rivières, à vendre ou à louer. 378-7471 M. Antonio

104 Propriétés à vendre

372-7891 superbe grande jumelée, unique, moderne, Trois-Rivières-Ouest, 10 grandes pièces, Jenn-Air + four + piscine (rien à ajouter...) évaluation : 81 000$.

3 logements, 3350, De Courval, 5½ libre à l'acheteur, bois franc, remise, 135 000$. 819-295-3185

À vendre ou à louer : 5½ sous-sol fini, garage, à proximité école primaire, aréna, piscine municipale. 5445, Courcelette, Trois-Rivières-Ouest. Du propriétaire, pagette : 418-480-5262

COTTAGE ensoleillé tout rénové, à 2 pas du CHRTR et du cégep, 8 pièces, 2 salles de bains; 2860, boul. Laviolette. 693-4548, 375-7053

DEVENEZ PROPRIÉTAIRE D'UNE JUMELÉE
neuve, au 5686, Marion, Trois-Rivières-Ouest, avec 3900$ comptant. 378-9556

IMMEUBLE de 3 logements, 1x6½ et 2x3½, à Trois-Rivières, à vendre. 373-0707

MAISON de campagne à vendre, Saint Elie de Caxton, grand garage 30x30. 819-221-3040

PRIX D'ÉVALUATION
4 chambres, 2 salles de bains, ensoleillé, près piste cyclable, terrain 65x100, 371-3376 ou 370-4466

RÉSIDENCE 18 pièces, 3 salles de bains, 4 salles d'eau, avec ascenseur intérieur, grand terrrain, situé boul. Saint-Louis, Saint-Louis-de-France, prix sous l'évaluation, 697-5515

TRIPLEX rue Arthur Guimond, entièrement rénové, prix de l'évaluation. 371-4542

TROIS-RIVIÈRES-OUEST : bungalow 4 côtés brique, converti en 2 logements (1x5½ et 1x4½ pièces), revenu annuel : 10 344$, toiture, fenestration, salle de bains rénovés récemment, prix : 84 500$ négociable. SECTEUR LES RIVIÈRES maison jumelée, 3 chambres, présentement libre, prix : 55 000$. Roger Prud'Homme, Groupe immobilier SDG. 373-8010

YAMACHICHE, maison rénovée (1997), 3 chambres, 1½ salle de bains, paysager, spa et piscine. 819-296-2380 (laisser message, on rappellera).

SHAWINIGAN bon placement, revenus possibilité de 80 000$ annuellement, 20 logements avec garage pour 6 véhicules au sous-sol, 345 000$. 819-538-1225

105 Maisons mobiles

MAISON mobile à vendre, 40 pi long, tout meublée, ou à échanger. 377-3244

106 Propriétés à louer ou demandées

URGENT! Recherche maison campagne à louer, 4 chambres et +, assez grand terrain. 819-692-8566

107 Commerces à vendre

EMPLACEMENT VENTE D'AUTOS RUE THIBEAU, CAP
Incluant résidence rénovée au complet (intérieur - extérieur), prix très intéressant. À qui la chance?
691-5138

107 Commerces à vendre

MAISON à vendre ou à louer, pour foyer d'accueil (5 résidants), libre bientôt. 374-4691, 376-8764

PERSONNES ÂGÉES
Mauricie, 9 à 40 unités. D. Côté, courtier. 1-888-772-2666

112 Entrepôts, remisage

GARAGE /entrepôt 12x24, près autoroute Cap, juillet, 75$/mois. 379-5939

114 Locaux, bureaux à louer

100 PI² à 6000 PI²
Locaux commerciaux, industriels ou bureaux, stationnement; bien situés. 376-9909, 372-6580

1 local, porte de garage, 1200 pi², 450$, 5, boul. Industriel, Sainte-Marthe (voisin Remise 2000). 372-6669

300 à 6000 pi ca
près Les Rivières et Uqtr, rez-de-chaussée, bureaux, commerces, entrepôt et quai de chargement, stationnement, tous les services. 375-5025, 380-8822

5195 DES FORGES
Commerces et bureaux www.locombutres.com. 379-1530

À SAINT-BONIFACE
local commercial, environ 20x30pi. Idéal bureaux ou boutiques. 819-221-5493

BOUL DES FORGES
situés au : 4865, 5270 et 5555, locaux de 600 à 2500 pi². 377-4313, 378-5197

BOUL JEAN XXIII, Local commercial, 925 pi², grand stationnement, voisin de la SAQ, libre. 691-5650

BUREAUX COMMERCES INDUSTRIES
• Des Récollets T.-R. 6000 pi²
• Cap-de-la-Madeleine 2500 pi²
376-9909
1084767

CENTRE-VILLE, LOCAL COMMERCIAL 361, des Forges Trois-Rivières
Environ 5000 pi² + sous-sol 5000 pi². Entrée rue Des Forges et Saint-Antoine. Stationnement 10 places. Gilles. Bisson : 375-9218, Marcel Bisson: 373-6681

COMMERCIAL, 850 pi ca, coin Lavérendrye et Saint-Philippe, 425$ mois. 376-4489

COMMERCIAL 700 PI²
coin Saint-Maurice, Sainte-Julie, bon prix. 697-8555

ESPACE commercial 3000 pi², près autoroute, rue Vachon, Cap. 371-9628

PRÈS Les Rivières, 2411 pi ca, dans un édifice de prestige, pour bureau ou commerce, grand stationnement, à un prix plus que compétitif, situé au 5175, boul. des Forges. 819-693-6633

116 Chalets et villégiature

BORD du fleuve, Saint-Pierre-les-Becquets, chalet 3 saisons, tout meublé, terrain 100x100, plage, baignade, 82 500$. 819-694-0397 ou 819-263-0228.

BORD du fleuve, Sainte-Marthe, chalet à louer, tout équipé (spa), vue panoramique, fin de semaine ou semaine, juin, juillet. 377-5512

117 Terrains à vendre

3, terrains prêts à construire avec services au 5780 et 5790, Marion, Trois-Rivières-Ouest. 374-1386

À Saint-Alexis-des-Monts, bord lac Saccacomie et Ferron, grand terrain. Financement. 374-7817, 377-5317

LA CRÉMIÈRE
à vendre
franchise Centre LesRivières
comptant nécessaire : 45 000 $
en opération depuis près d'un an
DUPONT COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
819.374.1360
1086964

117 Terrains à vendre

BOISÉS 1$ à 1.50$ pi², pour tout genre de maisons, + services, taxe d'amélioration minime. 377-5468, pagette : 370-0862

JARDINS DES PRAIRIES
Cap, terrains, à partir de 1$ le pi², prêts pour construction. 373-0929

PRÈS Golf du Moulin, 100x200, aucun voisin arrière, à coté du 961 rue du Golf. 379-6884

SAINT-BONIFACE grands terrains à vendre, avec aqueduc, pas de voisin arrière, pas de remplissage, prêt à bâtir, à partir de 7000$. 819-535-2376, 535-1891

TERRAIN commercial, 130x142, coin boul Normand et Saint-Philippe.
374-1386

TERRAINS résidentiels et multifamiliaux, prêts à construire, situés rue de l'Église à Mont-Carmel. 1-450-923-4295

118 Terrains à louer ou demandés

TERRAIN à louer, boul. St-Michel, Trois-Rivières, pour maison-mobile. 539-4447 ou 694-5017

121 À partager

GRAND 5½, CAP
2 stationnements, libre immédiatement. 418-325-2954 ou pagette :819-697-4844

MAISON à partager à la campagne (Pointe-du-Lac), avec personne fiable, honnête, autonome et sérieuse. 377-3574

123 Logements à louer

1085, CÔTE RICHELIEU
4½ frais peints, 385$ non chauffés et aussi semi meublés. 374-1386 ou 374-5917

1425 DES CYPRÈS DOMAINE LES RIVIÈRES
3½, 4½
Chauffés, éclairés, insonorisés, intercom, ascenseur, près centre d'achats, concierge sur place 24 heures, immeuble en béton, idéal pour retraités. Visite virtuelle : www.gestimax.com/ promotion pour un temps limité : stationnement gratuit (valeur 30$ par mois). 373-7124

150 RUE DES FORGES
Immense, 2300 pi ca, luxueux, moderne, bois franc et céramique à la grandeur, centre-ville,. Faut voir. 700$ mois. 370-7600

1ER, 3½, 330$+ PLANCHER DE BÉTON
buanderie, semi-meublés, paisible. 370-7600

1ER juillet, 3½ Cap, rue Saint-Maurice, insonorisé, 3½, 4½, chauffés, éclairés. 379-0319, 374-7645

1er juillet, 3½ rénové, Cap rue Brunelle, entrée laveuse et sécheuse, 325$/mois. 372-5171ou 696-3480

1er juillet, 4½, centre-ville, rue Sainte-Ursule, frais peint et bois, porte patio, stationnement. 373-4131

1ER juillet, Cap, grand 4½, 1 mois gratui, (porte-miroir). endroit tranquille, 696-2337, 695-0396

1ER juillet, rue Matteau, Trois-Rivières, 5½, près commodités, 2e, 422$. 373-5012, 386-9439

1 MOIS GRATUIT CAP
3½, près Galeries, eau chaude, semi meublé ou meublé, buanderie, 378-3145

1 MOIS GRATUIT: 4½, 5½
3370, Louis-Pasteur, près Cégep, Collège Laflèche, CHRTR, buanderie, stationnement. 375-8109, 379-8440, 378-6590

1 mois gratuit, juillet, 4½, Sainte-Marthe, très propre, 2e étage, remise, 355$. 372-5171 ou 696-3480

1 MOIS GRATUIT
4½, 5½, chauffés, éclairés ou non, bois flottant, stationnement, remise, Sainte-Marthe. 376-4489

1 MOIS GRATUIT 110 À 250 RUE MEUNIER
3½ - 4½
rénovés. À voir, près Carrefour Trois-Rivières-Ouest. Très tranquille. Bois flottant disponible. Concierge sur place, 379-9429, 696-3405. www.gestimax.com

1 MOIS GRATUIT - 5½
Cap, grand, stationnement, remise, conciergerie, très propre. 819-378-9020, S.V.P. après 17h

1 pièce, 2½, 3½, chauffés, éclairés, stationnement, propres, pas d'animaux, 797, Bonaventure. 379-4605

1½, 275$ +
Studio, Cégep, UQTR, chauffés, meublés, éclairés, très propres. 372-6798

123 Logements à louer

1½, 2½, 3½, 4½, 5½
UQTR et Les Rivières, rue Savard, chauffés, éclairés. 694-6520 ou 696-3691

1½, 2½, 3½
SECTEUR CEGEP - UQTR SECTEUR LES RIVIÈRES
chauffés, semi-meublés, buanderie, tranquille, sécuritaire, idéal personne seule ou retraitée. Bienvenue aux étudiant(e)s sérieux(se)s. 375-0312, 697-6868

1½, 2½
meublés, 210$ à 265$, près Cégep, UQTR, centre-ville. 376-3372, 696-0642

1½, 3½, 4½, 5½
BOIS FRANC
centre-ville, Saint-Sacrement, Sainte-Marguerite, près des écoles. 370-7600

1½, 3½, 4½, 5½
CEGEP
260$ +, buanderie, semi-meublé, chauffé, éclairé, concierge. 370-7600

1½, 3½, 4½, 5½
UQTR et Les Rivières, rue Savard ou Sylvain, chauffés, éclairés, juillet. 696-3691, 694-6520

1½, 3½, 5½, LOUIS-PINARD
près UQTR, 225$ - 375$ - 460$. buanderie. juillet, 371-8565, 380-9888

1½, meublés, 5½, chauffés, éclairés, buanderie, près Uqtr, autobus, dépanneur. 693-0377

1½ à 4½, près UQTR, rue Louis Pinard ou Savard, chauffés, éclairés. 370-5681, 696-3691

1½ à 4½ STYLE CONDO 690, L'ESPLANADE
meublés ou non, piscine, etc. 374-7817, 374-4730 ou pagette : 691-8743

2 X 4½: bas: 330$ et un 2e: 315$, non chauffés, non éclairés, tranquille, dans Sainte-Cécile. 375-8443

2½, 1er, BOIS FRANC
Centre-ville, chauffé, éclairé, semi meublé, à partir de 300$. 691-6441

2½, 4½, Trois-Rivières, meublés, chauffés, éclairés ou non. 377-5512, 375-8398

2½, centre-ville, meublé, chauffé, éclairé, clientèle recherchée, juillet. 377-2343 ou 377-2155

2½, demi sous-sol, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, 270$, 2½, 2e étage, eau chaude fournie, 300$, au centre-ville, libres juillet. 373-9477

2½, face au parc Pie XII, propre et tranquille. 379-3359, 691-8756

2½, meublé, chauffé, , éclairé, frais peint, centre-ville. Références exigées. 384-2851

2½, meublé, chauffé, éclairé, 300$, rue Lajoie, stationnement déneigé, endroit tranquille. 371-2326

2½, près Super C, semi-meublé, chauffé, éclairé, stationnement, 1er juillet, 285$/mois. 375-8116

2½, près uqtr, Sainte-Marguerite, meublé, chauffé, éclairé, 295$/mois. 372-0316

2½, près uqtr et cégep, meublé, chauffé, éclairé, 285$/mois. 377-3110 ou 371-8350

2½, rue Thibeau sud, Cap, chauffé, éclairé, libre 1er juillet, 300$. 374-0465.

2½, spacieux et chaleureux, comprenant foyer naturel, cuisinière et réfrigérateur, balcon, casier de rangement, stationnement et buanderie, le tout à proximité hôpital Sainte-Marie, université et Cégep. 375-1000, 372-5646

2½, tout compris, 325$. Et 3½, 4½, non chauffés, non éclairés, 325$; rue Laviolette. 376-5332

2½, UQTR
entrées laveuse, sécheuse, armoires mélamine, balcon, porte patio, chauffé, éclairé. 694-6520, 696-3691

2½ - 3½ - 4½ - 5½
PRÈS LES RIVIERES, UQTR
très bien situés, à voir. 378-6827 ou 372-0262

2½ À 5½
950, ROYALE PLACE DU CENTRE
centre-ville, chauffés, éclairés, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, idéal pour retraités. 379-9429. Visite virtuelle : www.gestimax.com

3400 - 3470 LOUIS-PASTEUR
1½, à 5½, Terrasses Seigneuriales, près hôpital Sainte-Marie, sécurité, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, dépanneur, restaurant, salon coiffure. Bienvenue aux retraités: Rabais étudiant sur 1½, 1 mois gratuit. 379-9429 www.gestimax.com

3½, 1137 Sainte-Julie, stationnement, non chauffé, 225$. entrées laveuse, sécheuse, 372-5327

3½, 1er, CENTRE-VILLE
335$, chauffé, éclairé, semi-meublé, buanderie, balcon. 691-6441

3½, 1er étage, duplex, moderne, très propre, entrée privée, tranquille, stationnement, bon prix. 379-3264

3½, 1er juillet, rue Jutras, Trois-Rivières, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, balcon avant et arrière, 3e étage, endroit tranquille, 250$. 372-5361

3½, 275$
face au parc Victoria, près du centre-ville. 379-3864 ou 695-0530

3½, 2½ et studio, Cap et Sainte-Marthe, chauffés, éclairés. A partir de 300$. Juillet. 379-5939

3½, 4½, de qualité, près Les Rivières, intercom, chauffés, éclairés, libres et juillet. 379-5939

3½, 4½, juillet, 5½, libre ou juillet, Cap, beaux, insonorisé en béton, planchers flottants, vue sur la Saint-Maurice. 378-7463, 373-9449, 695-5789.

3½, 4½, juin; 1½, 5½, juillet, près Cegep et Uqtr, tranquille, chute à déchets. 378-9020, 228-3603

3½, 4½---UQTR
Rue Sainte-Marguerite, chauffés, éclairés, juillet. 373-2114, 370-6500

3½, 5½, 3280 Place Louis-Pasteur, concierge sur place, près de tous les services. 370-1931

3½, 691, rue Notre-Dame, Cap, près Sanctuaire, bas, idéal pour personne âgée. 373-2575

3½, À PARTIR DE 285$
595, Charlevoix (près parc Lemire), semi-meublé. 694-1835 ou, 370-4466

3½, CAP, PRÈS MARMEN
et Galeries du Cap, meublés ou semi, chauffés, éclairés, buanderie, 83 et 87 Vaillancourt. 693-1161, 372-8066

3½, Cap, rue Saint-Maurice, grand, semi-meublé ou non, eau chaude, rangement. 819-691-3708

3½, Cap, rue Saint-Laurent, 2e étage, style studio, avec ou sans appareils, 325$ à 340$. 375-2167

3½, Cap, semi-meublé ou non, stationnement, cour, rangement, 1er plancher, près services. 373-4618

3½, Cap, très bon prix, près Wal-Mart, semi-meublé, buanderie, impeccable, stationnement. 693-6537

3½, CAP - JUILLET
Semi ou meublé, eau chaude fournie, propre, porte patio, distancé de la rue, stationnement privé, 315$. Sans frais : 1-866-339-3115

3½, Cégep, Les Rivières, tout compris, rénové, stationnement, buanderie, juillet, 350$. 1-800-226-0208

3½, CEGEP, UQTR
Semi-meublé, chauffé, éclairé. 693-3361

3½, centre-ville, 2e étage, non chauffé, non éclairé, 1 stationnement, près de tous services. 693-8361

3½, chauffé, 3e étage, près hôpital Saint-Joseph, propre, 260$/mois. Références. Pagette : 695-8715

3½, entre Cathédrale et Hôpital Saint-Joseph. 370-7881 ou 537-6779

3½, entrées laveuse, sécheuse, Trois-Rivières-Ouest, porte-patio, juillet. 379-5939

3½, grands, balcon, stationnement, libres juillet, Place P.E.-Trudeau, Cap. 377-1730 ou 372-0731

3½, idéal pour étudiant, semi meublé, Trois-Rivières, secteur tranquille. Karine 378-6967, 450-359-6153

3½ PRÈS JEAN XXIII
superbe, bain podium, douche à part, 3e, lave-vaisselle micro-ondes, frigo, poêle, aspirateur, interphone, buanderie, grand balcon, 349$, juillet, 696-0031

3½, RUE BARKOFF, CAP
Près des services, meublés ou non, chauffés, éclairés, libres ou juillet. 692-3177

3½, Saint-Roch, centre-ville, 1er étage, stationnement, tranquille, 235$/mois, 372-7617

3½, semi-meublé, Trois-Rivières-Ouest, conciergerie, 1 mois gratuit. 376-2149

3½, TOUT BOIS FRANC
1997, juin, juillet, immense, bain podium, 2 stationnements. 694-5362

3½, très propre, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, bois franc. 376-2419.

CELLULAIRE : 380-4065

3½-4½-5½
700, L'ESPLANADE
meublés ou non, piscine. 376-3113 ou 379-5332

3½ - 4½
Cap et Trois-Rivières, chauffés, éclairés ou non, pour juillet. 377-4647

3½ - SAINT-SACREMENT
rénovés, semi meublés ou non, bois franc, céramique. 378-9325, 384-0232

3½ - SAINT-SACREMENT
rénovés, semi meublés ou non, bois franc, céramique. 378-9325, 384-0232

3½ CAP, PRÈS MARMEN
Et Galeries du Cap, 2 stationnements, tranquille, 1 mois grauit, 379-7831

4½, , près l'usine Wayagamack, stationnement, libre 1er juillet. 693-4265

4½, 1er, BOIS FRANC
centre-ville, grandes pièces, clair, juillet, 325$. 691-6441

4½, 1ER, FRAIS PEINT SAINTE-MARGUERITE
440$ chauffé. 370-7600

4½, 2e étage, rue Cloutier, Trois-Rivières, idéal pour personne seule. 692-0521

4½, 2 grands 6½ convertis en 4½ à voir, près Super C, 385$, 3½ rénové en 2001 696-0325

4½, 300$; non chauffé, non éclairé, rue Sainte-Cécile, Trois-Rivières . 373-1359 ou 373-0375

4½, 375$, rue Sainte-Julie, stationnement déneigé, endroit tranquille, remise, personne distinguée. 371-2326

4½, 800-810 Grenier, Trois-Rivières-Ouest, très propres, beau secteur, près tous les services, 420$/mois, électricité et chauffage environ 50$/mois non inclus. 819-380-4488

4½, avec stationnement, près de tous les services, Trois-Rivières. 373-0745, 384-7246

4½, BOIS FRANC CENTRE-VILLE
355$ +, ensoleillé. 370-7600

4½, boul. Sainte-Madeleine, Cap, chauffé, éclairé, près du sanctuaire, 400$. 694-5174 ou 691-4925

4½, Cap et Sainte-Marthe, près de tous les services, certain sans tapis, bon prix, juillet. 379-5939

4½, CAP
rénovés, très grands, non chauffés, non éclairés, 374-6932, 378-0813

4½, CHAUFFÉ, ÉCLAIRÉ
Très propre, près centre-ville, Trois-Rivières, libre juillet André: 692-3177

4½ , Côte Richelieu, près Carrefour, 1er juillet, stationnement, eau chaude fournie, 410$. 696-7836.

4½, FRAIS PEINT
planchers bois franc, 2e étage, rue Saint-Denis, 400$. 376-3018

4½, grand, face au K-8-Eb, style condo, moderne, rez-de-chaussée, cour intime, 2 stationnements. 372-0936

4½, grand, rue Sainte-Cécile, Trois-Rivières, 3e étage, 325$/mois. 377-1730

Feuilleton 16

AUTO-BIOGRAPHIE PIERRE NADEAU



Flammarion Québec

L'impatient

Cette pratique n'était pas réservée qu'aux débutants comme moi. La polyvalence était exigée de tout le monde. Aujourd'hui, on verrait mal un animateur passer de la musique classique aux actualités puis aux sports. À la fin des années cinquante, pareille performance n'avait rien d'extravagant.

C'était à une équipe prestigieuse que je me joignais. Le service des annonceurs regroupait quelque vingt-cinq personnes. Il y avait les aînés, ceux que les jeunes comme moi avaient imités quand ils rêvaient de faire le même métier: Miville Couture, Raymond Laplante, François Bertrand, René Lecavalier, Jean-Maurice Bailly, Jean-Paul Nolet et Henri Bergeron. Une deuxième génération comptait les Raymond Charette, Gaétan Montreuil et Gaétan Barrette, arrivés au milieu des années cinquante, et puis il y avait les jouvenceaux Richard Garneau, Guy Sanche, Raymond Lebrun, Jacques Fauteux, Gérard Lachance et Pierre Paquette.

L'équipe comptait quelques femmes, comme Lizette Gervais, qui devait connaître beaucoup de succès dans l'animation de séries d'interviews et d'émissions «féminines», comme on disait à l'époque. On retrouvait aussi Janine Paquet, Diane Giguère et Yolande Champoux, qui nous annonça un jour qu'elle plaquait tout pour aller ouvrir une auberge en Angleterre.

Tous, nous avions été engagés d'abord pour la qualité de notre voix, pour notre capacité à lire intelligemment des textes écrits par des scripteurs professionnels. Un annonceur était au service des textes, c'était ainsi depuis toujours.

À l'époque où je suis arrivé, cependant, le noble lecteur avait commencé à descendre de son Olympe et devenait également un animateur. Un des tout premiers à avoir fait le saut était Miville Couture lui-même, quand, avec Jean Mathieu et Lorenzo Campagna, il avait lancé Déjeuner chez Miville, l'ancêtre des émissions du matin d'aujourd'hui. Mêlant humour et information, elle a connu pendant des années un gigantesque succès.

Mes débuts coïncidaient avec l'amorce d'un autre changement, beaucoup plus important celui-là: la démocratisation de l'accès à la parole, portée par l'arrivée de la télévision.

On peut en effet dire que jusqu'en 1960, c'était une sorte de privilège de passer à la radio et à la télé. Et pour pouvoir jouir de ce privilège, il fallait bien parler.

Le fin du fin, c'était le modèle radio-canadien, que Miville Couture et ses collègues incarnaient parfaitement. Leur langue était belle, même si elle nous semblerait aujourd'hui précieuse et empesée. L'élocution était parfaite, l'accent à la bonne place, chaque mot bien détaché, les liaisons sonores à souhait. Le vocabulaire était souvent ampoulé, un peu langue de bois, et le ton un rien solennel. La chaleur n'était pas exclue, mais la familiarité était absolument inimaginable. Même dans les stations privées comme CKAC, CHLP, et ensuite CKVL et CJMS, les annonceurs, comme Mario Verdon, Guy D'Arcy, Roger Lebel et autres, parlaient un français élégant qui aurait pu, l'eussent-ils voulu (voyez comme cela m'est resté), leur permettre de faire carrière à Radio-Canada. Après tout, le «Prince des annonceurs» n'était autre que Roger Baulu, de CKAC, un ancien collègue de Miville Couture dans la «Grande Maison».

Vers la fin des années cinquante, cette langue commença à laisser place à la langue de la rue, une tendance qui devait s'accentuer avec le lancement de la télévision privée. À Télé-Métropole, au canal 10, on se piquait de parler comme «le monde», et le monde, ça ne «perlait» surtout pas.

Quarante ans plus tard, je peux seulement constater que la tendance s'est accentuée. Le contraste avec l'époque où j'ai commencé ma carrière est saisissant. S'il y a eu saut qualitatif, il est plutôt vers l'arrière. Sous le règne de l'animateur-humoriste, la vulgarité triomphe. S'il avait fallu que les Fauteux, Barrette, Lebrun et Sanche parlent comme certaines de nos vedettes contemporaines, Miville Couture leur aurait personnellement montré la porte.

De l'écrire me fait peut-être passer pour un pisse-vinaigre. Tant pis, je persiste et signe! Entre la préciosité et le délabrement, il y a pour moi autre chose: une langue médiane, qui peut être élégante, juste, riche en nuances et compréhensible pour tous ceux qui l'écoutent... même si elle respecte les règles de grammaire!

Et je pense aussi que les animateurs et journalistes ont le devoir de coller le plus possible à cette langue-là. Passer à la télévision ou à la radio est un privilège, qui commande certaines responsabilités.

Mais peut-être est-ce facile pour moi de l'affirmer. À l'époque où j'ai commencé dans le métier, notre responsabilité première était de produire des émissions de qualité. Pas des cotes d'écoute...

•••

À la fin des années cinquante, Radio-Canada était installée boulevard Dorchester Ouest, entre les rues Bishop et MacKay, près de Crescent, dans un quartier vibrant d'activités, riche en bars et restaurants fréquentés par tout ce que la radio et la télévision naissante comptaient de vedettes. Bien avant la vogue des rues Saint-Laurent, Saint-Denis et Mont-Royal, c'était là le quartier branché de Montréal.

Le leader de la région !
Estimation gratuite ! Meilleur prix garanti !
Satisfaction garantie à 100 %
RECOMMANDÉ CAA
Membre de l'APCHQ Licencié par la R.B.Q.
nouvel HORIZON PORTES & FENÊTRES
1135, Lavérendrye, Trois-Rivières
Sans frais : **694-0783**
Manufacture ouverte au public
• Vente et installation
• Produits haut de gamme
• Aluminium • Bois • PVC
• Portes de garage • Solariums
POSSIBILITÉ DE PAYER DANS UN AN
Plusieurs points de vente au Québec : Saint-Boniface, Sainte-Julie, Charlemagne, Boisbriand.
www.nhj.qc.ca
1084102

123 Logements à louer

4½, non chauffé, non éclairé, 2e étage, idéal personne seule, rue Sainte-Cécile. 376-6772.

4½, non chauffé, 285$; 2½, 3½, 275$, meublés, chauffés, paroisse Saint-Philippe. 375-0944 ou 386-4997

4½, Notre-Dame, centre-ville, 1er étage, stationnement, cour extérieure, 305$/mois. 372-7617

4½, Patry, Cap, non chauffé, non éclairé, stationnement, cour arrière, 360$. 371-8565, 380-9888

4½, PLACE PHIL-KIMBALL
À 5 minutes Uqtr. 430$ chauffé. Dans Sainte-Marguerite. 694-4921, 371-8343

4½, près Galeries du Cap, frais peint, très propre, secteur tranquille, 373$. 697-3313, 373-7959

4½, près Galeries du Cap, grandes pièces bien éclairées, stationnement, entrées laveuse sécheuse, porte patio, non chauffé, 365$/mois. 375-0408

4½, près Ki-8-Eb, rue Reynald Juneau, non chauffé, non éclairé, 482$/mois. 694-1988, 694-6220

4½, près les Rivières, rue Léon Méthot, sécuritaire, ensoleillé, intercom, 1er août. 372-1774

4½, rue Chapais, Trois-Rivières, 370$/mois, beau secteur, 377-3649 ou 377-1759

4½, rue Gatineau, Cap, près services, 375$ non chauffé, libre 1er juillet. 373-3276, pagette: 372-7262

TROIS-RIVIÈRES-OUEST BOUL. MARION
MAISON JUMELÉE À LOUER
À 2 pas des Résidences Richelieu, pour personnes autonomes et retraitées seulement, **à compter de 850 $ par mois.**
Tous les services peuvent être disponibles sur demande.
Renseignements
376-2114
1077496

123 Logements à louer

4½, Saint-Boniface, entièrement rénové, armoires neuves, bois franc, 360$/mois, 535-3639, 386-2125

4½, Saint-Roch, centre-ville, rénové, très propre, tranquille, 2e étage, stationnement, 315$. 372-7617

4½, Sainte-Marguerite, 325$, non chauffé, non éclairé, près centre-ville, 376-7050

4½, sous-sol, très propre, secteur Sainte-Marguerite, aubaine. 819-692-1083, 418-362-2512

4½, spacieux, 2e étage, 350$; 6½, sur 2 planchers, 425$. (Les 2 : non chauffé, non éclairé, grand balcon, 2 stationnnements, conciergerie, libres 1er juillet). Sainte-Anne-de-la-Pérade. 418-325-2251.

4½, très propre, 330$/mois, 717, Sainte-Angèle. Idéal couple ou personne seule. 376-5625

4½ - CAP - PAISIBLE
grand, semi-meublé ou non, intercom, 2 stationnements. 819-691-5149

4½ dans semi sous-sol, près cégep, 3263 Papineau, 330$/mois, semi meublé, non chauffé, non éclairé. 538-9448, 691-1363

515 Patry, Cap, 4½, 430$ chauffé, éclairé, près Polyvalente Les Estacades, libre immédiatement. 370-5123

5½, 1er - BOIS FRANC
Centre-ville, chauffé, garage, juillet, 540$; et 3½, libre, 300$. 691-6441

5½, Cap, près Galeries, 705 de Callières, spacieux, moderne, 505$/mois. 378-0629

5½, CAP, PRÈS GALERIES
2 stationnements, remise, planchers béton, intercom, style condo, 372-0262

5½, centre-ville, 1er et 2e étage, non chauffés, non éclairés, eau chaude fournie, planchers bois franc, 500$ et 465$, libres 1er juillet. 373-9477

5½, chauffés, non éclairés, rénovés, rue Gélinas, Cap, 435$ et 495$, libres le 1er juillet. 373-3276, pagette: 372-7262

5½, duplex, bois franc, non chauffé, non éclairé, 2 stationnements, Trois-Rivières-Ouest, 445$. 377-0405

5½, grand, chauffé, éclairé, eau chaude, 550$, juillet, Cap, près Végétarien. 374-0418

5½, grand, haut duplex, près Uqtr, chauffé, eau chaude. 371-1563 ou 373-2208

5½, rue De Coubertin, Trois-Rivières-Ouest, 435$, libre 1er juin, possibilité de mois gratuit. 372-5132

5½, Sainte-Bernadette, secteur tranquille, très propre, possibilité de 2 stationnements, libre en juillet. 375-1000, pagette: 372-5646.

5½, très propre, bois franc, 1er étage, + grand sous-sol, 395$. 655 rue Jutras, Trois-Rivières. 375-5911

5½, Trois-Rivières-Ouest, 320 Tanguay, près du Pont, style Condo, 504$/mois. 819-372-0103

5½ - PRÈS LES RIVIÈRES
Rue Léo Pidgeon, possibilité de conciergerie, libre juillet. 691-0216

6½, dans duplex, à Nicolet, bord de l'eau (dans la nature), semi-meublé, spa. 293-2461

123 Logements à louer

AU bord du fleuve, 5½, Sainte-Marthe, près du Cap. 819-691-0065

BEAU 3½, bien éclairé, plancher de bois, entrées laveuse et sécheuse, stationnement, très tranquille, dans Sainte-Bernadette, Cap, 315$, juillet. 375-2695

BEAU 4½, centre-ville, planchers bois franc, 450$. près Vieux Port, 779 De Tonnancourt, 375-9129

BORD du fleuve, Sainte-Marthe, très grand 3½, demi sous-sol, accès au fleuve, 335$ chauffé, éclairé, références. 693-4572

CAP, 1040, de Mezy, 5½, 2e étage, 4½, demi sous-sol, frais peints, libres ou juillet. 696-0438

CAP, 1 mois gratuit, beaux 4½, modernes, coin Thibeau et Cooke, 2 stationnements, 380$.. 691-2327

CAP, 1 mois gratuit, 4½, frais peint, libre, 2 stationnements, 693-4652. 375-4636

CAP, 3½, 4½, rue des Chenaux, non chauffés, non éclairés, 1er juillet, 285$, 315$. 376-5264, 377-2094

CAP, 3½, meublé, chauffé, éclairé, laveuse, sécheuse, cour privée, remise, stationnement, 360$. 374-8747

CAP, 3½, Saint-Lazare, très tranquille, près de tous les services, idéal pour personne âgée. 378-5704

CAP, 455, Beaudry, coquet 2½, meublé, chauffé, éclairé, propre, libre, 285$ mois. 693-6405

CAP, 4½, 1 MOIS GRATUIT
rue Saint-Maurice, 3e plancher, 360$/mois. 370-3818

CAP, 4½, 82 Saint-Alphonse, 2e, stationnement, intercom, 375$ non chauffé, non éclairé. 374-2181, 383-6674

CAP , 4½, près des Galeries, conciergerie, remise extérieure, 350$. 372-6700

CAP, 4½
2 rangements, 2 stationnements, parc privé, conciergerie, libre immédiatement ou 1er juillet. 371-9628

CAP, 4½ chauffé, 375$/mois. Pagette : 697-0619 ou 372-0452

CAP, 4½ pièces, 2e étage : 350$, libre; 1er étage : 400$, libre juillet, eau chaude fournie. 375-7044

CAP, bas de duplex, près du Sanctuaire, 395$ par mois, idéal pour personne seule ou couple. 377-1357 demander Yves.

CAP, DUPLEX, 4½
ensoleillé, tranquille, secteur caisse Sainte-Madeleine. 691-9759 ou 697-4299

CAP, haut de duplex, 5½, près de tous les services. 692-3297

CAP, Saint-Lazare, 3½, 2e étage, chauffé, éclairé, stationnement, 365$/mois, libre 1er juillet, 374-6249

CAP, Sainte-Bernadette, grand 4½, chauffé, éclairé, cour privée, remise, 2 stationnements. 374-8747

CAP, sous-sol, 3½, chauffé, éclairé, eau chaude, stationnement, idéal personne seule. 372-0394, 375-4312

CAP-DE-LA-MADELEINE
rue Fusey, grand 3½, 350$, libre pour juillet et grand 4½, 400$, libre immédiatement, non chauffés, non éclairés. 377-9908

CAP
4½, 2e étage, 375$, rue Thomas-Wark.
691-3107

CAP 4½, très propre, 1er étage, non chauffé, non éclairé, balcon, stationnement. 374-5851, 691-4177

CAP Sainte-Bernadette 3½, semi-meublé, chauffé, eau chaude; 2½ meublé, chauffé, éclairé. 375-0964

CEGEP Uqtr, 5½, bois franc, 525$; 4½, bois franc, chauffés, éclairés, 410$, 450$. 373-5659

CENTRE-VILLE 2½, tout inclus, demi sous-sol, 250$.374-9851, 373-1401

CENTRE-VILLE, 3½, STYLE LOFT, chauffé, éclairé, stationnement possible, 430$, 1er juillet. 372-0833

CENTRE-VILLE, 4½
Stationnement, près Palais de Justice, 378-3491

CENTRE-VILLE grand 2½, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, buanderie. 373-5115

DERNIÈRE chance, logement style condo, 4½, nouvellement rénové, coin Royale et Bureau, Trois-Rivières, 377-9908

DOMAINE DES RÉCOLLETS
4½, insonorisés, près UQTR et les services, conciergerie, spacieux, 2 stationnements. 373-3049, 692-0266

ENDROIT TRANQUILLE
Cap, grand 4½, 1er étage, stationnement, déneigement. 378-3586, 692-0672

GRAND 3½
semi meublé, stationnement, près Uqtr, quartier paisible, rue Laurent-Létourneau. 374-7642

GRAND 4½, secteur paisible, Trois-Rivières-Ouest, près du pont, possibilité option d'achats, 525$ par mois. 377-1108, 374-6241

GRAND 4½, style condo, intercom, alarme, 2 stationnements, boul. Marion, libre mi-juin, 376-5965

GRAND 5½, 3e, Trois-Rivières-Ouest, rue Laflamme, espace vert à proximité, 510$. 371-3855

GRAND 6½, refait, 2e étage, 550$ chauffé, Bell Express-Vu fourni, grand rangement au sous-sol.. 373-0509 laissez message



Vous songez à vendre votre résidence pour vous libérer des travaux d'entretien... Venez nous visiter. Nous vous offrons un mode de vie calme, confortable, avec piscine, beaucoup de verdure et d'enchantement.
À proximité du centre LesRivières, de la caisse populaire, de la clinique médicale, de l'arrêt d'autobus, des restaurants et supermarchés.
Les appartements Le Corbusier
379-8513
1071493

123 Logements à louer

LES RIVIÈRES/UQTR
5½, grand, repeint, intercom, porte patio 8 pi, balcon, concierge, 2e étage. Faut voir! 371-7750

MONT-CARMEL, 2½ : 250$ non chauffé, non éclairé; 3½ : 350$ chauffé, éclairé, rénovés à neuf. 536-4108

POINTE-DU-LAC, 1er juillet, grand 4½ avec rangement. 371-9662

PRÈS CEGEP/UNIVERSITÉ
3½, chauffé, éclairé, interphone, concierge. 693-3361, 378-3942, 373-1401

PRÈS DU CEGEP , 2½, 3½, 4½, chauffés, éclairés. 384-2592 ou 378-5154

PRÈS Les Rivières, 5½, 3790, Jacques de Labadie et 1245, des Cyprès (clientèle de pré-retraités et retraités). Chauffés, éclairés, intercom, 525$/mois. 694-5163

PRÈS UQTR, 2½, 3½, meublés, chauffé, éclairés, rue Sylvain, paisible. 691-3708, 376-7714

RÉSIDENCE FAVEREL
Cap, 4½, planchers béton
372-9388, 375-3723

SAINT-PHILIPPE, 5½, rénové, 2e étage. 384-1700

SAINTE-MARTHE, 3½, 4½, immenses, balayeuse centrale, tout compris, 320$ et +... 298-3959, 298-3179

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
rue Lacerte, 3½ rénové, 290$/mois, libre 1er juillet. 819-376-2359

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
4½, frais peint, 1er plancher, 170 rue Garceau, stores, toiles, lustres inclus, 375$/mois, non chauffé, non éclairé. 378-4642

2½, libre en juillet, 1462, 38e rue, Shawinigan, 292$/mois, meublé, chauffé, éclairé. 370-3466

3½, 1er étage, + (pièce de rangement avec laveuse et sécheuse au sous-sol), bois franc, 355$ déneigé. Shawinigan-Sud. 536-5262

3½, AU 1er, BOIS FRANC
1 mois gratuit, bien situé, entrées laveuse/sécheuse, stationnement avec prise, Shawinigan-Sud. Personne sérieuse. 819-536-3270 ou 418-365-6806

GRAND-MÈRE 4½, près de tous les services, stationnement, 1er juin, mois gratuit. 819-533-4553 poste 107.

GRAND-MÈRE 4½, 174, 6e avenue, stationnement, libre 1er juillet. Contactez Madeleine : 819-533-5181

SHAWINIGAN-SUD beau 3½, 325$/mois, 7½, 600$/mois, rien d'inclus, près de tous les services. 536-0735

SHAWINIGAN-SUD 714, 716, 113e rue, 2-5½, propre, stationnement, 325$, juillet, avec références. 537-7471

SHAWINIGAN-SUD ,3½, 4½, 5½ pièces, libres, conciergerie, stationnement, piscine creusée. 537-0084

SHAWINIGAN-SUD, 3½, 5½
270$, 390$, bail 6 mois et +, mois gratuit, frais peint, 81 à 95, 125e Rue, vue sur boisé. 695-2709, 536-4275

SHAWINIGAN-SUD centre-ville, 5½ chauffé, stationnement, libre juillet. Jour : 819-537-6692

SHAWINIGAN 623 - 2e rue, 3½ meublé, 4½ non meublé, chauffés, éclairés, moderne, à partir de 325$/mois. 819-536-0690, 531-3764

SHAWINIGAN Lavergne, face parc, beau grand 6½, 2e, bien éclairé, 3 chambres, garage. 819-537-7316

127 Chambres à louer

155$ +, LIBRE, CENTRE-VILLE
paisible, buanderie, sécuritaire, concierge sympathique. À voir! 370-7600

160$ et +, 1 pièce, poêle, réfrigérateur, douche, téléphone, stationnement, 797, Bonaventure. 379-4605

1ER étage, entre UQTR et Collège Laflèche, pour août ou septembre, cuisine, salon, buanderie, non fumeur, 475 semaine. 371-8089

AVEC salon, cuisine, télé, stationnement, près Uqtr, Les Rivières. (Pas de bail). Entrée privée. 379-7099

BELLE grande chambre à louer, 500$/mois, téléphone, Bell Express Vu et repas fournis, pour personne âgée autonome, étudiant ou travailleur, région de Louiseville. (819) 228-1586

PRÈS cégep, 1 mois gratuit, idéales pour étudiant, très grandes, très propres, rénovées, cuisine et salle de bains communautaires. 371-3400.

PRÈS Les Rivières, chambre meublée dans bungalow, avec cuisinette, douche et câble, 200$. 378-7501

130 Chambres et pension

CHAMBRE et pension, à louer, pour personne déficiente légère, Cap, 691-9096 (répondeur)

PERSONNES autonomes, 65 ans et +, endroit plaisible. 694-0445

200
MARCHANDISES ET SERVICES DIVERS

201 Piscines et accessoires

INSTALLATION, réparation, piscine hors terre, neuve et usagée, 16 ans d'expérience. Gilbert, 378-8211

PISCINE 24 pi, 3 ans seulement, 675$. 819-535-2376 ou 819-535-1891

PISCINE creusée, intérieure, avec chauffe-eau 225 000 B.T.U. et tous les accessoires, comme neuve, si défaite par l'acheteur: 4500$ ou si défaite par le vendeur : 6000$. 697-5515

205 Ventes de garage

VENTE à l'intérieur, 1er et 2 juin, 586 Corbin, Cap. Beau temps mauvais temps

212 Tondeuses

TONDEUSE à gazon Craftsman à essence 5.5 forces, 20 po large, 100$. 539-8740

TONDEUSES à gazon au gaz, de 50$ à 150$. 372-9455

213 Machines à coudre

MACHINE à bords, (blind hem), marque Maritan, industrielle, 500$. Gilles, 379-8690

235 Mobilier articles maison

ACHETONS COMPTANT!
Besoin urgent: mobiliers de chambre, salon, cuisine, appareils ménagers, ainsi que meubles pour enfants. 370-5633

ALIBABA MEUBLES SPÉCIALITÉS 694-5718

ANTIQUITÉS LACOMBE
Achat et vente. Allons dans rayon 50 milles de Trois-Rivières. Payons très bon prix. 1048, Champflour, Trois-Rivières. 374-4931

BEAUDET MEUBLES NEUFS ET USAGÉS
Achat, vente, appareils ménagers, comptoir de pièces: cuisine, chambre, salon, matelas. 90 jours pour payer sur approbation de crédit. Taxes payables à l'achat. 164 Sainte-Madeleine, Cap. 374-5031.

BEAU luminaire d'entrée, 50$; mobilier chambre, 300$, meuble micro-ondes, état neuf, 55$; table patio 60 po + 20 po, très belle, 100$; aspirateur compact, 35$; distillateur d'eau, 20$. 378-5455

BOUTIQUE DE L'USAGÉ
Achat et vente meubles usagés. Achetons succession et antiquité. 1031 Sainte-Cécile. 379-9696

CAUSEUSE, presque neuve, style Café du Nord, 400$. 374-0713

DIVERS articles de maison à vendre, en très bon état. 376-4313.

ECOULONS REPRISE DE FINANCE
Mobilier de chambre moderne, bois naturel, 6 morceaux, très belle valeur. Congélateur 12 pi horizontal. Cuisinière 24 po, blanche. Réfrigérateur, 24 po, 2 portes. 2 causeuses modernes, dossier haut. Lot de matelas neufs, 39-54 et 60 po. Tous ces morceaux sont presque neufs. Peuvent être vendus séparément. 370-5633

LITS D'EAU, MATELAS, FUTONS ET BASES
Meubles neufs en pin massif, lit exclusif en bois, liquidation de meubles et matelas neufs, démonstrateurs, prix très compétitif.
Nous payons les taxes jusqu'au 3 juin 2002.
Le Dortoir, 67, Sainte-Madeleine, Cap, 374-5815.

MATELAS sommiers, 39-54-60 po; futon avec matelas, 150$. 374-7817

MOBILIER de cuisine art-déco 1945, complet, 1500$; mobilier de salon rétro 1950 recouvert à neuf, comprenant causeuse 2 places, fauteuil, 850$. 379-9870.

POÊLE, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, 6 mois d'usure, pratiquement neufs, 3500$ négociable. Stéphanie 536-5772

237 Appareils électroménagers

AUBAINE! AVEC GARANTIE
Appareils ménagers à partir de 95$. Financement. Livraison. Pièces. 374-5031



B.R. SERVICE ENR.
Vente, réparation, achat, d'appareils ménagers. Depuis 27 ans. 1 an de garantie. Comptoir de pièces: au 268 Saint-Laurent, Cap. 376-0559. Service à domicile: 374-1147

GÉLINAS ÉLECTROMÉNAGERS
Usagés de qualité.
Vente et service.
1735 Royale, Trois-Rivières.
692-7229, 692-6722

239 Antiquités et autres

ACHAT d'antiquités, (vieille vaisselle), aussi succession, 819-228-4499

MOBILIER chambre complet, érable (années 60), restauré, 600$; 2 lits métal, 39 po, autres mobiliers chambre non restaurés. 227-1855

241 Animaux

CHIOTS labradors croisés chiots bergers croisés, 40$ chiots colleys croisés, 40$ chiots bernois croisés, 75$ chiots labradors blonds, pure, 125$, noirs 75$. Achetons vos chiots. 233-1711, 697-0725

PERROQUET Perruche Norday, belles couleurs, 819-288-0379

245 Electronique, informatique

M.D. INNOVATION CONCEPT
Achat, vente, réparation, neufs et usagés. Promotions système complet, Pentium 233 (266, 300, 350 et 400), écran 15 po. A-1, 371-7615

ORDINATEURS usagés complets avec écran, (prêts pour internet) :
200, 233 MMX, 179$ et plus
Pentium II, 233, 266, 300, 333, 350, 400, de 233$ à 499$
Neufs Via 600, 1000 Mhz, complet avec écran, 399$. 499$.
Moniteurs usagés 15, 17 po
Pièces usagées, disque dur, cd rom, etc.
GFMD, 692-3429

266 Vêtements, fourrures

SUPERBE robe de grands jours, rose, 12-14 ans, 500$; belle robe de toilette, 12 ans, 85$. 378-5455

282 Matériaux de construction

PLANCHERS de bois franc, 2 po, 2½, 3½ po. brut ou pré-verni, érable, merisier, chêne, frêne, à partir de 1.35$/pi.² Michel : 375-1611

285 Bois de chauffage

À vendre bois semi-sec et sec. Aussi bois en vrac. 538-2567, 819-531-5156

298 Marchandises diverses

À louer, robes de bal, couleur et grandeur variées. Sur rendez-vous : 379-1953.

ARMOIRES en chêne, 2000$; four encastré, 100$; plaque Thermador, 500$; serre 10x14 pi, 2000$. 378-5455

BASSINETTE blanche, avec acessoires; ensemble de matelas 54-60; table de billard, ardoise; 2 bureaux de secrétaire; mobilier chambre 5 morceaux; table blanche tubulaire, avec vitre; vibrateur pour exercices; rouleau masseur en bois. 379-0432

BOIS de sciage : 2x6, 16 pi, 6.25$, 2x6, 10 pi, 4$; bois usagé, 2x5, 13 pi. 3$; contreplaqué, 5/16, 9$ la feuille; tôle 6 pi. de long, 2.50$ chacune, 377-4452

298 Marchandises diverses

CÈDRES à haie et épinettes bleues du Colorado. 819-535-1308

GÉNÉRATRICE 25 000 WATTS
marque Onan, industrielle, moteur 6 cylindres au gaz, sur remorque, 1800 heures, très propre, cause : vente du commerce, 5500$. 228-8256, cellulaire : 819-696-3595

MAJY-TOILE Abris d'autos et auvents. Réparation et confection de toiles: commercial et résidentiel. Marjo: 819-379-7689

PONCEAUX et drains, acier et plastique, neufs et usagés. Livraison. 377-1226

SALLES de bains: armoires, lavabo, toilette, bain, robinetterie, 373-3013

SCIAGE de billots; vente de madrier, planche, perche, piquet, en cèdre. 377-4533.

SERRE Harnois, 27x30, neuve; arracheuse à patates, Oliver, 1 rang, 418-339-2661

THERMOPOMPE 60 000 btu; porte en lauan avec mécanique; réfrigérateur de bar, 4 portes, avec évier; laine minérale. 374-4691

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

300
SERVICES PERSONNELS

301 Compagnes, compagnons

ALLO Nancy girl, pour rencontres intimes, 373-7962

307 Agences de rencontres

AGENCE CALL GIRL
Jolies hôtesses. 377-2610. Sylvie. Engageons.

309 Escortes

CORPS À CORPS
Sandy, Noémie, Kate, Pam, dès 9h. 380-4782

310 Astrologie, cartomancie

LOUISE cartes, tarots; passé, présent, futur, durée 1 heure. 694-7971

312 Santé, relaxation

373-3305 Accorde-toi du temps. Besoin de détente. Bon massage. Assurance acceptée. Johanne

312 Santé, relaxation

ENTRE-HOMMES
Massage suédois adapté, donné par un jeune homme expérimenté. Appels sérieux: 691-2448

FANY vous reçoit en privé. Du lundi au vendredi, de jour . 374-4135

KATHERINA massage envoutant en privé. Discrétion absolue. 380-4012

KATHERINA massage exotique, en privé. 819-372-6299

KELLY Massage exotique en privé. 819-384-2914

MASSAGE à l'huile, complet, suédois ou californien. Alain: 693-1514

MASSAGE CALIFORNIEN
Dès 8h. Monique: 229-1603.

MASSAGE personnalisé, excitant et envoûtant. 7 jours, de 13h30 à 22h30. Delphine : 378-3367

ZACK offre massages pour hommes ou femmes, discrétion assurée. 384-3141

315 Soins Thérapeutiques

ANOUK, massage. Vous êtes unique, vos besoins le sont aussi. 374-4798

312 Santé, relaxation

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers



Chronique emploi
Le Nouvelliste

En collaboration avec le Centre de ressources humaines du Canada pour étudiant(e)s

Vous pouvez consulter en tout temps nos offres d'emploi sur le site www.qc.hrdc-drhc.gc.ca/jeunes
CRHC-É Mauricie
Trois-Rivières : 55, rue des Forges (819) 376-8224 poste 280
Shawinigan : 791, 5e Rue, local 101 (819) 537-0898
Bécancour : 4825, Bouvet (819) 233-3341 poste 38
Louiseville : 200, Saint-Augustin (819) 228-5525
La Tuque : 290, Saint-Joseph (819) 523-2781 poste 230 et 232

Veuillez prendre note que pour les offres portant la mention PCÉ, vous devez vous présenter à un des Centres de ressources humaines du Canada pour étudiants pour rencontrer un agent avec vos preuves d'études de la session Hiver 2002 et Automne 2002 obligatoirement. Merci !

- **LSU - 10. MANOEUVRE.** 7 $/heure, temps plein, 40 heures/semaine. Travailler dans une usine de transformation du porc. Télécopiez votre curriculum vitae au (819) 296-3364 à l'attention de Mme Valérie Bergeron.
- **LSU - 6. BOULANGER-PÂTISSIER.** Temps plein, 35 heures/semaine, 7,50 $/heure, début mai-juin. Cuire desserts et pâtisseries et faire l'entretien de la cuisine. Communiquez avec un agent d'emploi-été du CRHC-É.
- **LSU - 42. MONITEUR EN HORTICULTURE.** 7 $/heure, temps plein (8 semaines). Aider et informer les gens sur la culture biologique. Étudier en horticulture ou dans un domaine connexe (PCÉ). Rencontrez une agent d'emploi-été.
- **LSU - 47. TECHNICIEN EN HISTOIRE.** 7 $/heure, temps plein (8 semaines). 35 heures/semaine. Préparer un circuit touristique, répertorier les sites et les immeubles historiques et en faire un circuit. Étudier en histoire ou dans un domaine connexe (PCÉ). Rencontrez une agente d'emploi-été.
- **LSU - 49. COMMIS À LA COMPTABILITÉ INFORMATISÉE.** Salaire à déterminer, temps plein, 35 heures/semaine. Intégrer la comptabilité complète sur ordinateur, monter le système comptable informatisé, avoir une connaissance minimale des ordinateurs. Étudier en comptabilité ou dans un domaine connexe (PCÉ). Rencontrez un agent d'emploi-été.
- **LA TU - 53. AMÉNAGEMENT PAYSAGER.** 7 $/heure, 40 heures/semaine, 8 semaines. Entretenir fleurs, plantes et jardin, faire la plantation. Envoyez votre curriculum vitae par courriel au shehsm@sympatico.ca a/s Nancy Giroux ou appeler au (819) 523-6512 avant le 3 juin.
- **LA TU - 41. RÉCEPTIONNISTE.** 8 $/heure, 40 heures/semaine, 8 semaines. Logé, responsable de l'accueil. Apportez votre curriculum vitae au CRHC-Étudiants, 290, rue Saint-Joseph, avant le 31 mai.
- **LA TU - 32. ÉDUCATEUR(TRICE) SPÉCIALISÉ(E).** 7 $/heure, 35 heures/semaine, 7 semaines. Préparer programme de loisirs pour enfants avec déficience intellectuelle. Étudier en éducation spécialisée ou domaine connexe. Apportez votre curriculum vitae au 290, rue Saint-Joseph, bureau 107 (la source : Ass. des personnes handicapées inc.) A/s M. Ronald Désilets, avant le 7 juin.
- **LA TU - 33. ÉDUCATEUR EN LOISIR.** 7 $/heure, 35 heures/semaine, 7 semaines. Aider et assister à la réalisation et la préparation de programme de loisirs pour enfants avec déficience intellectuelle. Étudier en éducation ou loisir. Apportez votre curriculum vitae au 290, rue Saint-Joseph, bureau 107 (la source : Ass. des personnes handicapées inc.) A/s M. Ronald Delisle, avant le 7 juin.
- **LA TU - 30. OPÉRATEUR(TRICE) EN INFORMATIQUE.** 7 $/heure, 35 heures/semaine, 8 semaines. Connaissances informatiques. Actualiser la formation des personnes handicapées aux logiciels de navigation. Apportez votre curriculum vitae au 290, rue Saint-Joseph, bureau 107 (La source : Ass. personnes handicapées inc.) a/s M. Ronald Delisle, avant le 7 juin.
- **BECA - 54. BÉCANCOUR. SERVEUR(EUSE) (1).** Horaire indéterminé, 28 semaines, 6,25 $/heure + pourboires. Servir la clientèle. Avoir de l'expérience dans le domaine. Pour postuler, télécopiez votre curriculum vitae au (819) 294-9060, à l'attention de M. Yvon Beaulieu.
- **BECA - 55. BÉCANCOUR. MANOEUVRE(S) DANS LA TRANSFORMATION DES ALIMENTS.** 40 heures/semaine, 12 semaines, 7,50 $/heure. Manipuler la viande, lavage des contenants et équipements. Être en bonne condition physique. Pour postuler, télécopiez votre curriculum vitae au (819) 233-3365, à l'attention de M. Pierre Guillemette.
- **BECA - 48. BÉCANCOUR. GUIDE-INTERPRÈTE (1).** 35 heures/semaine, 6 semaines, possibilité de prolongation, 7 $/heure. Visites touristiques. Informer les visiteurs sur les attraits de la région, entretien des lieux, facilité à communiquer, avoir un certain intérêt pour l'histoire. Pour postuler, consultez un agent au CRHC-É de Bécancour.
- **BECA - 30. MANSEAU. ANIMATEUR/TRICE) DE «JEUNES AU TRAVAIL» (1).** 40 heures/semaine, 8 semaines, 9 $/heure. Aider les jeunes de 12 à 17 ans désireux d'acquérir une expérience de travail, établir les contacts entre employés et employeurs, étudier en travail social ou éducation spécialisée ou expérience pertinente. Pour postuler, faire parvenir votre curriculum vitae par courrier électronique : cfmanseau@sympatico.ca
- **BECA - 20. SAINTE-GERTRUDE. PRÉPOSÉ(E) À L'HORTICULTURE (1).** 40 heures/semaine, 6 semaines, 8 $/heure. Travail manuel, désherbage, classification, travail physique, étudier en horticulture si possible. Pour postuler, télécopiez votre curriculum vitae au (819) 297-2858, à l'attention de Mme Ginette Champagne.
- **BECA - 21. BAIE-DU-FEBURE. INFOGRAPHISTE (1).** 40 heures/semaine, 6 semaines, 7 $/heure. Faire la conception graphique, créer des maquettes d'emballage. Étudier en infographie, doit posséder son matériel. Pour postuler, télécopiez votre curriculum vitae au (450) 783-5001, à l'attention de M. Mario Ferland.
- **BECA - 22. BÉCANCOUR. AIDE-MÉCANICIEN(NE) (1).** 40 heures/semaine, 6 semaines, 7 $/heure. Effectuer les changements d'huile, faire de la soudure. Être étudiant en mécanique. Pour postuler, télécopiez votre curriculum vitae au (819) 294-2104, à l'attention de Mme Ginette Côté.
- **SHAWI - 22. NOTRE-DAME-DE-MONTAUBAN. SAUVETEUR(E)S DE PLAGE (2).** Temps plein (1) et temps partiel (1), horaire variable, 7 $/heure. Surveillez la plage. Qualifications requises pour plage ou piscine, possibilité d'hébergement sur place. Téléphoner au (418) 336-2971 et prendre rendez-vous avec Serge.
- **SHAWI - 23. NOTRE-DAME-DE-MONTAUBAN. ANIMATEUR(TRICE).** Temps partiel, horaire variable, 7 $/heure. Animer des activités avec des enfants de 4 à 17 ans, expérience requise. Téléphoner au (418) 336-2971 et prendre rendez-vous avec Serge.
- **SHAWI - 32. SAINT-MATHIEU-DU-PARC. SAUVETEUR(E)S DE PLAGE (2).** Temps plein, de jour, 6 jours sur 7, 250 $/semaine et le logement. Surveillez la plage et animer des activités par mauvais temps. 17 ans et plus, diplôme de sauveteur de plage. Téléphoner à M. Denis Hébert au 539-7195.
- **SHAWI - 52. SAINT-GÉRARD-DES-LAURENTIDES. MÉCANICIEN(NE) DE BATEAUX À MOTEUR.** 40 heures/semaine, 8 semaines, 7 $/heure, horaire variable. Travailler à la répartition, préparer et vendre des produits au comptoir. Étudier à temps plein dans un domaine connexe. PCÉ. Rencontrer un agent. Début le plus tôt possible.
- **SHAWI - 109. SHAWINIGAN-SUD. SOUDEUR(EUSE) OU TECHNICIEN(NE) EN BÂTIMENT.** 40 heures/semaine, 8 semaines, 7 $/heure. Étudier à temps plein en soudure ou en technique de bâtiment. Début le plus tôt possible. PCÉ. Rencontrer un agent.
- **SHAWI - 112. GRAND-MÈRE. CUISINIER(ÈRE).** 40 heures/semaine, 8 semaines, 7,50 $/heure. Préparer différents menus et assister le chef. Étudier à temps plein D.E.P. en cuisine ou domaine connexe. Début le plus tôt possible. PCÉ. Rencontrer un agent.
- **SHAWI - 114. LAC-À-LA-TORTUE. GUIDE-ANIMATEUR(TRICE).** 40 heures/semaine, 8 semaines, 7 $/heure. Accueillir les visiteurs, interpréter et raconter l'histoire de l'aviation de brousse. Être bilingue, étudier à temps plein et être disponible jusqu'au 1er septembre. Date limite pour postuler le 14 juin. PCÉ. Rencontrer un agent.
- **SHAWI - 127. SHAWINIGAN-SUD. ÉLECTROPHYSIOLOGUE MÉDICAL.** 40 heures/semaine, 8 semaines, 7 $/heure. Mise à jour des cartables de politiques et de procédures. Étudier à temps plein dans un domaine connexe. PCÉ. Rencontrer un agent.
- **SHAWI - 128. SHAWINIGAN-SUD. ERGOTHÉRAPEUTE.** 40 heures/semaine, 8 semaines, 7 $/heure. Conception et fabrication de matériel thérapeutique et d'aide technique, support logistique et didactique dans la conception de documents. Étudier à temps plein dans un domaine connexe. PCÉ. Rencontrer un agent.
- **SHAWI - 138. LAC-AUX-SABLES. TECHNICIEN(NE) EN BÂTIMENT.** 35 heures/semaine, 8 semaines, 7 $/heure. Faire l'inventaire des bâtiments, faire des plans sur Autocad. Étudier à temps plein en dessin de bâtiments ou dans un domaine connexe. Début le plus tôt possible. PCÉ. Rencontrer un agent.
- **TR - 275. TROIS-RIVIÈRES. PRÉPOSÉ À L'ENTRETIEN MÉNAGER.** 8 $/heure, temps partiel et possibilité de temps plein. Être responsable, contrat permanent de 2 ans. Rencontrer un agent.
- **TR - 294. TROIS-RIVIÈRES. PRÉPOSÉ À LA PRÉPARATION DE PLATEAU POUR LES ACTIVITÉS DE LOISIRS.** 7 $/heure, 40 heures/semaine, soir et fin de semaine, disponible dès maintenant. Permis de conduire, préparer terrains, soutien des événements et support aux bénévoles, entretien général. Composez le (819) 377-1121, poste 115.
- **TR - 295. TROIS-RIVIÈRES. REPRÉSENTANTS AUX VENTES.** 5 postes à commission (300 $ à 500 $/semaine). Posséder une voiture, bon vendeur, dynamique, polyvalent, sens de l'organisation, travail d'équipe. Se présenter à la boutique Espace Bell du centre LesRivières, télécopieur : (819) 691-0481, courriel : bt@ctmmobile.com
- **TR - 297. CAP-DE-LA-MADELEINE. LIVREUR.** Salaire de base plus pourboires, temps partiel, début juin, possibilité de continuer à l'automne. Permis de conduire, posséder véhicule. Se présenter en personne en dehors

413 Emplois divers

AERIUS
Grande société internationale en pleine expansion à Trois-Rivières, recherche des personnes désirant faire carrière dans la gestion :
- Directeur de succursale
- Assistant-gérant
- Stagiaire en gestion
- Service à la clientèle (livraison)

Faire parvenir votre curriculum vitae, entre 8h 30 et 17h, au :
(819) 375-4767
Pour information :
(819) 375-4766.
Possibilité de 2000$ par mois, pour les personnes qualifiées.
Postes à temps partiel aussi disponibles.

CHERCHONS lamineurs pour finition et sablage, disponible de soir, salaire 8$/heure. Général Fibre de verre, Bécancour. 294-9849

625 Autos à vendre

416 Aides familiales

AIDE-FAMILIALE demandée pour les vacances estivales, à Grand-Mère, devra s'occuper des enfants et quelques petites tâches ménagères. Du lundi au vendredi, de 6h à 17h. Reçus exigés. Demandez Chantal au : 533-5994

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

515 Prêts, hypothèques

ARGENT À PRÊTER
1ère & 2e HYPOTHÈQUE.
819-694-4245

625 Autos à vendre

600 TRANSPORT VEHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

623 Autos - Camions demandés

ACHETONS autos pour ferraille. Vendons pneus neufs et usagés. 376-3763

ACHETONS autos et camions accidentés ou pour ferraille. 378-1369

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE
Achetons autos et camions, accidentés ou non, 1975 à 2000. 378-4846

625 Autos à vendre

1968, à vendre : auto antique, Rolls Royce, tout équipée, superbe auto. À voir! 379-3095, 371-8478

1997 décapotable Pontiac Sunfire, blanche, tout équipée, avec disque laser, 13 000$. Yves : 697-0971, cellulaire : 696-9515

1997 Honda Civic, 81 000km, manuelle, 8200$ négociable, 376-5965

TOUS GARANTIS 12 MOIS
AUTOMOBILES DANY ST-GERMAIN
Boul. SAINTE-MARGUERITE OUEST
SAINT-LOUIS-DE-FRANCE
372-9602
Ouvert SAMEDI de 9 h à 16 h
PLUSIEURS AUTRES VÉHICULES EN STOCK
1994 CARAVAN 7 passagers 5600 $
1994 ACHIEVA tout équipé 5900 $
1985 510 KING CAB 900 $
1992 PONTIAC LEMANS SE 2400 $
1992 GRAND PRIX LE, tout équipé 4400 $
1996 HYUNDAI ACCENT, 4 portes 5900 $
1995 SWIFT, 2 portes, 111 000 km 4900 $
1992 ECONOLINE 150 CARGO 4600 $
1993 NISSAN 240 SX, 100 000 km 7400 $
1994 INTREPID ES, tout équipé 5600 $
FINANCEMENT DESJARDINS
HTTP://pages.infinit.net/donyouto

371-1042
ENCORE R.S. AUGER AUTOS (NOUVELLE IMAGE) QUI DIT MIEUX!!!
10 nouvelles autos comme neuves 28$ À 39$/semaine: incluant taxes, transits, intérêts, 0$ comptant
11 Cavalier, A-1
4 Saturn, A-1
5 Minis Van, V-6
4 Swift et 3 Civic
28 autos 4000$ et moins
FINANCEMENT FACILE
2910, DE L'INDUSTRIE
TROIS-RIVIÈRES-OUEST
VOISIN ARRIÈRE HYUNDAI

371-9988
PARTEZ SANS PAYER FINANCEMENT SUR PLACE
00 Suzuki Swift, noire
00 Pontiac Grand Am
99 Buick Century C.S.
99 Pontiac Grand Am
99 Mazda Miata, bijou
99 Escort SE, familiale
99 Escort ZX2, air
99 Sunfire, 4 portes, air
99 Saturn SC1, 2 portes
99 Hyundai Tiburon SE
98 Sunfire convertible
98 Toyota Corolla LE
98 Geo Metro, 2 portes
97 Golf GL, turbo diesel
96 Acura Integra RS
95 Camaro, super propre
94 Buick Century, super
CAMIONS
99 Trans Sport, 2 tons
99 Jimmy SLS, 2 portes
99 Dodge Cargo 2500
95 Pontiac Trans Sport SE
95 Sidekick, toit mou
Inspectés - Garantie
G.A.N. AUTOS
2530 ROYALE
TROIS-RIVIÈRES, 371-9988

374-6469
JEAN-YVES GIRARD
1950 COURTEAU
SORTIE 205, CAP
01 Sebring LX, 16 950$
01 Focus ZX3, noir, 13 650$
01 Cavalier, gris, 11 950$
00 Cirrus 4 portes, 10 950$
00 Concorde, grise, 14 950$
00 Neon, grise, 10 950$
00 Sunfire équipée, 9950$
00 Focus, équipée, 12 500$
00 Malibu 4 portes, 13 950$
99 Grand Prix GT, 16 950$
99 Intrigue GL, 14 950$
99 Regal LS, blanc 14 950$
99 Cougar, V6, 13 950$
99 (5) Grand Am, 13 950$
99 Z-24, noire, air, 10 950$
99 Grand Am GT, 15 950$
99 Concord LXi, 13 950$
99 Malibu équipée, 11 950$
99 Intrepid, bijou, 12 500$
99 Alero, grise, V-6, 13 950$
99 Sunfire, équipée, 8500$
98 Century équipée 13 950$
98 Mazda 626, V-6, 12 950$
98 Elantra, 4 portes, 6500$
98 Sunfire GT, rouge, 9500$
96 Protegé, 4 portes, manuelle, 82 000 km, 7950$
92 Crown Victoria, 2250$
CAMIONS
00 F-150 XLT, V-8, Triton, 4 portes, Fletside, 28 950$
00 Montana allongé, gris
00 Jimmy, 4 portes, 19 950$
00 Winstar LX, 3.8, 14 950$
99 Explorer, 4x4, équipé, 4 portes, noir, cuir, 18 950$
99 GMC king cab 4x4 21 500$
99 (5) Jimmy, Blazer, 16 950$
99 F150 XLT, V-8, 16 950$
99 F150 king cab, 13 950$
99 Voyager 5 portes, 11 950$
98 Dodge Ram SLT, 1500, V-8, king cab, 4x4, 20 950$
98 Sidekick JLX, automatique
98 Sidekick sport, manuelle
98 Sidekick, toit mou, 9950$
97 CRV Silver, 4x4, 15 950$
96 Cherokee, 80 km, 15 950$
94 Caravan, verte, 3950$
93 Voyager bleu, 3950$
85 cube Crouw Man, 16 pi, pneus neufs, 2950$

693-3328
PIERRE CLOUTIER AUTOS
6825 BOUL DES FORGES
TROIS-RIVIÈRES
01 Kia Rio RS, 29 500 km
00 Civic SE, 21 000 km
00 Sunfire, 55 800 km
99 Saturn SC1, 44 700 km
99 Alero GL, 46 500 km
99 Intrepid, V-6, 36 000 km
99 Accent GSi, 59 900 km
99 Cavalier Z-24, 41 000 km
99 Concorde, 39 900 km
99 Corolla VE, 47 000 km
98-99 Tercel CE, 73 000 km
99 Cavalier Z-22, 41 000 km
98 Néon EX, 65 000 km
98 Protegé SE, 78 000 km
98 Élantra SE, 59 900 km
98 Accent, 44 000 km
98 Intrigue V-6, 33 000 km
98 Mazda 626, 59 000 km
98 (4) Civic LX, 53 000 km
98 Sunfire, air, 50 500 km
98 **NEW BEETLE**, 36 700 km
97 Sunfire, 64 000 km
97 Élantra Wagon, 88 000 km
97 Escort LX, 54 000 km
96 Contour, 4 cylindres, 6995$
96 Sentra, 6995$
CAMIONS
99 **RANGER** XLT, 70 500 km
99 Venture, 59 000 km
99 Safari SLE, 67 000 km
99 Trans Sport, 63 000 km
97-98-99 Caravan, équipés
98 Rav4, 54 000 km
98 **ECONOLINE**-150, blanc
97 Windstar, 82 000 km
96 Grand Caravan
96 Caravan, 3.8L
99 **RAM** 1500, 66 000 km
CONVERTIBLES
00 **SEBRING** LTD, cuir
97 **SUNRUNNER**, 67 000 km
Financement et garantie
Fermé le samedi

693-6116
Cadillac SLS 1995, blanc perle, bijou, 139 000 km
RÉJEAN MARTEL AUTOS

693-6116
Dodge Colt 200 GT, 1992, manuelle, seulement 121 000 km, bijou, 3500$.
RÉJEAN MARTEL AUTOS

693-6116
Honda Accord 1994, 4 portes, EXR, tout équipée, automatique, 140 000 km, listée : 11 200$ pour 9800$.
RÉJEAN MARTEL AUTOS

693-6116
Suzuki Swift, 1998, automatique, 142 000 km, A-1.
RÉJEAN MARTEL AUTOS

693-6116
Volkswagen Passat, 1992, 4 portes, automatique, A-1.
RÉJEAN MARTEL AUTOS

ACCENT Hyundai GSI, 1998, manuelle ou automatique, bas millage, balance de garantie Hyundai (2 en inventaire), super spécial sur place. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

ACCENT Hyundai, 2000, automatique, 2 portes, bas millage, comme neuve, super spécial 8995$. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

ALTIMA 2000, 58 000 km, parfaite condition, pneus neufs. Particulier, 371-3006

AUTOMOBILES DENIS LEFEBVRE
379-2828
INSPECTÉS + GARANTIE
98 Sunfire, manuelle, 6995$
98 Cherokee, 14 495$
98 Corolla, 4 portes, 7995$
97 Escort, familiale, 6995$
96 Néon, 4 portes, 5795$
96 Sentra, 2 portes, 6995$
96 Golf, 7595$
95 Explorer XL, 4x4, 8995$
95 Chevrolet Z-22, 4495$
95 Stratus, V-6, ES, 5995$
95 Intrepid, équipé, 5995$
95 Escort GT, 4995$
95 Altima GXE, 6995$
94 Summit, 2 portes, 4995$
94 Sidekick, toit mou, 5995$
94 Caravan SE, 3.3L, 5495$
94 Ford Escort LX, 4495$
94 Intrepid, équipé, 4995$
94 Precidia, V-6, 7495$
94 Mazda Cronos, 6495$
93 Honda Civic LX, 5995$
93 Grand Am SE, 4795$
93 323, manuelle, 3995$
93 Civic CX, 5995$
92 Accord LX, 5495$
93 Safari, 4.3L, 6995$
93 Volvo 850 GLT, 8995$
93 Civic CX, 2 portes, 5995$
93 Caravan, 7 places, 3995$
92 Cavalier, 2 portes, 2995$
92 Protegé, 4 portes, 3995$
91 Firefly, toit mou, 3995$
91 Laredo, 4x4, 5995$
91 Suburban, 5.7L, 4995$
90 Tracker, automatique
Financement sur place

AUTOMOBILES M.A. ENR
6800 BOUL JEAN XXIII
TROIS-RIVIÈRES-OUEST
377-5666
AUTOS
01 Sunfire 4 portes, argent
99 Altima 4 portes, équipée
99 Oldsmobile Intrigue 3.8
99 Cavalier, 4 portes, air
99 Sunfire, 2 portes, noire
99 Malibu LS, V-6, équipée
99 Z-22, manuelle, noire
98 Breeze équipée
98 Saturn SL1, air
98 Neon automatique, air
98 Accent, 4 portes
98 Accent 2 portes, GT
98 Elantra automatique
97 Protegé automatique, air
96 Honda Civic 3 portes
94 Colt automatique
94 Tercel automatique
92 Park Avenue, équipée
CAMIONS
99 Silverado 4x4, air
99 F-150, 4.2, air
99 Safari 4.3, équipé
99 Trans Sport, V-6, équipé
99 Caravan 4 portes, équipé
98 Rav 4, 4x4, automatique
98 Rav 4, 4x4, manuelle
97 Tracker 4x4, 4 portes
96 Voyager V-6, air
95 Trans Sport 3.8 équipé
95 Nissan Quest équipé
94 Grand Caravan ES
94 Silverado king cab 4x4
94 Grand Cherokee, 4x4
94 Colt Wagon automatique
Aussi plusieurs autres modèles en inventaire

AUTOS V.I.P. INC.
1030, THIBEAU, CAP
376-5378
www.autosvipducap.com
01 Nissan Sentra, air, CD
01 Caravan, tout équipé
99 Sunfire, 4 portes
99 Grand Am, 4 portes
99 Z-24, décapotable, tout équipée, 15 995$
99 Mercedès SLK 230
98 Trans Sport, 7 places
98 Sonoma SLS, 4x4, 4.3, King Cab, tout équipé
98 Protegé, beige, 9995$
98 Grand Prix GTP, noire
98 Cavalier Z-22, manuelle
98 Accent sport, 7795$
97 Golf CL, 91 000 km
97 Civic, automatique
97 Sonota GLS, 82 000 km
95 Grand Am, V-6, 6995$
95 Golf, 4 portes, rouge
91 Dodge Stealth, blanche
89 Cherokee, 4x4, 3995$
85 Cherokee, 4x4, 1295$
Financement sur place

C. PARENT AUTO
1191, Thibeau, Cap
378-8237
00 Impala 36 000km
98 Accent sport, grise
98 Elantra Se, 4 portes
97 Sunfire GT, air
96 Civic EX, 81 000km
96 Accent 2 portes, blanche
95 Jimmy SLT 4x4, rouge
94 Dakota 4x4, A-1
93 Grand Voyager, gris
92 Lumina Z-34, bijou
92 Sonoma SLE, bleu
91 Cavalier, 950$
89 Grand Voyager, rouge
85 Thunderbird, 71 500km
80 Parisienne, 119 000km
FINANCEMENT ET GARANTIE DISPONIBLE

CAVALIER Z-24, 2000, manuelle, air, toit, mags, garantie GM. 693-7452

CHRYSLER SEBRING LTD
2000, A-1, rouge, convertible, 23 598$. 819-377-5512

DODGE Shadow 1990, très propre, automatique, 140 000 km, 1250$ négociable. 692-3292

ELANTRA Hyundai, 1998, 4 portes, automatique, bas millage, avec garantie du fabricant, comme neuve, spécial 7495$. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

ESCORT 1997, familiale, automatique, air, 82 000 km, 8350$. 380-4065

FORD Escort, 93, 2portes, automatique, 86 000km, inspectée et garantie, 4300$. 535-3338, 691-5784

FORD Probe, 1989, manuelle, 175 000km, pneus d'hiver et d'été, très propre, 2700$. 819-221-2005

GRAND AM GT 96
131 000km manuelle, tout équipée, plusieurs extra, 9300$ négociable. 693-6380, 384-0006

HONDA Civic CX, arrière ouvrant, 1998, gris argent, manuelle, antidémarreur, pneus hiver - été, 89 000 km, 10 500$. 819-372-9722

HONDA Civic Si, 1998, rouge, tout équipée, mags, lecteur cd, 13 900$. 373-1572.

HONDA Civic Si, bleue, 2001, manuelle, tout équipée, 5000 km. 371-1341

HYUNDAI XL 1991, 115 000 km, automatique, 1450$ négociable. 378-1327

JETTA 86, 5 vitesses, 200 000km, pneus neufs, 700$. 819-292-2764

JETTA diesel, 1988, automatique, pour pièces, moteur et transmission en très bon état, 700$. 380-2985

JETTA K2 Volkswagen, 1998, 4 portes, manuelle, 261 000km seulement, bien équipée, super spécial prix 12 495$. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

KIA Rio RS, 2001, 35 000km, très propre, 9500$. Jacques 379-1266

LAROCHELLE SUZUKI
380, THIBEAU SUD - CAP
sortie 203 sud
375-7111
Concessionnaire Suzuki
00 Esteem, berline, air
00 Esteem familiale, GLX
99 Lanos, 26 000 km, rouge
98 Esteem, familiale, GL
98 Swift, automatique
98 (2) Accent, automatique
98 Tercel, automatique, air
98 Swift, 54 000 km, noire
97 Neon, automatique, air
97 Sunfire GTX, 2 portes
96 Cavalier, 4 portes, air
96 Aspire, automatique
95 Géo, 4 portes
95 Sentra, automatique, air
95 Mystique GS, 79 000km
94 Cavalier Z-22, 2 portes
94 Colt coupé, 2 portes
93 Tercel, 4 portes
CAMIONS
01 Vitara, 4 portes, bleu
00 Vitara, 4 portes, vert
99 Grand Vitara, 49 000 km
96 Sidekick sport, JLX, air
96 X-90, automatique, noire
95 Sidekick, automatique,
95 Sidekick, convertible
94 Van Colt Summit
93 Sidekick, 4 portes

LE KING DE L'AUTO
426 THIBEAU - CAP
374-1056
01 Cavalier, 4 portes, air
01 Concorde LX, faut voir
00 Sunfire SE, air, CD
00 Grand Am SE, 11 950$
00 Alero, noire, 4 portes
00 Focus, 22 000 km, air
00 Neon LE, air, 10 950$
99 Intrigue G L, équipée
99 Grand Am SE, 2 portes
99 Néon, 2 portes, 8950$
99 Alero, V-6, 2 portes
99 Cirrus LX, 65 000km
99 Malibu, air, 37 000 km
99 Cavalier 4 portes, air
99 Tercel, automatique, air
99 Grand Am, GT, noire
99 Alero GL, V-6, 4 portes
99 Sunfire, air, 9950$
98 Sunfire GT, noire, air
98 Geo Metro, automatique
98 Saturn SL1, automatique
98 Intrepid ES, 60 000 km
97 Escort familiale, air
95 Mustang, noire, A-1
95 Cirrus, V-6, équipée
88 Corsica, 4 portes, 950$
CAMIONS
00 Windstar, tout équipé
00 Voyager, 5 portes, air
00 Montana, air, 5 portes
99 Explorer, 4x4, rouge
99 S-10, King Cab, LS, air
99 Jimmy, 4x4, 2 portes
99 Tracker, 4 portes, noir
99 Grand Voyager, 3.8L
99 Montana allongé, bleu
99 Jimmy LS, 4x4, 4 portes
99 Voyager sport, 3.8, à voir
98 Tracker, 4 portes, 4x4
98 Grand Voyager, sport
98 Venture, 5 portes, extra
97 Ranger Splash, A-1
97 Honda CRV, 4x4, bleu
94 GMC 2500, King Cab
Financement sur place

MAZDA 323, 1993, automatique, 995$. 362-2820 Isabelle

CRÉDIT 2e CHANCE
EUREKA
véhicules neufs ou usagés
www.auto-eureka.com
8 ans d'expérience
NOUS ACCEPTONS
- Faillite
- Problème de crédit
- Travailleur autonome
- Premier financement

Madame Annie Leblanc
(819) 692-6207

MAZDA MX6, 1993, noire, V-6, LS, 115 000 km, automatique, A-1, air, toit ouvrant, aubaine. 537-5551 entre 9h30 et 17h30

MERCURY Topaz 1992, V-6, 4 portes, rouge, 162 000 km, air, régulateur, démarreur à distance, très bon état. 2100$. 370-1411

NÉON EX, 97, 140 000 km, bleue, 4 portes, 4 cylindres, 2L, automatique, air, régulateur, très propre, bon entretien, 6200$. 379-5966

NÉON Plymouth, 1999, 4 portes, 46 000km seulement, automatique, climatiseur, super spécial sur place. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

NISSAN PULSAR 1989
automatique, très propre, 150 000km, 2500$. 378-3212

OLDSMOBILE Achieva, 1993, verte, toute équipée, 160 000 km.
535-6752 ou 692-5774

OLDSMOBILE intrigue 1999, 36 000 km, tout équipé. 819-228-9255

PONTIAC Firebird, 1997, automatique, 65 000 km, toit en T. 294-6041

PONTIAC Grand Prix GTP 1997, tout équipée, 135 000 km, encore 3 ans de garantie, 12 900$. 376-8941

PONTIAC Lemans, 1979, propre, jamais sorti l'hiver, bon état, 819-288-0379

PONTIAC Sunbird LE, 1993, automatique, 4 cylindres, 2600$ négociable. 378-0145

PRELUDE 86, 800$; Hyundai Pony, 87, 400$. 695-8877, 384-3955

SATURN SC1, 1997, 5 vitesses, 128 000km, 2 portes, équipée, 7500$ ferme. 819-539-8482

SATURN SL1 1997, 4 portes, manuelle, air, polymère, ne rouille pas. 693-7452

SONATA GL Hyundai 1999, V-6, 56 000km, entièrement équipée, balance garantie Hyundai, aubaine. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

SONATA GL Hyundai, 1998, automatique, 4 portes, bas millage, condition impeccable, balance de garantie Hyundai, super spécial 8995$. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

SUBARU Legacy 1998, très propre, bonne condition, 12 500$. 819-265-4078

SUNBIRD 1993, automatique, climatiseur, très propre. 418-365-5309

SUNFIRE GTX, 1997, automatique, 2 portes, 66 800 km, rouge, dame propriétaire, véhicule acheté neuf et en parfaite condition, 7900$. Cellulaire : 371-8544 ou pagette : 372-2385

TOYOTA Corolla, 1984, 200 000, bon prix, 350$. 376-1833

VAUGEOIS ET FILS AUTOS LTÉE
374-3578
96 Jeep Grand Cherokee Laredo, A-1, 11 995$
93 Cadillac Sedan de ville, 78 000 km, bijou, 10 500$
90 Cadillac Fleetwood, Sixty Special, 147 000km, 6995$
88 GMC, C-1500, SLX, 4x4, boîte fibre, faut voir! 6795$
74 Monte Carlo, 34 000 milles, un propriétaire, à voir! Visible : 189, Fusey, Cap.

VOLKSWAGEN Fox, 90, manuelle, 160 000km, rouge, 1800$. 537-9387

VOLVO 850, familiale, 1994, 190 000km, 12 800$. 819-523-7587

VOLVO 960, 1993, 6 cylindres, marine/intérieur en cuir tan, sièges et miroirs chauffants, tout équipée, 9600$. 373-5846, 696-1315

626 Camionnettes à vendre

4X4 Bronco II, 1988, propre, 2500$; Suzuki Samourai décapotable, toit rigide, 1986, propre, 2000$. 371-4489

693-6116
Dodge Caravan LE, 1996, (ATTENTION 4 PORTES), idéal petite famille, excellent état et garantie.
RÉJEAN MARTEL AUTOS

693-6116
Ford Ranger 1994, King Cab, manuelle, XL, A-1.
RÉJEAN MARTEL AUTOS

693-6116
Ford Windstar 1995, très propre, tout équipé, garantie, 140 000 km.
RÉJEAN MARTEL AUTOS

693-6116
Suzuki Sidekick 1991, 4x4, automatique, très propre, 154 000 km.
RÉJEAN MARTEL AUTOS

693-6116
Trans Sport 1995, 7 passagers, climatiseur, 142 000 km, bon prix.
RÉJEAN MARTEL AUTOS

CHEVROLET Van Lumina 1996, 7 passagers, climatiseur, 145 000km, 3.4L, 6800$. 375-6803

DODGE Caravan 1999, 15e Anniversaire, 57 000 km, 8 pneus (hiver-été), attache-remorque, tout équipée, 13 300$. 691-9822

DODGE Dakota, 98, rouge, automatique, V-6, 4x4, king cab, 81 000km, 18 000$. Éric : 538-0681

FORD E-350 turbo, 1996, 16 pi de boîte, diesel, mécanique A-1, 12 500$. 377-3763 ou 386-7393 cellulaire.

FORD F-150, super cab, 1990, air, vitres électriques, 1950$. 819-289-2281

FORD Ranger 1987, King Cab, moteur 2.9 injection, 4 mags. Visible : 774 boul des Prairies, Cap.

GMC pick-up, 2000, Z-71, 4x4, king cab, SLE, tout équipé, noir et or, 59 000 km, 27 995$. 819-693-2810 ou 819-697-6448

GMC Sierra 1995, vert, mags et plusieurs accessoires, 7000$. 819-288-5750

629 Pièces et accessoires

3000 enjoliveurs de roues à vendre : 1$ chacun. 450-568-3209

CHAMBRE à peinture, Deschambault, 14pi x 24pi, 4500$. 819-294-1899

MOTEUR 6.2 diesel, avec transmission TH 400, 1300$. 2 pneus 16 po. Trail Blazer LT 235/85/R16, 125$. 370-3702 ou 694-9187

SUBURBAN diesel, 3/4 tonne, bonne mécanique, 1500$. 819-228-8423

630 Tracteurs

693-6116
Ford 4X4, modèle compact (1520), diesel, soufflieuse, loader, cabine isolée, comme neuf, 345 HEURES.
RÉJEAN MARTEL AUTOS

700 SPORT - PLEIN AIR VÉHICULES RÉCRÉATIFS

728 Caravanes, motorisés

À LOUER OU À VENDRE
motorisé classe A, 30 pi, Flair, 1999. Tentes-roulottes neuves à louer, 691-3146

FIFTH WHEEL 24 pi, Shasta, 1999, avec extension, fibre de verre, structure aluminium ultra légère, climatiseur, 18 500$; camion Dakota 1998, équipé pour la roulotte, 12 500$. 819-296-3257, 695-2290

728 Caravanes, motorisés



1999 SHADOW CRUISER
14 pieds, tout équipée, ultra légère.
10 975 $

1995 WILDERNESS FIFTH WHEEL
18,5 pieds, très propre, très légère.
5975 $

1979 LIONEL
Très propre, 19 pieds.
3375 $

1973 BELLEVUE
État de neuf, 16 pieds.
1975 $

1996 TERRY
23,5 pieds, lit superposé, chambre fermée, 2 portes, état de neuf.
13 975 $

1985 EMPRESS
29 pieds, génératrice, 55 000 km, état de neuf, inspectée SAAQ.
22 975 $

1997 DODGE 2500
4x4, super équipé, attache de Fifth Wheel incluse.
17 975 $
(une taxe)

En affaires depuis 16 ans !
CHAREST EXPERT
Champion du V.R.
770, boul. Saint-Louis, Saint-Louis-de-France
371-3781
www.charestexpert.com

731 Motocyclettes

HONDA Magna 750, 1986, 52 000 km, 3500$ ferme. Yamaha Venture Royal, 1300 cc, 1986, 76 000 km, 5000$ ferme. Après 18h : 228-3040 ou 380-4104

KAWASAKI Vulcan 1500cc, 1997, 25 000km, 8400$. 693-7978

MOTO Honda 185, superbe condition, 800$ ferme. 691-1579

SUZUKI Marauder, 800 cc, 1998, très propre, tout équipée. 691-3997

732 Bicyclettes

2 vélos, 1 Supercyle, 1 an d'usure avec accessoires. 376-5724

739 Embarcations moteurs

1996 Princecraft Pro 162, tout équipé, 8700$. Claude : 696-1253, 538-5570

NORDIC Pro 143, SC, 1994, tout équipé, toit, toile, moteur Honda 15 forces, 1997, électrique, comme neuf, 5300$. 418-365-6162

PETERBOROUGH 17 pieds, Jet-Star, 3 litres GM, pied Cobra, échangerais pour auto ou camion. 375-7111

800 AVIS

Épilepsie Mauricie Bois-Francs
1625, rue Royale, bureau 6
Trois-Rivières G9A 4K2
Tél.: 373-3211
Téléc. : 379-6231

Le Nouvelliste
Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, G9A 3Y2
Téléphone : (819) 376-2501
Téléphone du Service aux abonnés : (819) 376-2000

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine

Prix de vente au camelot :	3,25 $
+ part du camelot :	0,70 $
+ TPS DE 7% :	0,28 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,32 $
TOTAL :	4,55 $

LIVRAISON À DOMICILE - Livraison rurale
Prix de vente au livreur

motorisé :	3,41 $
+ part du camelot :	0,72 $
+ TPS DE 7% :	0,29 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,33 $
TOTAL :	4,75 $

LIVRAISON À DOMICILE

PAYÉ À L'AVANCE :	12 mois	6 mois	3 mois
PRIX	195,00	102,18	51,09
T.P.S.	13,65	7,15	3,58
T.V.Q.	15,65	8,20	4,10
TOTAL	224,30	117,53	58,77

PAR LA POSTE
Partout au Canada

	12 mois	6 mois	3 mois	1 mois
PRIX	395,20	225,16	158,08	80,00
T.P.S.	27,66	15,76	11,07	5,60
T.V.Q.	31,71	18,07	12,69	6,42
TOTAL	454,57	258,99	181,84	92,02

Rédaction ..... 376-2501 ext. 233
Service aux abonnés 376-2000
Sports ..... 376-2501 ext. 238
Nécrologie 376-2323
BUREAUX RÉGIONAUX
Centre Mauricie 376-2000
Zone extérieure 1-877-933-2506
Louiseville 376-2000

2000 ACURA EL 1,6 L, bourgogne, manuelle, 26 500 km.
2000 ACURA EL 1,6 L, couleur argent, manuelle, 64 000 km.
1999 CIVIC LXE Couleur argent, automatique, 49 000 km.
1999 ACURA EL 1,6 L, verte, automatique, 41 000 km.
1999 ACURA EL 1,6 L, verte, automatique, 83 000 km.
1999 ACURA INTEGRA Noire, manuelle, 90 000 km.
1998 HONDA CIVIC CX Mauve, manuelle, 41 000 km.
1998 HONDA ACCORD Bourgogne, automatique, 63 000 km.
1998 ACURA INTEGRA Blanche, automatique, 81 000 km.
1998 ACURA INTEGRA Blanche, manuelle, 93 000 km.
1998 ACURA EL 1,6 L, taupe, manuelle, 61 000 km.
1997 HONDA CIVIC EX Blanche, automatique, 81 000 km.
1997 INTEGRA bleue, manuelle, 91 000 km
1997 TOYOTA CAMRY LE taupe, automatique, 61 000 km
1996 HONDA CIVIC argent, manuelle, 114 000 km
1996 SUZUKI ESTEEM bleue, manuelle, 116 000 km

1996 HONDA ACCORD LX
automatique, verte, seulement 44 000 km
14 995 $ • 36 mois

1998 HYUNDAI SPORT
Noire, 89 000 km, balance de garantie.
SPÉCIAL **7995 $**

Trois-Rivières ACURA
7050, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières-Ouest
Tél.: (819) 377-7050
Téléc.: (819) 377-7070
Internet : www.troisrivieresacura.com


LE REPRÉSENTANT DE LA SEMAINE
Normand Richard
conseiller

2001 INTREPID ES, tout équipée, 8000 km
2001 CONCORDE LX, tout équipée, 22 000 km SPÉCIAL
2001 GRAND CHEROKEE LAREDO, tout équipé, 37 000 km
2001 SEBRING LX, V6, tout équipée, 20 000 km
2001 SEBRING JX, décapotable, 11 000 km, tout équipée
2001 NEON LE, automatique, climatiseur, 26 000 km
2001 RAM QUAD 4x4, tout équipé, 11 300 km
2000 CIRRUS LX, tout équipée, 41 000 VENDU

2000 SEBRING LTD, décapotable, 16 VENDU 00 km.
2000 CARAVAN SP VENDU e, 79 000 km
2000 NEON, automatique, climatiseur, 40 000 km
2000 SUNFIRE SE, automatique, climatiseur, lecteur disque, 27 000 km
2000 CARAVAN, tout équipée, 67 000 km (2)
1999 LHS, tout équipée, 68 VENDU
1999 GRANG CHEROKEE LTD, tout équipé, 46 000 km
1999 NEON EX, 2 portes, automatique, 10 800 km (2)
1999 DURANGO SLT, tout équipé, 43 000 km
1999 GRAND CHEROKEE LAREDO, tout équipé, 51 000 km
1998 NEON EX, tout équipée, 53 000 km.
1998 GRAND CHEROKEE LAREDO, tout équipé, 60 000 km
1998 CHEROKEE SPORT, tout équipé, 60 000 km
1997 GRAND AM GT, tout équipée, 34 000 km
1995 LE BARON GTC, décapotable, tout équipée, 48 000 km

Changement d'huile et filtre gratuits pour 24 mois. Applicable à l'achat d'un véhicule d'occasion.
3100, boul. Saint-Jean Trois-Rivières-Ouest
Internet : www.berniercrepeau.com **(819) 377-3077**

U-Turn
2e CHANCE AU CRÉDIT
- Financement sur place
- Comptant minimal exigé
- Véhicules d'occasion garantis et inspectés

NOUS ACCEPTONS
- Faillite
- Travailleur autonome
- Premier ou mauvais crédit

AVEC U-TURN VOUS CONDUIREZ
(819) 377-0605

2e CHANCE AU CRÉDIT SOLUTION GARANTIE

2001 F150 XLS 4x4 SUPER CAB, 24 178 km	28 500 $
2000 RANGER XL 4x2 SUPER CAB, 76 000 km	15 500 $
1999 WINDSTAR 3.0 L, 84 000 km	17 900 $
1999 F150 4x2, 38 500 km	15 900 $
1999 F150 4x2 SUPER CAB, 69 383 km	18 500 $
1998 F150 4x2 SUPER CAB, 89 000 km	15 900 $
2001 MUSTANG COUPÉ V6, 35 040 km	20 500 $
2001 TAURUS SE, 33 193 km	17 900 $
2000 TAURUS, familiale, 28 000 km	17 900 $
2000 TAURUS SE, 26 049 km	16 900 $
2000 FOCUS LX, 67 000 km	10 900 $
1999 ESCORT ZX2, 69 548 km	10 500 $


Michel Sévigny
Venez rencontrer votre équipe chez **St-Onge Ford** Shawinigan-Sud
PLUS DE 100 VOITURES EN STOCK.

Pierre Goulet
4285, 12e Avenue, Shawinigan-Sud (819) 536-3235
Pierre et Michel, des conseillers professionnels à votre service !

Les attentats de New York n'étaient pas évitables

ASSOCIATED PRESS
Washington

Les services de renseignement américains auraient certes pu mieux analyser les signes avant-coureurs du 11 septembre, mais ils n'auraient probablement pas pu pour autant éviter que les attentats aient lieu, a estimé hier le ministre de la Justice John Ashcroft.

«Les informations que nous avons maintenant n'indiquent pas qu'il y avait une probabilité importante de détecter» le complot du 11 septembre, a déclaré John Ashcroft sur ABC.

Ni lui ni le directeur du FBI Robert Mueller n'ont cependant commenté les nouvelles révélations de la presse sur les failles dans la communication entre les différents services fédéraux: selon «Newsweek», la CIA était au courant d'une rencontre entre deux des futurs pirates de l'air du 11 septembre au cours d'une réunion de membres d'Al-Qaida en Malaisie en janvier 2000. Mais elle n'en a informé ni les services de l'immigration ni le FBI.

La CIA s'est refusée à tout commentaire. Mais selon un responsable du renseignement américain proche du dossier, l'importance de la rencontre a été soulignée lorsqu'il s'est avéré que les deux étaient liés à un des organisateurs présumés de l'attentat d'octobre 2000 conter l'USS Cole au Yémen, attribué à Al-Qaida. «Rétrospectivement, nous aurions tous pu faire mieux», a-t-il ajouté sous le couvert de l'anonymat.

Demain, une première commission du Congrès commence des auditions publiques sur les manquements des services américains de renseignement avant le 11 septembre. Coleen Rowley, l'agent du FBI à Minneapolis qui a férocement dénoncé la gestion du cas Moussaoui, devrait notamment témoigner.

Selon Newsweek, la CIA, qui avait remonté des pistes fournies au départ par l'un des auteurs des attentats contre les ambassades américaines en Afrique de l'été 1998, a surveillé de près ce «sommet» d'Al-Qaida à Kuala Lumpur, en janvier 2000. Juste après, deux des hommes qui le 11 septembre 2001, jetteraient le vol 77 d'American Airlines sur le Pentagone, arrivaient aux États-Unis, allant et venant librement, sous leurs véritables noms, ouvrant des comptes en banque, prenant des cours de pilotage, et rencontrant d'autres pirates de l'air présumés, ajoute le quotidien.

Mais les informations les concernant n'avaient pas quitté la cellule anti-terroriste de la CIA, toujours selon Newsweek.

Le Département d'État aurait renouvelé son visa à entrées multiples à l'un d'entre eux, Kahlid Almihdhar. C'était en juin 2001, date à laquelle la CIA avait déjà fait le lien entre lui et un des auteurs présumés de l'attentat contre l'USS Cole, ajoute l'hebdomadaire.

Selon Newsweek, le FBI estime aujourd'hui que ses agents auraient pu identifier tous les pirates de l'air s'ils avaient disposé de ces informations de la CIA.●

Un dernier au revoir aux victimes

DEEPTI HAJELA
New York (AP)

Plus de huit mois après les attentats contre les deux tours du World Trade Center, plusieurs centaines de proches des victimes du 11 septembre se sont rassemblés hier à l'occasion d'une cérémonie du souvenir marquant la fin des opérations à «Ground Zero».

Les familles ont brandi les clichés des disparus alors que la cérémonie débutait sur une reprise d'«Amazing Grace» par des joueurs de cornemuses, suivie de l'interprétation par une femme de «God Bless America».

Quatre bougies devaient être allumées au cours de cette cérémonie: l'une pour la paix et trois pour rendre hommage aux sauveteurs, aux familles, et aux quelque 2800 personnes décédées dans les attentats contre les tours jumelles. Puis neuf colombes devaient être lâchées dans le ciel.

«La plupart de ces familles n'ont même pas trouvé les restes des êtres aimés», a souligné Dennis McKeon, directeur du programme WTC Outreach de l'église St Clare, qui organisait la cérémonie. «À partir de la semaine prochaine, cela va être un lieu de construction, alors c'est leur dernière chance de leur dire au revoir».

Quelque 1100 victimes des attentats ont été identifiées et près de 20 000 restes humains ont été retrouvés au cours des opérations de déblaiement.

Jeudi, des milliers de personnes avaient assisté à une cérémonie organisée par la ville de New York pour marquer la fin des travaux de déblaiement et rendre hommage aux secours. C'est avec la cloche du Département des pompiers de New York (FDNY) que cette cérémonie solennelle et silencieuse avait débuté à 10h29 locales (14h29 GMT), l'heure exacte de l'effondrement de la deuxième des tours, le 11 septembre. La cloche avait sonné quatre fois cinq coups, le code des pompiers pour marquer la mort d'un des leurs, à la mémoire des 343 soldats du feu qui périrent sur le site.

Avec une grande émotion, la civière vide recouverte du drapeau américain, symbolisant les disparus dont les corps n'ont jamais été dégagés de l'amas de poussière et d'acier, avait été évacuée du site par des représentants de tous les services ayant participé aux recherches.

Certains proches des victimes ont critiqué le maire de New York Michael Bloomberg pour n'avoir pas organisé cette cérémonie durant un week-end, une solution qui aurait permis aux familles d'y assister plus facilement. La cérémonie de dimanche a ainsi eu lieu pour ceux qui n'avaient pu être présents à l'hommage rendu jeudi. Parmi les personnes présentes, figuraient l'ancien maire de New York Rudolph Giuliani et le sénateur Charles Schumer.

Les recherches entreprises pour retrouver des restes humains se poursuivront à Staten Island, où 1,8 million de tonnes de débris déblayés du site ont été acheminés, selon des responsables de la ville.●

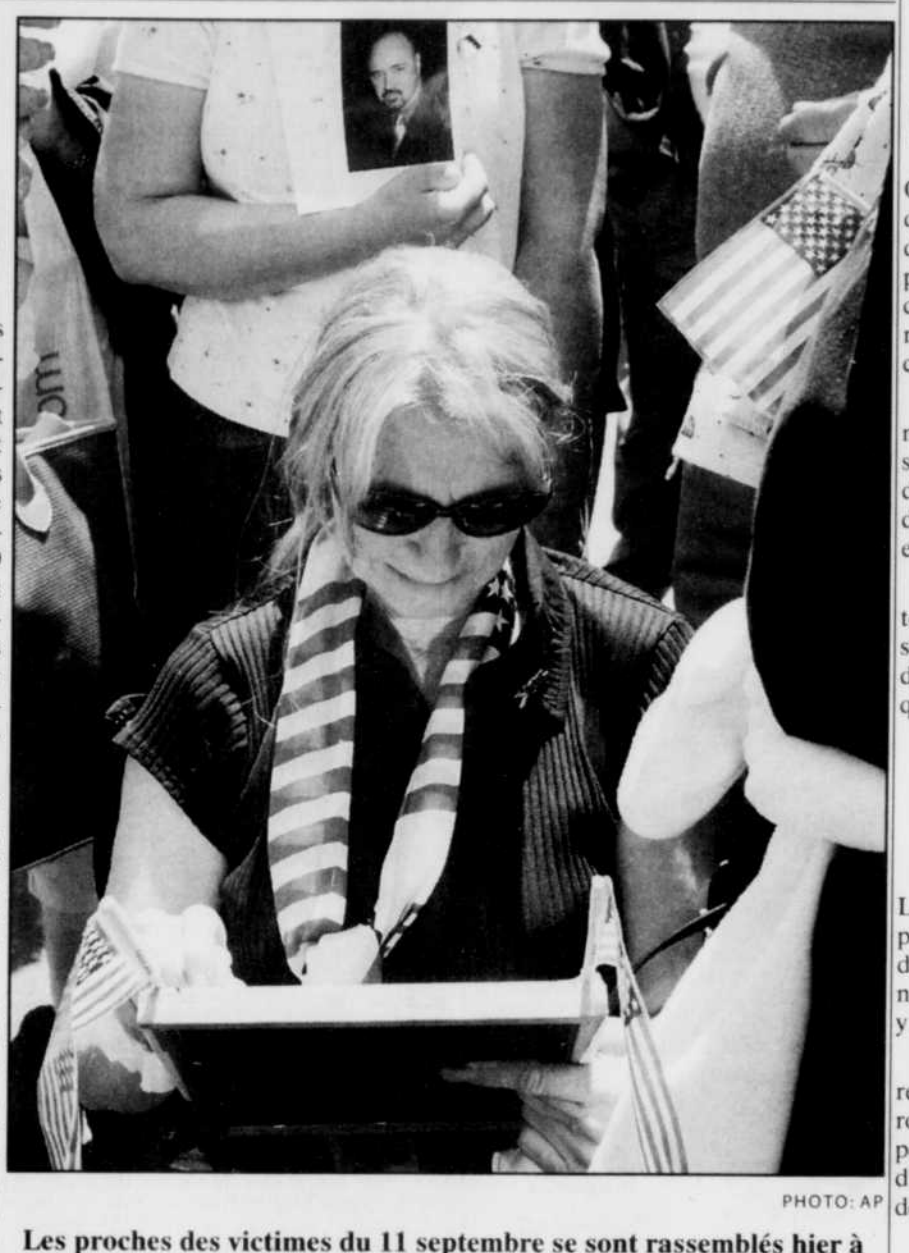


PHOTO: AP

Les proches des victimes du 11 septembre se sont rassemblés hier à l'occasion d'une cérémonie du souvenir marquant la fin des opérations à «Ground Zero».

Al-Qaida menace toujours les États-Unis

ASSOCIATED PRESS
Le Caire, Égypte

Le porte-parole du réseau terroriste Al-Qaida a menacé les Américains et le Juifs de nouveaux attentats dans un message publié par le quotidien arabe Al-Hayat dimanche.

«Nous confirmons que nous continuons notre travail pour attaquer des Américains et des Juifs et les prendre pour cible, individus et immeubles,» peut-on lire dans Al-Hayat, qui cite Soulaiman Abou Gaith dans un article également publié sur son site Internet www.alneda.com..

«Ce qui adviendra aux Américains, si Dieu le veut, ne sera pas moins grave que ce qui est déjà advenu. L'Amérique devrait se tenir prête et en état d'alerte maximum et attacher leurs ceintures, parce que si Dieu le veut, nous viendrons jusqu'à eux là où ils ne nous attendent pas,» assure Abou Gaith.

Gordon Johndroe, porte-parole du Bureau de la Maison Blanche pour la sécurité intérieure, a déclaré hier à Washington qu'il ignorait le contenu de cet article et ne ferait aucun commentaire sur sa crédibilité.

Parlant toutefois de telles menaces en général, il a estimé : «nous avons déjà dit depuis un certain temps qu'Al-Qaida entend toujours s'attaquer aux États-Unis. Depuis le 11 septembre, nous travaillons pour essayer d'empêcher leur organisation d'attaquer les États-Unis et pour renforcer notre infrastructure critique et nos capacités de riposte contre de futurs attentats.»

Faisant notamment référence au conflit israélo-palestinien, Abou Gaith explique que les États-Unis sont toujours pris pour cible en raison de «ce qu'ils font dans les régions du monde islamique», et parce qu'ils sont «les partenaires des Juifs, la tête de la corruption et de la décadence... la raison qui se trouve derrière toute l'injustice et l'oppression imposée aux Musulmans».

Abou Gaith a été privé de sa nationalité koweiti en octobre après l'apparition de cet ancien professeur et prêcheur de mosquée à la télévision, où il s'exprimait au nom d'Oussama ben Laden.●

Actualités

EN BREF

Promotion des droits de la personne pour le Québec

Paris (PC) — Le Québec s'engage dans la promotion des droits de la personne à travers la Francophonie, dans le cadre d'une nouvelle association créée la semaine dernière à Paris.

Le président de la Commission québécoise des droits de la personne et des droits de la jeunesse, Pierre Marois, a été nommé vice-président de ce regroupement des Commissions nationales de promotion et de protection des Droits de l'Homme.

Les Québécois arrivent au sein de cette nouvelle association avec un savoir-faire important. «Le modèle québécois est une inspiration pour beaucoup de pays, explique M. Marois, Notre commission, par exemple, est une des seules qui couvrent à la fois les droits de la personne et de la jeunesse.»

Le capitaine de la barge est pris du coeur

Oklahoma City (AP) — Le capitaine qui a dit avoir perdu connaissance avant que sa barge n'entre en collision avec un pont autoroutier souffre d'un problème cardiaque et l'ignorait, a annoncé un responsable du Bureau national de sécurité des transports (NTSB).

Joe Dedmon, 61 ans, était soigné samedi dans un hôpital de Jackson (Mississippi) pour une obstruction coronaire dont il ignorait l'existence avant l'accident du 26 mai, a précisé Ken Suydam, enquêteur au NTSB.

La barge a heurté le pont avec une telle violence que 150 mètres de route se sont abîmés dans le fleuve, entraînant dans leur chute 12 véhicules et provoquant la mort de 14 personnes.

Incendie au palais de Buckingham

Londres (AP) — Grosse frayeur hier au palais de Buckingham, en pleine période des festivités du Jubilé d'Or en l'honneur du couronnement d'Elizabeth II, il y a 50 ans.

Un incendie s'est déclenché à l'heure des répétitions d'un grand concert rock, forçant à évacuer des centaines de personnes, dont nombre de stars, avant d'être maîtrisé une heure après l'arrivée des pompiers.

Selon ces derniers, aucun membre de la famille royale ne se trouvait en revanche au palais au moment de l'incendie, qui n'a pas causé de dégâts importants. Reste à déterminer les raisons de son déclenchement, même si la police a exclu toute origine criminelle.

Un mois de mai difficile

Montréal (PC) — Si vous croyez que le mois de mai a été plus froid, plus sombre et plus pluvieux qu'à l'habitude, vous ne vous trompez pas.

Selon Environnement Canada à Montréal, les températures moyennes ont été de 1,6 degré inférieures à la normale, ce qui est énorme.

Les précipitations ont atteint 127 millimètres, soit presque deux fois plus qu'un mois de mai normal.

On a aussi enregistré 35 heures d'ensoleillement en moins qu'à l'habitude en ce mois de mai 2002.●

625 Autos à vendre | 625 Autos à vendre | 625 Autos à vendre | 625 Autos à vendre | 625 Autos à vendre | 625 Autos à vendre | 625 Autos à vendre | 625 Autos à vendre | 625 Autos à vendre | 625 Autos à vendre

La zone de L'USAGÉE

EN JUIN, NOTRE PRIX - VOTRE PRIX

Plus de 2000 $ de rabais sur plusieurs de nos véhicules d'occasion en stock.

PRELUDE 2001 — 30 000 km — Votre prix 29 995 $ — Location 469$/mois

MUSTANG 2000 — 31 000 km 18 995 $ — Votre prix 17 995 $ — Location 306$/mois

NEON 1999 Automatique, 42 000 km, 9995 $ — Votre prix 9495 $ — Location 169$/mois

ACCORD EX 2001 — 31 000 km, 24 995 $ — Votre prix 22 495 $ — Location 342$/mois

CIVIC DX 2001 — Automatique, 29 000 km, 18 495 $ — Votre prix 17 995 $ — Location 269$/mois

GOLF VR6 1998 — Tout équipée, 19 995 $ — Votre prix 17 995 $

COUGAR 1999 — V6, automatique, 18 795 $ — Votre prix 17 995 $

COROLLA SD 1997 — Automatique 12 995 $ — Votre prix 10 995 $

PLYMOUTH BREEZE 1998 — 49 000 km, automatique, tout équipée 11 995 $ — Votre prix 9995 $

CIVIC CX 1998 — U 1134 — ~~12 995 $~~ 10 995 $

CIVIC Si 1999 16 995 $ — Votre prix 14 995 $

CIVIC DX 1998 — 2 portes, mags, aileron — ~~14 995 $~~ 12 995 $

CAMIONS

DODGE CARAVAN SE 1999 — 14 995 $ — Location 286$/mois

CRV EX 2000 — 37 000 km, très équipée 24 995 $ — Location 439$/mois

VENTURE 1999 — 40 000 km 16 495 $ — Votre prix 15 995 $ — Location 325$/mois

1085437

COIN DES AUBAINES

ACCORD EXI 1989 3 995$

CIVIC DX 1993 4395$

CIVIC CX 1994 7995$

SUNFIRE 1996 47 000 km 7995$

*Paiements basés sur locations, taxes en sus. Dépôt requis 1495 $

Plus de 70 véhicules en stock inspectés CAA Québec et garantis.

TROIS RIVIÈRES Honda

www.troisriviereshonda.com

HONDA 377-7500

• Financement
• Location sur place
• 2e chance au crédit

Nécrologie



AWASHISH

MLLE WAPIKONI

À La Tuque, le 30 mai 2002, est décédée accidentellement à l'âge de 20 ans, Mlle Wapikoni Awashish, fille de Mario Pronovost et de feu Louise Awashish.
La famille accueillera parents et ami(e)s à :
Weymontachie
Les funérailles auront lieu
le lundi 3 juin
en l'église Sainte-Rose-de-Lima.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
Wapikoni laisse dans le deuil outre son père, Mario Pronovost (Jacinthe Provencher); sa soeur, Mikis; sa grand-mère maternelle, Thérèse Laloche (feu François Awashish); sa tante, Josée Pronovost (Jacques Légaré); ses oncles : Pierre Pronovost (Josée Deschênes), Daniel Pronovost; ses tantes: Lucienne Awashish (Florent Bellemare), Jeannine Awashish (Émile Lamarche), Estelle Awashish (Yvon Boulanger); son oncle, André-David Awashish (Jocelyne Cleary); ainsi que plusieurs cousins, cousines, filleuls et ami(e)s.



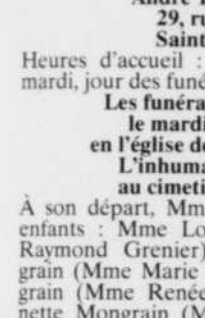
BEAUDOIN

MONGRAIN

MME ANNETTE

1918 - 2002

Paisiblement, au pavillon Saint-Joseph du centre hospitalier régional de Trois-Rivières, le 1er juin 2002, est décédée à l'âge de 83 ans et 5 mois, Mme Annette Beaudoin, épouse de feu M. Clément Mongrain, demeurant à Saint-Narcisse et autrefois de Saint-Stanislas.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la :
Résidence funéraire
André T. Béland enr.
29, rue Du Pont
Saint-Stanislas.
Heures d'accueil : lundi de 19h à 22h et mardi, jour des funérailles, à partir de midi.
Les funérailles auront lieu
le mardi 4 juin, à 14h
en l'église de Saint-Stanislas.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
À son départ, Mme Mongrain, laisse : ses enfants : Mme Louise Mongrain (feu M. Raymond Grenier), M. Jean-Louis Mongrain (Mme Marie Leduc), M. Gilles Mongrain (Mme Renée Labrecque), Mme Ginette Mongrain (M. Guy Marchand), M. Pierre Mongrain (Mme Danielle Dupont), M. Michel Mongrain et M. Daniel Mongrain (Mme France Massicotte); ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants; ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : Mme Fernande Beaudoin (M. Armand Bordeleau), Mme Lucienne Beaudoin (M. Henri-Paul Tessier), Mme Gisèle Beaudoin (M. Clément Thiffault), Mme Clémence Beaudoin (M. Raymond Mongrain), Mme Thérèse Richer (feu M. Armand Beaudoin), Mme Isella Tessier (feu M. Ernest Beaudoin), Mme Clémence Mongrain (feu M. Richard Crête), Mme Laurence Mongrain, Mme Madeleine Mongrain (feu M. Paulin Lafontaine), Mme Marie-Mance Mongrain, M. Justin Mongrain (Mme Cécile Trudel) et Mme Thérèse Durand (feu M. Fernand Mongrain); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Société Alzheimer de la Mauricie seraient grandement appréciés. Les formulaires sont disponibles au bureau du salon funéraire.
Pour renseignements : (418) 328-3226.
Si désiré, condoléances par télécopieur : (819) 538-3074.



BOISCLAIR

MICHAUD

MME JEANNETTE

À son domicile, selon sa volonté, le 29 mai 2002, est décédée à l'âge de 83 ans, Mme Jeannette Michaud, épouse de feu Lionel Boisclair, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille se rendra directement à l'église, pour la cérémonie religieuse.
Direction des funérailles :
Maison J.D. Garneau
449, rue Notre-Dame
Cap-de-la-Madeleine.
Une messe commémorative aura lieu
le mercredi 5 juin, à 13h 30
en l'église Saint-Lazare
de Cap-de-la-Madeleine.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Sainte-Madeleine.
Elle laisse dans le deuil ses enfants : Jean, Michel (Luce Black), Alain (Gaétan Roux), Roger; ses 7 petits-enfants : Maxime, Andréanne, Mathieu, Sébastien, Louis, Francis et David; son arrière-petite-fille, Cassandre; ses soeurs et son frère : Fernande (Roland Rondeau), Rolande (Jacques Piché), Claude (Huguette Tremblay); ses belles-soeurs : Germaine et Rolande Boisclair; plusieurs neveux et nièces, de nombreux ami(e)s, ainsi que ses ami(e)s de l'âge d'or, plus particulièrement Lucille Dumas et Rosée Héroux.
Pour renseignements : (819) 376-3731.
Condoléances par télécopieur : (819) 376-3715.
Courriel : jdgarneau@videotron.ca



BOURASSA

ST-ONGE

MME ANGÈLE

1930 - 2002

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 31 mai 2002, est décédée à l'âge de 72 ans, Mme Angèle Bourassa, épouse de M. Jean-Paul St-Onge, demeurant à Shawinigan-Sud.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la :
Coopérative funéraire
Jean Carbonneau
2280, 5e Avenue
Shawinigan-Sud.
Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h; mercredi, jour des funérailles, de 11h à 14h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 5 juin, à 14h
en l'église Saint-Sauveur.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel
de Shawinigan-Sud.
La défunte laisse dans le deuil : son époux : Jean-Paul St-Onge, ses enfants : Jean (Ute Genz), Joane (Jean-Luc Landry), Paul (Christine Boisjoly) et Josée (Dany Dubé); ses petits-enfants : Vivianne, Raphaël, Naomi, Andréas, Gabriel, Guillaume, Laurence, Rebecca, Véronique et Emmanuelle; ses frères et soeurs : Madeleine Bourassa (feu Onil Milot), Lucienne Bourassa (Edgar Pellerin), Jacques Bourassa (Brigitte Beaulieu), Jeannine Bourassa (feu Roger Milot), Réjeanne Bourassa (feu Charles Milot), Louisette Bourassa (Hilarion Gélinas) et Claude Bourassa (Thérèse Lapointe); ses beaux-frères et belles-soeurs : Madeleine Diamond (Lévis St-Yves), Jeanne Lamy (feu Jean-Paul Bourassa), Ange-Marie St-Onge (Madeleine Paquette), Bernard St-Onge (Rollande Gélinas), Jacqueline St-Onge (feu Gérard Gélinas), Candide St-Onge (Roger Lampron), Blandine St-Onge (Raymond Blais), Rita St-Onge (feu Réjean Leblanc), Marcel St-Onge (Denise Lampron) et Thérèse St-Onge (Denis Morand); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à l'unité des soins palliatifs du Dr Gaston Brunelle ou à Albatros 04 seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com



BOURGEOIS

M. JEAN-LOUIS

1913 - 2002

Au Foyer de Saint-Célestin, le 1er juin 2002, est décédé à l'âge de 88 ans, M. Jean-Louis Bourgeois, époux en premières noces de feu Marguerite Bourgeois et en secondes noces de Dame Madeleine Mathieu, demeurant à Saint-Célestin.
M. Bourgeois repose au :
Centre funéraire A. Lauzière/
Yves Houle et frère
455, rue Houde
Saint-Célestin.
Heures d'accueil : lundi de 14h à 17h et de 19h à 22h; mardi à partir de midi.
Les funérailles auront lieu
le mardi 4 juin, à 14h
en l'église de Saint-Célestin.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
M. Bourgeois laisse dans le deuil, outre son épouse Dame Madeleine Mathieu, ses enfants : Cécile (Henri Timmermans), François (Micheline Fillion), Anne (Bernard Leclerc), René (Denise Beauchemin), Marie (Jules Fournier), Joseph (Maryse Fredette) et Madeleine (Denis Dumas); ses vingt-deux petits-enfants; ses soeurs: Lucie Bourgeois (feu Georges-Aimé Lamothe) et Soeur Marguerite Bourgeois, religieuse à Mont-Laurier; ses beaux-frères et belles-soeurs des familles Bourgeois et Mathieu, ses neveux et nièces, ainsi que de nombreux autres parents et ami(e)s.
Renseignements : (819) 229-1382.
Info-décès : 1-800-405-4777.



DESMARAIS

M. JEAN-PAUL

À la Maison Albatros de Trois-Rivières, le 31 mai 2002, est décédé à l'âge de 74 ans, M. Jean-Paul Desmarais, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières.
Heures d'accueil : mardi, jour des funérailles, à partir de 13h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 4 juin, à 15h
en l'église Sainte-Cécile.
Les cendres seront déposées
au columbarium du
centre funéraire Rousseau et frère.
Le défunt laisse dans le deuil : sa compagne Diane Cossette; les enfants de Diane : Marc Hamel (Patricia Landry) et Nancy Hamel (Nicolas Lussier); ses petits-enfants : Yanick, Delphine et Annie-Pier; la mère de ses enfants : Ruby Mc Cosham; ses filles : Joyce Desmarais, Lynda Desmarais (Michel Dargis) et Doris Desmarais (Bertrand Dugré); ses petits-enfants : Yanick Lebel, Jean-François Lebel, Carolyne Dargis (Yan Hamel) et Sandra Dargis (Francis Chauvette); sa soeur Yolande Desmarais (feu Robert Lahaie); ainsi que les membres des familles Mc Cosham et Cossette, plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, spécialement Jacques Landry et ceux du Club d'aviation et du Curling Trois-Rivières.
Compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Fondation Albatros inc. (2325, 1ere Avenue, Trois-Rivières, G9A 5J9).
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur : (819) 374-6227.
Courriel : condoleances@centrerousseau.com



DUMAS

MORAND

MME FABIANA

1910 - 2002

Au CHSLD Joseph-Garceau, le 31 mai 2002, est décédée à l'âge de 91 ans, Mme Fabiana Dumas, épouse de feu M. Théophile Morand, demeurant à Shawinigan.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la :
Coopérative funéraire
Jean Carbonneau
2280, 5e Avenue
Shawinigan-Sud.
Heures d'accueil : lundi de 10h à 15h.
Les funérailles auront lieu
le lundi 3 juin, à 15h
en l'église Notre-Dame-du-Mont-Carmel.
L'inhumation aura lieu
au cimetière de
Notre-Dame-du-Mont-Carmel.
L'ont précédée dans la mort : son époux en premières noces, feu Armand Landry; son époux en secondes noces, feu Théophile Morand; ses enfants : feu Jacques Landry (feu Marguerite Comtois), feu Jean-Marie Landry (Noëlla Brière), feu Micheline Morand (Gilles Kirouette). Elle laisse dans le deuil : ses enfants : Lise Landry (Denis Robitaille), Yolande Landry (Paul-Émile Lachaine), Colette Landry (Réal Boisclair), Denis Landry (Thérèse Pépin), René Landry (Nicole Beaumier), Maurice Morand, Liette Morand, Carmen Morand (Gaétan Desjardins), Pierre Morand (Louise Lapalme), Thérèse Morand (Guy Bergeron), Michel Morand (Nicole Rioux) et Normand Morand (Thérèse Gilbert); ses beaux-frères et belles-soeurs : Mariette Landry (feu Eddy Rheault), Yvette Simard (feu Gaston Landry), Gertrude Landry (feu Georges Brunelle), Irène Landry (Roland Richard), Thérèse Landry (feu Alban Prévost), Jeanne D'Arc Bédard (feu Romuald Landry), Soeur Liette Morand o.f.s.j. et Romuald Morand (Yvonne Lemire); ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons au Centre d'accueil Joseph-Garceau seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com



GIRARD

M. SERGE

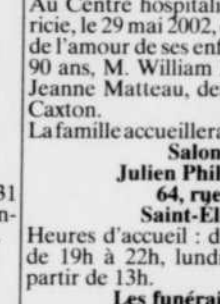
À la Maison Albatros de Trois-Rivières, le 28 mai 2002, est décédé à l'âge de 51 ans, M. Serge Girard, demeurant à Sainte-Marthe-du-Cap.
La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 13h, mardi, jour des funérailles, au :
Funérarium de la Maison J.D. Garneau
274, rue Saint-Laurent
Cap-de-la-Madeleine.
Les funérailles auront lieu
le mardi 4 juin, à 15h
en l'église Saint-Odilon
de Cap-de-la-Madeleine.
L'inhumation aura lieu au columbarium
de la Maison J.D. Garneau.
Il laisse dans le deuil ses enfants : Isabelle (Alex Grenier), Joanie (Karl Normandin); la mère de ses enfants, Jocelyne Ayotte; son père, Jean-Paul Girard (feu Violette Fortin); ses frères et sa soeur : Pierrette, Jean-Pierre (Odette Levasseur), André (Françoise Limoges), Alain (Manon Douville); sa belle-mère, Simone Ayotte; ses beaux-frères et belles-soeurs : Claude (Marie-Paule Ross), Jean-Pierre (Lucille Lacourse), Lucie (Michel Béchard), André (Sylvie Masson); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, ami(e)s, compagnes et compagnons de travail de la Wayagamack et de golf du Godefroy.
Des dons à la Maison Albatros seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 376-3731 ou heures d'ouverture du salon seulement : (819) 376-5421.
Condoléances par télécopieur : (819) 376-3715.
Courriel : jdgarneau@videotron.ca



LAFRENIÈRE

M. WILLIAM

Au Centre hospitalier du Centre-de-la-Mauricie, le 29 mai 2002, en toute sérénité, entouré de l'amour de ses enfants, est décédé à l'âge de 90 ans, M. William Lafrenière, époux de feu Jeanne Matteau, demeurant à Saint-Élie-de-Caxton.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Salon funéraire
Julien Philibert et fils inc.
64, rue Principale
Saint-Élie-de-Caxton
Heures d'accueil : dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à partir de 13h.
Les funérailles auront lieu
le lundi 3 juin, à 15h
en l'église de Saint-Élie-de-Caxton.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
M. Lafrenière laisse dans le deuil ses enfants : Jacques (Micheline L'Heureux) de La Tuque, Jean de Saint-Élie, Pierrette (Alain Marchand) de Trois-Rivières-Ouest, Françoise de Cap-de-la-Madeleine, Ginette (Gaston Bellerive) de Charette, Gaétane (Côme Philibert) de Saint-Élie, Gaston (Jocelyne Grenier) de Saint-Élie, Marcelle de Charette, Louise (Denis Samson) de Saint-Élie; ses petits-enfants : Isabelle, Jean-François et Marie-Claude Lafrenière, Éric Lafrenière, Louis, Jimmy et Karine Marchand, Martin et Malorie Diamond, Josianne et Lorie Bellerive, Antoine Philibert, Keven Lafrenière, Jennily Bellerive, Michaël et Tommy Samson; ses arrière-petits-enfants : Kamélia, Moïrha et Daniel; son frère et sa soeur : Arthur Lafrenière (Nicole Mélançon) de Saint-Paulin, Soeur Rosa Lafrenière, f.j. de Trois-Rivières; sa belle-soeur, Sarana Matteau (feu Lionel Dupont); il laisse aussi plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Renseignements: (819) 378-3838 ou (819) 221-2017.
Télécopieur: (819) 375-6456.
Courriel : complexe@jphilibert.com



LAVERGNE

AYOTTE

MME ADRIENNE

1911 - 2002

À Shawinigan, le 30 mai 2002, est décédée à l'âge de 91 ans et 2 mois, Mme Adrienne Lavergne, épouse de feu Antoni Ayotte, demeurant à Shawinigan.
La famille accueillera parents et ami(e)s aux :
Salons funéraires
Oscar St-Ours ltée
2203, avenue Champlain
Shawinigan
Heures d'accueil : dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi, à partir de 10h.
Les funérailles auront lieu
le lundi 3 juin, à 14h
en l'église Christ-Roi.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Joseph.
La défunte laisse dans le deuil ses enfants : Pierrette (Gaétan Destrempes) de Montréal, Gaston (Gisèle Bordeleau) de Sorel, Gisèle (René Lavigne) de Shawinigan, Fernand (Rolande Boisclair) de Shawinigan-Sud, Roger (Ginette Vallée) de Saint-Boniface, Jean-Louis (Thérèse Gigaire) de Beauport, Gérard (Clodette Gamelin) de Tracy, Angèle (feu André Asselin) de Laval; ses petits-enfants : Josée, Marie, Pierre, François, Sylvain, Chantal Destrempes, Manon Ayotte, Michel, Louise et Denis Lavigne, Jocelyn et Nathalie Ayotte, Johanne et Daniel Ayotte, Alain, Mario et André Ayotte, Mario Ducharme, Annie Dagenais et leur conjoint(e); 18 arrière-petits-enfants et 1 arrière-arrière-petit-fils; sa soeur, Alice Lavergne (feu Elphège Boisvert); sa belle-soeur, Annette Fréchette (feu Camille Ayotte); ainsi que plusieurs neveux et nièces.
Des dons à la Fondation Albatros inc. seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 536-3717.
Si désiré, condoléances par télécopieur au : (819) 536-4259.



MOISAN

M. LÉO

Au CHRTR, pavillon Sainte-Marie, le 31 mai 2002, est décédé à l'âge de 81 ans et 2 mois, M. Léo Moisan, fils de feu Pierre Moisan et de feu Marie-Louise Guay, demeurant à Pointe-du-Lac.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la :
Résidence funéraire
St-Louis et fils ltée
2840, rue Notre-Dame
Pointe-du-Lac.
Heures d'accueil : mardi soir de 19h à 22h et mercredi, jour des funérailles, à partir de midi.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 5 juin, à 14h
en l'église de Pointe-du-Lac.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial
de Pointe-du-Lac.
Le défunt laisse dans le deuil : ses soeurs et son frère : Irène Moisan (feu Conrad Blais) de Cap-de-la-Madeleine, Jeannette Moisan (feu Clément Bastien) (feu J.-B. Dessureault) de Trois-Rivières-Ouest, Alexandrine Moisan de Sherbrooke et Armand Moisan (Gisèle Toupin) de Cap-de-la-Madeleine; sa belle-soeur : Thérèse Béliveau (feu François Moisan) de Trois-Rivières; une amie précieuse : Flore-Ange Damphousse de Saint-Paulin et ses enfants; ses neveux et nièces : Marcel Blais, Denise, Pierrette, Carmen et Robert Bastien; Jean-Claude et Roger Boucher; Mario, Diane, Carole et France Moisan; Linda, Yves et Stéphane Moisan; ainsi que plusieurs cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Renseignements : (819) 377-1991.
Télécopieur : (819) 228-3345.
Courriel : maison.st-louis@infoteck.qc.ca



NADEAU

MME JEANNE D'ARC

FORCIER

Au Centre de santé Cloutier-du Rivage, Foyer Père-Frédéric, le 30 mai 2002, est décédée à l'âge de 85 ans, Mme Jeanne D'Arc Forcier, épouse de feu Gilles Nadeau, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières
Heures d'accueil : lundi de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 4 juin, à 11h
en l'église Saint-Odilon.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Sainte-Madeleine.
La défunte laisse dans le deuil ses fils : Jean Nadeau (Claire Gagné), Paul Nadeau (Marguerite Levasseur); ses petits-enfants : Patrick Nadeau, Mario Nadeau, Josée Nadeau (Normand Desruisseaux); ses arrière-petits-enfants : Jessy, Chloé et Gabriel; ainsi que les membres des familles Forcier et Nadeau, plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur : (819) 374-6227.
Courriel : condoleances@centrerousseau.com



NORMANDIN

M. CLOVIS

Il était lui, il était unique, nous garderons une grande place dans nos coeurs. Maman et tes enfants.
Au pavillon Sainte-Marie du CHRTR, le 30 mai 2002, est décédé à l'âge de 73 ans, M. Clovis Normandin, époux de Mme Laurette Gamache, fils de feu Donat Normandin et de feu Béatrice Audet, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 13h, lundi, jour des funérailles, au :
Funérarium de la Maison J.D. Garneau
274, rue Saint-Laurent
Cap-de-la-Madeleine.
Les funérailles auront lieu
le lundi 3 juin, à 15h
en l'église Saint-Odilon
de Cap-de-la-Madeleine.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel.
Il laisse dans le deuil son épouse, Laurette Gamache; ses enfants : Lise (Pierre Veillette), Diane (Jacques Lacerte), Guy (Paule Beaumier), Luc, Luce (Gilles Tremblay), René "Bill" (Hélène Jutras), Suzie (Denis Pelletier); ses petits-enfants : Sylvain, Dominick, François, Mélanie, Marie-Soleil, Ioan, Mathieu, Judith, Olivier, Gabriel, Amélie, Samuel; 2 arrière-petits-enfants: Nadia, Frédéric; son frère et sa soeur : Alphonse, Georgette; ses beaux-frères et belles-soeurs: Délia Gamache de Shawinigan, Berthe Gamache, Roland Gamache (Juliette Béliveau), Irénée Gamache, André Gamache, Léopold Gamache, Marthe Gamache (Joseph Allain), Mariette Despins-Gamache, Évangéline Chiasson-Gamache; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Fondation Mira ou à l'Association du diabète du Québec.
Pour renseignements : (819) 376-3731 ou heures d'ouverture du salon seulement : (819) 376-5421.
Condoléances par télécopieur : (819) 376-3715.
Courriel : jdgarneau@videotron.ca



PAQUETTE

M. MARIO

1964 - 2002

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 31 mai 2002, est décédé à l'âge de 37 ans, M. Mario Paquette, demeurant à Shawinigan-Sud.
Le défunt a été confié à la :
Coopérative funéraire
Jean Carbonneau
2280, 5e Avenue
Shawinigan-Sud.
Les cendres seront inhumées
au cimetière de Lac-à-la-Tortue
le lundi 3 juin, à 11h.
Le défunt laisse dans le deuil : son père Marcel (feu Germaine Ruel), son frère Jean-Marc, sa soeur Line, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com



ST-AMANT

M. ANTONIO

À la Résidence Marie-Louise de Sainte-Thècle, le 30 mai 2002, est décédé subitement à l'âge de 70 ans, M. Antonio St-Amant, fils de feu M. Onésime St-Amant et de feu Mme Alexina Jobin, demeurant à Sainte-Thècle, autrefois de Saint-Tite.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Centre funéraire
J.M. Lacoursière et fils inc.
341, rue du Moulin
Saint-Tite
Heures d'accueil : dimanche de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à partir de 12h 30.
Les funérailles auront lieu
le lundi 3 juin, à 14h
en l'église de Saint-Tite.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
Le défunt laisse dans le deuil, son frère : Armand (Nicole Veillette) de Saint-Adelphe; sa soeur : Simone (Jean-Noël Trudel) de Saint-Tite; sa belle-soeur: Georgette Desaulniers (feu Jean-Louis) de Saint-Tite; ses demi-soeurs : Jeanne-d'Arc (Auguste Jacob) de Val d'Or, Gisèle (David Matton) de Saint-Tite, Cécile (Marcel Thiffault) de Grand-Mère; il laisse aussi neveux, nièces, cousins, cousines, la direction et le personnel de la Résidence Marie-Louise et ses ami(e)s.
Pour renseignements: (418) 365-6322.
Télécopieur: (418) 365-6000.

925 Prières

REMERCIEMENTS à la Sainte Vierge pour faveur obtenue. A.T.



Pour les dizaines de milliers de Canadiens atteints de sclérose en plaques, les moindres gestes ne se font plus sans peine.

Devenez bénévole. Faites un don. Ensemble, nous trouverons le moyen de contrer la sclérose en plaques.

AIDEZ-NOUS MAINTENANT!
Composez le : **1-800-268-7582**

Société canadienne de la
Sclérose en Plaques

SERVICES • RECHERCHE • INFORMATION

ACTION SOCIALE • COLLECTES DE FONDS • BÉNÉVOLES

TRUDEL & FILS

FABRICANT DE MONUMENTS • LETTRAGE DE MONUMENTS • TABLETTES POUR FOYER

GHISLAIN TRUDEL 532•2729

RÉGION DE LA TUQUE
HENRIETTE TREMBLAY 523•7492

6082, boul. des Hêtres, Shawinigan 539•5050 sans frais : 1•877•507•5051

Les hommes sur Mars en 2018 ?

REX HUPPKE

West Lafayette, Indiana (AP)

Même si l'on ne mettra sans doute pas le pied sur la planète Mars avant plusieurs dizaines d'années, l'ancien astronaute américain Buzz Aldrin et des universitaires américains s'efforcent déjà d'imaginer le vaisseau spatial qui permettra cet exploit.

Cet «autobus interplanétaire», qui serait construit à deux exemplaires, pourrait être capable d'héberger une cinquantaine de personnes pendant six mois. Il effectuerait en permanence la navette Terre-Mars en utilisant la force d'attraction des deux planètes, telle une balle de tennis qui serait attirée puis relancée alternativement par chaque raquette. Une fusée d'appoint donnerait l'impulsion de départ.

Jim Garvin, «Monsieur Mars» à la Nasa, assure que l'agence spatiale américaine va dépenser environ 500 millions de dollars par an dans les dix prochaines années pour débroussailler le projet martien. «D'ici 2010, peut-être avant, nous en saurons assez pour commencer à nous poser la question suivante: 'maintenant qu'est-ce qu'on fait si nous voulons insérer les hommes en tant qu'explorateurs?'» Car dans l'immédiat l'exploration de la planète rouge se fait uniquement avec des sondes automatiques.

Aux côtés de Buzz Aldrin -le deuxième homme à avoir marché sur la Lune-, des chercheurs de l'université Purdue dans l'Indiana, du Massachusetts Institute of Technology (MIT) et de l'université du Texas s'efforcent déjà d'imaginer cette nouvelle super-navette interplanétaire. James Longuski, professeur d'aéronautique et d'astronautique à Purdue, reconnaît que cela n'aurait pas grand sens de déposer des gens sur Mars de manière éphémère.

Il ne faut pas, autrement dit, répéter les erreurs d'une «conquête» de la Lune sans lendemain. Aldrin et ses collègues jettent des idées sur le papier et le Pr Longuski reconnaît qu'il n'est guère envisageable que l'on fasse la navette avec Mars avant 2018.

Ces va-et-vient avec Mars pourraient se faire de manière économique et à un rythme rapide en harnachant la puissance de la force gravitationnelle régissant le cosmos. Il faudra en effet en quelque sorte «sauter en marche» des navettes Terre-Mars, celles-ci ne s'arrêtant jamais. Pour cela, des vaisseaux-taxis viendraient chercher les voyageurs en s'arrimant à la navette lors de son passage à proximité de Mars afin de les déposer en douceur sur la planète rouge pendant que «l'autobus» poursuivrait sa route.

Ce mouvement perpétuel serait rendu possible par l'effet de «fronde» produit par l'attraction de chaque planète. Plus l'objet se rapproche d'un corps céleste, plus l'attraction -et donc la vitesse- augmente. Il suffit de bien orienter le vaisseau pour qu'il contourne la planète concernée d'assez prêt et reparte vers son point de départ en profitant de la vitesse acquise. C'est ce phénomène gravitationnel qui a été utilisé avec l'attraction lunaire en 1970 pour récupérer l'équipage d'Apollo-13 en perdition.

Dans le cas de Mars, c'est plus facile à dire qu'à faire, d'autant que les orbites autour du soleil de la planète bleue et de la planète rouge sont passablement différentes. Avant de trouver la bonne trajectoire, il faudra effectuer des calculs diaboliques combinant mécanique céleste et théorie mathématique. «C'est comme un jeu de billard. Trouvez-moi quel coup permet d'envoyer toutes les balles dans les trous», dit James Longuski de façon imagée. ●

RENDEZ-VOUS

Lac-à-la-Tortue

■ Conférence sur la renaturalisation des rives d'un plan d'eau organisée par l'Association pour la protection du Lac-à-la-Tortue, ce lundi 3 juin, 19h, à la Salle communautaire Lupien, 1071, 37e Avenue à Lac-à-la-Tortue. Conférencier: M. Daniel Bergeron, biologiste.

Retraités de la santé

■ Dernier déjeuner mixte des retraités de la santé de la MRC de Maskinongé, mardi 4 juin, 8h30, au restaurant Chez Marco.

Filles d'Isabelle

■ Après-midi d'amitié pour les membres du Cercle Marie Le Neuf no. 681, mardi 4 juin, 13h, au sous-sol de l'église St-Laurent, rue de Malapart à Trois-Rivières. Le tout suivi d'un souper et de l'assemblée mensuelle.

Émotifs anonymes

■ Réunion ce mardi 4 juin, 20h, du groupe Simplicité, au sous-sol de l'église Christ-Roi, 1250, rue Notre-Dame à Shawinigan. Info: (819) 371-1911 ou (819) 379-3214.

Artisanat St-Paul

■ Assemblée générale annuelle des membres de l'Artisanat St-Paul de Grand-Mère, mardi 4 juin, 18h, à la Salle St-Paul.

Non-syndiqués

■ Le Comité d'action des non-organisé(e)s (CANO) invite les travailleuses et travailleurs non-syndiqués à son assemblée annuelle, ce mardi 4 juin, 19h, au sous-sol de l'église St-Sacrement à Trois-Rivières. Confirmation: 373-2332.

Amis compatissants

■ Lorraine Roberge, f.j., psychothérapeute, s'adressera aux parents ayant perdu un enfant, le mardi 4 juin, 19h30, au CLSC des Forges à Trois-Rivières. Info: 374-8610.

Bénévolat La Pérade

■ Ce mardi 4 juin, de 5h à 7h, assemblée générale annuelle du Centre de bénévolat La Pérade, à la Salle paroissiale de Batiscan, 181, rue de la Salle.

Soutien à domicile

■ Assemblée générale annuelle du Soutien à domicile des Chenaux, mardi 4 juin, 13h30, au local du Club amical à la Salle municipale de Sainte-Geneviève-de-Batiscan, 2, rue du Centre. Suivra une séance publique d'information à 15h30. Info: Louiselle Léveillée au 362-3275.

Le Périscope

■ Café-rencontres «La maladie mentale et les médicaments», mardi 4 juin, 13h30 et 19h, au 2422, avenue St-Marc à Shawinigan. Conférencier: M. Louis Milliard, pharmacien. Info: 539-6487.

Filles d'Isabelle

■ Souper des membres du Cercle Maria Goretti de Saint-Georges-de-Champlain, mercredi, 5 juin au restaurant le Georgien, 331, 106e avenue à Saint-Georges-de-Champlain.

Eckankar

■ Causerie; Le voyage de l'âme ou l'art de dépasser ses limites. Mercredi 5 juin, 19h30, à La Porte de la Mauricie à Yamachiche. Sortie 174 autoroute 40. Info: 375-7820.

Chevaliers de Colomb

■ Whist militaire et buffet au coût de 10 $, mercredi 5 juin, 19h30 au 3800, boul. Royal, Trois-Rivières. Info: Bob Roy au 373-3656.

Maison de transition

■ Assemblée générale annuelle, mercredi 5 juin, 19h, salle de l'Âge d'or, 33, rue du Pont à Saint-Stanislas.

Pêche St-Jean-des-Piles

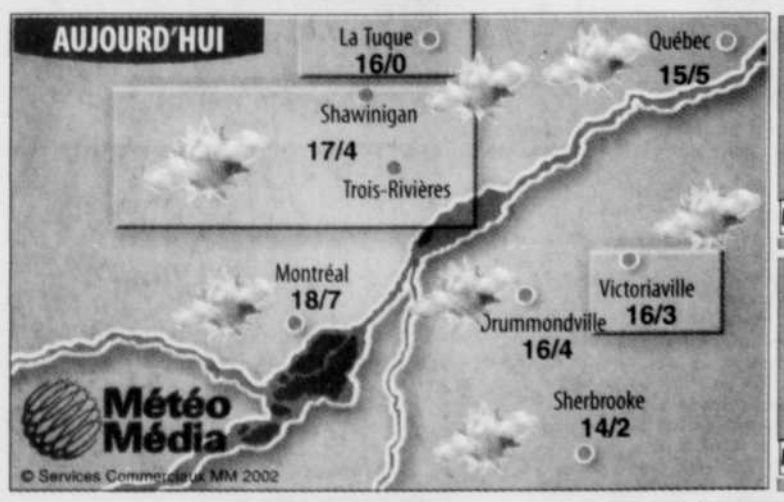
■ Festival de pêche du Club Optimistes les 7, 8 et 9 juin. Concours de la plus belle prise, concours de décorations extérieures et plusieurs activités.

Maternaide

■ Stimulation précoce pour bébés de 2 à 12 mois. Nouvelle session chaque mois, au 994, rue St-Maurice à Trois-Rivières. Info: 372-4800 ou 691-3181.







AU QUÉBEC

Baie-Comeau	Sol	12/4	Rivière-du-loup	Sol	12/5
Barrage Gouin	Sol	10/2	Saguenay	Sol	13/3
Chibougamau	Sol	10/2	St Georges	Sol	15/5
Gaspé	Var	12/3	St-Hubert	Sol	18/7
Gatineau	Sol	17/7	St-Hyacinthe	Sol	18/7
Iles de la Mad.	Sol	9/5	St-Jean	Sol	17/5
Joliette	Sol	18/6	St-Jérôme	Sol	18/8
La Grande	Sol	13/4	Sept-Iles	Nua	13/4
La Malbaie	Sol	12/6	Sorel	Sol	17/4
Maniwaki	Sol	17/2	Val d'Or	Sol	15/3
Québec	Sol	15/5	Valleyfield	Sol	18/7
Rimouski	Sol	11/3	Victoriaville	Sol	16/3

AU CANADA

Calgary	Sol	19/7
Charlottetown	Var	10/5
Edmonton	Sol	22/11
Fredericton	Sol	13/5
Halifax	Var	13/5
Ottawa	Sol	17/6
Québec	Sol	15/5
Régina	Var	14/8
Saint-Jean	Sol	15/5
Toronto	Var	17/10
Victoria	Var	18/11
Yellowknife	Sol	19/9

LES MARÉES

La Pérade Hre	Ht/m	Trois-Rivières Hre	Ht/m
0h20	1.3	N/D	
4h30	1.6		
11h40	1.3		
16h00	1.8		

ALMANACH

Max	Normal		22°
Min	Normal		10°
Max	Record	1967	32°
Min	Record	1945	2°

AU SOLEIL

Acapulco	Ora	30/26	Martinique	Sol	30/24
Bermudes	Sol	26/21	Myrtle Beach	Sol	31/21
Barbades	Var	31/26	Montego Bay	Sol	31/25
Cancun	Plu	34/23	Orlando	Ora	33/22
Fort Lauder.	Ora	32/25	Puerto Plata	Ave	28/24
Freeport	Sol	31/25	Puerto Vallarta	Sol	38/24
Key West	Nua	31/26	Tampa	Sol	33/23
La Havane	Plu	33/22	West Palm B.	Ora	31/24

LE MONDE

Amsterdam	Nua	22/13	Madrid	Sol	27/18
Athènes	Var	28/19	Mexico City	Ora	24/16
Bruxelles	Nua	25/16	Moscou	Nua	25/16
Buenos Aires	Plu	16/14	New York	Sol	22/12
Hong Kong	Plu	31/26	Paris	Ora	26/18
Lisbonne	Var	20/14	Rio	Sol	26/22
Londres	Nua	22/15	Rome	Sol	25/15
Los Angeles	Sol	20/15	Tokyo	Sol	23/20

LA LUNE



LE SOLEIL



LE VENT

NO 15 km/h

HUMIDEX

17

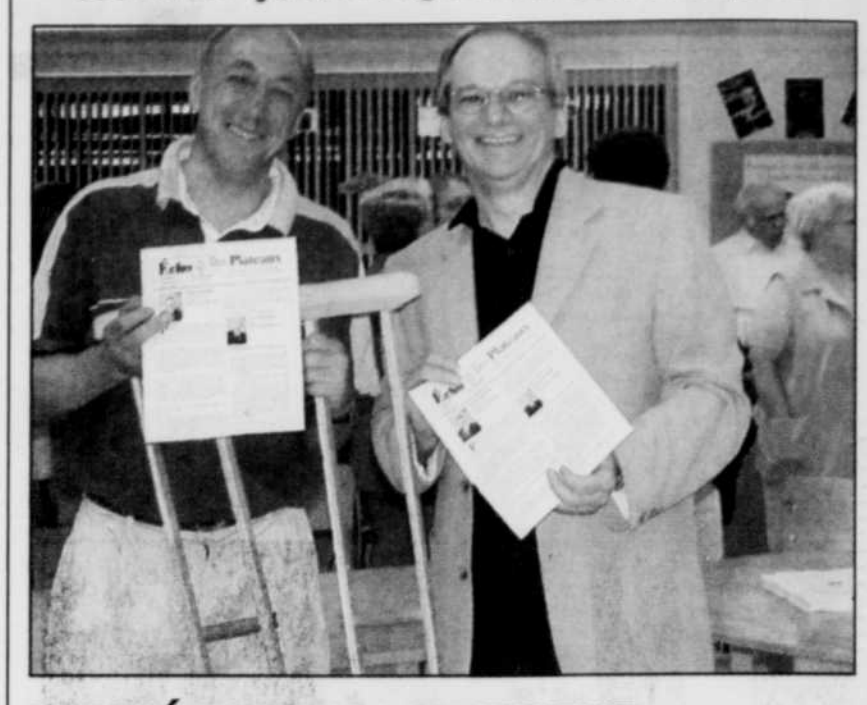
INDICE UV

3.8 (Bas)

Les gens d'ici

avec Ann Boisvert

Courriel: gensdici@lenouvelliste.qc.ca



BLESSÉ POUR LE LANCEMENT

Le dynamique et sportif **GUY MERCURE**, de Succès Consultants, ne voulait surtout pas rater la rencontre d'information de son quartier ni non plus, le lancement du bulletin l'Écho Des Plateaux du conseiller municipal **ALAIN GAMELIN**, cela malgré une récente blessure. Quelle motivation comme on peut le constater sur la photo! Le conseiller **GAMELIN** (à droite), fait sa tournée d'information des trois secteurs de son quartier, dont le secteur Saint-Jean-Baptiste, où étaient regroupés une quarantaine de citoyens.

Des collectionneurs à l'honneur

Deux membres du club de collectionneurs Les Découvreurs de la Mauricie ont été mis à l'honneur récemment. D'abord, **JEAN RHEAULT**, qui lui a remporté deux trophées lors d'une même journée. Au club Modéliste de Trois-Rivières, le «Découvreurs» s'est imposé en mettant la main sur le prestigieux trophée **ALEXANDRE-BEAUPIED**, un trophée remis annuellement. Puis, un peu plus tard, à Drummondville, **RHEAULT** recevait une mention spéciale dans le cadre du Salon National des collectionneurs. Pas mal du tout! Son coéquipier du club Les Découvreurs de la Mauricie, **ROLAND PARENTEAU** a, lui aussi, mis la main sur un prix, soit une mention spéciale pour sa collection de petites voitures en bois. Bravo!

Nouvel exécutif

Le club de collectionneurs Les Découvreurs de la Mauricie s'est récemment doté d'un nouveau conseil exécutif qui sera à la barre des destinées de ses membres pour la prochaine année, 2002-2003. À la présidence, on retrouve **MICHEL LACOURSIÈRE**, épaulé par la vice-présidente et trésorière, **PIERRETTE RENAUD**, la secrétaire **MARIE-THÉRÈSE BERNIER**, de même que le relationniste **PIERRE GENEST** et les directeurs **GINETTE MASSE-GAGNON**, **JEAN RHEAULT** et **RICHARD COMTOIS**.

Merci Mario Huard

L'Association de paralysie cérébrale a récemment rendu hommage à **MARIO HUARD** pour son engagement au sein de l'organisme. Fidèle supporteur de l'Association de la paralysie cérébrale depuis plusieurs années, monsieur **HUARD** est un membre actif du conseil d'administration et du comité de financement depuis 3 ans maintenant. Selon les membres de l'organisme, la grande disponibilité et surtout, les précieux conseils de **MARIO HUARD**, en font un membre de qualité. Et, à ce titre, la confiance et le respect qu'ils lui portent sont des marques de remerciement pour toutes ses années d'implication. Félicitations! ●



IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

OÙ SONT LES ÉLÈVES DE SONIA ?

Où sont rendues les filles de la danseuse professionnelle **SONIA DEL RIO**, les pionnières du flamenco à Trois-Rivières ? Initiées à l'automne, les premières élèves de **SONIA** ont développé une véritable passion pour ce style de danse espagnole. De la vingtaine qu'elles étaient au tout début, elles étaient au moins le double au dernier cours récemment où elles se sont exécutées pour leur famille et leurs proches. Résidente du secteur de Repentigny, **SONIA DEL RIO** a été sans équivoque, elle sera de retour à l'automne, au mois de septembre pour poursuivre l'aventure avec ses élèves de Trois-Rivières.

POUR NOUS JOINDRE

Téléphone: **376.2501** • *Télécopieur:* **376.0946**

HOULE ✣ ST-JEAN PHARMACIENS

OUVERT jusqu'à 22 heures . 7 jours sur 7 . Service de livraison

5050, boul. des Forges, Trois-Rivières
Téléphone: (819) 372.1717
Télécopieur: (819) 372.0260

CENTRE IABETECH

1065795